AÑO XXXIX - N.º 1.750 Barcelona, 11 Septbre., 1972 44 PAGINAS: 6 PESETAS

HOJA DEL LUNES

DEPOSITO LEGAL: B. 9.703 - 1958

EDITADA POR LA ASOCIACION DE LA PRENSA
Director: José Aliaga Cebrián
Redacción y Administración: Rambla de Cataluña, 10
Teléfono 231-51-04 ● Talleres de "T.I.S.A." - Tallers, 64

EDICION DE BARCELONA

COMPRAR FUERA DE TIEMPO
NO ES UN ERROR...
ES UN
BENEFICIO APROVECHABLE
VEA SI NO: UNA ALFOMBRA DOBLE TELA EN PURA LANA VIRGEN, de 170×240, POR EL INVEROSIMIL PRECIO DE
3.800 PESETAS
Y ASI UNA DOCENA DE GANGAS; NADA PIERDE VISITANDO
ALFOMBRAS PRESAS
Cucurulla, 9
Navas de Tolosa, 332-334
Amat, Gral. Goded, 8

Petición U.S.A. en el Consejo de Seguridad

LA CONDENA DE "SEPTIEMBRE NEGRO"

ISRAEL: «Cubrimos los objetivos previstos en las acciones contra Líbano y Siria»

En una reunión urgente del Consejo de Seguridad, convocada para estudiar las incursiones israelíes contra Líbano y Siria, que causaron casi setenta víctimas, los Estados Unidos han solicitado la condena de «Septiembre Negro», organización guerrillera que se ha responsabilizado de los sucesos de Munich.

El proyecto de resolución presentado por el embajador Bush desvió el verdadero tema de la reunión, que había sido convocada urgentemente a petición de los dos países afectados por las acciones de la fuerza aérea israelí.

El jefe del Estado Mayor de las fuerzas armadas israelíes declaró precisamente, el sábado, que no siempre era posible evitar que fueran alcanzadas personas inocentes cuando realizaban ataques contra bases de guerrilleros, situadas en, o en las proximidades, de instalaciones civiles.

(Información en página 6.)

LOS REHENES DE MUNICH MURIERON POR DISPAROS DE ARMAS AUTOMATICAS

De fuente oficial alemana se dice que es «improbable que todos ellos pereciesen por el fuego de la policía»

Un portavoz oficial del Ministerio del Interior de Baviera confirmó ayer que los nueve deportistas israelíes que perecieron durante el tiroteo entablado el martes pasado en el aeródromo de Fuerstenfeldbruck, resultaron muertos a consecuencia de los disparos de armas automáticas. El portavoz no precisó otros detalles del examen forense, que aún no se ha hecho público, aunque resaltó que se consideraba improbable que los rehenes muriesen todos ellos a causa de los disparos de la policía».

Por otra parte, un portavoz del Gobierno de la República Federal de Alemania ha declarado que la operación en la que murieron los nueve miembros de la delegación olímpica israelí fue organizada y dirigida por la policía alemana, descargando de toda responsabilidad a Israel como, había insinuado una información difundida por la cadena de televisión norteamericana «American Broadcasting».

(Información en página 5.)

MUNICH

OTRA VEZ DISPAROS EN LA VILLA OLIMPICA

(Información en página 5.)

DEPORTES

PLENO CATALAN EN LA SEGUNDA JORNADA DE LIGA

MUNICH-72

SALGADO, DECIMO EN LOS 5.000 METROS

MARIA TERESA ROMERO, DUODECIMA EN TIRO CON ARCO

HOY, CLAUSURA DE LOS JUEGOS

«LOS HECHOS DE MUNICH HACEN QUE TAMBIEN AQUI NOS VEAMOS RODEADOS DE AMBIENTE HOSTIL»

Dicen los estudiantes palestinos en Barcelona

(Entrevista en «HABLA HOY» en página 14.)

El ocio, como reto

La moderna tecnología está permitiendo al hombre de occidente disponer de tiempo libre, pero después de siglos de trabajo ha olvidado el arte de divertirse

(Reportaje de Darío Vidal en «LA VIDA CONTADA», en página 15.)

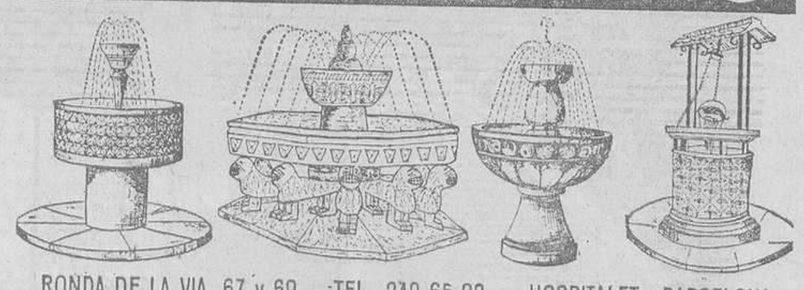
DESPUES DEL INCENDIO

ASI QUEDO EL SANTUARIO ANDORRANO DE MERITXELL

Andorra. — Desolador aspecto del Santuario de la Virgen de Meritxell, patrona del principado de Andorra, tras el incendio que destruyó totalmente la histórica construcción, y que posiblemente tuvo su origen en un corto circuito. — (Foto Cifra.)

(Crónica de Andorra en página 8.)

FUENTE MAGICA
SIN INSTALACION DE AGUA CON CAMBIO AUTOMATICO DE LUCES DE COLORES



RONDA DE LA VIA, 67 y 69 - TEL. 249 65 29 - HOSPITALET - BARCELONA

Fe en el futuro ante la nueva
LEY DE EDUCACION

Parvulario
E G B
BACHILLERATO
COU

SOCIEDAD PEDAGOGICA PARA EUROPA E HISPANOAMERICA SPEH

Colegios masculinnos y femeninos, RECONOCIDOS, incluso para el COU

La FUNDACION «HERNANDO-FIERRO» saluda a sus amigos, recordándoles que la inauguración del curso académico 1972-73 tendrá lugar el día 11 de septiembre con una misa de campaña y la cariñosa bienvenida de nuestro Presidente a sus alumnos.

SEIS por CLASE

INTERNADO
MEDIA PENSION
EXTERNADO

El profesorado, «lleno de fe en el futuro ante la nueva LEY DE EDUCACION», está concentrado desde el día uno para programar el nuevo curso.

GRAN CONTROL Y ATENCION PERSONAL AL ALUMNO

Calatrava, 1 y 3 (tres torres) — Teléfonos 203 83 72 y 203 55 87
BARCELONA-17

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

ADELGACE

3 Kgs. las primeras 48 horas
5 Kgs. la primera semana
15 Kgs. el primer mes.

¡Ahora si que podrá conseguirlo! Usted que ha probado tantos sistemas para adelgazar; métodos pesados, costosos y de resultados inciertos, que sólo duran mientras se practica el tratamiento, ha encontrado al fin una forma de ADELGAZAR PERMANENTEMENTE DE VERDAD, sin necesidad de extenuantes ejercios, sin peligrosas drogas y sin dietas de hambre que reducen su energía y alteran sus nervios. Ahora podrá notar la sensación de ver desaparecer, fundirse, la grasa sobrante que tanto afea su figura, y sin sentirse por ello debilitada o deprimida... al contrario, porque el secreto de este sensacional producto está en sus principios activos «DISOLVENTES DE GRASA», que digieren las adiposidades milímetro a milímetro y las expulsan de su cuerpo por vías naturales. Día a día, incluso sin necesidad de pesarse, usted misma notará el cambio. Verá afinarse su cintura, caderas, rodillas, cuello, en 5, 10, 15 centímetros, y los feos «rollos» de carne sobrante, desaparecer en poco tiempo..

INMUNICESE PARA SIEMPRE DE LOS KILOS Y CENTIMETROS DE MAS

Ahora todo el almidón, proteínas, hidratos de carbono de los alimentos que usted consume cada día son neutralizados sin posibilidad de añadir kilos o centímetros a su figura.

NO VOLVERA A OIR LA PALABRA «GORDURA» REFIRIENDOSE A USTED

Porque con el empleo de este sensacional método suceden varias cosas muy importantes para la futura esbeltez de su figura.

PRIMERA. La grasa sobrante se disuelve por completo, eliminándose por vías naturales.

SEGUNDA. Esto ocurre en muy poco tiempo. Es un método sorprendentemente rápido.

TERCERA. Es un tratamiento sin peligro para su salud. Seguro y digno de confianza.

Por tanto, si usted tiene una salud normal y está dispuesto a vencer para siempre el problema de la obesidad. Si quiere reducir su cintura, caderas, estómago o cualquier parte de su cuerpo, ahora es la oportunidad de aprovechar la **OFERTA ESPECIAL** sin compromiso alguno por su parte, porque si usted no obtiene los resultados que le anunciamos, le devolveremos su dinero sin más explicaciones.

350pts.

RECUERDE, USTED DEBE ADELGAZAR MAS DE
3,150 kilos las primeras 48 horas...
5.400 kilos la primera semana...
15,300 kilos el primer mes...
y tanto como 31,950 kilos o más en sólo tres meses. O NO LE CUESTA NADA.

N.º 0071 Fórmula B11 350 Ptas.

EL FAMOSO FILTRO DE T.V. AMERICANO AHORA EN ESPAÑA

MULTIPLIQUE EL PLACER DE VER LA T.V.

Ahora Vd. puede contemplar en su aparato normal de TV. las imágenes en colores gracias a este sensacional y sorprendente filtro-color, que se fija directamente sobre el cristal de la pantalla.
El efecto es instantáneo y prodigioso. Verá cambiar la monotonía de las escenas en blanco y negro por la maravillosa sensación del color. Una sorprendente invención que multiplica el placer de ver la TV.

NO CONFUNDIR EL EFECTO-SENSACION COLOR, QUE CONSEGUIRA CON SU FILTRO, CON LA AUTENTICA TV. EN COLOR
Esto Vd. ya lo comprendió desde el principio, y, sin embargo, mientras que en España no lleguen los canales de color, su filtro TV. es el mejor sustituto, a un precio tan bajo, añadiendo espectaculares efectos de color a sus imágenes en blanco y negro. Miles de filtros vendidos en todo el mundo.

N.º 0565 Mod. normal 19" 299 pts. Filtro T.V.
N.º 0566 Mod. normal 23" 299 pts.
N.º 0570 Mod. lujo 19" 395 pts.
N.º 0574 Mod. lujo 23" 395 pts.

UNA FIGURA ESBELTA Y VARONIL

FAJA SLIMMER

USADA POR MILLONES DE HOMBRES EN E.U.

VENTAJAS
- Afina el talle.
- Levanta y sostiene el bajo vientre.
- Eficaz sostén dorsal.
- Protege los distendidos músculos del vientre.
- Sus trajes le sentarán mejor.

2 en 1
Reduce su estómago y afina su cintura AL MISMO TIEMPO

Colóquese simplemente su faja alrededor de los riñones. Corrige inmediatamente su silueta. Su vientre prominente desaparece como si lo sujetara un par de invisibles manos. Su espalda se endereza. Su tórax se ensancha. La faja le sujeta eficazmente en todos los momentos y se ajusta a la perfección en cualquier postura o movimiento. Y no tiene corchetes ni correas que puedan molestarle.
Ahora puede usted ir y venir orgulloso de su nueva y airosa figura. Usted mismo comprobará cada día hasta qué punto su apariencia atlética. Haga un ensayo gratuito de quince días.

Indiquen su contorno de vientre medido a la altura del ombligo.

N.º 61 Faja 395ptas.

PRUEBE ESTA NUEVA FORMULA

será la definitiva!

1) SUS CABELLOS NO VOLVERAN A CAER.
2) EL NUEVO PELO QUE NACE es más fuerte, más largo, más brillante, ondula naturalmente.
3) LA CASPA DESAPARECE.

Que espera Vd. para obtener el pelo de sus sueños, LARGO TUPIDO SUAVE?

Usted, sea hombre o mujer, tenga 20, 40 ó 60 años y cualquiera que sea el estado actual de su pelo, podrá desde ahora presumir de una cabellera que será su orgullo y la admiración de los demás.
Esta nueva fórmula es la consecuencia de numerosos tests y ensayos científicamente controlados que han permitido la obtención de un sensacional producto cuyos efectos se extienden beneficiosamente al pelo, al bulbo y al cuero cabelludo. Su acción más eficaz se manifiesta deteniendo la caída del cabello, activando su regeneración y haciendo desaparecer la sucia y molesta caspa. Usted deberá comprobar personalmente estos beneficiosos efectos sobre su cabello. En caso contrario nos puede devolver el envase usado y le devolveremos el dinero pagado.
¿Cuánto tiempo hace falta para obtener un resultado tan espectacular? Mucho menos de lo que se imagina. En los casos más difíciles no ha sido preciso aplicar el tratamiento más allá de tres semanas. En general la transformación es visible entre el 6.º y el 23.º días. Incluso puede usted esperar un resultado más rápido si su cabello no está demasiado estropeado. Usted mismo puede medir la extraordinaria eficacia de este producto, con un sistema muy simple de controlar. Haga una marca sobre uno de sus cabellos, por ejemplo, con un poco de rojo de uñas. Cada día mida la longitud de ese cabello. Primero medirá usted milímetros, pronto serán centímetros, 2, 4, 6 centímetros o incluso más.
Confiese que vale la pena de ensayar... aún incluso cuando usted haya probado ya tantas otras cosas. Y sobre todo, no arriesga nada. Si no queda plenamente convencido y contento, puede recuperar su dinero íntegramente.

PREFIERE USTED

SER ASI

O ASI

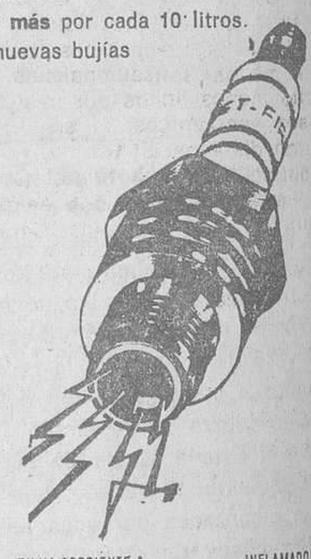
Britonic
N.º 0701 350 pts.

CONDUZCA SU COCHE SIN BUJIAS

CON LOS NUEVOS

INFLAMADORES DE COMBUSTIBLE

- Ganará **31 HP. de potencia** en su motor.
- Podrá hacer **25 kilómetros más** por cada 10 litros.
- Ahorre **mucho dinero,** en nuevas bujías



No tendrá que cambiar nunca más de bujías, pues su inflamador de combustible le durará más de 80.000 kilómetros, prácticamente la vida de su coche. Es un nuevo concepto, que hace de las tradicionales bujías, algo anticuado y poco práctico. La gran diferencia está en su nuevo diseño básico en el que la chispa no salta entre dos electrodos, sino que se enciende, mayor del doble de lo normal, en la superficie de un semiconductor eléctrico, sin electrodos que se puedan desgastar.

POWER FLYTE HA SUPERADO LOS MAS EXIGENTES CONTROLES
Fabricados de acuerdo con las normas exactas de los fabricantes del equipo original para coches Rolls Royce y Aviación a reacción de todo el mundo.

¿POR QUE POWER FLYTE SUPERA A LAS TRADICIONALES BUJIAS?
La bujía tracional da una chispa débil, no quema bastante gasolina, lo que origina un rápido depósito de carbón y residuos sobre los electrodos que se queman rápidamente por lo que dan cada vez menos chispa y obligan a cambiar la bujía. El inflamador de combustible produce una chispa mucho más potente y eterna, ya que no tiene electrodos que puedan desgastarse.

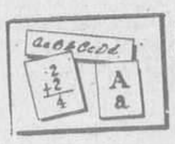
UNA GARANTIA PARA SIEMPRE
1.º Garantía durante toda la duración de la vida de su coche (o durante 100.000 kilómetros).
2.º Garantía de aumento de potencia en su motor.
3.º Garantía de aumento de kilometraje por litro de gasolina.
4.º Garantía de perfecto funcionamiento, bajo todas las condiciones climáticas.

INDIQUE MARCA Y MODELO DE SU COCHE.
N.º 14 **Bujías Power Flyte,** Unidad 150 pts.

TEATRO EN CASA VISTARAMA APARATO PROYECTOR

Proyecta
Libros, Mapas, Monedas, Sellos, Cartas, Dibujos, Insectos vivos.

UN TEATRO PRIVADO EN VISTARAMA. En su casa, sobre cualquier pared, gracias a este nuevo proyector. Amplia y proyecta en colores directamente sobre cualquier objeto, incluso en movimiento: fotos, sellos, flores, insectos, incluso vivos, artículos de periódico, etc



DA VIDA A LOS LIBROS DEL COLEGIO, MAPAS, DIBUJOS FIGURAS...

N.º 0567 Proyector
MODELO DE LUJO
solo por 495 pts.

Todos los profesores están de acuerdo en apreciar la valiosa ayuda de este magnífico medio visual para complementar de forma efectiva sus explicaciones. Es un sistema muy extendido no sólo en la enseñanza, sino entre abogados, médicos, ejecutivos, conferenciantes, empresas, etc.

AHORA PUEDE SER MAS ALTO INSTANTANEAMENTE

por lo menos 3 cm. más con un nuevo e invisible tacón que Vd. mismo pone dentro de sus zapatos.

Se acompleja Vd. en sus relaciones sociales a causa de su corta estatura?.. está cansado de que le llamen pequeño o bajito? Ahora, puede Vd. evitarse este embarazoso sufrimiento con la ayuda de LIFTEE el nuevo y sensacional alzador invisible. Sólo tiene que introducirlo en cualquiera de sus pares de zapatos. Póngaselos después y crezca 3 cm. en el acto. El mismo aumento de tamaño sin el precio de un par de zapatos especiales.
Le abre todas las puertas al éxito y al romance. Nadie sospechará que Vd. los lleva puestos, pero sin embargo que diferente Vd. aparece a los ojos de todo el mundo! Está hecho de una ligera espuma de goma rematada por una cuña de corcho adaptable a cualquier par de zapatos. LIFTEE está diseñado científicamente para darle a sus pies una mejor postura y confort. Lo usan miles de hombres y mujeres, de todas las clases sociales, en todo el mundo. Duradero y además ayuda a amortiguar los golpes. Sólo tiene que decirnos la talla de zapatos que Vd. usa.

N.º 0073 Taloneras 299 pts.

BONO POR 15 DIAS DE ENSAYO GRATUITO

LA CASA HONOR, S. L.
Mayor de Gracia, 74. Teléf. 218 14 96 Barcelona-12
Avda. de José Antonio, 33. Teléf. 231 77 87 Madrid-13

Ruego me envíen los artículos abajo indicados, bien entendido que si no quedara totalmente satisfecho a su recibo, puedo devolverlos en un plazo de 15 días y seré íntegramente reembolsado de su precio.

N.º	NOMBRE DEL PRODUCTO	PRECIO
	TOTAL	

MARQUE CON UNA CRUZ LA FORMA DE PAGO ELEGIDA

Adjunto cheque a nombre de LA CASA HONOR, S. L. o resguardo de giro postal por pts.

Prefiero recibirlo contra reembolso, (en este caso usted pagará 35 pts. de gastos de envío)

LE ROGAMOS ESCRIBA CON LETRAS MAYUSCULAS

NOMBRE .....
DIRECCION .....
POBLACION ..... DISTRITO POSTAL .....
PROVINCIA .....

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

TIROS ENTRE GOLES

por Pablo VILA SAN-JUAN

No me explico el asombro y la sorpresa de todo el mundo, ante el suceso de Munich. Es la lógica consecuencia de un estado anormal de la humanidad, que lejos de deslizarse en el círculo vicioso a que aspiran unas minorías «selectas», se estira frenéticamente en una espiral impulsada por otras minorías que van siendo mayoritarias paradójicamente. La aparición de eso que se ha dado en llamar «comandos» y son solamente una conjunción de criminales a sueldo, con la rara excepción de algún místico, está siendo en todas partes cosa sabida y casi acostumbrada, por la sencilla razón de que como dijo Einstein la palabra progreso no tendrá sentido mientras existan niños desgraciados. Porque esos niños, son la base de la espiral y sus mayores, cegados por la ambición, la envidia, o la vesanía, siguen trazando círculos más o menos concéntricos donde sólo se disputa la supremacía del poder brutal, sea por carreras de armamentos, sea por invasión de capitales.

Lo de Munich, continuación superficialmente racial que ya emprendió Hitler, y que los árabes abjurando de sus principios aspiran a continuar, no es más que una nueva demostración del desequilibrio fundamental de toda una generación, que en Inglaterra —por ejemplo— deja en paro a toda la nación porque gremios que no tienen la menor concomitancia con el huelguista, paraliza sus actividades ferroviarias o telecomunicativas, aprovechando un momento de debilidad gubernamental, que accede a unas pretensiones leoninas para evitar precisamente mayores males. Ahora, son allí los trabajadores —sectariamente dirigidos— los dueños de la fortuna, que es la revolución mayor que se ha operado desde el principio del mundo.

Los tiros que, de una y otra parte, se han repartido en Munich marcando un paréntesis dramático entre goles, raquetazos, caminatas, y navegaciones atrevidas, no son ni más ni menos que la exposición —muy superior a los deportes de la Olimpiada— del exacto momento en que vivimos. Una etapa donde ni el corazón es bastante para soñar, ni la imaginación bastante para no aburrirse. La sombra de Gandhi, de quien se dijo que el ejemplo de una vida moralmente superior, es invencible, queda difuminada entre los tiros de Munich. Es posible que la vida sea el conjunto de las fuerzas que resisten a la muerte; pero eso equivale a decir que la muerte es el alma del mundo. Y la teoría no es aceptable porque llegaríamos a recordar al excéptico que preguntaba a un moralista: «¿Se ha dado usted cuenta de que la ambición no forma parte de los pecados capitales?». A lo que cuerdamente contestó el moralista: «Consuélese: está representada por el orgullo y por la envidia».

Claro, que los filósofos, ante los tiros de Munich, ante la lenta descomposición de una sociedad situada entre las dos minorías —la «selecta» y la «airada»— también pueden recordar el clásico diálogo: «¿De qué te sirve ¡Oh Sócrates! aprender a tocar la lira, puesto que vas a morir?». Sócrates responde —como pueden hacerlo los «comandos» los perturbadores, los capitalistas inconscientes—: «Me sirve, para tocar la lira, antes de morir».

Invito a las dos minorías —dominantes y dominadoras— a que mediten sobre el breve diálogo. Que piense la «selecta» en la pregunta, y la «airada» en la respuesta. Y ambas, en el significado simbólico que en Munich hoy —como ayer en el aeródromo de Tel Aviv, en las calles de Montevideo, o en los suburbios de Buenos Aires, como anteayer en Dallas y en Los Angeles, y como de continuo en Irlanda— tiene esos tiros miserables o mercenarios, entre los «goles» —no todos de pelota— triunfalistas y alucinantes. Porque la lira de Sócrates se ha trasformado en la violencia suicida y estúpida. De poco va a servirnos poblar científicamente la Luna si antes hemos despoblado espiritualmente a la Tierra.

EL REFRESCO DE ESTE VERANO

Por Augusto VALERA CASES

De la mano del verano suele llegar asida su esposa inseparable, la «serpiente de mar», aunque la serpiente por femenina y veleidosa prefiere presentarse en agosto, como las subidas de precios. Y unas veces se viste de monstruo en el lago Ness, y otras con una piel de borrego a cuestas cumple otros cometidos menos sensacionalistas, pero a veces mucho menos lícitos por ir subordinados a intereses económicos, ni siquiera inconfesables por tan diáfanos. El verano, el mes de agosto, es publicitariamente flaco, hay que hacer algún «arreglito» para que salgan las cuentas, lo cual es muy lícito empresarialmente hablando cuando ello supone una oportunidad para todos, pero se convierte en inaceptable cuando perjudica inevitablemente a fuerza de querer beneficiar solamente a los elegidos; y en otras ocasiones, perjudica a todos, como intentaré demostrar, al hacer presupuestos públicos que no pueden ser calificados más que como negativos. Usted lector, al llegar aquí; mucho antes, perdón, ya sabía que voy a meterme con Televisión y sus «spots» publicitarios ofrecidos a los sufridos televidentes durante el pasado mes de agosto, por centrar las fechas de forma fácil.

Hablando no hace mucho en una entrevista con el joven, competente y conocido publicitario Roberto Rodergas, en una conversación franca y pública, le pregunté:

—Sí, pero se vende lo que se anuncia aun sabiendo que esos productos, en ocasiones, son cualitativamente inferiores a otros de menor expansión publicitaria.

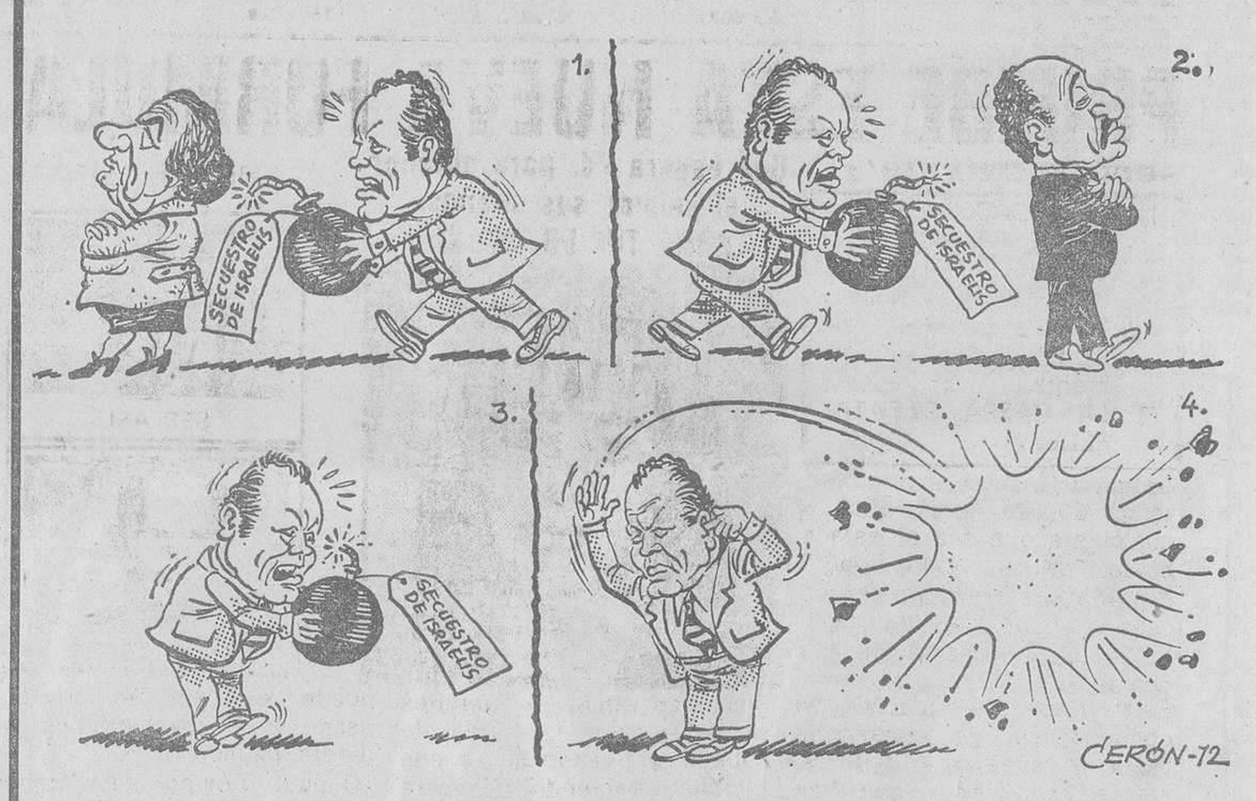
—Puede ser cierto —me respondió—, pero esto tampoco es un mal de la publicidad, es una falta de controles por la Administración que deberían incidir tanto en lo que dice la publicidad como en lo que ofrece el comercio. Ejemplo la severa reglamentación italiana respecto de los productos alimenticios. Si la publicidad dice «aquí hay naranja», y no la hay, el Estado se vuelca contra el producto.

Yo comprendo que TVE haga campañas publicitarias en beneficio de la economía nacional en momentos que los excedentes así lo aconsejan. Nos han invitado sucesivamente a comer bacalao, patatas, plátanos, etcétera, y hemos comido todos esos productos que por otra parte son muy gustosos y alimenticios, pero este verano se nos ha ofrecido unos «spots» —supongo en cierta forma «compensadores» publicitariamente hablando— en los que no se mencionaba marca alguna; simplemente se sugerían unas corrientes de consumo sin responsabilidad de marcas, pero con publicidad oculta de marcas. Porque señores si nos dicen «Las frutas, o las naranjas, no tienen burbujas», ya sabemos qué refresco de naranja se nos está aconsejando. Si se nos dice, si nos hablan de abrillantadores y nos aconsejan los «sprays», ya sabemos que abrillantadores nos desaconsejan (los que van embotellados, naturalmente). Y así con insecticidas, desodorantes, o el colmo del «Refresco del verano» que se trata de beber vino con gaseosa, bebida muy buena para quien le guste, menos para quien le guste el vino, naturalmente.

Yo como no fabrico refrescos, ni polvos limpiadores, ni soy cosechero vinícola, pues no tengo por qué enfadarme. Mi tensión arterial permanece estable, aún cuando sepa que no es así respecto de la de algunos industriales que probablemente se ven perjudicados con esta corriente de consumo que hubiera sido mucho más noble responsabilizada por marcas que seguramente por sus campañas anuales en TVE, la merecen sin duda alguna.

Y cuánta razón tiene TVE, cuando nos dice que compremos alhajas, ya que el oro es valor seguro. En fin, tampoco estoy al tanto del mercado internacional del oro, pero sí creo que se impone un control auténtico de calidad en la función publicitaria regulado severamente por el Estado en defensa del consumidor, y una potente luz y algún taquígrafo para evitar enfados a quienes tienen derecho a que sus productos estén envasados de una u otra forma y mientras no se demuestre lo contrario gocen de las mismas oportunidades de calidad pública que el resto de productos situados en el mercado nacional. Y nada más, amigos. Yo prefiero el vino solo cuando bebo vino, y la gaseosa, rica y refrescante, cuando tengo sed.

CHISPA del LUNES por CERÓN



VERSION FINAL...

«EL BARRI DELS TALLERS»

Por Jordi BARCELO

La noticia del acuerdo según el cual la Diputación cede al Ayuntamiento los solares que ocupa la Casa de Caridad y la transformación de aquellos en espacios libres y jardines, aparte de la mejora urbana que representa para la populosa barriada, parece constituir un primer paso en la transformación del sector que en el tiempo se designaba por «Barri dels Tallers». No son pocos los edificios de viejo estirpe que forman parte de él y de los que quedan vestigios dignos de ser conservados.

La Casa de Caridad es fruto y consecuencia de la gran depresión que se sufrió a fines del siglo XVIII y que según los relatos de los contemporáneos fue de auténtica miseria. Se debía al bloqueo marítimo, ya que España era aliada de Francia en la guerra de esta nación con Inglaterra y para paliar en parte la lamentable situación, el capitán general Agustín de Lancaster (quien se distinguió en impulsar obras públicas de carácter local), encabezó una suscripción pública con la finalidad de crear comedores para atender a las gentes más necesitadas. Con la firma de la paz se atenuaron los graves defectos de la contienda (en la cual España no tenía nada a ganar y mucho que perder), y ya en tren de normalizarse la vida ciudadana, se pensó que los fondos sobrantes de que se disponía, en total unas 15.000 libras catalanas, podía ser aplicado a la fundación de un establecimiento que acogiera a los indigentes y a los ancianos carentes de medios. Recibió el nombre de «Real Casa de la Caridad», dado que el rey Carlos IV prometió también su ayuda pecuniaria.

El edificio se levantó en gran parte del solar del antiguo huerto del Palacio de los Condes de Vallfogona, sito en la calle Ferlandina y vecino al antiguo monasterio de las canonesas cartujas de Montalegre, fundado en 1362, pero que en el siglo XV pasó a ser Seminario Conciliar hasta que al ser destinado a hospicio, el Seminario pasó a integrar el Collegi Cordelles en las Ramblas.

El edificio que va a desaparecer en gran parte, había sido construido en diversas etapas, destacando el frontis de la parte de Montalegre decorado por unos monumentales grafiados de color rosa que llaman poderosamente la atención. Existe asimismo el hermoso patio Mannings que por la esbeltez de sus arcadas y el arte de su artesonado constituye uno de los más bellos ejemplares que nos quedan. La gran mayoría de los barceloneses seguramente lo desconocen, lo cual es bien sensible.

Las ordenanzas definitivas para el régimen y gobierno de la «Real Casa de Caridad» llevan la firma de Fernando VII, del 16 de febrero de 1816, y en la exposición, después de evocar la «última época desastrosa (refiriéndose a los ocho años de la invasión napoleónica) espero que por mis paternales desvelos para el bien de mis pueblos, ellas prometen las mayores ventajas de tan recomendable Instituto».

Huelga hablar de todo cuanto ha representado para los barceloneses la vida de la Casa de Caridad, cuyas circunstancias y vicisitudes van íntimamente unidas a los vaivenes sufridos por los propios barceloneses. Cabe esperar que con el derribo del edificio se tratará de conservar todo cuanto de interés, en lo artístico y de carácter histórico, exista detrás de aquellos elevados muros.

Pero la reforma de la que fue típica extensión ciudadana en los siglos XVII y XVIII que es el antiguamente conocido por «Barri dels Tallers», tiene que ampliarse con el tiempo pues en él están la que fue «Casa dels Infants Orfans» y el antiguo «Collegi de S. Guillem» fundado por los agustinos, y que precisamente sirve hoy de residencia al Institut del Teatre, sin olvidar la Casa de Misericordia En la vecina plaza de los Angeles subsisten los restos del «Convent dels Angels» edificado en 1562. Exteriormente los paredones con sus ventanales enrejados producen sensación carcelaria, pero al parecere en el interior quedan aún restos del antiguo claustro y de la maltrecha capilla, cuyo conjunto desde hace casi setenta años sirve de depósito y almacenes de una firma comercial.

Con todo, es evidente que el día que el Municipio se atreva a emprender la obra de total restructuración del añejo «Barri dels Tallers», aparte de disponer de un gran pulmón con que poder respirar el aire libre, podrá ofrecer a la vez, una muestra del glorioso pasado de la Ciudad Condal.

VISITE NUESTRA YA FAMOSA RAMPA DE VEHICULOS INDUSTRIALES DE OCASION EN
Urgel, 276-278
(Jto. Buenos Aires)
TELEFONOS: 230 96 14-230 82 04

SIN RIESGOS:
Su estado externo está a la vista...
IMPECABLES
Su estado interno asegurado por...
CERTIFICADO DE GARANTIA

EXCURSIONES SEPTIEMBRE

	Días		Días
Lourdes-Andorra	4	Ruta Vasco-Nav.	5
Valle Arán-Bohí	5	Lourdes-Biarritz	5
Madrid-Cuenca	5	Ruta Pirenaica	7
Vuelta Suiza	9	París	8
Italia	11	Galicia-Cantábr.	12
Andalucía-Marr.	16	Galicia-Portugal	11

*SOLICITE FOLLETO DETALLADO
VIAJES CHAT CIA. HISPANOAMERICANA DE TURISMO
AGENCIA DE VIAJES GRUPO A N.º 17
Paseo de Gracia, 11- Barcelona-7
Teléfono 232-67-40 (10 líneas)

SOFA-CAMA "GON"

BALMES, 2
P.º GRACIA, 58-V. LAYETANA, 21
ELECTRO PARLONET
CERTIFICADO DE GARANTIA 5 AÑOS

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

OTRA VEZ A PAGAR EL SEGURO DEL COCHE ...PERO NO ME PREOCUPA, PORQUE YA TENGO SUSCRITAS 5 PARTICIPACIONES DE

RENTA INMOBILIARIA, S. A.

Y LO PAGO CON SUS BENEFICIOS

Hace un año cuando éramos 2.651 partícipes, que habíamos suscrito 589 millones de pesetas, ya se lo dije a Vdes.

Ahora somos casi **6.000** partícipes y la cifra ha subido a más de **1.500** millones de pesetas, todos ellos invertidos en inmuebles en alquiler de cuyas rentas participamos.

En los últimos doce meses, he recibido, por las 125.000,- Ptas. que tengo invertidas, la cantidad de **13.079,25** Ptas.

¡¡Y ME PAGAN CADA DOS MESES!!

Y es que Renta Inmobiliaria, S. A. es la primera empresa española, dedicada a la gestión de la participación colectiva en la explotación de inmuebles en alquiler.

Haga como yo y aproveche la 19.ª fase de suscripción, con participaciones de 25.000,- Pts., prima de suscripción de 850,- Pts., por participación y que se cierra el próximo 30 de Septiembre.

DELEGACION REGIONAL CATALANA:
D. JACINTO MARTI GIRONA
Avda. GENERALISIMO, 520 - Telf. 228 37 91 - BARCELONA

RENTA INMOBILIARIA, S. A.

María de Molina, 37 - 3.°

Teléf. 262 21 05 (cinco líneas) MADRID-6

Remítanme información sin compromiso

NOMBRE _____

CALLE _____

_____ TELEF _____

CIUDAD _____ H.L.B. 11-9-72

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

INFORMACION EXTRANJERA

PANORAMA INTERNACIONAL

OTRA VEZ ORIENTE MEDIO

El próximo Oriente vuelve a ser foco de tensión y de peligro para el Mundo, escalonándose los acontecimientos en serie creciente: la inició un comando de guerrilleros palestino, penetrando en la noche del martes pasado en el pabellón de los israelíes participantes en la Olimpíada de Munich, matando a dos de éstos y tomando como rehenes a nueve más; siguió en el aeropuerto militar alemán de Fuerstenbeldbruck, donde la torpe acción de la policía causó la muerte de cinco guerrilleros, que a su vez mataron a los nueve rehenes; y prosiguió en días sucesivos, a cargo del ejército de Israel, con incursiones sobre el Líbano y Siria, bombardeando su aviación y campamentos de palestinos, produciendo otras 200 bajas, incluyendo docenas de mujeres y niños. Y ayer, domingo, se reunió el Consejo de Seguridad, para tratar de dichos sucesos. Con el mismo objeto conferenciaron en El Cairo 18 ministros de Asuntos Exteriores de países árabes.

EFECTOS CONTRAPRODUCENTES

La brutalidad referida ha producido a sus autores efectos contrarios a los que esperaban. Lo de Munich lanzó a la opinión pública mundial contra los responsables palestinos, y, por efecto de la propaganda israelí diestramente utilizada, contra todos los árabes; durante tres días, el sentimiento colectivo de horror y de condena de los indicados sucesos, fue casi unánime y universal.

El sábado, al conocerse la dura y ciega venganza cometida por el Gobierno de Israel contra los campamentos y aldeas de refugiados palestinos del Líbano y de Siria —y de Jordania por extensión— una gran parte del público reaccionó contra Tel Aviv. Otro efecto contraproducente sufrió el mismo: unir de nuevo a los distintos países árabes, que se hallaban corroídos por grandes desavenencias internas, los cuales, reunidos urgentemente ayer a nivel de ministros de Asuntos Exteriores, han rehecho su maltrecha solidaridad, volviendo a cerrar filas contra Israel.

OTRAS REPERCUSIONES

Son importantes, a nuestro juicio, tres: 1.ª, Su Santidad el Papa, que a raíz de las matanzas de Munich expresó una dolorida e inequívoca condenación de los hechos allí ocurridos, y de censura a sus autores, ayer deploró la acción de represalia perpetrada por los israelíes, afirmando que la venganza es inadmisible y nada remedia. 2.ª, La Unión Soviética, que mediante sus órganos de prensa había secundado la campaña antiárabe montada después de los sucesos de Munich, ayer reaccionó airadamente contra el Gobierno israelí, volviendo a pedir la inmediata evacuación por éste de los territorios que detenta desde la guerra de junio de 1967, y la restauración del Estado de Palestina; y 3.ª, La reunión del Consejo de Seguridad, que no va a favorecer en nada a la causa israelita.

Con sus ataques a las poblaciones sirias y libanesas, cuyas víctimas nada tenían que ver con los sucesos de Munich, los dirigentes israelíes desperdiciaron una magnífica ocasión de demostrar sensatez y grandeza de espíritu. Y es una lástima, que por orgullo hayan puesto al mundo en situación de peligro.

HACIA LA PAZ EN VIETNAM

Entretanto, siguen su curso los restantes problemas mundiales. El consejero del presidente Nixon, Henry Kissinger, llegó ayer a Moscú, después de conferenciar con los dirigentes alemanes en Bonn. Y se dice que va a entrevistarse con Breznev, Kosyguin y Podgorny, y probablemente con Le Duc Tho, representante del Gobierno comunista vietnamita. Se cree posible que dicho viaje sirva para concertar de modo definitivo la paz en Vietnam.

De todos modos, dicha guerra se acaba. La ofensiva militar desencadenada por el Estado comunista del Norte contra la República democrática del sur, el 30 de marzo pasado, está más acosada aún que la de hace cuatro años. El Ejército de Giap se muestra ahora tan impotente como entonces para conseguir la conquista militar de Saigón. Y éste, tampoco es capaz de vencer por las armas al Gobiernos de Hanoy.

La consecuencia surge lógica. ¿A qué proseguir la lucha? Sólo la insensata declaración hecha por el candidato demócrata a la Presidencia de EE. UU., McGovern, de que si gana la Presidencia en noviembre abandonará a Saigón a su suerte, puede inducir a Hanoy a rechazar la paz, en espera de, con el apoyo de Rusia y China, conseguir en 1973 la victoria. Pero Nixon lleva las de ganar. Y los dirigentes nordvietnamitas se exponen a que, si eso sucede, les será más difícil en los cuatro años próximos obtener mejores condiciones de paz que ahora.

F. BARATECH ALFARO

ABATIDOS POR ARMAS AUTOMATICAS

ES IMPROBABLE QUE TODOS LOS REHENES MURIESEN POR LOS DISPAROS DE LA POLICIA

EL GOBIERNO ALEMAN SE ATRIBUYE TODA LA RESPONSABILIDAD DE LA OPERACION DEL AEROPUERTO DE MUNICH

Munich, 10. (EFE.) — Los nueve deportistas israelíes, que perecieron durante el tiroteo entablado el martes pasado en el aeródromo de Fuerstenfeldbruck, resultaron muertos por disparos de armas automáticas.

Un portavoz oficial del Ministerio del Interior de Baviera confirmó este adelanto informativo hoy, sin precisar otros detalles, con referencia al examen forense, que no se ha hecho público aún. En espera del dictamen final de las autoridades judiciales sobre la base de las autopsias, la misma fuente hizo resaltar que «se considera improbable que los rehenes muriesen todos ellos a causa de los disparos de la policía».

Alemania no quiere responsabilizar a nadie

Un portavoz del Gobierno ha declarado hoy que la operación del aeropuerto, en la que nueve miembros de la delegación olímpica israelí fueron asesinados por los guerrilleros árabes, fue organizada y dirigida por la policía alemana.

Refiriéndose a una información difundida por la cadena de televisión norteamericana American Broadcasting Company, en el sentido de que la policía alemana había actuado bajo órdenes de consejeros israelíes, el portavoz dijo que un funcionario de seguridad israelí de Tel Aviv, que estuvo presente en el aeropuerto, que tomó parte en las discusiones sobre la forma de resolver la situación, y que, entre otras cosas, recomendó ganar tiempo. Subrayó el portavoz que Alemania no quiere cargar la responsabilidad de la operación sobre nadie más.

Por su parte, un portavoz de la policía de Munich ha calificado la información de la cadena norteamericana de televisión de «carente por completo de sentido». Subrayó que el funcionario israelí que estuvo presente en el aeropuerto de Fuertenfeldbruck no dio ninguna clase de órdenes. «¿Cómo puede un consejero extranjero dar ninguna orden a la policía alemana?», se preguntó el portavoz, añadiendo a continuación: «Esto es imposible desde el punto de vista legal y, además, insensato».

Un portavoz militar israelí ha declarado hoy también en Tel Aviv que si hubiera habido una unidad israelí complicada en el intento de rescate llevado a cabo en el aeropuerto de Fuerstenfeldbruck a principios de la presente semana, «muy probablemente el resultado hubiera sido diferente».

La táctica más prudente

El semanario «Bild am Sonnatag», de Hamburgo, cree saber que durante los preparativos de liberación de los nueve rehenes israelíes, el martes pasado, prevaleció la táctica más prudente de disparar a distancia contra los terroristas en vez de la proposición de emplear voluntarios entrenados en la lucha cuerpo a cuerpo.

Según «Bild am Sonntag», que afirma disponer de informaciones verídicas, el ministro federal del Interior, Genscher, y el jefe de Policía de Munich, Schreiber, abogaron por este procedimiento y rechazaron un plan basado en la acción de choque, incluso con puñales y otros medios del combate físico inmediato, que habían ofrecido a las autoridades 16 voluntarios de determinado departamento federal. Asegura «Bild am Sonntag» hoy que el ministro bávaro del Interior, Merk, se opuso a un método de rescate violento de los rehenes, que habría puesto en peligro más vidas humanas.

ALARMA EN LA VILLA OLIMPICA

SE OYERON DISPAROS A ULTIMA HORA DE LA NOCHE

Un joven de 17 años, muerto al caer del mástil de una bandera

Munich, 10 (Alfil). — Un estudiante austríaco, de 17 años, cuya identidad no ha sido revelada por la policía, aunque han indicado que puede pertenecer a la misión olímpica austríaca, ha resultado muerto esta noche, a las 10'25, al caerse de un mástil situado fuera del recinto de la villa olímpica, pero muy cercano a ella.

El informe de la policía, dado a conocer a los periodistas del Centro de Prensa, indica que, a las 9'45 de esta noche había ocurrido un incidente dentro de la villa olímpica, cerca del pabellón de la Unión Soviética, escuchándose un disparo oído por un francés, sin que la policía haya comprobado totalmente el hecho.

La declaración de la policía advierte que ninguno de los dos hechos parece tener relación. El joven austríaco resultó muerto al fracturarse el cráneo en la caída.

La villa olímpica ofrece esta noche un aspecto impresionante de ciudad tomada militarmente. En los pasadizos subterráneos que la cruzan en todas direcciones bajo los edificios hay camiones y coches de la policía y del ejército. Soldados y policías armados vigilan celosamente, en las puertas de todos los pabellones. El ambiente es de alarma y peligro.

El aguacero que cae sobre Munich contribuye grandemente a dar un impresionante aspecto de misterio y de incertidumbre a la villa olímpica.

Las calles de la villa están solitarias y el sombrío aspecto de los pasadizos subterráneos y la soledad de las calles y plazas, así como la presencia de camiones militares y policías de uniforme, convierten a la villa en una ciudad bajo amenaza de ataque.

Las últimas noticias indican que también en la zona de los pabellones soviético y alemán oriental existen grandes precauciones.

Por un momento la villa olímpica ha estado cerrada a cal y canto, tanto para entrar como salir de ella.

Desde hace días, la villa se cierra a los visitantes a las nueve de la noche, pero no para los que salen.

No obstante, a las doce, normalmente, se permite de nuevo salir del recinto.

SEGUN HECTOR J. CAMPORA

PERON IRA A ARGENTINA ANTES DEL 31 DE DICIEMBRE

Corrientes (Argentina), 10 (EFE). — «Perón estará en nuestro país antes del 31 de diciembre de este año, y si así no fuere yo dejaré de ser su delegado personal», declaró el dirigente justicialista Héctor J. Campora, en un acto público organizado por dicho partido.

Añadió que de no encontrarse el máximo líder antes de esa fecha en el país, «habría de convenir en que no supimos o no pudimos cumplir con nuestro cometido en ese sentido».

Al terminar Campora su discurso ayer, un dirigente de la juventud peronista que se encontraba entre el público junto a un grupo de personas que enarbolaban estandartes con las siglas de las organizaciones clandestinas «FAR» y «Montoneros», expresó: «Tendremos a Perón el 17 de octubre. Lo haremos con los dirigentes a la cabeza o con la cabeza de los dirigentes».

Nepal sacrifica dos cabras para entrar en la edad del «Jet»

Katmandu (Nepal), 10. — Nepal ha realizado hoy el sacrificio de dos cabras para señalar su entrada en la edad del «Jet».

La ceremonia fue patrocinada por el Gobierno que ha adquirido un avión Boeing «727», que será el primer «Jet» que lleve la bandera del Nepal.

A las cabras se las dio muerte en frente del Boeing que estaba aparcado en el aeropuerto de Tribhuvan de Nepal.

Según la tradición del país, la costumbre protegerá al avión adquirido recientemente del espíritu del mal. — Efe-Upi.

COMPRO

PAGANDO ALTOS PRECIOS

Muebles, cuadros, porcelanas, pisapapeles figuras de bronce y otros objetos antiguos, etc.

Sr. MENDOZA

Teléfonos 241 84 00

HOTEL AUTHOGAR

Este será un OTOÑO ELEGANTE en "JORBA"

La variedad y la calidad se alían en muselinas y voiles de lana, angoras, puntos, franelas, terciopelos, tejidos de pelo imitación piel, etc.

Elegir los nuevos TEJIDOS es como visitar una Galería de Arte.

Los diseñadores han creado para las telas invernales bellos dibujos geométricos y florales.

PLANTA 2ª

Jorba Preciados

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

PABLO VI ENJUICIA LOS SUCESOS DE MUNICH Y SU SECUELA EN ORIENTE MEDIO

Castelgandolfo, 10. — El Papa Pablo VI se refirió hoy a los episodios de los últimos días en la escena internacional, especialmente a aquellos de Munich y su secuela en el Oriente Medio, en su habitual discurso dominical a los fieles congregados en el patio del palacio pontificio de Castelgandolfo.

«Procuremos encontrar en la plegaria, en esta y en toda otra circunstancia, que la liturgia pone en nuestros labios, la serenidad de espíritu y la confianza en los buenos propósitos, orientadores de nuestro juicio, porque los acontecimientos de estos días, aquellos de Munich y los que inmediatamente le han seguido en el Oriente Medio, todos los cuales nos han afectado con un trauma moral y doloroso, con defraudante y desconcertante sorpresa. Y, además, seguimos siempre tristes por los conflictos en el Vietnam y en Irlanda, y por la delincuencia organizada, que se difunde en el mundo civil, lo corroe y lo degrada, creemos que la opinión pública también ha sido turbada, en todos aquellos que tienen sentido de honestidad y de optimismo por la suerte del mundo. Los valores morales son despreciados a causa de la paz puesta en crisis; la fraternidad internacional y social está amenazada de ser una utopía, un sueño, y las perspectivas para el futuro no son nada tranquilizadoras.»

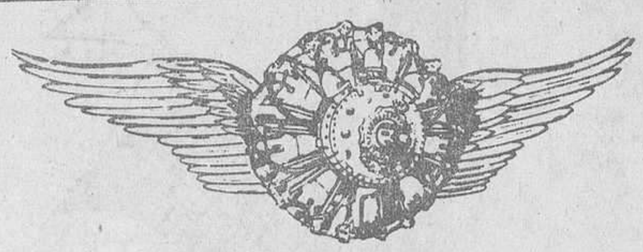
«LA VENGANZA NO ES UN REMEDIO»

«No nos corresponde a nos, y tanto menos en estos minutos de coloquio efectuoso, pronunciar juicios sobre estos desdichados episodios. Pero en este nuestro festivo reclamo al pensamiento religioso, nos autoriza a confortar nuestros ánimos con el recuerdo de algunos axiomas, a los cuales debemos permanecer fieles, como estos:

- Sin ecuánime justicia no se construye un verdadero equilibrio, una leal y estable concordia entre las naciones y entre las clases sociales.
- Así, la venganza no es un remedio, sino un mal, que tiende a repetirse y a extenderse desmesuradamente.
- El terrorismo, además, es indigno de hombres civiles y valerosos, castiga a inocentes y disgrega la confianza en la convivencia pacífica.
- La guerra no es resolutiva, y hoy puede convertirse en crónica y progresiva.
- La palabra franca y sabia debe ser el método preferible para tratar los conflictos entre los hombres.
- La equidad, el compromiso, la generosidad, el perdón recíproco, el respeto al honor ajeno, entre otros, son los mejores medios para resolverlos, etcétera.

»Pensamientos conocidos —concluyó el Pontífice—, pero frecuentemente ineficaces, pensamientos verdaderos, pero ahora desmedidos por los hechos. Antes que estos se conviertan en aún más trágicos, es necesaria la ayuda de Dios, el amor, que sólo Cristo puede enseñar a infundir, con su paz. Por esto, nos iremos esta semana al Congreso Eucarístico Nacional de Udine.»

Haga de su galería a base de carpintería metálica de aluminio anodizado, un rincón agradable.
● CERRADO ● SIN HUMEDAD ● SIN AIRE ● SIN RUIDO
Amplíe al máximo las posibilidades de su piso! sin obras ni molestias.
PIDA PRESUPUESTO SIN COMPROMISO A
ESCOLIES S/A TECNIMAT División Hogar
Llamando a los Teléfonos
228 68 10 - 228 41 38
VISITE NUESTRA EXPOSICION
Mayor de Gracia, 226 Barcelona (12)


¿QUIERE SER MECANICO DE AVIACION?

No son necesarios títulos ni conocimientos especiales.

Las compañías aéreas necesitan cubrir urgentemente miles de plazas. El personal de aviación tiene un trabajo moderno y apasionante, visita lejanos países y gana sueldos elevados.

Nuestro Curso de Aviación, por correspondencia, ha sido elaborado por especialistas titulados en el Ministerio del Aire, y está adaptado al programa de ingreso en las grandes Compañías aéreas.

La aviación le ofrece un espléndido porvenir.

Si desea recibir información detallada, gratis y sin compromiso, escriba al Instituto Americano, calle Mendívil, 6, Departamento A-63 *Edificio Americano, Madrid (18).

Murieron cerca de 70 personas

NO ALCANZAMOS NINGUN OBJETIVO QUE NO ESTUVIERA PREVISTO

Comentario oficial israelí a los bombardeos del Líbano y Siria

Jerusalén, 10 (EFE-UPI). — El jefe del Estado Mayor de las fuerzas armadas israelíes declaró anoche, que no siempre era posible para los pilotos de la aviación israelí el evitar fueran alcanzadas personas inocentes cuando realizaban ataques contra bases de los guerrilleros situadas en, o en las proximidades, de instalaciones civiles.

El comentario del teniente general David Elazar, en una entrevista por televisión, ha sido la primera respuesta oficial a las informaciones procedentes del Líbano y Siria, que señalaban que alrededor de 70 miembros de la población civil resultaron muertos cuando la aviación israelí realizó el viernes incursiones contra las bases guerrilleras.

«No alcanzamos ningún objetivo que no estuviera previsto — señaló Elazar —. Las fuerzas defensivas israelíes hacen siempre todo lo posible para evitar alcanzar a los civiles, pero hay que poner de relieve que muchas bases terroristas están situadas en la vecindad de las instalaciones civiles. Esto es por lo que es desgraciadamente imposible el evitar producir daños o víctimas entre la población civil».

En lo que se refiere a las víctimas registradas ayer en una localidad jordana, por bombas arrojadas por aviones no identificados, Elazar señaló que los explosivos fueron dejados caer desde aparatos sirios que escapaban a todo gas de los aviones israelíes que les perseguían y que derribaron tres aparatos árabes.

Añadió que los pilotos sirios perecieron al estrellarse sus aviones.

EE.UU. pide la condena de «Septiembre Negro»

Naciones Unidas, 10 (EFE). — En una reunión urgente del Consejo de Seguridad de la ONU convocada por las incursiones israelíes en varios países árabes, Estados Unidos desvió el tema y solicitó la condena de «Septiembre Negro», organización que se ha responsabilizado de la tragedia de Munich.

El embajador George Bush presentó un proyecto de resolución cuyo texto es el reflejo de la indignación norteamericana por la matanza de once deportistas israelíes en la olimpiada de Munich el pasado día 5.

Esta ha sido la primera vez que un miembro del Consejo de Seguridad menciona una organización palestina por su nombre.

Bush leyó la resolución ante los otros 14 miembros, convocados urgentemente a petición de Siria y Líbano, cuyos países han sido atacados por la aviación israelí desde hace dos días.

La reunión debía estudiar teóricamente las acciones de la fuerza aérea israelí. El embajador de Somalia, Abdulrahim Abby Farah, presentó otra resolución en este sentido, condenando todo acto de violencia.

La resolución norteamericana, en cambio, condena, al parecer, el atentado de Munich y pide a los gobiernos árabes «que protegen» los comandos palestinos que tomen las medidas necesarias para evitar nuevos actos de terrorismo.

La Liga Arabe trata de solventar las diferencias

El Cairo, 10 (EFE-Reuter). — Los ministros árabes de Asuntos Exteriores que se encuentran en esta capital, han reanudado hoy sus reuniones en la sede de la Liga Arabe para tratar de la forma de consolidar sus esfuerzos para liberar los territorios ocupados por Israel.

Según indican fuentes bien informadas, los ministros de los 18 Estados miembros de la Liga Arabe, aprovecharán la oportunidad para solventar las diferencias que puedan existir entre algunos de ellos.

Se cree muy probable que se concierte una reunión entre los ministros del Yemen del Norte y Yemen del Sur, que recientemente se han visto envueltos en problemas fronterizos.

Algunos estados árabes, entre los que figuran Kuwait, han solicitado que las diferencias árabes sean resueltas antes de que se lleve a cabo una proyectada conferencia cumbre árabe.

IRLANDA DEL NORTE

Desde ahora los paracaidistas serán más invisibles

Belfast, 10 (EFE). — En Irlanda del Norte los paracaidistas han sido retirados de las calles y relegados a puestos menos visibles.

Después de un llamamiento hecho por la «Asociación de Defensa del Ulster» —cuerpo militar protestante— a raíz de los sucesos de la pasada semana en Shankill Road.

En una reunión celebrada ayer entre el «UDA» (Asociación de Defensa del Ulster) y dos oficiales de la Armada, brigadier Sandy Bowell y brigadier Ken Perkins, los primeros acusaron a los paracaidistas de disparar indiscriminadamente, abrir fuego sin razones justas y matar inocentes y pidieron la desaparición de los paracaidistas inmediatamente y que se abriese una investigación sobre los sucesos de la pasada semana.

Las peticiones de los protestantes, en esta ocasión son las mismas que hicieron los católicos después del domingo sangriento y son también iguales las acusaciones que ambos hacen a los paracaidistas.

EN SU VIAJE HACIA MUNICH

ENTREVISTA DE KISSINGER CON BAHR EN MUNICH

EL ENCUENTRO PUDIERA SER FUNDAMENTAL PARA EL ACUERDO INTERALEMAN

Munich, 10 (EFE). — Henry Kissinger se ha entrevistado esta mañana con Egon Bahr, negociador de los acuerdos interalemanas en Munich, y mantuvo coloquios políticos con el canciller Brandt, así como con Walter Scheel, ministro de Exteriores, y Rainer Barel, jefe de la oposición democristiana.

El coloquio sostenido hoy en Munich por Henry Kissinger, consejero diplomático del presidente Richard Nixon, de los Estados Unidos, con Egon Bahr, secretario de Estado de la Cancillería Federal de Bonn y negociador del tratado básico entre los dos Estados alemanes, pudiera ser trascendental para el acuerdo interalemán.

Algunos círculos políticos de Berlín Occidental señalan una posible mediación de Kissinger, que continuó hoy viaje a Moscú, para conseguir de los dirigentes del Kremlin una intervención cerca del Gobierno de la R.D.A., en orden a conseguir mayor flexibilidad en los asuntos interalemanes. Como es sabido, el gabinete de Berlín Oriental insiste en firmar cuanto antes el tratado básico, pero exigiendo un intercambio de embajadas entre las dos repúblicas alemanas.

Horst Sindermann, vicepresidente del Consejo de Ministro de la R.D.A., manifestó hoy, en Berlín-Este, en un acto político, que la R.D.A. refuerza su interés en la firma del tratado fundamental entre los dos Estados alemanes, pero «sin discriminaciones y con el completo reconocimiento de nuestra soberanía», como subrayó el orador aludiendo a la doctrina de Bonn de establecer con la R.D.A. una relaciones «especiales».

El aeropuerto fue acordonado

Henry Kissinger, consejero del presidente Nixon, llegó anoche a Munich para mantener conversaciones con dirigentes de Alemania Federal durante una escala de 18 horas en su viaje aéreo hacia Moscú, donde se reunirá con dirigentes soviéticos.

Kissinger fue recibido por Martin Hillenbrand, embajador de Estados Unidos en Alemania y por autoridades del Ministerio de Asuntos Exteriores de Alemania Federal.

El aeropuerto Riem, de Munich, fue acordonado por la policía y por guardas de Frontera, y a los periodistas se les mantuvo apartados del avión a unos 50 metros.

Kissinger no hizo declaración alguna y se encaminó rápidamente hacia el hotel.

Probable entrevista con Le Duc Tho

Moscú, 10 (EFE-UPI). — Le Duc Tho, consejero especial de la delegación norvietnamita en las conversaciones de París, llegó anoche a Moscú, horas antes de que lo haga, según lo previsto, el consejero especial del presidente Nixon, Henry Kissinger, según señala el periódico «Pradva».

La llegada de Tho ha levantado rumores acerca de la posibilidad de que se entreviste en Moscú con Kissinger. «Matemática y físicamente es ciertamente posible», ha declarado hoy un portavoz de la Embajada norteamericana.

El consejero presidencial Henry Kissinger, durante la visita que realizó al canciller alemán Brandt en su residencia del lago Starberg, en una escala del viaje que le lleva a Moscú para entrevistarse con los líderes soviéticos.

Dormitorios Jam: un gran sueño por sólo 595 pts. mes

muebles Jam Centrales: Calabria, 108 Urgel, 264-274 Barcelona.

Cursos de Profesionalización
(Nivel medio)

— SECRETARIAS MEDICAS
— VISITADORES MEDICOS
— AUXILIARES DE FARMACIA
— VISITADORES BANCARIOS
— PROMOTORES DE VENTAS
— SECRETARIAS DE DIRECCION
— PROGRAMADORES I.B.M.
— ESPECIALISTAS EN BELLEZA
— MARKETING (nivel medio superior)

AMPLIO plan de BECAS (más de 300) concedidas por el Patronato de Protección al trabajo a ITES (Dpto. de Formación de CIAPPE).
Horarios de tarde-noche, en sesiones de 2 o 3 horas, 3 o 4 días semanales.
Diploma acreditativo (n.º 977 Nomenclator de Centros de Formación Prof.)
Información de 10 a 1 y de 4 a 8 excepto sábados tarde, en la Secretaría de CIAPPE, Valencia, 285 entlo. - 1.ª - Teléfono 257 54 64 - BARCELONA (9)

CIAPPE Centro reconocido por el Estado

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

Según la «Revista Económica del Extremo Oriente»

LOS AVIONES SOVIETICOS CON ARMAS PARA HANOI HACIAN ESCALA EN VIENTIAN

El ejército laosiano ha impedido a un Antonof 12 que reanudara el vuelo a Vietnam del Norte

Hong Kong, 10. (Crónica de Europa Press, recibida por telex, en exclusiva para Hoja del Lunes). — Uno de los capítulos increíbles de la guerra de Indochina se ha escrito a lo largo de estos últimos meses en el aeropuerto de Vientián, capital del reino de Laos. Según informaciones de buena fuente que tiene en cuenta que las tropas comunistas del Pathet Lao, siana ha venido siendo utilizado como escala por aviones gigantes soviéticos que transportaban armas a Hanoi. Si se entre las que se encuentran importantes efectivos norvietnamitas, se encuentran a muy pocos kilómetros de Vientian, ciudad que podía ser atacada por ellas en cualquier momento, se comprenderá la situación paradójica que creaba este extraño tráfico.

La información sobre todo este asunto es publicada por la «Revista Económica del Extremo Oriente», generalmente muy bien informada —fue una de las primeras publicaciones que dio una versión coherente de lo ocurrido en China con Lin Piao—, la cual afirma que todo el escándalo ha sido descubierto cuando el ejército ha impedido a un «Antonof-12» de las fuerzas aéreas soviéticas que reanudara el vuelo hacia Hanoi. El avión procedía de Calcuta y había llegado a Laos volando sobre Birmania.

Laos autorizaba este tráfico

Oficialmente el «Antonof-12» transporta «maquinaria». Pero se tiene la casi completa convicción de que lo que hay en su interior, donde pueden ser transportadas veinte toneladas de mercancías, son piezas de repuesto para los proyectiles antiaéreos y otros equipos militares de importancia, suministrados por la Unión Soviética al Vietnam del Norte.

La revista afirma que Laos, desde hace algún tiempo, autorizaba tácitamente este trágico. Probablemente el primer ministro, Suvanna Phuma, intentaba una vez más el antiguo juego indochino de equilibrio entre los dos extremos para apoyarse en el centro. Un juego que, forzoso es decirlo, ha resultado catastrófico en el caso del príncipe Sihanuk de Camboya, actualmente exiliado en Pekín.

Lo más curioso de todo este asunto es que, a pocos metros del lugar donde se encuentra detenido el «Antonof-12», hay numerosos cazabombardeos a reacción de las fuerzas aéreas norteamericanas que también toman parte en la guerra del Vietnam, pero en el bando opuesto, naturalmente. Por el momento no se ha tomado ninguna medida contra el avión soviético, aunque permanece custodiado día y noche por soldados laosianos.

La India prestaba su territorio

También es curioso que los vuelos con dirección a Hanoi se inicien en Calcuta, lo que indica que el Gobierno indio sabía desde hace tiempo lo que estaba ocurriendo y no tenía inconveniente en prestar su territorio a esta operación. La India suele criticar periódicamente a los países del sueste de Asia que permiten la existencia de bases norteamericanas en su territorio.

Se ignora la razón por la que el ejército laosiano ha decidido interrumpir el vuelo del «Antonof-12» sin haberse molestado en intervenir en casos anteriores. Lo más probable es que se trate de un episodio de la lucha complicada y un tanto secreta que libran el príncipe Suvanna Phuma, por un lado, y los elementos derechistas apoyados por la Asamblea Nacional y el Ejército, por otro. También cabe que los militares laosianos hayan intervenido al recibir información de lo que estaba ocurriendo y que, hasta el momento, no se hayan atrevido a registrar al avión soviético.

El puente aéreo soviético

El puente aéreo soviético a Hanoi es uno de los medios con los que Moscú intenta contrarrestar el bloqueo norteamericano de los puertos del Vietnam del Norte. Según fuentes de Hong Kong, y en contra de información de otro origen, por ejemplo unas recientes declaraciones del príncipe Sihanuk en Pekín, los chinos siguen negándose a que los aviones soviéticos vuelen sobre su territorio, por muy angustiosa que sea la situación de sus aliados norvietnamitas.

Por ello los soviéticos se ven obligados a utilizar la larga ruta de la India y necesitan hacer escala en Vientian. Por lo demás, las veinte toneladas que pueden transportar los «Antonof» son manifiestamente insuficientes para compensar los suministros que han dejado de llegar por vía marítima y, lo más probable, es que el puente aéreo se utilice sólo para materiales de gran importancia o necesitados urgentemente por las tropas del General Giap.

El Vietcong liberó a seis soldados sudvietnamitas

Saigón, 10 (Efe-Reuter). — Seis soldados sudvietnamitas que habían sido hechos prisioneros, fueron puestos ayer en libertad por el Vietcong, en un punto de la costa del golfo de Thailandia, ha declarado hoy un portavoz del mando de Saigón.

El lugar donde ha sido puestos en libertad —el bosque de U Minh, muy pantanoso y cruzado por numerosos ríos y canales— es desde hace tiempo, dadas las dificultades para su acceso, una especie de santuario impenetrable del Vietcong.

Dos «Mig y un «Phantom» derribados cerca de Hanoi

Aviones «Phantom» norteamericanos derribaron ayer a dos aviones «Mig» norvietnamitas en un combate aéreo en las proximidades de Hanoi, según fuentes militares norteamericanas.

Los «Phantom» norteamericanos, con base en Thailandia, daban escolta a una formación de bombarderos con la misión de atacar determinadas zonas en territorio norvietnamita, cuando les salieron al paso cuatro «Mig 19» y cuatro «Mig 21».

Los aviones norteamericanos lanzaron cohetes dirigidos por radar contra los norvietnamitas, de los que derribaron dos.

El mando norteamericano ha anunciado que un avión «Phantom» fue alcanzado por el fuego enemigo, y que su tripulación tuvo que lanzarse en paracaídas sobre territorio laosiano, pero que fue posteriormente rescatada.

La guerra en Vietnam aumenta día a día en intensidad en todos los frentes.

AUMENTO DEL POTENCIAL MILITAR DE LOS PAISES DEL PACTO DE VARSOVIA

LOS SOVIETICOS PERSIGUEN, POR LO MENOS, LA PARIDAD CON OCCIDENTE

Londres. (Crónica de Europa Press, recibida por télex, en exclusiva para HOJA DEL LUNES.) — El potencial militar de los países del Pacto de Varsovia, y principalmente el de la Unión Soviética, ha aumentado considerablemente en el curso de los últimos tiempos, según se afirma en un estudio de la Comisión Atlántica de la Gran Bretaña, organización de carácter privado afiliada a la Asociación del Pacto Atlántico.

Según dicha organización, los soviéticos persiguen por lo menos la paridad militar con Occidente y en algunos sectores decisivos, han conseguido ya una clara superioridad. Por ello Moscú puede asistir con cierta tranquilidad a los preparativos de una negociación sobre una eventual reducción de efectivos en Europa.

Mayor número de proyectiles

La superioridad del campo comunista es clara, por ejemplo, en el número de proyectiles intercontinentales que se eleva a mil cuatrocientos sobre los 1.054 norteamericanos. Es cierto que se afirma que dicha superioridad está compensada por la posibilidad de estos últimos de lanzar varias cargas nucleares de una sola vez. Pero es preciso no perder de vista que los soviéticos trabajan en el perfeccionamiento de sus equipos de lanzamiento múltiple, que además de la cifra indicada los soviéticos disponen de 500 proyectiles de alcance intermedio

En lo que respecta a submarinos lanzaproyectiles, los soviéticos tienen planes para construir sesenta de los que 30 serán de la nueva clase, y como cada año construyen unos ocho submarinos de este tipo, a fines del próximo dispondrán de una flota de 40 del tipo y frente a los 41 polaris de los Estados Unidos.

Ejército único para todo el pacto

En el caso de la marina, la expansión soviética ha sido considerable. Aunque todavía no se ha confirmado la construcción de grandes portaviones —las estructuras descubiertas por satélites espía norteamericanos pueden corresponder a grandes petroleros en construcción— lo cierto es que la flota soviética es ya muy importante y que la mayor parte de sus buques son más modernos que los norteamericanos.

Por último, en las fuerzas de tierra y aire donde la importancia de los países satélites es mayor que en los casos anteriores se ha llegado a una unificación total de equipo, de organización y de estructura de mando que equivale a la existencia de un ejército único para todo el Pacto.

175 divisiones en pie de guerra

Actualmente el bando oriental dispone de 225 divisiones, de las cuales 175 están en pie de guerra. Más del ochenta por ciento de esta fuerza se encuentra frente a los países de la OTAN, pese a todo lo que se ha dicho en los últimos tiempos, mientras que sólo un veinte por ciento monta guardia en la frontera con China. También en este terreno aumentan las novedades y mejoras de equipo. El carro «T-62», existente ya en gran número, ha mejorado considerablemente las posibilidades de las fuerzas acorazadas soviéticas.

En cuanto a aviación, se calcula que la Unión Soviética dispone actualmente de unos 11.500 aviones, cifra a la que hay que añadir los 2.500 de los demás países del Pacto.

La expansión de las fuerzas armadas comunistas plantea sobre todo el interrogante de su finalidad. ¿Por qué este continuo aumento de la fuerza militar? ¿Cuáles son los objetivos reales del Kremlin? Estas son preguntas que están muy presentes en el ánimo de los dirigentes occidentales y que deberán ser muy tenidas en cuenta cuando llegue el momento de negociar sobre una reducción de los efectivos militares.

DESEAN IR A CANADA

Kampala (Uganda). — Millares de asiáticos esperan turno ante las oficinas de al Comisaría canadiense para la inmigración, para obtener los correspondientes visados que les permitan entrar en el Canadá.

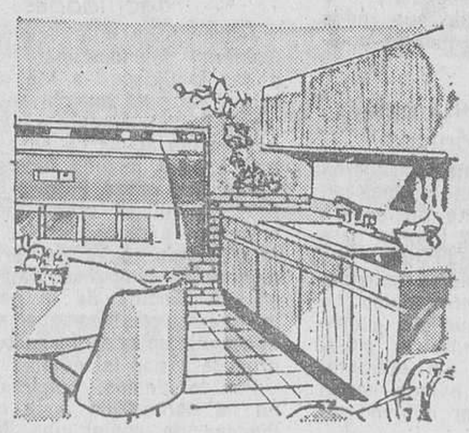
Sears

Instalamos su baño o cocina

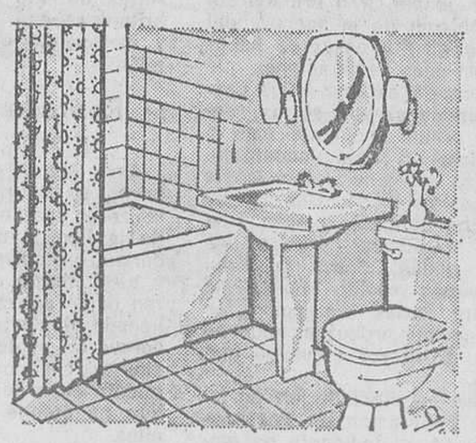
A CREDITO

o al contado

Con servicio completo de:
Albañilería • Fontanería • Carpintería
Electricidad • Pintura.



Ponga su cocina al día. Gran selección de armarios para aprovechar el espacio al máximo.



Modernice su cuarto de baño. Bañeras, lavabos, duchas... En porcelana sanitaria vitrificada.

LLAME... Solicítenos presupuesto sin compromiso
A SU TIENDA MAS CERCANA

VIRREY AMAT - Telf. 220 47 77 y 229 31 27 • SANTS - Telf. 339 65 62
GUINARDO - Telf. 214 50 79 • CONDE BORRELL - Telf. 325 70 27

Satisfacción Garantizada o Devolvemos su Dinero

Sears

AVD. GENERALISIMO FRANCO, 471-473
Teléfonos: 239 77 07-250 46 08-250 32 06
HORARIO: DE LUNES A VIERNES 9,30 a 1,30 - 4 a 7,30 SABADOS 9,30 a 8

Aparcamiento GRATUITO en el propio edificio

RADIO AM-FM
TELEVISION PRACTICA
ELECTRONICA IND. Y AUTOMATISMOS
Clases teórico-prácticas de 7,15 a 9,15 tarde
ABIERTA MATRICULA CURSILLOS INTENSIVOS
Enseñanza por profesores de carrera. DIPLOMA FINAL
Informes y Clases en Escuela Profesional Superior
Lauria, 12-14 pral. 2.ª (Caspe) Tel. 222 53 46 BARCELONA-10

EN TARRAGONA
Pa amb tomaca
EL PARAISO DEL GOURMET
C/. LERIDA, 8

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

CRONICA DE ANDORRA

MERITXELL SERA RECONSTRUIDO

Andorra la Vella, 10. — La noticia dramática del incendio y destrucción del Santuario de Meritxell, así como la imagen «trobada» de la celestial patrona de Andorra, ha consternado a los habitantes de los valles y también —como es lógico— a todos los catalanes. Pero, frente a este infortunio ocurrido precisamente la nocha siguiente a la Fiesta Nacional y «aplec a Meritxell», hoy podemos anunciar que el mismo día de la catástrofe, 9 de septiembre a las 4 de la tarde, la Junta de Consellers Majors del Consejo General de los Valles acordó por unanimidad proponer al Consejo en Pleno la construcción inmediata de un nuevo Santuario, dentro del plazo más breve posible, con objeto de que el año próximo —1973— pueda celebrarse el «aplec» con el fervor y solemnidad acostumbrados.

Es muy posible que si la realidad va pareja con las intenciones, en septiembre próximo, si bien no totalmente terminado el templo, por lo menos será apto para entronizar una nueva imagen de la Virgen y celebrar las tradicionales funciones religiosas así como los correspondientes actos folklóricos y público-administrativos. Con razón el obispo de Urgel y príncipe mitrado ha dicho que «el fuego no destruye el gran amor de los andorranos por Meritxell».

Guardar el oro

Estos dos últimos días la prensa ha publicado infinidad de noticias y comentarios sobre el incendio del santuario en definitiva un edificio rústico, sin gracia, construido con materiales de mala calidad y blanqueado con pésico gusto, que más parecía una casa de la Maresma que una capilla pirenaica. En cambio, creo yo, no se ha hecho el suficiente hincapié a lo que es —o era— un tesoro de valor incalculable: la talla auténtica de la Virgen «trobada» de Meritxell. Los andorranos se han preocupado de guardar la corona y el manto —el oro— y han olvidado proteger la imagen de vieja madera carcomida, pero de una importancia artística inestimable, ya que era la más antigua de los Pirineos.

Una imagen única

Andorra, aparte de otras bellezas de tipo arquitectónico como son el Campanario de Santa Coloma, Sant Joan de Caselles, La Cortinada, Sant Miquel d' Engolasters, etcétera, posee un importante conjunto de imágenes de madera románicas representando a la Virgen y al Niño. Como características comunes señalamos: que están sentadas en actitud solemne con el Niño en el regazo izquierdo de la Madre; las cabezas y las manos, en actitud de bendecir, son grandes con relación al cuerpo; los tronos, bajos y modestos y todas llevan corona.

La talla policromada de la Virgen de Meritxell, cuyo origen se remonta entre los siglos IX y XI, es considerada por su rara y extraña construcción como la más arcaica del Pirineo. Es hierática, con ojos grandes y profundos, almendrados, y tiene al Niño en medio del regazo. El Niño y la Madre tienen la mano con la que bendicen extremadamente desmesurada con relación al resto del cuerpo, seguramente con el deseo de acentuar su gesto de protección. Otra particularidad del grupo es que, en contra de lo corriente, el Niño no lleva corona.

Según explican Jacqueline y Albert Puigoriol, la tradición señala que la imagen de la Virgen de Meritxell apareció al pie de un rosal silvestre en flor en pleno mes de enero y descubierto por los pastores que se extrañaron por aquel florecer insólito del rosal.

Era reivindicada por los vecinos de Encamp y Canillo, los dos pueblos más cercanos al lugar del hallazgo, y llevada sucesivamente a sus respectivas iglesias; pero la imagen reaparecía de nuevo en el lugar de su descubrimiento junto a un camino. En vista de ello, los andorranos resolvieron levantar allí un Santuario en su honor.

En 1873 fue declarada Patrona de Andorra, por cuyas fechas fue construido el edificio que acaba de siniestrarse; es decir, que el año próximo debía celebrarse el centenario de dicho patronazgo, y el año pasado se solemnizó el cincuentenario de su Coronación.

Existen varias copias de la imagen destruida: una en la iglesia arciprestal de Andorra la Vella; otra en la Clínica Meritxell; y una tercera, obra del escultor Sergi Mas, fue regalada por el Consejo de los Valles en 1968 al desaparecido obispo de Urgel, doctor Iglesias Navarri, con motivo de cumplir el XXV aniversario de la toma de posesión de su cargo de príncipe mitrado de los Valles de Andorra.

Un museo y protección

La irreparable pérdida de la imagen de Meritxell, nos trae a la memoria otra lesión importante para el patrimonio artístico del país: la desaparición de una llave monumental, única en su género, que se utilizó antiguamente para la puerta de la «Casa de la Vall i Seu de la Justicia». Dicha desaparición ocurió el año pasado por estas mismas fechas, y no fue la primera vez que se intentó sustraerla.

Todo ello, como ya hicimos notar en una crónica publicada en aquel entonces, ha de servir para hacer un poco de «examen de conciencia artística» de quienes rigen los destinos de Andorra y dotar al país de un museo capaz de garantizar la seguridad de las incontables obras de arte. Es una lástima que a estas alturas, el Principado no haya acertado a poner un poco de orden y protección al legado histórico de sus antepasados. Da pena ver, por ejemplo, al bellísimo campanario de Santa Coloma, obra única del romántico lombardo, ahogado por completo por las construcciones modernas; o el abandono de los históricos puentes «dels Escalls» o del «Pont Vell» de Escaldes-Engordany, materialmente aniquilados estéticamente por las edificaciones que los rodean.

Jorge BONET ROVIRA

A PARTIR DE PRIMERO DE ENERO

TRANSFORMACION DE LAS OFICINAS ESPAÑOLAS DE TURISMO EN EL EXTRANJERO

DECLARACIONES DE SANCHEZ BELLA DURANTE SU ESTANCIA EN MIAMI

Miami (Florida), 10 (Efe).—Para el primero de enero del próximo año se iniciará la transformación de las oficinas españolas de turismo en el extranjero. Una nueva modalidad de empresas mixtas, los «Tour-operators» (agencias turísticas), sustituirán a las existentes dependientes del Ministerio de Información y Turismo con el fin de lograr una mayor rentabilidad en la promoción del turismo internacional hacia España.

El ministro español de Información y Turismo, Alfredo Sánchez Bella, hizo estas declaraciones al visitar hoy las obras de construcción del edificio «Hispania Towers», que con participación hispano-norteamericana será el primer ejemplo en funcionamiento de las agencias turísticas.

A partir de 1973, añadió Sánchez Bella, sólo quedarán cinco «grandes embajadas» del turismo español, en Nueva York, Londres, París, Roma, y una en Alemania Occidental.

Las 27 restantes serán transformadas en «Tour-operators», con participación de capital español y de los países.

Las «Torres de España» de Miami será un edificio situado en la avenida 73 que albergará, además de la agencia turística propiamente dicha, una representación de la Empresa Nacional de Artesanía (Cineespaña y la compañía aérea de vuelos charter «Spantax», bajo la administración de Gustavo Mustelier, cubano de nacionalidad norteamericana y destacado hombre de negocios).

El ministro español destacó la potencialidad turística de Miami y de Florida en general de cara a promover viajeros hacia España.

El ministro español de Información y Turismo don Alfredo Sánchez Bella, durante su estancia en San Agustín (Florida), con motivo del 407 aniversario de su fundación por Menéndez de Avilés, presencia los disparos que efectúa un guardia del Castillo de San Marcos, con un antiguo mosquete de los usados por los conquistadores españoles en la defensa ed aquella fortaleza

PRIMER INCIDENTE SERIO EN LA «GUERRA DEL BACALAO»

UNA LANCHA ISLANDESA OBLIGO A RETIRARSE A UN PESQUERO INGLES

Londres, 10. *(Crónica de Europa Press, recibida por telex en exclusiva para «Hoja del Lunes»).* — Cuando el primer ministro de Islandia se había mostrado favorable a negociar con la Gran Bretaña sobre el problema de la anchura del mar territorial y a pesar de haber afirmado en unas declaraciones que no se intentaría detener a los pesqueros británicos, hoy se ha producido el primer incidente más o menos serio en esta incomprensible guerra del bacalao que jamás debía haber estallado. Una lancha islandesa ha obligado a pesqueros británicos a salir del límite de las cincuenta millas. Como la Gran Bretaña puede enviar buques de guerra para darles protección, es posible que se produzcan nuevos incidentes de mayor gravedad que el de hoy.

Según ha manifestado un portavoz de la Federación de Pescadores Británicos, el incidente ha empezado cuando una lancha guardacostas islandesa se ha acercado a un pesquero y le ha ordenado que recogiera sus redes y se retirase más allá del límite de las cincuenta millas exigido por el Gobierno de Reykjavik. El inglés se ha negado insistentemente a obedecer a las repetidas intimidaciones de los islandeses.

Entonces, un grupo de unos cinco hombres ha salido del guardacostas en una lancha pequeña y se ha dirigido hacia el pesquero con evidente intención de abordarlo. Antes de que esto sucediera, los británicos han recogido sus redes y han salido de la zona de polémica.

Retirada de 40 pesqueros británicos

Ayer unos cuarenta pesqueros británicos se retiraron también de la zona aparentemente en espera de la llegada de una fragata para darles protección en lo que ellos y el Gobierno de Londres consideran como aguas internacionales. La llegada de este buque de guerra agravaría evidentemente la situación y conduciría a un enfrentamiento entre los dos países, hecho que no parece desear ninguno de ellos.

Volviendo a las declaraciones del primer ministro Islandés, diremos que éste, Olafur Johannesson, se manifestó favorable a enviar una delegación a Londres para encontrar una solución al problema planteado. Como ejemplo del acuerdo al que podría llegarse, citó el conseguido dos días antes con Bélgica que se comprometió a limitar las actividades de sus pesqueros en la zona reivindicada por Islandia.

Islandia decidida a dar facilidades

Johannesson dijo también que el Gobierno islandés está dispuesto a dar facilidades a los pesqueros británicos para que vayan disminuyendo paulatinamente sus operaciones en las aguas de su país mientras buscan nuevos lugares donde tender sus redes. Pero la Gran Bretaña se niega precisamente por principio, a reconocer las cincuenta millas de aguas territoriales que exigen los islandeses, aunque sea sólo a efectos de la pesca, por lo que es dudoso que se pueda conseguir un acuerdo sobre la base propuesta por Islandia.

Por lo demás, Londres todavía no ha contestado a la oferta islandesa de enviar una delegación para negociar y se ignora si acabará accediendo a lo que ha propuesto Johannesson o esperará a la decisión del tribunal internacional de La Haya sobre el fondo del asunto. Islandia, como es sabido, no ha reconocido la jurisdicción del tribunal en este caso lo que puede impedir que éste dicte sentencia sobre el particular.

IDIOMAS

INSTITUTOS MANGOLD, S. A. Fundación Internacional CENTROS EUROPEOS DE LENGUAS Y CULTURA

THE MANGOLD INSTITUTE IDIOMAS

Empiezan el lunes, 2 de octubre, sus cursos con profesores especializados procedentes de sus Centros de FRANCIA, INGLATERRA y SUIZA

Francés-Inglés, en todos sus grados, en Barcelona

(Tardes de 6.30 a 9.30)

Clases alternas de tres horas por semana

Proyección de filmes «Eurocentros» en programas audiovisuales. Laboratorios de Idiomas incluidos en el curso corriente. Diplomas «The Mangold Institute» a fin de curso. Concesión de becas para los 20 Eurocentros en el extranjero

EUROCENTRO de BARCELONA

RAMBLA DE CATALUÑA, 16, PRINCIPAL. TELEFONOS222-0-17 - 231-86-04. INFORMES: A PARTIR DEL 11 DEL CORRIENTE. (DE 9 A 1 Y DE 3 A 7), EXCEPTO SABADOS

Cursos de español para extranjeros: Empiezan el 2 de octubre, tanto en nuestro Centro de Barcelona como en el de Madrid

Cursos de inglés, francés, alemán, italiano en los países respectivos

PIDA PROSPECTOS Y PRECIOS, SIN COMPROMISO

SIN ENTRADA

y por

400 pesetas al mes

podrá disfrutar hoy mismo de un

TELEVISOR

con VHF-UHF y B-N a elegir la marca por Ud. y desprecintado en su casa

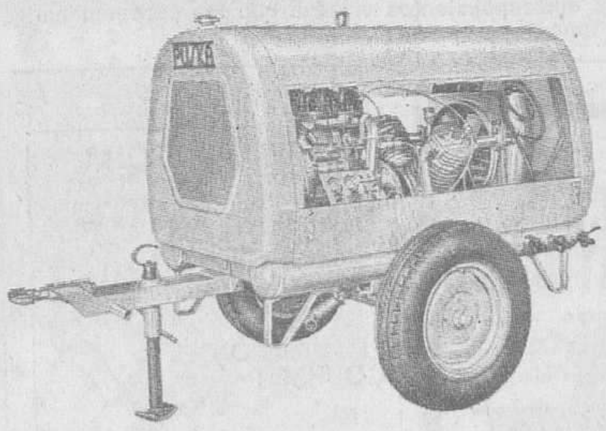
REGALAMOS MESITA Y ANTENA

Llame al 220-73-68

Máxima seriedad

Servimos al día

Caudal y presión constante



COMPRESORES PUSKA, S.A.

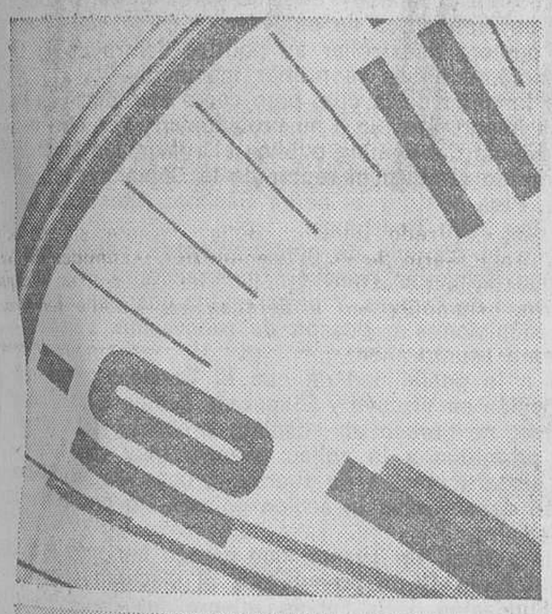
PUSKA

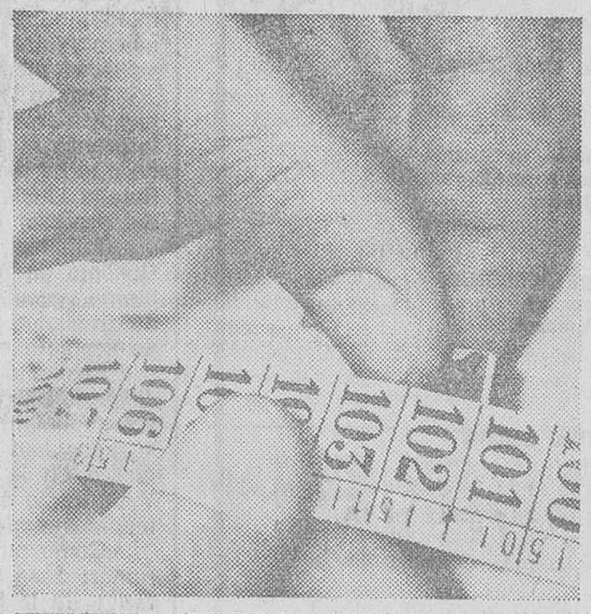
Desde 1/2 a 60 HP

Desde 80 a 8000 Lts. mins

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

Para el hombre de hoy, el tiempo tiene un valor incalculable. Y a la hora de vestir exige soluciones rápidas y perfectas. Las que le ofrece nuestra alta confección exclusiva.





En una buena prenda confeccionada, lo importante es "el corte". El corte impecable que sólo le garantiza...

El Corte Inglés

El "grande" de la confección.

BARCELONA: Plaza de Cataluña - Ronda de San Pedro
MADRID - SEVILLA - BILBAO - VALENCIA

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

NOTICIARIO NACIONAL

La Feria Internacional del Calzado abre sus puertas en Elda

La inauguración oficial se celebrará, hoy, a las cinco

Elda (Alicante), 10. — Se ha inaugurado hoy el certamen de septiembre de la Feria Internacional del Calzado.

Sobre cincuenta mil metros cuadrados de superficie se hallan instalados mil noventa y cinco stands, en los que están reunidas las industrias más representativas de los sectores presentes en la Feria, es decir, calzados, curtidos, marroquinería, productos químicos y plásticos, hormas, tacones y maquinaria.

El número de stands, así como el de expositores —779—, son los más elevados en la historia del certamen, pertenecen a diecisiete países, y la cifra supera en un 12'50 por ciento a la del año anterior.

La inauguración oficial, tras la apertura de hoy, se celebrará mañana, lunes.

CONGRESO DE DERECHO GALLEGO EN LA CORUÑA

El acto inaugural se celebrará en el teatro Rosalía de Castro

La Coruña, 10. — Durante los días 23 al 28 del próximo mes de octubre tendrá lugar en esta ciudad el Primer Congreso de Derecho Gallego, cuya sesión inaugural se celebrará en el teatro Rosalía de Castro.

Hoy se ha reunido la comisión organizadora, con todas las comisiones colaboradoras.

Se agradeció la acogida que se viene prestando al Congreso, muy especialmente por parte de la Diputación Provincial y por el Ayuntamiento coruñés. — Cifra.

Tiempo de conjeturas políticas

MADRID

Esta semana pasada ha sido una semana de reencuentros y de excepcional actividad en el intercambio de impresiones políticas. Los regresos de vacaciones han traído muchos puntos de vista, hipótesis y suposiciones para solaz comentario en tertulias. Los interesados por la cosa pública han venido muy cargados de conjeturas y, por lo tanto, de las imprescindibles materias primas para el nacimiento de rumores. Y como la sensación del rumor es increíblemente rápida, en apenas cinco días ya tenemos circulando por Madrid una variada muestra.

De todos modos, los periódicos no han comenzado aún a fondo con editoriles políticos. Como es natural, han estado muy ocupados y preocupados con los graves asuntos palestinos de Munich. Pero estos acontecimientos no han desplazado de su lugar central en las tertulias el tema de las «crisis», «reorganizaciones», «nombramientos», «directrices», etc., para política interior en este nuevo curso que comienza. Como es inevitable, el monotema de la posibilidad de relevos ministeriales ejerce una especial fascinación. Después de tantísimas predicciones fracasadas, se vuelve otra vez a la carga, porque alguna vez se habrá que acertar. Como se ve, seguimos con el mismo juego.

Entre tanto el Gobierno ha ultimado ya la preparación del Consejo de Ministros del viernes. El miércoles y jueves habrá, en San Sebastián, respectivamente, «Consejillo» y Comisión delegada para asuntos económicos. Por lo que ha trascendido entre los asuntos más importantes que se verán en el Consejo destacan los Presupuestos Generales del Estado para el año próximos; Decretos para el desarrollo de la Ley Sindical y nombramiento de algún rector de Universidad. Parece seguro que, tras la dimisión de Sánchez Agesta de la Autónoma de Madrid, y con el curso encima. se nombre inmediatamente un sustituto.

Ayer, domingo, el señor Sánchez Agesta, en declaraciones para el diario «Ya», dice que «tenía previsto dimitir ahora» y explica que ha cubierto su etapa de poner en funcionamiento la Autónoma al completar los cinco cursos y el cuadro de enseñanza. Además, porque «doy paso a que ocupe mi lugar un un profesor de aquí, porque yo no soy catedrático de esta Universidad. Esta es la razón fundamental». Y continúa: «Como la suspensión de los estatutos no da paso a la posibilidad —que sería por lo que yo me quedaría aquí hasta febrero o marzo— de que el rector sea designado de acuerdo con los Estatutos, yo he insistido ante el ministro que me parecía que el nombramiento debía hacerse antes de empezar el curso, para que el nuevo rector pudiera desarrollar su política dentro de la Universidad plenamente desde el primer momento».

Excuso la longitud de la cita, pero como esta dimisión dará que hablar, es importante oír a su protagonista. Por otra parte, la prensa madrileña del doming publica el rumor, sin confirmar, de que ha dimitido también el rector de la Complutense, señor Botella Llusiá. Para sustutir al señor Sánchez Agesta se habla del profesor don Julio Rodríguez.

También en el capítulo de nombramientos, parece que el Consejo de San Sebastián removerá gobernadores. Hay un gobierno vacante: el de Zamora. Y otros en los que hay peticiones de traslados, dimisiones o deseos de renovación. Veremos si se acomete este asunto ahora.

Respecto a la posibilidad de que el Consejo tomara medidas de excepción en Vizcaya y Guipúzcoa debido a los últimos acontecimientos, no parece en absoluto probable. Los últimos sucesos han permitido a la policía avanzar muy considerablemente en la desarticulación de fuertes grupos de terroristas. Y tal como se desenvuelve la acción policial, no precisaría de medidas especiales.

Como punto final, un avance que parece ser más que un rumor: José Antonio Girón pronunciará el discurso conmemorativo de la Fundación de la Falange el próximo 29 de octubre en el Consejo Nacional del Movimiento. Se dice que ya está preparando el borrador en su casa de Fuengirola.

Javier María PUJOL

Escuela de Administración de Empresas de Barcelona

(E. A. E.)

CURSO 1972 - 73

Miembro de:

EUROPEAN FOUNDATION FOR MANAGEMENT DEVELOPMENT
BRUSELAS

PATROCINADA POR:
MINISTERIO DE EDUCACION Y CIENCIA
MINISTERIO DE INDUSTRIA
EXCELENTISIMA DIPUTACION PROVINCIAL DE BARCELONA
C.N.S. DE BARCELONA
CAMARA OFICIAL DE COMERCIO, INDUSTRIA Y NAVEGACION DE BARCELONA

DEDICADA EXCLUSIVAMENTE A LA FORMACION Y PERFECCIONAMIENTO DEL «HOMBRE DE EMPRESA»
PLAZAS LIMITADAS
PROGRAMAS AJUSTADOS A LA CONVOCATORIA APARECIDA EN EL «BOLETIN OFICIAL DEL ESTADO»

CURSO SUPERIOR DE GESTION GERENCIAL
— Economía General y de la Empresa
— Gestión de producción
— Derecho Empresarial
— Gestión de Personal
— Gestión Comercial
— Gestión Financiera
— Control de Gestión
— Gestión Gerencial
— Business Game

CURSO SUPERIOR DE ALTA DIRECCION ECONOMICA DE LA EMPRESA
— Política Económica Decisional de la Empresa
— Impuestos y Gravámenes Fiscales
— Medios e Instituciones de Financiación Empresarial
— Problemas Económicos y Financieros de la Exportación
— Técnicas de Planificación en la Empresa
— Estudios, Planificación y Programación de Mercados
— Control de Gestión
— Análisis y Valoración Económica de Empresas
— Business Game

CURSO SUPERIOR DE ORGANIZACION Y CONTROL DE DIRECCION
— Organización y Estructura de la Empresa
— Organización y Estructura del Mercado
— Sistemas Estadísticos de Información
— Organización y Control Contable
— Control Financiero para la Dirección
— Gestión Programada
— Organización de la Empresa mediante Ordenadores
— Control de Gestión
— Business Game

CURSO SUPERIOR DE DIRECCION DE LA ADMINISTRACION
— Introducción a la «Administración-Mix»
— Estructura general
— Estructuras. funciones y relaciones
— Estructura contable y análisis de Balance
— Control de gestión general y funcional
— Dirección y políticas de personal
— Marketing
— Planificación y organización de la producción
— Estadísticas e investigación operativa aplicadas
— Organización administrativa
— Relaciones Jurídico-Fiscales
— Casos y desarrollo de proyectos
— Bussines Game

CURSO SUPERIOR DE DIRECCION COMERCIAL (MERCADOS Y VENTAS)
— Fundamentos de Psicología Comercial
— Motivaciones Comerciales y Técnicas de Investigación
— Estudios e Investigación del Mercado
— Publicidad y Relaciones Públicas
— Política de Marketing
— Coordinación Ventas-Producción
— Comercio Exterior
— Costes y Presupuestos de Distribución
— Business Game

CURSO SUPERIOR DE DIRECCION DE LA PRODUCCION
— Principios Generales de Organización-Administración-Ventas
— Métodos y Tiempos-Manutención-Distribución de Planta
— Incentivos y Salarios
— Planificación y Control de la Producción-Compras-Gestión de Stocks-Entretenimiento
— Estadística Aplicada-Técnica de Decisión
— Planificación y Control de Costes
— Dirección de Personal
— Derecho de Trabajo

CURSO SUPERIOR DE FORMACION DE CONSEJEROS CIENTIFICOS DE GESTION
— Problemas de Dirección y de Gerencia
— Matemáticas Modernas y Teoría de Grafos
— Estadística Aplicada
— Programación Lineal y General
— Gestión de Stocks y Aprovisionamiento
— Teoría de Colas y Programación Dinámica
— Teoría de la Decisión y de los Juegos
— Métodos Econométricos
— Informática Aplicada a la Gestión Científica

CURSO SUPERIOR DE INFORMATICA
CURSO REALIZADO EN COLABORACION CON EL «CENTRE D'ETUDES PRACTIQUES EN INFORMATIQUE ET EN AUTOMATIQUE (CEPIA)
— Nociones Básicas de Ordenadores
— La Información y su Organización
— Ampliación de Nociones sobre Ordenadores
— Programación (Cobol-Fortram)
— Metodología, Estudios y Gestión de un Centro
— Bases Matemáticas
— Gestión Automatizada y Sistemas Integrados
— Técnicas Cuantitativas Aplicadas a la Empresa
— Aplicaciones Técnicas y Científicas
— Prácticas y Ejercicios
— Casos a Cargo del CEPIA

CURSO SUPERIOR DE DIRECCION DE PERSONAL
— Sociología y Movimientos Sociales
— Derecho Laboral Positivo y Aplicado
— Psicología Industrial
— Estadística
— Calificación de Personal
— Conducción de Personal
— Organización Industrial y Política Salarial
— El Servicio de Personal
— Prácticas

CURSO SUPERIOR DE ALTA DIRECCION CONTABLE DE LA EMPRESA
— Planificación, Normalización y control Contable de la Empresa
— Estudios Superiores de Contabilidad Societaria
— Técnica Contable de Financiación de la Empresa
— Análisis de Balances y Toma de Decisiones
— Control de Gestión
— Política Económica de la Programación, Determinación y Control del Coste
— Derecho Fiscal Empresarial
— Tratamiento contable de la Concentración de Empresas
— Censura de Cuentas
— Estudios Superiores de Contabilidad

CURSO SUPERIOR DE ALTA DIRECCION FINANCIERA DE LA EMPRESA
— Instituciones e instrumentos de la Financiación
— Economía de la Financiación-Inversión
— Control Financiero de Gestión
— Matemáticas de las Operaciones Financieras
— Análisis Financiero de Balances
— Técnicas de Financiación Bancaria
— Bolsa
— Auditoría Financiera

CURSO SUPERIOR DE FORMACION DE DIRIGENTES DE LA ADMINISTRACION PUBLICA
— Organización General y Administrativa
— Dirección y Política de Personal
— Economía de la Empresa Pública
— Relaciones Públicas
— Estadística e Investigación Operativa
— Investigación de la Opinión Pública
— Trabajo Administrativo, su Racionalización y Simplificación
— Planificación y Control de Costes

CURSO SUPERIOR DE MASTER EN COMERCIO EXTERIOR
— La Empresa Exportadora
— Marketing Internacional
— Análisis del Producto
— Instituciones de Comercio Exterior
— El Arancel
— Incentivos Fiscales
— Incentivos Crediticios
— Incentivos Comerciales
— La Instalación en el Exterior
— Tendencias de Comercio Internacional
— Regímenes de Comercio Exterior
— Teoría y Concepto del Comercio Exterior
— Técnicas de Comercio Exterior
— Contratación
— Caso Práctico
— Análisis del Producto y de la Empresa del Participante

CURSO DALE CARNEGIE. Curso Práctico de Oratoria Efectiva y Relaciones Humanas

CONSEJERO SUPERIOR DE DIRECCION Y ADMINISTRACION DE EMPRESAS

Para su obtención será preciso la redacción, lectura, defensa y aprobación de un trabajo de Investigación sobre un tema relativo al mundo empresarial. Dicho trabajo se realizará bajo la dirección de un Decano o por el Jefe de Estudios de la Escuela, estando condicionada su admisión a que el candidato haya obtenido el Diploma correspondiente a tres Ramas de las profesadas en la misma.

INFORMACION:
En el edificio de la E.A.E. de la Escuela Industrial. Urgel n.º 187 (entrada coches, Rosellón - Borrell). Teléfonos: 239-95-83 y 239-19-33.

La Escuela de Administración de Empresas de Barcelona fue creada por Orden de la Presidencia del Gobierno de 21-6-58 (Reglamento Orden del 25 de febrero de 1959)

Laboratorio Químico

OLESA VIZCAYA

Fundado en 1916 - c. Gras, 13

Fabricación y Venta de productos de Medicina curativa para tratamiento y cura de reuma y parálisis, peste porcina y cáncer hígado y pulmón del ganado. Tratamiento cabello y caspa. Patentados. Marca Registrada, n.º 223.491 Matrícula 5521 L 0395 Sanidad n.º 247.545 Licencia n.º 05126. Venta Oficialmente autorizada en todo el Territorio Español.

Alquilo o compro local para mi laboratorio. Oportunamente informaré a toda mi respectiva clientela de Olesa, Tarrasa, Lérida, Hospitalet, Cornellá, Martorell, Igualada, Hostalet de Pierola Piera, Capellades y Barcelona, de la nueva dirección de mi Laboratorio, pues como ya informé a las Altas e Ilustrísimas y competentes Autoridades en Barcelona, dejé de fabricar y vender mis productos Patentados y autorizada Oficialmente la fabricación y venta de los mismos productos, el día 20 de Octubre 1966 por incautación y desalojo de mi propio domicilio, solicitado por D.ª Clotilde Guillamón, con domicilio C. Gras, 13. Olesa de Montserrat.

En mi laboratorio Fundado en 1916 en C. Gras, 13, han sido descubiertos después de varios años de estudios Químicos y estudios Científicos, cien productos para el Comercio de España, de gran rentabilidad y competentes para la exportación a países extranjeros. Entre los cien productos descubiertos en mi laboratorio, el que fue practicado y experimentado en la ganadería de la República Argentina, en una epidemia de fiebre Aftosa, declarada en febrero de 1941, los campos quedaron cubiertos de cabezas de ganado porcino y vacuno muerto devorado por la gran epidemia de fiebre Aftosa, solamente fue salvado el ganado vacuno con la vacuna descubierta en mi laboratorio, sito C. Gras n.º 13 Olesa de Montserrat. El resultado curativo de nuestra vacuna fue divulgado por la radio y los periódicos, con varias firmas de prestigiosos ganaderos Argentinos que compraron nuestra vacuna y salvaron sus ganados. También fueron informados del resultado positivo curativo de nuestra vacuna, las Autoridades Competentes Españolas.

Sin embargo, según informes dignos de crédito, respetables y eminentes Científicos de carácter Internacional, hace decenas de años están estudiando pagados por sus respectivos Estados, la fórmula para el descubrimiento de un producto curativo para la fiebre Aftosa.

En la fabricación y distribución de mis productos se pueden emplear 50.000 hasta 60.000 españoles, hombres y mujeres, inclusive varios Científicos. Mi desalojo, ha causado daños y perjuicios a mis productos de Medicina curativa, 25 millones de pesetas. El importe queda depositado en el tesoro del Banco de España y en la Caja de la Diputación de Barcelona, para obras benéficas a España.

Inventor, titular y propietario: ANTONIO VIZCAYA C. Gras, 13. OLESA (Barcelona)

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

CRONICAS DE LA REGION

SE PREPARAN LOS STANDS DE LA FERIA DE SAN NARCISO

Bases del concurso de arte de la Diputación

Crónica de GERONA

Gerona, 10. (De nuestro corresponsal, Miguel GIL BONANCIA.) — Los preparativos para las próximas Ferias y Fiestas de San Narciso, en Gerona, se habían hecho silenciosamente, pero ahora, a poco más de un mes de iniciarse, ha aumentado la actividad, siendo, una vez más, el montaje de las estructuras para los stands del certamen agrícola y comercial lo primero que se ha mostrado al exterior. Así en la Devesa se trabaja intensamente en este cometido.

Mientras en las oficinas del Ayuntamiento queda abierto el periodo de contratación, tanto de «stands» como de espacios, son muchos los expositores que repiten su participación, pero debido al éxito de esta muestra hay que ampliar cada año espacios y dar entrada a nuevas peticiones. Unos y otros tienen ahora unos días para las gestiones de solicitud y contratación. Este es el paso inmediato y de interés cara a este certamen, que tiene una duración de 10 días. Se iniciará el 28 de octubre y constituye el más completo escaparate cara a la provincia, en su doble vertiente de oferta y demanda, ya que no hay que olvidar que si Gerona es rica en agricultura, industria y comercio, con importantes manufacturas para ofrecer, es, asimismo, una provincia de gran poder adquisitivo, precisamente por esta su misma riqueza es que precisa maquinaria agrícola y los más variados productos y manufacturas por la gran capacidad de su industria hotelera y derivados del turismo y por su intensivo aprovechamiento económico.

En este certamen agrícola y comercial tendrá especial importancia la agricultura y ganadería, elementos tradicionales de la provincia, pero desde hace unos años muy industrializadas, para poder atender la gran demanda de los mercados propios y extranjeros, a la par que prepararse adecuadamente cara al Mercado Común Europeo, aspiración y necesidad del futuro.

LA CUEVA DE CARALPS

La cueva «Roc d'orenetes», una necrópolis de la edad de bronce recientemente descubierta en el término municipal de Caralps, en la que se han hecho interesantes hallazgos, ha sido vaciada tras su Inspección y estudio para evitar expoliaciones y, principalmente, para que al ser removidas sus tierras se dificultara la clasificación de las diversas etapas en que fue utilizada. Realizados los primeros estudios se abrirá nuevamente para dar paso a un equipo técnico que realice los trabajos, ya que el hallazgo ha sido calificado de muy importante.

CONCIERTO DE GONZALO COMELLAS

El violinista de fama universal Gonzalo Comellas, hijo de esta provincia, con la que sigue fuertemente vinculado, viene de vez en cuando, si sus compromisos artísticos se lo permiten, a dar un concierto en su villa natal, Avinyonet de Puigventós, en pleno Ampurdán.

El próximo domingo día 17 Gonzalo Comellas hará un paréntesis sin abandonar su violín, antes, al contrario, con él ofrecerá un concierto a las 6 de la tarde en la iglesia parroquial de Avinyonet de Puigventós.

Interpretará en esta ocasión a Bach, con la «Sonata en sol mayor» primero, «Sonata en la menor» a continuación y, finalmente, la «Sonata en do mayor».

CONCURSO DE ARTE

Por la Diputación se han hecho públicas las bases del anual concurso de arte que convoca, y que este año será en las especialidades de óleos, acuarelas, escultura, dibujo y forja. El valor de los premios supera las 200.000 pesetas, entre todas estas manifestaciones, señalándose que el envío de obras debe realizarse entre el 20 de septiembre y el 15 de octubre, y recordando una vez más su carácter nacional.

Los primeros premios de óleos y escultura son de 50.000 pesetas, además de medalla de oro, siguiendo otros dos premios. También hay tres premios de acuarelas, encabezados por uno de 20.000 pesetas, y tres de dibujo y forja, ambos con 15.000 pesetas para el primer premio.

IGUALADA

Durante esta semana se celebrará la «XIX Feria de Igualada»

Igualada, 10. — (De nuestro corresponsal Leonardo Del RIO.) — Organizada por el Fomento de Ferias y Mercados se anuncia para la próxima semana la celebración de la XIX Feria de Igualada. El recinto ferial, ubicado a todo lo largo del paseo Verdaguer, va adquiriendo forma y color para estrenar a las ocho de la noche del miércoles el primero de los actos programados: la inauguración del III Exponente del género de punto igualadino y del XII Certamen Juvenil de Arte. Seguidamente, desde los estudios móviles de Radio Juventud de Igualada, el alcalde y diputado provincial don Ramón Grau Vilaseca, pronunciará unas palabras dando por inaugurado el certamen. Seguirá una audición de sardanas.

Como avanzadilla de la feria, ayer, sábado, se reunió el jurado calificador del XII Certamen Juvenil de Arte Igualadino para fallar el veredicto de las 80 obras presentadas. El premio de honor fue revalidado por tercera vez consecutiva por el joven José María Cuadras Vizcarra. Para el martes, 12, está anunciada una conferencia sobre el tema «La mujer y la moda», a cargo del escritor Noel Clarasó.

DESAVENENCIA ENTRE «CASTELLERS»

Vendrell convoca un concurso con 250.000 pesetas de premio para la «colla» ganadora

Crónica de TARRAGONA

Tarragona, 10. (De nuestro corresponsal, Wenceslao ANDREU.) — Rivalidad y amor propio. Afecto a la tierra y apego a los colores, a veces descoloridos en las camisas o los pañuelos, que distinguen a unas «colles», a unas comarcas de otras. En su mayoría, de la provincia de Tarragona, pero Barcelona y Vilafranca del Penedés, también están presentes en las competiciones castelleras.

Y fruto de esta rivalidad, los susceptibilidades, las discrepancias, pero también el entusiasmo y la entrega. Al final, esperémoslo, todo se arreglará.

El caso es que el Patronato Municipal de «Castellers», de Tarragona, había convocado para el primero de octubre un concurso de «castells» a celebrar en el marco de la plaza de toros de Tarragona, galantemente cedida por don José Moyá. El éxito alcanzado por el último concurso que tuvo efecto en 1970 hacía concebir las mayores esperanzas en el éxito redondo del espectáculo, pero... la puntuación fue fruto de discordia en el último concurso celebrado en Taragona, en el cual «Els Nens del Vendrell» se levantaron con el primer premio. Ahora puede que no tengan opción castellera hecha pública hoy su actitud de no incribirse. Fundamenta su comportamiento el «Patronat Casteller dels Nens del Vendrell» en una carta abierta a la afición castellra hecha pública hoy en en la prensa de la capital.

En líneas resumidas la carta informa que cuando en abril y mayo pasados el Patronato Municipal de Castellers de Tarragona convocó a todas las «colles» para las reuniones preparatorias del concurso a celebrar el primero de octubre, al que Vendrell no pudo asistir por hallarse en un crítico momento de reorganización interior: Su «cap de colla» Juan Julivert por causa de enfermedad, se vio obligado a dejar su puesto al presidente del Patronato organizador don Enrique Olivé Martínez, ex alcalde de Tarragona, al que se debe el feliz slogan de «Tarragona endavant», manifestó que si al concurso se inscribían dos de las tres «colles» punteras (Valls, Vilafranca y Vendrell) éste se celebraría, pero no si faltaban dos.

En ausencia de la representación de la «colla» de Vendrell, al decir de éstos, se aprobaron unas nuevas bases proporcionalmente con la misma puntuación que se estableció para el concurso de 1970, pero con la trascendental diferencia de que los tres únicos «castells» cuyos puntos han quedado reducidos fueron los tres «castells» con los que la «colla» de Vendrell obtuvo la victoria: «Dos de Ocho», «Pilar de Siete» y «Pilar de Seis». Por otra parte, le ha sido otorgado al «Cinco de Ocho» un incremento de puntuación concediéndole arbitrariamente una valoración superior a los «Castells de Forro»: «Dos de Ocho» y «Pilar de Siete», hecho este realmente insólito en toda la historia castellera. A este reajuste que tanto perjudicaba a «Els Nens del Vendrell» se ha venido a sumar una nueva alteración en las bases: se había reducido el descuento para el caso de que el «castell» una vez coronado no fuera debidamente desmontado. De esta forma el «Cinco de Ocho» no ya tan sólo a tener mayor puntuación que el «Dos de Ocho» y «Pilar de Siete», sino que en el caso de que aquél fuera sólo coronado tendría mayor puntuación que dichos «Castells de Forro carregats y descarregats». Si tal como se habían inicialmente aprobado las bases se había cometido ya una gravísima falta, con este nuevo cambio se atentaba, además inaceptablemente, dicen los vendrellenses, contra los consagrados principios «castellers de força, equilibri, valor i seny».

UN PREMIO «DE PELICULA»

Ante la gravedad de lo sucedido el «Patronat de Castellers Nens del Vendrell» ha comunicado lo sucedido al alcalde y al presidente del Sindicato del Centro de Iniciativas y Turismo y la reacción ha sido inmediata: convocar a su vez, bajo el patrocinio del Ayuntamiento y el Centro de Iniciativas un concurso a celebrar en Vendrell el día 22 de octubre, anunciar la participación del «Els Nens del Vendrell», invitar a todas las demás «colles» y dotar con un premio único de 250.000 pesetas a la «colle» ganadora. En su deseo de «fair play» convocan el concurso con las mismas bases que se estructuraron en Tarragona en contra de los «castellers» de Vendrell y anuncian que: «Si se mantienen estas bases, sin la última arbitrariedad que se les ha añadido, iremos a Tarragona».

Termina su carta abierta diciendo: No pretendemos ganar siempre, puesto que hemos participado en otros concursos sin lograr la victoria. No se trata, pues, de demostrar quien es el mejor, aunque esta sea la doble meta ansiada por todos. Se trata esencialmente de saber dónde está el auténtico espíritu «casteller».

Este tema apasiona a decenas de miles de personas de toda la región, pero primordialmente de las provincias de Tarragona y Barcelona. Por su parte el Patronato Municipal de Castellers de Tarragona manifiesta que en el momento oportuno dará a conocer su posición. Por las noticias de que disponemos el concurso se llevará a cabo por parte de Tarragona el anunciado día 1 de octubre con la participación de ocho «colles»: Arbós del Panedés, Barcelona, Sitges Tarragona, dos de Valls, Vilanova y la Geltrú y Vilafranca del Penedés, es decir, todas menos la de Vend...!

Estamos seguros de que, pese a todas las actuales discrepancias, la sangre no llegará al mar. De lo que se trata es de que los «castellers» lleguen al cielo.

GESTIONES EN MADRID DEL GOBERNADOR CIVIL DE LA PROVINCIA

Crónica de LERIDA

Lérida, 10. (De nuestro corresponsal, Aurelio BAUTISTA.) — Ha regresado, de Madrid, el gobernador civil de la provincia, don José Aparicio Calvo-Rubio quien ha realizado diversas e importantes gestiones en distintos Ministerios.

Concretamente en la Dirección General de la Vivienda, la primera autoridad provincial, a quien acompañaba en esta gestión el procurador en Cortes, don Joaquín Viola y el alcalde de Lérida, don Juan Sangenís, han cambiado impresiones de régimen económico sobre criterios de adjudicación de las 904 viviendas que se están ejecutando en el polígono residencial de Santa María de Gardeny, cuyas obras, a pesar de ciertas dificultades surgidas en relación con la construcción de los cimientos, siguen a buen ritmo. Recordamos que estas 904 viviendas, más otras 150 construidas y adjudicadas, ya servirán para el trasvase de más de un millar de familias leridanas que residen o que residían en las llamadas «casetas», es decir, viviendas prefabricadas que sirvieron también para los damnificados de Tarrasa, y que antiguamente estaban alojadas en el Canyeret o en la Cárcel Vieja, antes de la demolición, efectuada en algunos casos por amenaza de ruina.

El gobernador también ha visitado a la Dirección General del IRIDA y Planes provinciales, para interesarse por los estudios realizados en las comarcas de acción especial, es decir, Las Garrigas-Segarra, que cuando estén complementados permitirán al Consejo de Ministros acordar la resolución pertinente. El gobernador civil ha informado que se ha logrado una subvención extraordinaria de 16 millones de pesetas en materia de aguas, cosa que permitirá mejorar el abastecimiento e instalaciones en Borjas Blancas y afrontar, al menos en una primera fase, el problema que en este aspecto se le plantea a la ciudad de Cervera, debido a la circunstancia de establecerse en la misma un polígono industrial donde están ubicadas ya empresas de importancia.

Agradecimiento a la Comisaría Central de Aguas

También en la Comisaría Central de Aguas se ha mantenido un cambio de impresiones con el comisario, a quien se ha expresado el agradecimiento por el impulso proporcionado al revestimiento del canal de Piñana y acequias afluyentes y, en concreto, por la adjudicación de las obras del primer tramo, cuyo presupuesto se eleva a unos 20 millones de pesetas, financiado totalmente por el Gobierno. En esta visita acompañaron al señor Aparicio Calvo Rubio, el alcalde de Lérida, don Juan Sangenís, en su calidad de presidente de la comunidad de regantes, y don Juan Reguart, comisario de aguas de Zaragoza y delegado del Ministerio de Obras Públicas en el canal de Piñana.

Gestiones en torno al posible túnel de Salau

También en la Dirección General de Obras Hidráulicas y de Carreteras el gobernador civil se ha interesado por el estado de distintos proyectos, que son de la mayor importancia para la provincia, y cuya resolución tratará con el ministro de Obras Públicas en una próxima visita. Es de suponer que se abordará el problema de las vías de acceso a los Pirineos, especialmente a los lugares donde están situadas las estaciones de invierno y ese caro sueño largamente ambicionado por los leridanos del Pallars: el túnel de Salau, que por parte francesa ha encontrado, según nuestras noticias, el debido cauce de financiación a través de su VI Plan de Desarrollo y que también interesa enormemente al Gobierno español, como prueba que, instado por el gobernador civil de Lérida, se han realizado ya las primeras gestiones para la redacción del anteproyecto de esta importante vía de comunicación internacional subterránea, de unos 5 kilómetros de longitud, que abrirá paso a la comarca del Pallars con el Sur de Francia, saliendo, por lo tanto, del aislamiento a que está sometida, especialmente en invierno, cuando la única vía de penetración hacia ella es la carretera comarcal 147 de Lérida al Valle de Arán, por el puerto de la Bonaigua, que, lógicamente, queda cortada a la altura de Esterri d'Aneu, debido a la nieve que se acumula en el puerto de la Bonaigua y que inutiliza totalmente la comunicación con el valle de Arán.

Por último, el gobernador civil ha manifestado que la inauguración de la Feria de San Miguel, que abrirá sus puertas el próximo sábado, estará presidida por el comisario general de Abastecimientos y Transportes, don José García de Andoaín.

SEO DE URGEL

El Consejo General Andorrano decide reconstruir el Santuario de Nuestra Señora de Meritxell

Palabras del «Bisbe Joan»: «EL FUEGO NO DESTRUIRA JAMAS EL AMOR DE LOS ANDORRANOS POR SU PATRONA»

Seo de Urgel, 10. *(De nuestro corresponsal, Ricardo F. SUGRANYES.)* — El Consejo General de los Valles de Andorra ha dado una nota de prensa a los medios informativos con motivo del incendio producido en la madrugada de ayer, sábado, en el Santuario de Nuestra Señora de Meritxell.

«En el día de ayer, 9 de septiembre de 1972, se reúne la junta de consejeros mayores del Consejo General de los Valles de Andorra, profundamente mocionada ante la catástrofe ocurrida a causa del incendio del Santuario de Nuestra Señora de Meritxell, acuerdo por unanimidad proponer al Muy Ilustre Consejo General la construcción de un nuevo santuario de Nuestra Señora de Meritxell, patrona de los Valles, dentro del plazo más breve a fin de que la fiesta nacional del día 8 de septiembre de 1973, pueda nuevamente celebrarse con todo el esplendor que merece dicha fecha.

Todo andorrano y todo amigo de los valles ha quedado sorprendido y afligido ante tal catástrofe.

El Muy Ilustre Consejo General edificará dentro del más breve plazo una nueva casa, un nuevo santuario, donde continuará venerándose la imagen, como es tradicional a lo largo de los siglos, cantando: de Meritxell Verge Santa, vullau-nos sempre ajudar.»

Por su parte «el bisbe Joán», coprincipe de Andorra, ha manifestado: Siento profundamente este suceso, más por el valor espiritual de la destrucción del a imagen y por el sentimiento del pueblo andorrano, que por el valor artístico y material de esta imagen romántica de siglo XII, pues el templo, por su sencillez, puede otra vez construirse.

El fuego —continuó diciendo— no podrá destruir el gran amor que sienten por la Virgen de Meritxell los andorranos ... construirse el nuevo santuario la Virgen de Meritxell seguirá bendiciendo desde lo alto de los valles a todos sus devotos. El fuego no destruirá jamás el sentimiento popular que inspira nustra patrona.

NUEVO HORARIO FRONTERIZO

A partir del próximo viernes, día 15, en la frontera hispano-andorrana de Farga de Moles, el horario previsto será desde las 6 de la mañana a las 24 horas, ampliándose una hora más las vigilias y festivos, o sea, hasta la una de la madrugada. El paso por dicha frontera podrá verificarse por cualquier vehiculo en tránsito hacia Andorra y viceversa. Este horario permanecerá inalterable hasta el próximo 31 de octubre.

BACHILLERATO
Elem. y Superior (Ciencias y Letras), Reválidas. Enseñanza eficaz. 15 alumnos - as curso. Clases día y noche. Gran patio para gimnasia. Compruebe nuestros resultados y precios.
LICEO-ACADEMIA ALBAN
Gerona, 152 (junto Metro)
Tel. 257-75-27

A partir de septiembre también en Barcelona
ih
International House
Escuela internacional de idiomas
Calle Trafalgar, 14, pral.
Tel. 221-46-52
En Sabadell: Escuela Industrial, núm. 12. Tel. 295-52-01

MEDICOS DE URGENCIA
Teléfono 221 21 21

ESCOLES MOGLI
A PARTIR DELS 2 ANYS
Teléfonos 221-72-61, 211-83-43, 212-36-92 y 221-76-34

Matrícula abierta 1972-73
AZAFATA DE RELACIONES PUBLICAS
(Para actuar en congresos, convenciones o actos públicos de empresas)
Convocatoria de la VII Promoción de Azafatas de la Escuela de Secretariado de CENEA. Provenza, 304. Tel 215-44-49. Otros cursos de preparación de oposiciones. Información: Tardes, de 5 a 9

GUILLERMO torres
Fábrica de puertas de todos los sistemas
PUERTAS AUTOMATICAS ACCIONADAS POR RADIO CONTROL
PUERTAS BASCULANTES PARA GARAJES, DE TODOS LOS SISTEMAS, DESDE 12.000 PTAS.
VISITE NUESTRA EXPOSICION SIN COMPROMISO ALGUNO
en
S. Antonio M.ª Claret, 102 (chaflán Cerdeña) T. 2564803 - BARCELONA-13

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

BERGA

EL GOBERNADOR CIVIL, DON TOMAS PELAYO ROS POR TIERRAS DEL BERGADA

AYER ESTUVO EN CASTELL DE L'ARENY Y EN BAGA

Berga, 10. *(De nuestro corresponsal, Salvador TRASSERRA.)* — El gobernador civil de Barcelona, don Tomás Pelayo Ros, ha presidido diversos actos e inauguraciones en la jornada de hoy en las localidades de Castell de L'Areny y Bagá, en la comarca bergadana, con cuya jornada ha iniciado su estancia de dos días por estas tierras del Bergadán.

Mañana llevará a cabo Inauguraciones en las localidades de San Jaime de Frontanya y Cardona, asistiendo en esta última a la típica representación del «Correr el bou». Acompañan en esta jornada el subjefe provincial de Movimiento, señor Casas, alcalde de Berga y diputado provincial señor Noguera, ponente de Obras Públicas de la Diputación, señor Soldevila y alcaldes de la mancomunidad intermunicipal del Bergadán, etc.

EN CASTELL DE L'ARENY

La jornada de hoy ha sido iniciada por el gobernador civil en esta localidad del Bergadán con la inauguración de las obras de mejora del camino vecinal, que desde la localidad de Vilada a la misma, cortando el señor Pelayo Ros la cinta con los colores nacionales y dirigiéndose hacia la pequeña población acompañado, asimismo, por el alcalde de la localidad.

Poco antes de llegar al núcleo de población en donde existe una colonia veraniega, fue recibida la primera autoridad provincial por un grupo de seis minusválidos que le dieron la bienvenida en nombre de los 72 de ellos que toman parte en el último turno de dicha colonia, debidamente cuidados por miembros del «Centre Cataquesis de Joves» y Hospitalidad de Nuestra Señora de Lourdes, ambos de Barcelona, bajo la dirección del Rvdo. J. Aran. Acto seguido, la comitiva, presidida por el citado grupo de minusválidos se trasladó al interior de la población en cuya plaza el resto de éstos, junto con sus familiares, dieron la bienvenida al gobernador y autoridades. A continuación, el señor Pelayo Ros descubrió una placa conmemorativa y pronunciando unas palabras de agradecimiento a la primera autoridad provincial, don Jaime Cabaní en nombre de todos los minusválidos asistentes al acto, entregándole, asimismo, una maqueta de la colonia construida con la colaboración de todos. Acto seguido el Rvdo. Aran dio las gracias a las autoridades por sus asistencias y ayuda. Finalizó el acto el señor Pelayo Ros con unas breves palabras en las que destacó la importancia de esa labor que desde hace varios años vienen desarrollando, tanto el director de la colonia como esos jóvenes en la labor ardua de cuidar a esos seres con cariño y esmero. Seguidamente, las autoridades asistieron a un desayuno ofrecido en dicha colonia, inaugurándose, asimismo, el teléfono y la electrificación, cuyo importe conjunto de obras inauguradas ha ascendido a 1.627.218 pesetas.

EN BAGA

Acto seguido, la comitiva se trasladó a Bagá, a cuyo paso por Guardiola de Berga saludaron al señor Pelayo Ros, el alcalde de dicha población, señor Viladés y autoridades locales que se integraron seguidamente en la comitiva. En Bagá el gobernador civil inauguró, en primer lugar, la nueva Casa Consistorial, cuyo alcalde, señor Puig, dio las gracias al señor Pelayo Ros por la visita. Seguidamente, se descubrió una placa conmemorativa del acto. Aquí esperaban, asismismo, al gobernador entre otras autoridades, el jefe regional del Ministerio de Agricultura, señor Vilaclara Mir, jefe regional de ICONA, señor Roch Carulla; jefe regional adjunto señor Monzón; jefe provincial de ICONA, señor Nicolás Isasa; don José Javier, y el vicario general de la diócesis de Solsona, Rvdo. Dr. Puigbó, que asimismo bendijo las instalaciones inauguradas, como las de la piscina municipal y Avenida Distrito Forestal, inauguradas seguidamente. Acto seguido, la comitiva visitó la iglesia parroquial de la población, asistiendo a un oficio celebrado por el vicario general en el Santuario de Nuestra Señora del Paller. Finalmente, hubo una exhibición de danzas regionales, a cargo del «Esbart Cadí», de Bagá. Por la tarde, el señor Pelayo Ros, visitó varias obras del Distrito Forestal en el Alto Bergadán y por la noche, en Berga, presidió una reunión con los miembros del Consejo Local del Movimiento.

Mañana inaugurará diversas obras en las localidades de San Jaime de Frontanya y Cardona.

NOGAT

Raticida de acción rápida
QUE NUNCA FALLA

Con matarratas NOGAT, en **polvo, grano** y **pasta fosforada,** exterminará rápidamente y sin molestias, toda clase de ratas, ratones y topos. Recuerde que NOGAT no las mata en **días.** Las mata en **horas.**

Si manda este recorte a Laboratorios SÓKATARG, Ter, 16, Barcelona-13, recibirá un interesante folleto.

VILADECANS

Ha finalizado la Fiesta Mayor

Viladecans 10 (De nuestro corresponsal RAMON PELLIN). — A pesar de las intermitentes lluvias caídas en la semana que hoy termina, la población de Viladecans ha podido desarrollar con tiempo espléndido su programa de Fiesta Mayor, que dio comienzo el pasado jueves con un alegre pasacalle amenizado por la famosa banda «El Empastre» que recorrió las principales calles.

Han destacado en estas fiestas mayores una gran selección de conciertos y audiciones de sardanas a cargo de la banda de Barcelona, «Cobla Amoga» y «Comptal» y la cobla y orquesta internacional «Montgrins».

En el terreno deportivo se desarrolló en el campo municipal de deportes una interesante competición de fútbol con un preliminar de juveniles entre la A. D. Castelldefels y la U. D. Viladecans, seguido de un partido con un equipo amateur del C. de F. Barcelona, haciéndose entrega a ambos equipos de trofeos donados por el Ayuntamiento de Viladecans.

También en el campo municipal de béisbol se celebró un gran partido de categoría infantil entre las dos novenas mejor clasificadas del Campeonato de Cataluña, siendo estos Hércules L. C., subcampeón de Cataluña, y el Club Beisbol Viladecans, campeón de Cataluña.

No faltaron en esta fiesta mayor que hoy ha finalizado los tradicionales disparos de morteros, desfiles de gigantes y cabezudos y los fantásticos fuegos de artificio que tan bello colorido dan a estas fiestas populares.

RUBI

Ante el nuevo curso

El porvenir docente de la villa es bueno y prometedor

RUBI, 10. (De nuestro corresponsal, ANTONIO ROMAN.) — El curso escolar comenzará mañana en la mayoría de los colegios de la villa. Podemos señalar, como novedad, que el Patronato Ribas cierra sus clases de bachillerato, pero por haber avisado con tiempo suficiente los alumnos han podido ingresar, sin grandes dificultades, en otros centros docentes de esta misma enseñanza. Como en años anteriores, tropezamos con el problema 5.° de bachiller, al no tener Instituto, pero dada la proximidad que tenemos con Barcelona y Tarrasa, nuestros jóvenes tampoco tienen muchas dificultades para continuar sus estudios. El porvenir docente de la villa y es bueno y prometedor. Será un número muy reducido de niños los que no puedan tener su puesto en uno y otro colegio. Otra novedad para el próximo curso será la organización de unos cursillos para la creación de guías escolares de tráfico. El alcalde y jefe de la Policía municipal están dispuestos a dar plenamente su apoyo a esta idea y no tardaremos mucho en tener una plantilla de guías escolares en las horas punta de los colegios.

GRANOLLERS

El campanario de San Esteban en estado ruinoso

Deficientes dependencias sindicales

Granollers, 10. *(De nuestro corresponsal, Jaime VIÑALLONGA.)* — A últimos del siglo XV y primeros del XVI se edificaba el actual campanario de la iglesia de San Esteban. Sinco siglos son demasiados para que sin reparación alguna se conserve su fábrica. De este modo es notorio el hecho de que de vez en cuando se desprendan del mismo cornisas y piedras. La reciente reparación, que costearon, hasta 150.000 pesetas, conjuntamente el Ayuntamiento y la parroquia, ha sido un parche insuficiente. Sin embargo, lo que consideramos más alarmante es que se afirmara en la última asamblea parroquial que no se daría un paso para evitar que se nos cayera este viejo símbolo de la fe de nuestros antepasados, idea que, naturalmente, no compartimos.

FALTA DE DEPENDENCIAS SINDICALES

Los centenares de dirigentes sindicales de la comarca no disponen de Delegación Sindical digna. Los casos más acentuados son los de Moliet y el de Granollers, cuyas oficinas se encuentran en lamentable estado, y su sala de actos en peligro de desprendimiento. En Granollers, estos dirigentes sindicales se preguntan: ¿Cómo es posible que después de dos años de hacerse entrega a la Organización Sindical, de un solar ubicado en el centro de la ciudad, ni siquiera conozcan la existencia de un proyecto? El Ayuntamiento de Granollers cedió los mejores terrenos de que disponía y no se explica el porqué no se lleve a la práctica una obra acordada en Consejo de Ministros celebrado precisamente en Pedralbes, cuando las inundaciones de Valencia.

NOTAS DIVERSAS

— El obispo de Zamora pasó sus vacaciones entre su antigua feligresía.

— Ana María Palé de Bellavista ha sido nombrada presidente de Cáritas.

— Esteban Bassols pronunciará una conferencia en Amas de Hogar.

— El C.I.T. inicia Festivales Culturales de Invierno con Guillermina Motta y Miguel Ríos, el mismo día y a la misma hora actúa Ramon en el Casino.

— En «Els Gorchs» se inicia el II Campeonato de Tenis Granollers, en cuyo comité de honor figuran todos los alcaldes del Vallés Oriental.

— La Roca está celebrando su Fiesta Mayor, destacando, aparte los actos del entoldado, la pintura rápida y fotografía.

— En Cardedeu son ya populares las Noches de Folk y Jazz.

— Granollers pavimentará, antes de seis meses, quince kilómetros de viales, ya que ha sido adjudicada la obra a dos empresas la construcción, por el valor de 49.557.000 pesetas.

BADALONA

LOS VECINOS DE POMAR SUSPENDEN, PROVISIONALMENTE, EL PAGO DE SUS VIVIENDAS

El Club Juventud de Baloncesto activa la construcción de su nuevo pabellón

Badalona, 10. *(De nuestro corresponsal, C. RUIZ FERNANDEZ.)* — Desde hace tiempo los vecinos del barrio de Pomar vienen quejándose de la situación en que se encuentran sus viviendas, así como también de la mala conservación de las mismas y sus viales.

El pasado 5 de agosto, en una asamblea que se celebró con la asistencia de todos los vecinos y del procurador en Cortes señor Tarragona, se acordó por unanimidad tomar diversos acuerdos para solucionar de manera definitiva este problema.

Debido a que hasta la fecha no ha habido solución posible, el pasado día 7 fue librada una carta, firmada por todos los vecinos, al jefe provincial de la Obra Sindical del Hogar y Arquitectura y otra al delegado provincial del Instituto Nacional de la Vivienda, la cual entre otras cosas, dice: «El acuerdo adoptado de suspender provisionalmente los pagos que cada mes se venían realizando en concepto de amortización de viviendas, conservación y mantenimiento, durante el periodo de tres meses».

En dicha carta se hace subrayar que no se trata de comportamiento moroso que aspire a eludir obligaciones, sino contrariamente se desea pagar y cumplir con todo, en cuanto los derechos intrínsecos que dimanan de obligación, queden protegidos por las garantías que la ley ofrece».

También se requiere de la Organización Sindical que tome en seria consideración los fundamentos de la posición adoptada, rogando que con la mayor premura de tiempo, se agilicen cuantos trámites y diligencias sean precisas.

EL NUEVO PABELLON DEL CLUB JUVENTUD

Se trabaja activamente en la construcción del nuevo pabellón del Club Juventud de Baloncesto, al objeto de dejarlo en debidas condiciones para efectuar su inauguración oficial, en el transcurso de los próximos días 30 de los corrientes y primero de octubre.

La cabida del mismo se calcula en unas 4.500 personas, repartidas de la siguiente forma: 2.046 sentadas y 2.094 de pie. A nivel de pista figuran 36 palcos de 6 butacas cada uno, y 4 de tres. También en el mismo nivel, están instaladas 350 butacas.

Nivel de grada inferior, figuran 4 filas, circundando la pista, con una cabida de 1.014 butacas. Nivel grada superior, 8 filas en zonas de fondo, con 2.094 plazas de pie.

MOVIMIENTO DEMOGRAFICO

Durante el pasado mes de julio el movimiento demográfico de nuestra ciudad fue el siguiente: 404 nacimientos, 66 defunciones y 159 matrimonios. Y en el mes de agosto, fue de 373 nacimientos; 64 defunciones y 168 matrimonios.

Puertas AUTOMATICAS

Manusa

Travesera de Dalt, 34
Tels. 228 76 78 / 228 82 80 BARCELONA-12

SAN FELIU DE LLOBREGAT

BRILLANTES ACTOS EN HONOR A LA VIRGEN DE LA SALUD

San Feliu de Llobregat, 10. (De nuestro corresponsal, Nicanor MOLINA.) — Día memorable y digno de perpetuarse en los anales del fervor religioso sanfeliuense lo han constituido los diversos actos celebrados hoy en honor de la Virgen de la Salud, patrona de Laujar y de los inmigrantes, que en número de 4.000 residen en San Feliu de Llobregat.

Por todo ello y pese al lamentable accidente de circulación ocurrido el pasado viernes día 8 en el que resultó con lesiones graves, víctima de un atropello, el presidente de la Cofradía de la Virgen de la Salud, don Juan Fernández Vique y por deseo expreso del citado que se encuentra hospitalizado, los actos programados para hoy no han sufrido alteración, desarrollándose como estaba previsto con la solemne misa que ha tenido lugar esta mañana en la ermita de la Salud, oficiada por el padre José Yáñez, consiliario de la cofradía. También a mediodía se celebró la asamblea general anual para elegir el hermano mayor para el próximo año, que recayó en don Federico Sanjuán. Tras esta ceremonia se obsequió a todos los asistentes con un tradicional vino de honor, degustándose jamón traído especialmente de Laujar (Almería) para esta efemérides. A continuación el vicepresidente de la cofradía, señor Cecilio Lozano, en nombre de todos los cofrades, ofreció al padre Yáñez una artística bandeja de plata en reconocimiento a sus relevantes méritos en favor de esta entidad. Por la tarde, y en medio de una gran concentración de público, que encabezaba el alcalde de la ciudad, señor Oliveras Bou, miembros del consistorio, autoridades civiles y militares y cofradía, se efectuó la solemne procesión de la virgen, recorriendo las calles adyacentes a la ermita. Posteriormente, y tras una imponente traca y fuegos artificiales, tuvo efecto la ofrenda al alcalde de un artístico pergamino con el título de nombramiento de presidente honorario de la hermandad, solicitando a la vez el padre Yáñez a los concurrentes que, por suscripción popular, se levantara un monumento conmemorativo a la ciudad de San Feliu de Llobregat como acogedora de inmigrantes, siendo la propuesta aceptada unánimemente por todos los asistentes.

I Trofeo E.N.H.E.R.

El próximo sábado día 16, a las 10.30 de la noche, en la pista polideportiva del Campo Municipal de Deportes, tendrá efecto la presentación oficial de la plantilla de jugadores que integran el B.M. Hispano Suiza sanfeliuense a la afición local. Asistirán el presidente de la citada entidad señor Villa, miembros de la junta directiva y alto personal de «Aluminio Hispano-Suiza» y «E.N.H.E.R.». El acto será precedido por un interesante encuentro enfrentándose el Picadero J. C., de la División de Honor, y el B. M. Hispano Suiza sanfeliuense de la categoría Provincial, disputándose el I Trofeo E.N.H.E.R..

EN COMARRUGA:
APARTAMENTOS
CATALONIA

...con vista directa al mar.

Elija su apartamento **CATALONIA, en Platja Francás,** a 65 Kms. de Barcelona.
Modelos de 1, 2 y 3 habitaciones, con recibidor, comedor-living, cocina, baño completo, armarios empotrados y magnífica terraza.

Desde: 43.000 ptas. entrada y 4.541 ptas. mensuales.

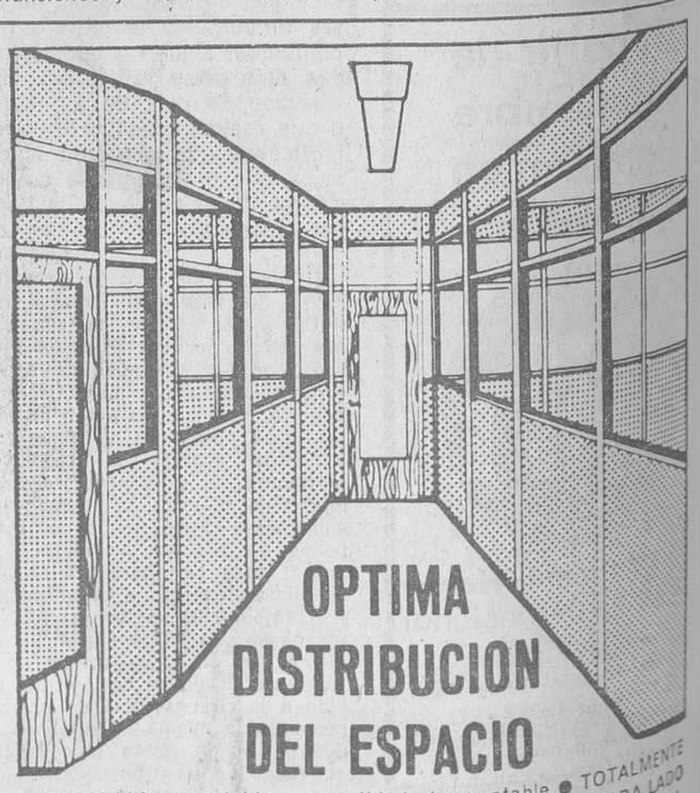
Trato directo con propietario.
Infórmese en la propia Urbanización, o...

FINCAS MAS

Consejo de Ciento, 170, 1.° - Tel. 253 40 01 - Barcelona-15

Nuestras realizaciones nos avalan: Más Rovira. Can Batlle. Mirador. Valle del Sol. Platja Francás y Alella Residencial.

Ruege me faciliten información sobre chalets y parcelas.
Don .....
Domicilio .....
Teléfono .....
Población .....



OPTIMA DISTRIBUCION DEL ESPACIO

● CLOISALL es un tabique amovible y desmontable ● TOTALMENTE DE ALUMINIO ● PERMITE DISTINTA DECORACION A CADA LADO DEL TABIQUE ● AISLAMIENTO TERMICO Y ACUSTICO ● CONDUCCIONES INTERIORES DE CABLES ● NO PRECISA OBRAS

CLOISALL

BARCELONA:
Avenida de Roma, 137 - Teléfono 253 43 96

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

SITGES

SITGES CELEBRO SUS FIESTAS DE LA VENDIMIA

Pronunció el pregón don Federico Gallo, director de "La Prensa" y "Solidaridad Nacional"

Sitges. — Con la brillante recepción que dispensó ayer a mediodía el pueblo en masa de Sitges a la Reina de las Fiestas de la Vendimia y su Corte de Honor, iniciáronse los actos organizados por el Fomento del Turismo de esta villa, con la colaboración del Ayuntamiento y del Sindicato Provincial de la Vid y bajo el patrocinio del Grupo de Vinicultores y el Subgrupo de Criadores-Exportadores del Penedés, para conmemorar la recolección de la uva, el rico y jugoso fruto de la vid, cuyo cultivo tiene más de arte que de industria y cuyos zumos fermentados constituyen uno de los bienes más preciados de nuestra tierra.

Don Federico Gallo pronuncia el Pregón de la Vendimia

En el Cap de la Vila, el punto más centrico de esta bella población saludaron a la reina y a sus damas las autoridades locales, formándose a continuación una comitiva que se dirigió al Palacio Maricel, en cuyo Salón de Oro tuvo lugar el acto de la proclamación de la reina. Después de una breve elocución del presidente del Fomento del Turismo, don José María Font Llopart, explicando el alcance y significado de estos festejos, con los que se solemniza el nacimiento del vino nuevo, el conocido periodista don Federico Gallo Lacárcel, director de «Solidaridad Nacional» «La Prensa», pronunció el pregón de las fiestas. Con palabra fácil y elocuente hizo un cumplido elogio de Sitges y de sus incontrastables bellezas y entonó un canto a esa deliciosa bebida, cuya elaboración requiere tantos cuidados y desvelos, pero que nos proporciona tantas alegrías y satisfacciones desde el momento en que empieza brotar del lagar. Tanto el señor Font Llopart como el señor Gallo Lacárcel fueron muy aplaudidos por el público de llenaba a rebosar el amplio salón de Maricel.

Seguidamente la señorita María Victoria Puig-Doria Palá, designada reina de la fiesta, recibió la corona de manos de la señorita María Rosa Berini Geli, reina de las fiestas del año anterior, y rodeada de su corte de honor, integrada por las señoritas Marina Campos Ybern, Mercedes Capó Salvans, María Vinyet Carbonell Sánchez, Isabel Hernández Dasca, Rosa Hernández Matas, Montserrat Mirabent Baqués, Angeles Padró Pérez-Sala y Angelita Ybern Artola, se encaminó al santuario de Santa María de Vinyet, en cuya plazoleta se efectuó, en presencia de las autoridades y de un gran gentío, la obtención del primer mosto, leyendo luego la reina, ante la imagen de la Santísima Virgen, la oración de la Vendimia inserta en un bello pergamino, obra del artista sitgetano Lorenzo Picas. El mosto fue bendecido por el párroco de Olivella, reverendo don Ramón Catalá Güell.

Una regata-crucero Sitges - Villanueva y Geltrú - Sitges, una tirada al plato y un concurso de golf fueron la contribución del Club Náutico, de la Sociedad de Cazadores y del Club de Golf Terramar a estas Fiestas de la Vendimia. Las tres competiciones se vieron muy concurridas, ya que en ellas se ponían en juego valiosos trofeos donados por las sociedades organizadores y por don Miquel Torres.

Indudablemente, el más popular de los festejos fue, como todos los años, la inauguración, por la tarde, de la Fuente del Vino, instalada en el paseo de Ribera, ya que la degustación gratuita del producto de las vides del Penedés atrajo a miliares de sitgetanos y a la infinidad de turistas de las más diversas nacionalidades que pasan temporada en Sitges, y para los cuales una fuente por cuyos caños manaba vino blanco y tinto constituía un acontecimiento nuevo e inusitado. La presencia de la reina en la apertura del extraordinario manantial fue un incentivo más para los presentes, y la actuación de la banda de música «Badalona» y el disparo de una «Mascletà», preparada por el pirotécnico sitgetano Isidro Pañella, prestaron un mayor lucimiento a este número del programa.

En el Club de Mar, las autoridades, la reina y los invitados a las Fiestas fueron obsequiados con una malvasía de honor, y por la noche, en los jardines de Vallpineda, se celebró una cena a la americana, que estuvo muy animada y en la que se puso una vez más de manifiesto el arraigo que estas fiestas de sociedad tienen en la Blanca Subur.

Fernando BARANGO-SOLIS

SAN JUAN DE LAS ABADESAS

Celebración de la Fiesta Mayor

El sábado pasado con un repique general de campanas se inició la fiesta mayor

En el día de ayer se inauguró la IX Exposición Filatélica y Numismática, así como la exposición de fotografías artísticas de la villa. Para hoy lunes están previstas diversas competiciones deportivas, así como varias audiciones de sardanas, celebrándose a las 9.15 horas en la plaza de España el tradicional «Ball dels Pavordes».

Para mañana martes destaca la popular «Marxa de les antorxes».

SABADELL

PROYECTOS DE LA ACADEMIA DE BELLAS ARTES

Exposición homenaje a Isidro Nonell

Sabadell, 10. *(De nuestro corresponsal, Joaquín FITE.)*— La Junta directiva de la Academia de Bellas Artes, que preside don Tomás Casañas, ha celebrado una importante reunión para tratar de las realizaciones que se llevarán a cabo en el transcurso del nuevo curso. El orden del día era fiel reflejo del ambiente de trabajo que se respira en el seno de la entidad local, la cual puso ya de manifiesto su empeño y actividad en la anterior campaña.

Con motivo del centenario del nacimiento del pintor Isidro Nonell, la Academia de Bellas Artes organizará una exposición-homenaje al pintor de la miseria barcelonesa de principios de siglo, tan cotizado hoy y tan despreciado en su tiempo. La exposición está programada para el mes de diciembre y con tal motivo van a acuñarse unas medallas conmemorativas con el escudo de la Academia, lo que sin duda resultará muy interesante de cara a los minusmáticos.

Juntamente con las agrupaciones profesionales Narcís Giralt, se ha previsto desarrollar un concurso de escultura rápida en barro, con participación infantil. Se solicitará el correspondiente permiso y colaboración del Ayuntamiento para poder llevar a cabo en el Paseo del General Primo de Rivera. Se trata de una manifestación inédita y que puede aportar muy buenos resultados en cuanto a promocionar el interés por la escultura dentro del ámbito escolar.

EXPOSICION ESCOLAR PERMANENTE

También los escolares sabadellenses tendrán ocasión de demostrar sus aptitudes artísticas con la puesta en marcha de una exposición permanente a lo largo de todo el curso. Se pretende que las escuelas presenten mensualmente los dibujos de sus alumnos. Un jurado escogerá los cinco mejores de cada centro docente, dándoles una puntuación. Los diez dibujos con mayor puntuación quedarán expuestos permanentemente durante el mes en la sala de exposiciones de la Academia.

En el curso de la reunión, cada aula de la Academia de Bellas Artes expuso su programa de actuación. El Aula de Cultura prepara una serie de manifestaciones, entre las cuales figuran conferencias-coloquios, siguiendo el camino emprendido a finales de la anterior campaña. Aula de Grafismo pretende organizar varias exposiciones. La primera de ellas estará dedicada a los grafistas locales y, a finales de curso, se prevé otra exposición de carácter nacional. Aula de Teatro y Aula Musical también tienen programada su línea de actuación, al propio tiempo que se espera poder reemprender la publicación de la revista «D.S.», una vez conseguidos los permisos legales.

CENTRO DE ESTUDIOS WELLTHON
ABIERTA MATRICULA PARA
BACHILLERATO AUTORIZADO 5° y 6°
C.O.U.
(RECONOCIDO)
CURSOS DE MAÑANA TARDE Y NOCHE.
WELLTHON
ARIBAU, 324, 1ª TEL. 217 81 11.

HOSPITALET DE LLOBREGAT

EL «CLUB DE RUGBY HOSPITALET» TENDRA CAMPO

Nos hablan del campo y de la afición don Domingo Peiró y don Manuel Abá

Hospitalet de Llobregat, 10. *(De nuestro corresponsal, Jaime PALLEJA.)* — Esta entidad, creada hace muy poco tiempo gracias al entusiasmo de un grupo de deportistas locales, está llevando una línea de actuación que, sin duda, le proyectará muy pronto hacia lo más alto dentro de su especialidad. Según nuestras noticias, la Ponencia de Deportes del Ayuntamiento de Hospitalet ya les ha otorgado un terreno de juego y, asimismo, se han colocado carteles en toda la ciudad convocando a todos cuantos sientan interés por el rugby a presentarse para integrarse en este deporte.

NOS HABLA DON DOMINGO PEIRO

Para que nos informe oficialmente, hemos recabado de don Domingo Peiró, concejal de Deportes

«Efectivamente —nos dice—, muy pronto contaremos con un terreno de juego ubicado en "Can Buxeres", el cual se habilitará para rugby, conscientes del esfuerzo que realizan los dirigentes de esta entidad, no tan sólo en pro del deporte del balón ovalado, sino con la ilusión de atender a nuestra juventud a través de otras disciplinas deportivas. Para ello, han mostrado un gran interés en una pista de atletismo en la que pudieran iniciarse todos los escolares de la ciudad en la dura actividad atlética, necesaria para toda práctica deportiva. La sugerencia me ha gustado mucho por tratarse de una inquietud abierta a todos, sin intereses exclusivos para ellos, sino pensando en la necesidad ciudadana de unas pistas donde empezar a fomentar el auténtico deporte. Como comprenderás, con estas ideas expuestas tengo que solidarizarme plenamente con ellos y procurar que su petición se pueda ver cumplida, porque al mismo tiempo, habremos dado un paso más en la ardua tarea de dotar a nuestra ciudad de las instalaciones que nuestra población juvenil merece.»

DON MANUEL ABA, ENTRENADOR Y FUNDADOR DEL CLUB

Para completar esta información hemos entrevistado a don Manuel Abá, entrenador y fundador del club, quien nos manifestó su profundo agradecimiento a todas las autoridades municipales, en especial a don Domingo Peiró.

—Ahora somos nosotros —dijo—, quienes debemos demostrar a través de nuestras actuaciones y de nustro trabajo, que somos merecedoras de esta atención.

—Señor Abá, ¿qué pretende con esta campaña de reclusión masiva de muchachos que están llevando a cabo?

—Pues muy fácil. En la actualidad contamos con dos equipos seniors, uno junior, uno juvenil y dos de alevines, con un total de más de cien jugadores y la contínua inscripción de muchachos interesados en el rugby. No cabe duda que con un plantal tan extraordinario pronto podremos contar con equipos en las distintas categorías, que den prestigio al club y a nuestra ciudad, al tiempo que con su espíritu fundamental, lleno de virtudes nobles poder influir en la formación cívica de nuestra población juvenil.

—Bueno, bueno, ¿no cree que exagera un poco en la bondad de «su» deporte?

—No, en absoluto. Cuanto le digo en favor del rugby es poco. El rugby es como una figura geométrica. Es un triángulo que tiene como base el fondo físico; uno de sus lados, la técnica individual, y el otro, la técnica colectiva. Si falla una de estas tres partes deja de ser triángulo y por el mismo motivo deja de ser rugby. Por ello el buen jugador debe reunir las tres condiciones: física, técnica y sentido de la colectividad. Creo que son suficientes motivos para que el practicante tenga tarjeta de garantía en su desenvolvimiento —no tan sólo deportivo—, sino en la vida, en la que tan necesario y conveniente es el practicar estos principios.

Santa Coloma de Gramanet

24.000 NIÑOS COMIENZAN HOY EL CURSO ESCOLAR

Santa Coloma de Gramanet, 10. *(De nuestro corresponsal, M. C.)* — Un total de 24.000 niños de ambos sexos, entre enseñanza oficial y no estatal, comenzarán hoy el curso escolar en esta ciudad, todos ellos comprendidos entre las edades del preescolar y el sexto de E. G. B.

Este importantísimo censo da una idea de la problemática de escolarización que ofrece este sector en Santa Coloma. Con el fin de aminorar el déficit de aulas actualmente existente, a principios del próximo mes van a ser adjudicadas las obras de construcción de cuatro nuevos grupos escolares, que se pretenden inaugurar el 18 de Julio del próximo año. Con la realización apuntada y la puesta en marcha de varias aulas con carácter provisional será posible disponer de unas 2.600 nuevas plazas escolares.

ENTREGA DE TITULOS DE VIVIENDAS DEL PATRONATO MUNICIPAL

En el Salón de Sesiones de las Casas Consistoriales se celebró la entrega de títulos a 120 beneficiarios del Patronato Municipal de la Vivienda. Con este acto reseñado, el total de viviendas entregadas por esta entidad llega a 500, previéndose, para fecha próxima, la entrega de otras 150 más, que completarán la primera fase. Está programada la inmediata construcción de una segunda fase, que permitirá atender parte de las muchas solicitudes pendientes de cumplimentar, habida cuenta es el único tipo de vivienda social que hasta ahora se ha construido en esta ciudad, ya que normalmente la edificación de viviendas en Santa Coloma, ha dependido siempre de la iniciativa privada, y no siempre con precios acordes con las disponibilidades de la mayoría de las gentes que aquí residen.

CLAUSURA DE LA EXPOSICION NACIONAL FILATELICA

Ayer domingo fue clausurada la XII Exposición Nacional Filatélica que se ha celebrado en esta ciudad

El acto tuvo efecto bajo la presidencia del interventor de Correos de Barcelona, señor Trigo, a quien acompañaban las autoridades locales, distribuyéndose los galardones obtenidos por los participantes. En el tema «España y Colonias», obtuvo el primer premio la aportación de don Juan Masdeu, de Villanueva y Geltrú; de países extranjeros, Jorquín Verdún, igualmente de Villanueva y Geltrú; en Marcofilia, Juan Juncá, de Figueras; Temática para don Pedro Amela; en Juveniles, Javier Vilar, de Santa Coloma y en Infantiles, Oscar Martínez, igualmente de Santa Coloma.

GAVA

Clausura de los III Cursillos de Natación

Gavá, 10 (De nuestro corresponsal Ramón PELLIN). — Han sido clausurados en esta localidad los terceros cursillos de natación organizados por el Club Natación Gavá.

Unos 200 cursillistas han aprendido a nadar a lo largo de los 3 meses que han durado los cursillos y en los cuales 38 niños de 6 a 10 años, procedentes de familias modestas y recomendados por las escuelas nacionales de la población, lo han hecho totalmente gratis, siendo su enseñanza por cuenta del Club Natación Gavá.

En el acto de clausura, que tuvo efecto ayer sábado, fueron entregadas 180 medallas y diplomas donados por la Caja de Ahorro del Penedès a cuantos nadadores superaron los 25 metros.

En estos cursillos se ha registrado un incremento del 45 por 100 sobre los anteriores.

JOSA DEL CADI

Fiesta Mayor en el Alto Pirineo

Josa del Cadí (Lérida), 9. — Acaba de celebrarse la Fiesta Mayor de Josa del Cadí, que a pesar de la lluvia, resultó muy animada. Contribuyó a ello la presencia de la gente joven de los pueblos vecinos: Gosol, Tuixant, Fornols, La Vansa, Cornellana y otros, así como un grupo de franceses que veranean en el valle y admiran las bellezas turísticas de pueblos de muy poco censo, pero que mantienen las tradiciones de sus mayores.

La juventud de Josa del Cadí, adornó el Ayuntamiento y las cimas rocosas que coronan el pueblo, con escudos y banderas.

Hubo baile, fiesta infantil presidida por la giganta «Pepa Maca», y en el baile de fin de fiesta, por la noche, las autoridades ofrecieron la tradicional «Cremada de Rom», acompañada de cantos de la tierra. — F. P.

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

ACTUALIDAD BARCELONESA

AL CAMBIAR DE SEMANA

LA CARRERA DE LOS PRECIOS

El desánimo se ha abatido sobre los barceloneses apenas han tomado contacto nuevamente con la realidad cotidiana, después de sus vacaciones. Siempre al regresar a la ciudad por estas fechas se produce el fenómeno, pero en esta ocasión la proporción es alarmante. Los precios que dejaron al marchar han crecido, se han desarrollado, han aumentado con el ocio del verano. El hombre de la calle, el pobre padre de familia que no ha podido relajarse por completo pensando en el regreso —en vez de una paga extra el «18 de Julio» debería de haber una «paga de matrículas» a principios de septiembre—, se ha encontrado, sumado al problema de los abrigos que se han quedado chicos, el del aumento en las tarifas de determinados servicios, el del incremento del precio del pan, de la carne, del pescado y de los productos alimenticios en general. ¿Qué razones sutiles hacen que de julio a septiembre se encarezcan todos los productos de primera necesidad? Tal vez la respuesta la tengan los economistas, los sociólogos o los psicólogos, basándose en que la euforia del regreso impide darse cuenta del fenómeno hasta que ya es tarde. Lo cierto es que determinados comerciantes ejercen una presión sobre los consumidores y encarecen a su arbitrio los productos que no tienen por qué subir de precio y menos aún en esa proporción.

Tiene que existir algún medio para evitar ese deterioro de los sueldos, porque si los ingresos son idénticos y los desembolsos más cuantiosos, la economía del barcelonés ha de hallarse, inevitablemente, en cifras rojas. Este curso, para sorpresa de todos, los colegios han subido y la desaparecida matrícula se satisface como «material escolar», la pensión alimenticia de los mediopensionistas ha subido —consecuencia directa del alza de los productos alimenticios— y resulta que la educación de nuestros hijos —obligada y gratuita— está resultándonos cada día más gravosa.

Son muchas las cosas que aumentan ligeramente —algunas se encarecen de modo desmesurado y alarmante— pero todas sumadas, reducen el valor de un sueldo en un porcentaje sustancioso en el corto plazo del mes de vacaciones. ¿A qué se debe esa «conspiración» de los precios? ¿Quienes y cómo los provocan? ¿Cuáles son los argumentos que esgrimen ante los demás y ante su propia conciencia? Suponemos que la responsabilidad está muy diluida, pero es preciso que se efectúe una investigación con carácter urgente y que se frene la carrera de los precios a toda costa. Alguien tiene que resolver esta situación insostenible.

INTERINO

ALUMINIO

DISPONEMOS DE GRANDES EXISTENCIAS EN
CHAPAS LISAS
CHAPAS IMPRESAS
CHAPAS GOFRADAS
TUBOS EXTRUIDOS
TUBOS ESTIRADOS
TUBOS SOLDADOS
BARRAS, PERFILES NORMALES Y PARA ORNAMENTACION

Hijos de Vicente ROSES

Tels. 251.91.25, 251.36.07 y 251.44.09
OFICINAS CENTRALES Y ALMACEN REGULADOR:
GARCILASO, 100. Av. Meridiana (Metro Sagrera)
BARCELONA
APARCAMIENTO DENTRO DE NUESTRAS INSTALACIONES

SI TIENE DINERO HAGALO PRODUCIR

Con un capital a partir de 60.000 Ptas. le ofrecemos formar parte de nuestra organización con grandes beneficios y le exigimos su colaboración y responsabilidad.
Dirigirse a INVERTRUST, S. A. Avda. Generalísimo Franco, 436 bis; Barcelona - 11.

HOY SE INICIA LA «III SEMANA ECONOMICA INTERNACIONAL»

Presidirá la sesión inaugural el ministro de Industria

Para asistir a la III Semana Económica llegó al aeropuerto de Barcelona el Premio Nobel de Economía, profesor Kuuznets, acompañado de su esposa. Acudieron a recibirle diversas personalidades, entre ellas don Sebastián Auger. con el que aparece en la foto de Pérez de Rozas.

Esta mañana el ministro de Industria, señor López de Letona, preside la sesión inaugural de la II Semana Económica Internacional que, organizada por el semanario «Mundo», se celebrará hasta el próximo jueves en el hotel Rey don Jaime de Castelldefels.

Ayer, donmingo, llegó por vía aérea el cuarto participante extranjero el economista inglés, Harry W. Richardson, especializado en política regional y conocido en círculos españoles por sus obras sobre los Polos de Desarrollo y la localización industrial. Es consultor de la OCDE sobre Planificación económica.

Con él se completaba la presencia de los ponentes extranjeros, que forman el último premio Nobel de Econocía, Simon S. Kuznetz, llegado el sábado al mediodía; el ex presidente del Consejo presidencial de Asesores Económicos de Nixon, Paul McCracken, que lleva ya unos días en Cataluña y el profesor Nicholas Kaldor, asesor de diversos gobiernos de países del Tercer Mundo en las cuestiones de la financiación del desarrollo.

Como se sabe, el tema que engloba a esta Semana es «La financiación del desarrollo en los países en proceso de crecimiento». Y para tratar este actualísimo tema, como representantes de la economía española, han llegado también los profesores Tamames y Lasuen, de Madrid, a quienes se une una destacada participación barcelonesa en los nombres de Trías Fargas, Sureda, Argandoña, Toribio y Domínguez del Brío.

Naturalmente esta oportunidad no ha pasado inadvertida ni para la empresa privada, ni para la Administración, haciendo que, a pesar de ser una empresa privada como es el semanario «Mundo» quien organice estas sesiones, el hecho tenga resonancia pública con enorme interés en las más diversas esferas. Entre los asistentes que han llegado figura el director general de Promoción de la Industria y la Tecnología, don José María Castañé Ortega y el secretario general técnico del Ministerio de Industria, don Manuel de Azpilicueta así como altos cargos de la UNCTAD, del INI y otras empresas para estatales. Asimismo han confirmado su venida, el director general de Obras Hidráulicas, señor Gómez Pablo director general de Promoción del Turismo, señor Bassols director general de la Seguridad Social, señor De la Mata; subcomisario del Plan, señor Ordeix; secretario general de Sindicatos señor Martín Villa; director general de Relaciones Económicas del Ministerio de Asuntos Exteriores, señor Cerón... Participan también en esta Semana una masiva representación del empresariado y del sector financiero del país.

RAZON DE LA SEMANA

Hemos preguntado al presidente de esta Semana, don Sebastián Auger, las razones de la celebración de estos Simposiums. Nos ha contestado: «En la vida de la información existen dos formas esenciales de constituir noticia. Ser noticia y hacer noticia. Nos mueve, más que la realidad ontológica del ser, el hacer, con el ferviente deseo de colaborar en el desarrollo económico, social y humano de España dentro del contexto de Europa y del mundo. Nos reunimos con la intención de romper moldes, de descubrir soluciones, de hacer viable una mejora en la calidad de vida del ser humano».

HOY LUNES, EN EL HOTEL RITZ, SESIONES DE PRESENTACION DE LOS CURSOS DALE CARNEGIE

Hoy lunes, día 11, se celebrarán en los Salones de la Parrilla del Hotel Ritz de nuestra Ciudad, dos interesantes Sesiones de presentación en las que el Profesor Don Eduardo Criado Aguirre, Director de los Cursos Dale Carnegie en España, expondrá personalmente las características y beneficios de estos Cursos, famosos internacionalmente y en los que nuestro País se ha ganado un merecido prestigio internacional, gracias a la alta calidad profesional y pedagógica de sus instructores españoles.

Las Sesiones se celebrarán de acuerdo con los siguientes horarios:

A las 8 h. de la tarde: Presentación del Curso Dale Carnegie de Oratoria y Relaciones Humanas.

A las 10.30 h. de la noche: Presentación del Curso de Ventas Dale Carnegie. Curso práctico para vendedores en activo.

Estas Sesiones de Presentación, públicas y gratuitas, son en sí mismas muy beneficiosas para los asistentes que haciendo, a solas, una autoevaluación práctica, pueden valorar sus particulares áreas de desarrollo personal, gracias a lo cual, aún no matriculándose al curso, conocerán sus propias posibilidades de desarrollo.

¿PROBLEMAS EN SU TV?
porque quiere...Reparaciones en Satel. — Reina Amelia, 12
Tel. 245-50-74 y 242-32-69

Viaje periodístico a Irlanda

Ayer regresó de Irlanda el grupo de periodistas de Barcelona y Madrid que viajó a aquel país con motivo del vuelo inaugural de la línea Barcelona-Lourdes-Dublín, invitados por la compañía Aer Lingus, y la Oficina de Turismo Irlandesa. Dicho vuelo establece tres veces por semana la conexión entre las tres ciudades y se efectúa en modernos «Jets 737».

Durante su estancia en Dublín los periodistas visitaron diversos centros de interés, como son la biblioteca del Trinity College, donde se conserva un ejemplar del libro más antiguo de la historia de Irlanda; el Centro de Idiomas de Dublín, en el que siguen sus estudios numerosos estudiantes españoles; el diario «Irish Independent», perteneciente a una importante cadena de publicaciones repartidas en todo el país; el hipódromo de Phoenix Park, cercano a la residencia de Amon de Valera; uno de los canódromos más importantes de la ciudad, y la Abbey Tavern, lugar donde se cantan antiguas canciones irlandesas. Asimismo, visitaron, en las cercanías de la capital, el Glandelough —o «valle de los dos lagos» — donde se hallan las ruinas de un santuario del año 800.

El grupo pasó veinticuatro horas en la zona de Shanon — aeropuerto famoso por sus «free duty shops», en torno a los cuales se ha creado una auténtica industria de la que viven cerca de cuatro mil personas— recorriendo sus costas, en las que se hallan los típicos «cottages» irlandeses con sus techos de pizarra, y admirando lugares como los «Cliff of Mehor» — unos impresionantes acantilados desde cuya cima se puede contemplar un paisaje magnífico. Broche de estas veinticuatro horas fue la cena medieval servida en un castillo del siglo XV, y principal motivo de atracción para los turistas norteamericanos, que son quienes principalmente acuden.

HABLA HOY

A. M. (estudiante palestino en Barcelona)

«LOS HECHOS DE MUNICH HACEN QUE TAMBIEN AQUI NOS VEAMOS RODEADOS DE UN AMBIENTE HOSTIL»

La resonancia mundial de los hechos de Munich que han enturbiado el espíritu de los Juegos Olímpicos hace innecesario explicar el porqué de la elección de nuestro personaje de esta semana, con el que reanudamos esta habitual sección tras el paréntesis vacacional. Lo que sí debe quedar justificado es que se haya omitido el nombre completo de nuestro joven interlocutor palestino, estudiante de medicina en nuestra ciudad, así como su fotografía, ocultando en parte su identidad, si bien confiamos que, dadas las circunstancias, el lector ya habrá adivinado que el motivo obedece a razones de seguridad para A M. Hubo que hacerle esta concesión, sino no había diálogo.

150 palestinos en la ciudad

Cerca de 150 palestinos cursan sus estudios en Barcelona: la mayoría Medicina o Farmacia. Los que eligen Económicas van a Inglaterra y los que siguen Arquitectura o Ingeniería a la República Federal Alemana... A España acuden desde 1960 y se me dice que para ellos resulta fácil de asimilar nuestro ambiente y costumbres. Hasta 1968 mostraban sus preferencias por las Universidades de Valencia, Madrid, Zaragoza, Santiago, Granada, Sevilla y Salamanca; Barcelona no, porque... en Palestina tenía fama de cara. No obstante, desde hace cuatro años el grupo más numeroso se concentra aquí.

Encontramos a A. M. en los locales de una entidad cultural en compañía de otros cinco estudiantes palestinos. Comentan el trágico desenlace de los acontecimientos conocidos por todo el mundo. Hablan en voz baja y se les nota intranquilos y recelosos cuando uno se acerca a ellos. Los buenos oficios de un amigo común marroquí facilita las cosas. De todo el grupo A. M. se muestra el más decidido a hablar pero propone nos retiremos a algún lugar donde no nos vea nadie. Temen salir a la calle, mosterarse en público. Estimo que su temor es gratuito y así se lo digo, pero A. M. manifiesta que estoy en un error.

—Desde el preciso momento de conocerse las primeras noticias de Munich nos hemos visto redoados de un ambiente hostil, llegando incluso a la ofensa personal y al ataque verbal por parte de personas a las que, algunas de ellas, no conocíamos ni de vista.

—¿Y el que hallándose en un país extranjero se encuentren de pronto inmersos en ese ambiente hostil hace que sea condenable por parte de ustedes la acción de unos comandos?

—Lo lamentable es que la opinión pública pretenda juzgar los efectos sin analizar las causas.

—Pero no puede resultar extraño el que en su enjuiciamiento el hombre de la calle condene la elección de escenarios neutrales para hacer valer unas reivindicaciones y que esté convencido de que lo valiente es enfrentarse con el lobo en su propia guarida...

—El pueblo palestino a partir de la Declaración de Belfor en 1917, que no fue dada a conocer hasta un año después, no ha parado de luchar en favor de sus derechos patrios. En la actualidad, por las circunstancias geográficas en que se halla se ve privado de un campo de acción delimitado y no tiene un enemigo definido, ello hace que se vea obligado a actuar tanto en el espacio como en el tiempo que considera le es útil para su causa.

—Un campo no limitado y un enemigo no definido, ¿pero la causa de los palestinos si lo es?

—Se concreta en un pueblo de tres millones de habitantes que se ha visto privado del solar patrio por la fuerza bajo un complot internacional, así como de su derecho de autodeterminación. Y después de más de cincuenta años de espera inútil, sin que la opinión pública internacional ni las Naciones Unidas, desde su creación, comprendan sus aspiraciones nacionales, se ve en la necesidad de actuar diversificando sus formas de lucha.

—Pero hacer estallar oleoductos en Trieste, destruir o secuestrar aviones en países neutrales, secuestrar atletas en unos Juegos Olímpicos... ¿no cree que es diversificar demasiado?

—Quizá sí, pero hay que tener en cuenta que los tentáculos del enemigo llegan más allá de Palestina.

—¿Y cómo reaccionan los suyos ante hechos parecidos al de Munich?

—Nuestro pueblo es el primero en lamentarlos teniendo en cuenta que sus hijos son los primeros en caer, pero comprende que no tiene otra alternativa.

—¿Cómo reaccionan los estudiantes que como usted se hallan alejados de sus hogares??

Efectos psicológicos

—Psicológicamente los efectos que producen las noticias sobre hechos como el acaecido ahora son muy diversos. Esto se halla condicionado al ambiente social en que se encuentra el estudiante y a la opinión pública que lo rodea. El que se desenvuelve en un ambiente laboral su actitud puede ser muy distinta de la del estudiante que se mueve en un ambiente puramente intelectual.

—¿Qué cree que piensa en realidad el pueblo árabe del problema palestino?

—Hay que distinguir la reacción del pueblo árabe de la de los Gobiernos árabes. El pueblo siente el problema como propio ya que a nivel socioeconómico la lucha se plantea en todos los países árabes, agravada en Palestina por la ocupación militar sionista; incluso la propia clase trabajadora israelí se encuentra en la misma situación de lucha de clases que el mundo árabe.

—Me está hablando de dos problemas en uno: el primero de matiz social, y de reivindicación nacional el segundo. ¿A cuál de los dos daría prioridad en cuanto a su resolución.

—No se puede separar el problema social del nacional porque en ambos casos existe una clase oprimida y una minoría opresora. Las soluciones, por tanto, deber ser paralelas y a nivel correspondiente.

—¿Esperaban represalias por lo de Munich?

—Sí, por supuesto.

—¿Cuándo y cómo ven ustedes el final del conflicto?

—Más que conflicto debe llamársele enfermedad y el tratamiento curativo debe ser de base etiológica, no sintomática. El único remedio existente a esta enfermedad es la solución democrática.

Lo dice un estudiante palestino en Barcelona que va para médico...

BORDA LLOVERA

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

LA VIDA CONTADA

EL OCIO COMO RETO

LA ALIENACION DEL TRABAJO NOS ALEJA DE LA IDEA DE DIOS

Se ha valorado el trabajo y la lógica en detrimento de la fantasía y el ocio

La revolución informática nos redimirá de la maldición bíblica

Creo que era Montaigne quien dijo aquello de que "el descanso de nuestra obligación también forma parte de nuestra obligación". Por esa máxima, por esa sola recomendación de padre benevolente, he sentido siempre hacia el escritor francés una profunda ternura. La sociedad en que vivimos ha tardado en concedernos lo que para él era un derecho.

Sea como fuere, el caso es que, como hace algunos meses hablamos aquí mismo del pluriempleo, cuestión que, por paradoja, apunta al ocio, hemos querido tratar hoy, a la vuelta de ese siempre corto paréntesis veraniego, del tiempo libre, que nos va a llevar según los sociólogos — Dios sabe cuándo — a una paradisiaca "sociedad del ocio". Si quieren acompañarme, hablaremos hoy del descanso.

LA QUIETUD Y EL MOVIMIENTO

En principio fue el ocio, pero seguramente entonces no tenía aún este nombre. Fue preciso inventar el trabajo para que surgieran en los dos extremos del comportamiento humano el ocio —«otium»— y el trabajo —«nec otium»— y tal vez para que la especie humana, arrebatada al Paraíso, descubriese sus delicias hubo de ser privada de él. Ocurre siempre que únicamente valoramos las cosas cuando nos faltan. Estos días, tras el paréntesis del verano regresamos del ocio, pero, por supuesto, tenemos un concepto distinto del descanso del que tenían nuestros antepasados. Para nosotros el descanso no es el reposo físico, la meditación, la abstracción, viendo pasar la tarde a la sombra de un árbol. Nosotros entendemos ahora el descanso como un cambio de actividad —en ocasiones tan vertiginosa como la del quehacer cotidiano— y eso tal vez por dos razones: porque la vida nos ha enseñado a vivir sin reposo y porque el reposo físico casi siempre viene acompañado de la meditación, y el pensamiento nos aterra. Nosotros no seremos aquellos ancianos sabios que fueron nuestros abuelos. Ellos habían conquistado la serenidad y la sabiduría mediante el pensamiento. Nosotros, cuando no tenemos en qué ocupar la atención, nos sentimos perdidos: no tenemos valor para quedarnos a solas con nosotros mismos y nos da vértigo el misterio en que estamos sumidos a pesar de nuestros avances científicos y tecnológicos: seguimos sin saber de dónde venimos, qué va a ser de nosotros y qué estamos haciendo aquí.

EL TRABAJO COMO AMENAZA

El conocido teólogo norteamericano Harvey Cox, en un ensayo recientemente traducido al castellano («Las fiestas de locos»). Taurus, 1972), habla de la deformación progresiva del hombre occidental por el énfasis que sus cerebros rectores han puesto tradicionalmente en el trabajo. El trabajo útil y el cálculo racional han reprimido el «talante» festivo y la libertad de imaginación que tuvo hasta el Renacimiento, y esa represión, en opinión del pensador, está poniendo en peligro la supervivencia de la especie. Sin momentos festivos y sin el cultivo de la fantasía colectiva, el espíritu humano se empequeñece y termina por secarse. Y si la moral protestante (el éxito como premonición de la salvación) y la escolástica medieval fueron lo que posibilitó nuestra civilización científica, es cierto que durante siglos no se ha prestado la atención suficiente a otras vitales dimensiones de la realidad humana y, según Cox, una raza que pierde fantasía, que carece de contacto con el pasado —tal como está sucediendo—, que siente debilitarse sus ritos, sus festejos colectivos y sus aspiraciones comunes, está condenada irremisiblemente a convertirse en una tribu de autómatas.

LA PERDIDA DE DIOS

Se comienza a hablar de la civilización del ocio —de la que andamos aún muy alejados los españoles— y hay países en que se prolongan los fines de semana y se alargan las vacaciones anuales, a veces sufragadas por las propias empresas, pero la función de ese ocio organizado no es otra que equilibrar la fatiga anterior y preparar para la inmediata. El centro de gravedad, pues, no es la construcción del hombre global haciéndolo más singular, más imaginativo, más lúcido, más libre; el centro de gravedad sigue siendo el trabajo. Entre tanto, la televisión y el cine sirven la distracción conveniente, y las agencias de viajes proporcionan excursiones a las antípodas, en las que los clientes no adquieren ninguna experiencia ni se mezclan con los otros hombres, ni conocen lo que han visto, pero calman su apetito de conocer y de viajar creyendo haber comprendido el complejo espíritu de los países lejanos. El morador de la sociedad tecnológica de nuestros días es un ser progresivamente alienado, progresivamente enajenado y fuera de sí, desconocedor de aquel adagio indio que aconseja «trabajar sin olvidar que se vive». Y la desaparición, la ausencia, la muerte de Dios en nuestra experiencia cultural, se ha operado en el momento en que todas las formas de festividad se hallan en declive y en progresivo desprestigio, porque Dios no cabe en la experiencia de un ser absolutamente alienado, vendido al trabajo y alejado de su centro. Pero ese ser descentrado es incapaz, a su vez, de recuperar el ocio y, cuando se queda sin saber qué hacer, se pone a emprender cualquier tarea, tal vez por temor a darse cuenta de la trampa en que ha caído.

LA CIVILIZACION DEL OCIO

Si es cierto que nuestra vida se desarrolla en términos menos dramáticos que la de los trabajadores del maquinismo, no hemos llegado, ni con mucho, a esa utopía de la que tanto se habla. Según las estadísticas, fundadas en la ocupación de hoteles y en los billetes de ferrocarril, los españoles viajamos y descansamos, pero si se realiza una prospección individual, resulta que hay españoles que viajan mucho y descansan mucho, mientras otros ni viajan ni vacan. El Instituto de Opinión Pública ha realizado una encuesta para saber cómo descansan los españoles y se ha llevado una sorpresa mayúscula al descubrir que el 65 por ciento de los entrevistados no habían tenido un solo día de vacaciones. Los campesinos ignoran lo que significa esa palabra; otros dedican sus vacaciones a ganar un sobresueldo en otra ocupación; algunos dedican su descanso anual a seguir cursos de perfeccionamiento profesional. Pero, al mismo tiempo, en los horarios fenales de jornada laboral se ignoran los horarios suplementarios que los pluriempleados dedican a las «chapuzas» y a las «extras» y no se presta suficiente atención a otro fenómeno que consume las teóricas horas de descanso: las aglomeraciones de tránsito hacen que cada día se invierta más tiempo en los desplazamientos para ir al trabajo y regresar de él, y las múltiples obligaciones que encadenan a un ciudadano normal —tales como declaraciones de ingresos, renovación de carnets y pasaportes, satisfacción de seguros, revistas militares, altas y bajas en los registros, reconocimientos médicos, gestiones en las compañías de suministros que siempren equivocan sus facturas en más y obligan a pacientes esperas en las ventanillas, trámites burocráticos de varia índole—, acaban por reducir a cero el posible tiempo libre de cada cual.

Pero aún hay más: cuando un trabajador logra liberarse mínimamente de la cadena, urgido por la incitación del comunismo, vuelve a maniatarse para adquirir lo que hasta ahora le había estado vedado, firma letras, se hipoteca, y acaba poseyendo la lavadora, el lavaplatos, el lavaniños, el *lavamentes*, y todo lo imaginable, pero termina siendo víctima de la maldición del rey Midas, y carece del tiempo indispensable para gozar de sus nuevas conquistas. Toda su actividad se resuelve, por lo tanto, en el absurdo. A mí me decía no hace mucho un sabio de pueblo: *«Me río yo del nivel de vida. ¿Qué es lo que se entiende por "alto nivel de vida": tener televisión y carecer de tiempo para verla, o poder verse todos los días un rato con los amigos?»* El hombre había enfrentado tecnología y humanismo, y es sin duda a este nivel al que deberíamos plantear el problema. Jürgen Eyck observa con ironía que las personas van los lunes a la oficina, más que a trabajar, a reponerse de las fatigas del fin de semana, y González Seara, en un interesante artículo aparecido en la revista «Doctorama» comenta que a Aristóteles y a Platón les hubiera parecido absurdo fatigarse en el ocio hasta el agotamiento. Sin embargo es así.

LA FE EN EL FUTURO

Sin embargo es posible que el futuro sea prometedor y que el comportamiento absurdo del hombre que comienza a entrever el ocio no sea consecuencia de su estupidez, sino de su falta de hábito. Antes, el ocio era posible para unos pocos a costa de la esclavitud de los más; ahora entrevemos la democratización del ocio.

Tradicionalmente, el hombre se ha hallado íntimamente vinculado al proceso productivo, y la primera liberación parcial de esa servidumbre se operó cuando el hombre dejó de aportar su energía física, con la creación de las primeras herramientas y la aplicación de otras formas de energía: la vela que impulsaba la embarcación, el animal que arrastraba la carga, el agua que mueve el molino... Más tarde apareció el vapor y, con él, la Primera Revolución Industrial, que liberó al hombre del esfuerzo físico, pero no de la servidumbre del trabajo, en forma de atención, de inteligencia y de esfuerzo mental. Si todo proceso productivo exige la materia prima, la energía transformadora, y la información para realizar la transformación, parece que, dominados los dos primeros componentes, nos hallamos a la puerta de una nueva revolución industrial: los ordenadores pueden, en muchos aspectos, sustituir nuestra memoria, nuestra atención y nuestra inteligencia. Esta Segunda Revolución Industrial o Revolución Informática, como se la ha comenzado a nombrar, puede redimirnos del trabajo, y ya en estos momentos, existen fábricas que producen automáticamente bajo el control de unos pocos especialistas, y los grandes petroleros navegan, cargan y descargan, con tripulaciones de algo más de una docena de personas. Pero esta revolución supone el desempleo, aunque el desempleo no significará miseria sino ocio, tiempo libre. La computadora, que miramos recelosamente como un espía y un competidor sin alma, puede representar el acceso a una situación de mayor dignidad, en que se potencien la afectividad, la creatividad y la capacidad científica del hombre. Se ha dicho muchas veces que el nivel tecnológico de nuestra época no corre paralelo a nuestro precario desarrollo moral, o dicho en otras palabras: que el hombre ha progresado más materialmente que en el orden moral, psicológico y humano. No es sorprendente ese desfase si se analizan las premisas sobre las que se asienta nuestro cotidiano existir: la agresividad, la competencia, la rivalidad, la escasa convivencia, la dificultad del descanso, la neurotización de nuestras relaciones y la fatiga mental y física. Si un día cooperamos en lugar de competir, si disponemos de tiempo para auscultar a solas nuestro espíritu y cultivar nuestras potencias, si es posible convivir (que quiere decir *«vivir con»*) nuestros vecinos, es posible que el espíritu humano remonte el vielo y se despegue de la mezquindad en que se halla instalado. Pero la redención por la computadora no nos llevará necesariamente por ese camino. No conviene que caigamos en la ingenuidad de suponer al hombre perfecto: el ocio puede conducirnos a otro modo de neurosis, a la droga y a la aniquilación. Ningún logro se consigue sin esfuerzo. Jacques Mousseau, en un interesante artículo publicado en el número 4 de la «Revista Horizonte» escribía que las personas son *«más producto de su ocio que de su trabajo»*, pero naturalmente hay que entender el ocio no como un negligente estatismo, sino como un *«tiempo-libre-para»*. El autor manifiesta que, en la sociedad del futuro, el enigma ya no es: *«¿Qué realizará el hombre con su trabajo?»*, sino *«¿Qué hará el hombre con sus ocios?»*

INFORMACION PARA EL OCIO

Mousseau se muestra optimista, fundándose en lo que ha sucedido en las últimas décadas. Descubierto el uso de la libertad, el hombre ha hecho primero el lagarto en la playa y ha entrado luego en el agua; se ha sentado primero en las gradas del estadio y ha descendido después al césped y a las pistas de ceniza; ha comenzado oyendo a Johnny Halliday y escucha ahora a Bach y a Mozart — son palabras suyas — y, *«hasta la prensa, tan frecuentemente atacada por los intelectuales nos parece de calidad muy superior a la de la Guerra Mundial»*. Edgard Morin observa que un redactor de «Paris Match» escribe mejor que Paul Bourget, y Robert Musil en «El hombre sin cualidades» pone en boca de Arnheim: *«¿No habéis observado que nuestros periodistas se hacen cada vez mejores y nuestros poetas cada vez peores?»*

Ernesto García Camarero en un revelador artículo titulado «La técnica y el ocio» manifiesta que para acceder a la nueva «sociedad del ocio» es preciso contar con los medios de comunicación, que están intentando, cada vez con mayor empeño, rescatar al hombre medio para la cultura (las bibliotecas del «Club Medieterranee» comenzaron exhibiendo en sus anaqueles una vasta colección de novelas policíacas, y ha tenido que sustituirlas por autores clásicos, obras arqueológicas y tratados de historia contemporánea), pero insinúa unos sistemas de comunicación plural y «simétricos» en lugar de los sistemas «asimétricos» en que es imposible el diálogo y la respuesta, temeroso de la manipulación y el falseamiento de la información por parte del grupo que controla el medio — radio, TV, publicaciones tendenciosas — con el consiguiente amaestramiento de una sociedad que, con tiempo libre, podría desembocar en situaciones extremas como las descritas por Aldous Huxley en «Un mundo feliz».

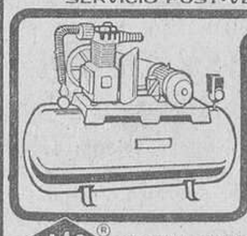
El ocio, en sí, es posible que no sea problema. Lo que de veras puede inquietarnos es que ese ocio pueda ser manipulado por grupos reducidos en beneficio propio. Ese es el grave riesgo, pero la ciencia y la técnica, si no están mal orientadas, son las grandes premisas para que el hombre se desarrolle en plenitud. Estamos tal vez a las puertas de un nuevo Renacimiento. El del siglo XVI se apoyó en la náutica, la mecánica y la imprenta; el Renacimiento que se anuncia en nuestros días se sustenta en la astronáutica, la electrónica y la informática.

Un largo camino para redimirnos de las formas larvadas de esclavitud que se ciernen sobre el hombre desde la oscura cuna del Paraíso, un penoso camino para recuperar la libertad y el albedrío sobre la propia existencia porque, al fin, la vida es nuestra única riqueza, y no hay ocio sin libertad. Calderón lo adivinó hace ya algunos siglos cuando dijo

«que siendo el vivir lo más
todo lo demás es menos».

Darío VIDAL

COMPRESORES de AIRE
desde ¼ hasta 300 HP
Para todas las industrias
INSTALACIONES DE AIRE COMPRIMIDO
SERVICIO POST-VENTA



CONSEJO DE CIENTO Nº. 409
TELEFONO 245 27 13
BARCELONA-9
Aparcamiento en nuestro propio local.

CAASA COMERCIAL ADOLFO ALVAREZ S. A.

Lo más moderno en
Muebles y Electrodomésticos
Compre a largos Plazos
¡SIN AUMENTO!
¡SIN LETRAS!
¡y además le haremos el 20% de descuento!
con el
"CHEQUE DEL AHORRO"
de Muebles Torino y Casa Alemany
(Plaza Virrey Amat) BARCELONA
Solicite información sin compromiso

GRAN OCASION
televisores 20" y 24"
las mejores Marcas
garantía 24 meses
DESDE 125 PTAS. SEM
Ó 500 PTAS MES
TEL. 329 60 60
242 82 72

LA LACTARIA ESPAÑOLA, S. A.

Por hechos acaecidos en 1970 y en enero de 1971 fue incoado expediente a esta Sociedad por el INDIME, resuelto por el Consejo de Ministros del pasado día 9 de junio de 1972. La sanción que entonces se impuso es la que ahora ha sido publicada oficialmente con fecha 9 de septiembre actual.

Pese a la singularísima, tendenciosa y deformada campaña de que esta Sociedad ha sido objeto, no consideramos en su día conveniente hacer frente a la misma, mediante las oportunas rectificaciones, por el hecho de no ser firme todavía la referida sanción, y al estar subíndice, pendiente de resolución definitiva. Agradecemos también la objetividad con la que algunos medios informativos han tratado el tema.

Habiéndose iniciado recientemente por diferentes medios de difusión una nueva campaña en contra del prestigio de nuestras marcas, con afirmaciones que afectan muy gravemente a la conducta y a la actuación de nuestra Empresa, campaña cuyo origen se ha podido ya determinar, nos vemos obligados a romper nuestro silencio, habiendo ordenado a nuestros representantes legales para que ejerzan en Madrid, ante la autoridad judicial competente, las correspondientes acciones criminales.

Absolutamnte todos los tipos de leche procedentes de las plantas de nuestra Empresa, ahora y siempre, han estado y están sometidas al obligado control de las competentes autoridades de la Dirección General de Sanidad sin que jamás hayan observado ni señalado las referidas autoridades la más mínima infracción de las condiciones sanitarias legalmente establecidas.

Barcelona, Septiembre 1972

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

LA COSTA BRAVA PROMOCIONADA EN LOS ESTADOS UNIDOS

Se trata de conseguir un turismo con poder adquisitivo más alto. -- Máxima aspiración de la zona: la creación de una Universidad

España es un país turístico por excelencia. Y uno de sus puntos «clave» es la Costa Brva, a la que acuden cada año millares de visitantes de todos los países del mundo. Su sol, sus bellas playas, su magnífico paisaje atraen a todos. Pero, terminado el verano, todo parece apagarse, ya no hay tantos visitantes y muchos hoteles cierran sus puertas. Contra esto, precisamente, va la Comunidad Turística de la Costa Brava, que agrupa las veintisiete poblaciones de este priviligiado lugar de nuestra geografía. Del tema hablamos con don Luis Viñas, director de la revista «Costa Brava», órgano de la mencionada Comunidad Turística, y uno de los hombres que más cerca viven los problemas que trae consigo la promoción, para todo el año, del lugar.

«Actualmente estamos preparando — nos dice el señor Viñas — la tercera misión promotora de la Costa Brava. La primera se dirigió a Centroeuropa, la segunda a los países escandinavos y esta última a Estados Unidos. No es que éste sea el primer lugar de España que haga una campaña parecida, ya que lo mismo se hizo con Málaga y Mallorca.»

—¿Qué se persigue, exactamente?

—Conseguir un turismo con un poder adquisitivo más alto. Hasta ahora ha sido puramente mayoritario y buscamos la selectividad y, especialmente, que vengan personas fuera de temporada. Hemos empezado por captar al público de Barcelona, que cada vez viene más a menudo a pasar los fines de semana en invierno, bien porque tiene un apartamento, bien porque se aloja en alguno de los hoteles.

»Ahora — continúa el señor Viñas — queremos ir a buscar nuevos mercados, concretamente los Estados Unidos, y captar primero a los jubilados, que gracias a pensiones elevadas pueden permitirse el lujo de pasarse unas vacaciones en España; esto ya lo hacen personas mayores de otros países, que vienen a la Costa Brava a pasar el invierno. Después, a los estudiantes universitarios, con algunos de cuyos representantes ya hemos tenido contactos. Y, por último, los hombres de empresa, para la organización de convenciones y concesión de premios a sus empleados. Debo añadir que contamos con la plena colaboración de la Oficina Española de Turismo de Nueva York, o sea, que no se trata de un organismo aislado, sino que tenemos el apoyo del Ministerio de Información y Turismo.

Ciento treinta personas para hablar de la Costa Brava

—¿En qué consistirá la misión?

—Siete días — del 27 de octubre al 3 de noviembre — en Nueva York, celebrando reuniones con representaciones de los tres grupos que antes he citado y un cuarto muy importante: el de las agencias de viaje y «tour operators». Entregaremos la llave de la Costa Brava al alcalde Lindsay y llenaremos la ciudad de propaganda de la zona. Para el viaje no hemos fletado un vuelo «charter», sino que tenemos reservadas ciento treinta plazas para hoteleros, comerciantes e industriales, en un «Jumbo» de Iberia de vuelo normal. Además será interesante el viaje, porque coincidirá con las vísperas de las elecciones presidenciales.

—¿A cuántas personas integra esta Comunidad?

—Es imposible decir el número. Se halla involucrado en ella todo el que se beneficia, de una manera u otra, del turismo.

—¿Hay resultados positivos de las campañas anteriores?

—Desde luego. Entre los turistas venidos este año se ha notado un gran aumento de escandinavos, y ello ha sido debido a la información que repartimos por toda esa zona con motivo de la reunión del mes de abril.

La Costa Brava y los españoles

—¿Se ha pensado en promocionar la Costa Brava entre los españoles, mostrándoles lo que realmente pueden obtener por su dinero?

—Dentro de poco se repartirán por toda España — en una edición de cuatrocientos mil ejemplares — cuatro folletos que llevarán los siguientes títulos: Costa Brava y monumentos», «Costa Brava y deporte», «Costa Brava y fiestas y festivales» y «Costa Brava y transportes y comunicaciones».

—¿Se piensa que habrá un serio aumento de turistas norteamericanos después de esta campaña?

—El año pasado, por ejemplo, vinieron cuatrocientos universitarios americanos y no se había hecho todavía nada, por lo que calculamos que este año el número llegará a los dos mil, que podrán seguir cursos de invierno y disfrutar de hoteles con calefacción y todos los servicios. Y con ellos vendrán sus familiares a visitarlos. O sea, que sí habrá aumento. Nosotros habíamos pensado en la creación de una Universidad de la Costa Brava para vitalizar la zona en invierno, pero hemos de llegar a un acuerdo con el Ministerio; si se consiguiera, la zona tendría una vida fabulosa.

Y el señor Viñas termina con estas palabras:

—De cara al invierno, el público se queja de que Barcelona es una ciudad ahogada y se olvida de que la Costa Brava es su parque y pulmón. Que hoy en día ochenta kilómetros no son nada y Barcelona es la gran ciudad de la Costa Brava, la «ciudad-imán», como la llamamos nosotros.

ALICIA MARSILLACH

España, en el Congreso del C.I.O.S.

España estará representada en el XVI Congreso Mundial del C.I.O.S. (Comité Internacional de Administración Científica) a través de cuatro moderadores seleccionados por el Comité Ejecutivo de la asamblea, además de una nutrida embajada de empresarios y directores de empresa que acudirán en calidad de oyentes. Un singular atractivo ha supuesto para los profesionales españoles el hecho de que el Congreso haya aceptado el idioma castellano como oficial en el curso de los debates.

Los directores de coloquio, por parte de España, son don José Castillo, sociólogo, catedrático de la Universidad compostelana; don José Miguel Antoñanzas, director de una importante empresa internacional de la industria electrónica; don Ricardo Navarro, director de RENFE, y don José Orbaneja, catedrático de la Escuela Superior de Ingenieros Industriales de Barcelona y presidente del Patronato de la Escuela de Administración de Empresas de la Ciudad Condal.

Todos los interesados en asistir al Congreso de la capital bávara hallarán completa información en el Instituto Nacional de Racionalización y Normalización (Serrano, 150), integrado en el Patronato «Juan de la Cierva» para la investigación aplicada, dentro del Consejo Superior de Investigaciones Científicas.

RELIGIOSAS

MARIA, ESTRELLA DEL MAR

Septiembre es un mes marino. Señalaba esta circunstancia mi querido amigo Rafael Manzano en esta misma «HOJA», el pasado lunes, refiriéndose concretamente a la Verge del Vinyet que en otros lugares de España denominan Nuestra Señora de las Vendiminas, título que puede tener precedente en las Bodas de Caná cundo Cristo, a petición de Mara, efectuó su primer milagro, convirtiendo el agua en vino. En este mes los cristianos honramos a María bajo muchas otras advocaciones. Pero son fundamentalmente cuatro las fiestas marianas con proyección mundial: La Natividad de Nuestra Señora, el día 8; el Dulce Nombre de María, 11; los Siete Dolores, el 15, fiesta que se conoce también como Nuestra Señora de la Piedad o de la Merced, de especial devoción en Barcelona y en todo el mundo donde evangelizaron los padres mercedarios.

La Iglesia, con motivo del nacimiento de la Virgen, canta con júbilo en la liturgia: «Tu nacimiento anuncia al mundo entero la más pura de las alegrías». María es su nombre. Dulce nombre cuya fiesta celebra hoy el mundo cristiano. Muchos son los significados que se dan a este nombre. Muy propios parecen el de «señora» y el de «muy amada», pero siempre he sentido predilección por el de «Estrella del Mar», que tantas veces se ha repetido en el «Ave, Maris Stella» (Salve, del mar estrella). Como estrella de la mañana la invocamos en las letanías, y San Bernardo recomienda que nos volvamos a ella en todas las tempestades y peligros: «Mira la estrella, invoca a María». El mismo santo amplia su pensamiento en otros lugares: «Quita al sol, y ¿qué queda en el mundo sino tinieblas? Quita a María de la Iglesia, y ¿qué queda sino la oscuridad? Si esto escribe en lo que se refiere a la luz, no es menos expresivo lo que hace referencia al refugio: «María es el arca; todo el que se acoge a ella, consigue salvarse del naufragio eterno».

Nunca se dirá bastante de esta Virgen gloriosa. Compadezco a quienes no se alegren con la Iglesia en sus fiestas. Por ser Madre de Dios la llaman bienaventurada todas las generaciones. Santo Tomás de Villanueva escribe: «De la cual nació Jesús. Esta breve frase delimita bien su contorno, vale por toda su historia; nos basta para exaltar y celebrar a la Virgen». Y también: «Tú eres nuestra protección, tú nuestro refugio, tú nuestro único remedio, sostén y asilo». San Alfonso María de Ligorio afirma que la verdadera devoción a la Virgen es prenda segura de predestinación: «No creo que el diablo pueda glorificarse de haber llevado al infierno a una sola persona que haya profesado auténtica devoción a la Madre de Dios». Por el contrario, el menosprecio o aversión a María es fatal augurio de perdición eterna. Hasta Ecolampadio, uno de los padres del protestantismo, afirmó: «Juzgo ser indicio cierto de espíritu reprobado pensar menos bien de María». Para terminar diré con monseñor Escrivá de Balaguer: «Hay muchas devociones marinas. No tienen por qué estar incorporadas todas a la vida de cada cristaiano. Sin embargo, debo afirmar al mismo tiempo que no posee la plenitud de la fe cristiana quien no vive alguna de ellas, quien no manifiesta de algún modo su amor a María».

A. MARTIN DEL OLMO

NOTA DE LA DELEGACION DE HACIENDA

COBRANZA DE LAS CONTRIBUCIONES E IMPUESTOS DEL ESTADO

La Tesorería de Hacienda pone en conocimiento de los señores contribuyentes y público en general, que la cobranza voluntaria de los recibos de las Contribuciones e Impuestos del Estado, correspondientes al SEGUNDO SEMESTRE del año en curso, inclusive los de la Seguridad Social Agraria y del Recargo de Amortización de Empréstitos de 1970, tendrá lugar en las zonas de esta capital y provincia, en los lugares de costumbre y según los itinerarios que se publican en el Edicto inserto en el «Boletín Oficial de la Provincia», desde el 16 de septiembre al 15 de noviembre, ambos inclusive.

Conforme determina el artículo 92 en relación con el 79 del vigente Reglamento General de Recaudación, de 14 de noviembre de 1968, los recibos no pagados hasta la fecha antes indicada pasarán, automáticamente, y sin mediar aviso o requerimiento alguno, a partir del día 16 de noviembre próximo hasta el último de dicho mes inclusive, a su cobro en el período de prórroga, que lleva aparejado el recargo del 10 por ciento

Vencidos los dos plazos anteriores, los recibos impagados se exigirán por la vía de apremio, con el recargo del 20 por ciento, y en su caso, los gastos y costas derivados de la ejecución a que hubiere lugar.

Los recibos no satisfechos durante la permanencia de los recaudadores en los distintos pueblos de la provincia, podrán ser pagados desde el 6 al 15 de noviembre del año en curso, en las respectivas oficinas de la capitalidad de cada Zona recaudataria sin recargo alguno, a cuyo efecto dichas oficinas permanecerán abiertas en aquellos días, de 9 a 13 horas de la mañana y de 16 a 20 horas de la tarde.

Los contribuyentes podrán hacer uso de las modalidades de domiciliación de pago y gestión de cobro en entidades bancarias y Cajas de Ahorro, con arreglo a las normas señaladas en el artículo 83 del mencionado Reglamneto

Lo que se hace público para general conocimiento de los contribuyentes afectados, recomendando que, en evitación de las aglomeraciones que puedan producirse en las oficinas recaudatorias, no esperen a los últimos días para efectuar el pago de los recibos de referencia.

BARCELONA ESCENARIO DEL XIV CAMPEONATO MUNDIAL DE PELUQUERIA

Asistirán 35.000 personas procedentes de treinta países

Organizado por el Sindicato Nacional de Actividades Diversas y la Agrupación Nacional de Peluquería, se celebrará en Barcelona, del 13 al 27 próximos, el XIV Campeonato Mundial de Peluquería, en sus vertientes femenina y masculina. La convocatoria de esta manifestación ha suscitado singular interés en todos los países que integran la Confederación Internacional de Peluquería, hasta el punto de que estarán presentes en Barcelona para tomar parte en las pruebas del Campeonato, representaciones de treinta países, con un total de 35.000 asistentes, entre profesionales y acompañantes. Jamás se hadado una concurrencia tan numerosa en manifestaciones de este tipo, lo que supone, sin duda, un éxito para los organizadores del certamen.

El acto inaugural del Campeonato tendrá efecto el día 23, en el Salón de Ciento de las Casas Consistoriales, y han prometido su asistencia los ministros de Información y Turismo, de Relaciones Sindicales y comisario del Plan de Desarrollo. También han sido invitadas las representaciones diplomáticas de los países participantes y los procuradores en Cortes de las cuatro provincias catalanes.

Las pruebas del Campeonato y las manifestaciones del certamen se celebrarán en el Palacio del Cincuentenario de la Feria de Muestras.

Para ultimar los detalles del certamen, junto con el Comité organizador y el gerente, señor Jaumandreu, llegará mañana a Barcelona el presidente del Sindicato Nacional de Actividades Diversas, señor García Carrés, que permanecerá aquí hasta la celebración del Campeonato Mundial de Peluquería.

MEDICOS DE URGENCIA
Teléfono 221 21 21

EL TITULO OFICIAL DE TECNICO DE EMPRESAS TURISTICAS

El pasado día 9, con motivo de la presentación pública del curso Académico 1972-73, de la Escuela de Turismo «San Pol de Mar», se celebró en los salones del hotel Gran Sol, una conferencia-coloquio, dirigida por don Antonio Sauleda, director técnico de la Escuela, a la que asistieron el Presidente y miembros del Consejo Rector, numerosos industriales hoteleros y profesionales de la enseñanza.

Tras exponer detenidamente la labor docente desarrollada durante el pasado curso, y dado que el incremento de alumnado, ha hecho insuficientes las actuales dependencias, avanzó el proyecto de mejoras que está tocando a su fin y que ya entrarán en servicio en octubre próximo.

Es evidente, dijo el señor Sauleda, que la profesionalización a todos los niveles es incuestionable. El mando de la empresa hotelera y de servicios, requiere personas debidamente preparadas, en todas sus facetas. Pues bien —siguió diciendo—, nuestra Escuela, haciendo propias las inquietudes de los industriales hoteleros va a introducir siguiendo el actual plan oficial de estudios, una serie de cursillos y seminarios de especialización, sobre cocina, restauración, pastelería, etcétera... que se darán paralelamente, para los alumnos de Técnicos de Empresas Turísticas.

Son estas necesidades y esta política lo que la Escuela de Turismo se propone acometer, una vez más, durante el próximo año académico.

Por último, tras un interesante intercambio de criterios y opiniones entre los invitados asistentes al acto, el Secretario General de la Escuela, don Ramón Serra Agut, anunció que el próximo curso se iniciará con un número limitado de alumnos, requiriendo para matricularse, una entrevista previa de orientación y admisión con el secretario de Estudios, que puede efectuarse todos los días laborables de 4 a 8 de la tarde (excepto sábados) en el edificio de la Escuela, sita en el hotel Gran Sol (placa de plata al Mérito Turístico). Tel. 52 de San Pol de Mar..

TORRADAS
LIBRERIA - PAPELERIA - DISCOS
FOTOGRAFIA
descuentos hasta 70%
Manso, 60 · Tel. 241 12 24

NECROLOGICAS

✝

Doña Elvira Adserias Cugat

ha fallecido habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica. (E. P. D.) — Sus afligidos: madre; hermano, Francisco; hermana política, M.ª Teresa Ricart; sobrinos, tíos, primos, demás familia y la señorita Dolores Garriga, al participar a sus amigos y conocidos tan dolorosa pérdida, les suplican un recuerdo en sus oraciones y se sirvan asistir al acto del entierro, que tendrá lugar mañana, día 12, a las diez de la mañana, en la capilla del S. M. P. F. (calle Sancho de Avila, núm. 20), donde al mismo tiempo se celebrará una misa de cuerpo presente y después acompañar el cadáver al cementerio del Sudoeste. — El entierro saldrá del S. M. P. F.

✝

Juan Giner Juan

ha fallecido cristianamente. (E.P.D.) Sus afligidos: esposa, Emilia Beltrán; hijos, Juan, Emilia y Luis-Félix; nietas, tíos, primos y demás familia, participan a sus amigos y conocidos tan sensible pérdida, comunicándoles que las exequias se celebrarán hoy lunes, a las 16.30 horas, en la parroquia de San Pedro Claver (calle Vila Vilá, núm. 16).

✝

Miquel Pererols i Usón

morí ahir, dia 10 de setembre de 1972, als 18 anys d'edat, confortat amb els Sants Sagraments i la Benedicció Apostòlica. (A. C. S.) — Els seus afligits: pares, Miquel i Obdúlia; àvia, Josepa; oncles, cosins i família tota, n'assabenten a llurs amics i coneguts i els preguen de voler-lo tenir present en les oracions. — L'enterrament serà avui, dia 11, a dos quarts de sis de la tarda, a l'església parroquial de Sant Francesc de Borja (carrer del Dos de Maig, núm. 245). — Casa mortuòria: Enamorats, 23. — No s'invita particularment.

✝

Con motivo del cuarto aniversario del fallecimiento del famoso actor

Carlos Saldaña Beut «Alady»

(E. P. D.) — Sus afligidos: esposa, hijos, hijos políticos, hermana, hermano, nietos, sobrinos y demás familia, al recordar tan dolorosa pérdida les suplican le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a los funerales que en sufragio de su alma se celebrarán hoy lunes, día 11, a las 19.30 horas, en la iglesia parroquial de la Virgen de Gracia y San José (Josepets), plaza de Lesseps, núm. 25.

✝

Na Teresa Catafal i Campmany

ha mort a l'edat de 51 anys, havent rebut els Sants Sagraments i la Benedicció Apostòlica. (A. C. S.) — Els seus resignats: espòs, Pere-Màrtir Llivina i Soler; fills, fill polític, mare política, germans, germans polítics, nebots, cosins i família tota, vos preguen el tinguin present en llurs oracions. — L'acte religiós de l'enterrament i funeral de cos present tindrà lloc, ajudant Déu, avui dilluns, dia 11, a les quatre de la tarda, a l'església parroquial de Santa Maria, i acte seguit rebrà cristiana sepultura al cementiri del Sant Crist. — Casa mortuòria: Plaça José Antonio, 3, quart, 4.ª — No s'invita particularment. — No s'admeten flors. — Badalona, 11 de setembre de 1972.

✝

Doña Teresa Gras Moreno

viuda de Fradera, falleció ayer, día 10 de septiembre de 1972, confortada con los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica. (E.P.D.) La Gerencia y el personal de la **Empresa «SUMTE»,** al participar a sus amigos, clientes y proveedores tan sensible pérdida, ruegan una oración por su alma. — El entierro se efectuará hoy lunes, a las once de la mañana, en la parroquia de Santa María de Gracia. — No se invita particularmente.

✝

Teresa Gras i Moreno

vídua de Fradera, morí cristianament ahir, dia 10 de setembre de 1972. (A. C. S.) — La seva família n'assabenta que l'enterrament tindrà lloc avui dilluns, a les onze del matí, a la parròquia de Santa Maria de Gràcia.

EXAMENES EN LA FACULTAD DE CIENCIAS DE LA INFORMACION

La Facultad de Ciencias de la Información de la Universidad Autónoma de Barcelona hace público el calendario de exámenes a celebrar durante el presente mes de septiembre de acuerdo con las siguientes fechas:

Curso primero. Opción B. García Morato: Historia Universal, profesor Espinet, viernes 15, a las 17 horas; Lengua Española, profesor Alcina, viernes 15, a las 20 h.; Redacción, profesor Albertos, lunes, 18, prueba teórica a las 17 h., prueba práctica, a las 19 h.; Redacción, profesor Gomis, martes 19, a las 16.30; Historia de España, profesor Conde, martes 19, a las 19 h.; Geografía, profesor Giralt y Ascón, miércoles 20, a las 19 h.; Instituciones Políticas, profesor Carreras, jueves 21, a las 17 h.

Opción A. Derecho. Bellaterra: Lengua, profesor, Angeles de la Torre, martes 19, a las 12 h.

Opción A. Letras. S. Cugat: Redacción, profesor Albertos, lunes, 18, prueba teórica a las 17 horas, prueba práctica a las 19 horas.

ESTOMAGO CAIDO
Casa Torrent
Levante su estómago con toda comodidad usando el moderno elevador
TORRENT (C. S. 10.859)
13, Unión, 13 y 124, Rambla Cataluña, 124, principal (chaflán Córcega) BARCELONA

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

LETRAS

Creación e historia literarias

DON JUAN EN LA MANCEBIA, por Ramón Sender. -- Ediciones Destino. Barcelona.

El éxito editorial producido por el redescubrimiento de Sender nos facilita, ahora, un drama del afamado novelista, escrito el pasado año, sobre Don Juan.

El propósito de Sender es trascendente, aunque utilice, a menudo, la filigrana mental y la ironía. El mito, manejado por el narrador aragonés, es un camino a la eternidad. A Sender le interesa la fatalidad que termina con el héroe, por eso su drama se dibuja en perfiles clásicos, si bien al final las innovaciones imaginativas acerquen su obra al teatro actual.

«Don Juan en la mancebia» trata de establecer un esquema clarificador en el laberinto de amor en que Don Juan se perdió en vida. «Don Juan busca tan sólo el amor-voluptuosidad, Don Juan desprecia el objeto de ese amor después de haberlo gozado. Luego para cancelar el «horror vacuus» que sucede a la orgía, tiene que repetir esa orgía con un objeto nuevo y diferente». Por eso, este Don Juan senderiano, anciano y gastado, encuentra su verdadero amor, porque la tesis mantenida es que del sexo se llega al amor y no viceversa, aunque el propio autor muestra vacilaciones y contradicciones en esta concepción amorosa, en las interesantes «Consideraciones sobre Don Juan» que abren paso al drama.

Don Juan, vetusto y calvo, acude con Ciutti a una mancebia que le ha sido recomendada. Allí encuentra de pupila a su supuesta hija Beatriz de Ulloa, habida, según cree, en su único encuentro con Doña Inés. Desea salvarla y casarla con un hombre honrado, pero por tratar de conseguir esto, causa su perdición. Las ánimas de Don Juan y Doña Inés contemplan la tragedia imposibilitadas de evitarla.

Un nutrido y complejo abanico de personajes, rufianes, familiares del Santo Oficio, rameras y ánimas de difuntos, se mueven en escenarios tan dispares como un burdel y el cielo. Esta travesura mental de Sender y su fina ironía distancian el drama, para que de él se aprenda mejor su metafísica.

30 SIGLOS DE LITERATURA, por Ignacio Gaos. - Ediciones Martínez Roca. Barcelona.

Escribir un resumen histórico de treinta siglos de literatura no es tarea fácil. Cualquier profesor de esa disciplina podría corroborar el aserto. Y si a esta difícil labor efectuada por Gaos, se añade la intención de recoger en la obra una depurada selección de la mayor riqueza de los sentimientos humanos, la dificultad habrá aumentado en muchos grados. Y todo esto lo ha realizado últimamente el autor.

Ignacio Gaos hace memoria de la vida literaria de un período de 3.000 años y, en esta referencia, que nunca podrá ser exhaustiva, su panorámica del mundo literario alcanza vida, ambición y fecundidad: elevado mérito de síntesis. En este cuadro, conjunto de expresión de la belleza por medio de la palabra, el autor se despoja de todo aparato erudito, sabe ponerse al día al advertir el cruce de influencias mutuas de todos los pueblos y en decirnos cómo reflejan las letras el ideal artístico de cada época. La claridad y sencillez constituyen su línea más segura para graduar el colorido de las obras y autores descollantes de todas las literaturas.

Atendidas las escuelas, movimientos e interpretación de resultados, comienza la obra con las literaturas de la antigüedad, medieval, del Renacimiento y de los siglos XVII al XIX para llegar a la contemporánea, con un capítulo aparte para las correspondientes a la catalana, hispanoamericanas, y escandinavas y ofrecernos, todavía, unas muestras antológicas de la literatura universal. Así, partiendo de la concepción primordial como creación estética, comienza con el carácter religioso y ritualista de las literaturas orientales: hebrea, india y china principalmente; sigue con las evoluciones históricas de variadas corrientes y finaliza con lo existencial contemporáneo.

Para algunos será un conjunto de falsos prestigios —diversidad de opinión en la parte crítica por no coincidir en la selección de autores—, para otros, integrados en los movimientos renovadores, que se enfrentan al lector con sus peculiares gustos de todos los días, su reacción estará sugestionada por lo que suponen influencia de las fuerzas del pasado, y, finalmente, entre quienes nos hallamos, esta selección es reflejo eterno de la belleza de siempre: de antes, de roy y de más tarde. de los gustos de la época y del modo de sentir la emoción estética en el ultimísimo arte literario moderno. Con el autor podríamos decir que el «hacer» historia literaria es también, en cierto modo, como la política, según la célebre definición de Clausewitz, «el arte de lo posible».

Esteban DOLTRA

USOS Y ABUSOS DEL PSICOANALISIS, por J. Friedman. - Plaza & Janés. Barcelona.

Esta obra divulga en breves líneas la teoría y la práctica del psicoanálisis. Y así, dedica unas pocas páginas a cada uno de esos puntos: el inconsciente, el ello, el yo, el superyo, el desarrollo sexual y las tendencias agresivas.

Al final del libro el autor señala los peligros del psicoanálisis según su manera de concebirlo. En vez de ayudar al hombre para engendrar nueva vida, fomenta sus tendencias agresivas y de destrucción.

La parte del libro dedicada a la divulgación científica se sitúa a nivel de enciclopedia. La segunda parte, es decir, los comentarios que el autor dedica al psicoanálisis creemos que están expuestos de un modo muy conciso para que el lector llegue a penetrar en ellos. En realidad, son el resultado de la meditación y la expresión de sugerencias del psicoanalista en su práctica diaria.

DIAS DE INFANCIA, por Máximo Gorki. - Editorial Bruguera. Barcelona.

En 1913 el gran novelista ruso, Máximo Gorki escribió en la isla de Capri, donde permaneció desterrado durante siete años, una de las obras en las que resaltan con más fuerza sus cualidades de escritor: «Dias de infancia».

Gorki evoca en esta obra los recuerdos de su adolescencia y juventud a partir del momento en que murió su padre. La acción de la obra transcurre durante siete años en los que Gorki, según sus propias palabras, fue adquiriendo larga experiencia de las gentes con las que tuvo que convivir. El peculiar estilo y fuerza narrativa del escritor ruso brillan aquí con singular esplendor. Por otra parte y como en toda la obra «gorkiana», una profunda dosis poética contrasta con el marcado realismo de las situaciones y personajes.

Un nuevo acierto de Editorial Bruguera ha sido el incluir esta obra, con el número 212, en la popular colección «Libro amigo», destinada a dar a conocer al público, a un precio asequible, las grandes obras y éxitos literarios internacionales.

LAS MEJORES HISTORIAS DE HORROR, Recopilación y selección de Forrest J. Ackerman. - Editorial Bruguera. Barcelona.

Forrest J. Ackerman, conocido por los sobrenombres de «Mr. Sciencie Fiction» y «Mr. Filmonster», ganador de diversos premios y condecoraciones relacionados con la literatura y el cine de horror y famoso en todo el mundo por su museo particular en el que guarda más de 100.000 piezas relativas a la literatura, cine y fotos fantásticas, ha recopilado la presente antología a mado de «hobby».

En la preparación y selección de dicha antología se ha tenido en cuenta la inclusión de obras de autores poco conocidos, cosa que los lectores agradecerán, como muy bien dice Ackerman en la introducción de la obra, pues las narraciones de Allan Poe, Bierce, Machen, Blackwood, etc., son ya bien conocidas.

La antología se compone de cincuenta y cinco relatos de horror y de misterio con inclusión de temas de ciencia ficción, acción, alucinaciones, fantasía, etc. El propio recopilador incluye su narración «Carta para un ángel».

Los innumerables amantes de este género literario encontrarán en esta antología una de las más interesantes colecciones de horror y de misterio.

ROQUES, PARETS I AGULLES DE MONTSERRAT, por Josep M. Rodés i Ferran Labraña. Publicacions de l'Abadía de Montserrat.

No existía aún una guía extensa y completa que reflejara en buena medida las grandes posibilidades de Montserrat por lo que a escalada se refiere. Después de un primer intento de César Pérez de Tudela (publicado en 1971, igualmente en Montserrat), Josep M. Rodés y Ferran Labraña, miembros del G.E.D.E. del Club Excursionista de Gracia y perfectos conocedores de la escalada montserratina y de sus técnicas, nos ofrecen ahora una descripción casi definitiva de la famosa región de Agulles, que constituye el primer volumen de «Roques, parets i agulles de Montserrat».

Los autores han consultado la escasa bibliografía existente —señalada en la introducción— y se han valido sobre todo de la experiencia propia y ajena, trabajando con una meticulosidad digna del mejor elogio para ofrecernos este trabajo. Ellos mismos, se nos dice, han preparado el material gráfico, excelente por muchos conceptos, que acompaña las descripciones de cada uno de los itinerarios posibles de la región. En cada una de las descripciones no han ahorrado esfuerzos para facilitar al máximo la tarea de los futuros escaladores.

El volumen va precedida de un prólogo de Salvador M. Plans, «monje i escalador», que pertenece al equipo permanente de salvamento de Montserrat. Una extensa introducción detalla el objeto y método de la obra y ofrece una serie de observaciones generales del máximo interés sobre itinerarios, refugios, fuentes, etc. Finalmente se incluye un «Vocabulari emprat pels escaladors monterratins», redactado por Josep M. Torras Homet, con la colaboración de Alvar Valls y Albert Jané.

La obra —prevista en cinco volúmenes— ha de interesar, sin duda, no sólo a escaladores y excursionistas, sino a los amigos de Montserrat en general.

EL CEREBRO Y SUS INCOGNITAS, por René Angelergues. — Editorial Bruguera. Barcelona.

Varios son los métodos empleados para descubrir los secretos del cerebro humano. Tales métodos, utilizados por la fisiología, neurología, psicología, psiquiatría y química biológica, a pesar de no haber llegado todavía a una certeza concreta en cuanto a sus afirmaciones, han descubierto una serie de cuestiones que hace pocos años parecían indesentrañables, a la vez que han permitido abrir nuevos nuevos horizontes en el campo de la investigación.

René Angelergues, bajo un punto de vista eminentemente práctico, presenta todos estos problemas y descubrimientos, de forma clara y comprensible a fin de que los lectores no especializados en el tema puedan tener una idea muy aproximada de todo este vasto campo de estudio e investigación como es el cerebro.

Las funciones del cerebro, a pesar de estar íntimamente ligadas entre sí, se presentan separadamente a fin de facilitar la comprensión de la obra. Por otra parte, René Angelergues ha seguido como norma la exposición de los conocimientos generales, comunmente aceptados por especialistas, evitando, en lo posible, teorías faltas de una plena confirmación.

Temas de tanto interés como son las relaciones existentes entre el cerebro y la función nerviosa, vida social, vida afectiva, memoria, sueño, ensueño, epilepsia, etc., son analizados cuidadosamente en esta obra que Editorial Bruguera incluye en su colección «Libro Estudio», con el número nueve.

EL SURREALISMO, por Yvonne Duplessis. Ediciones Oikos-Tau. Vilassar de Mar. (Barcelona).

La presente obra que corresponde al número 76 de la colección «Qué sais je?», en lengua castellana, es un interesante estudio sobre el movimiento surrealista en todas su facetas.

El surrealismo que ha marcado toda una etapa en la historia del arte ha sido, a menudo, atacado por quienes ven en él una depravación del espíritu o un simple medio para alcanzar notoriedad.

Yvonne Duplessis explica claramente en esta obra lo que es en realidad el surrealismo, su significado de liberar al hombre de la civilización utilitaria. Asimismo, analiza los primeros balbuceos históricos del surrealismo, el empuje dado por André Bretón, las técnicas surrealistas: el humor, lo maravilloso, el sueño, la locura, etc., la influencia del surrealismo en la poesía, pintura, «collaga», cine, arquitectura y teatro y sus diferentes aspectos morales, psicoanalíticos y sociales.

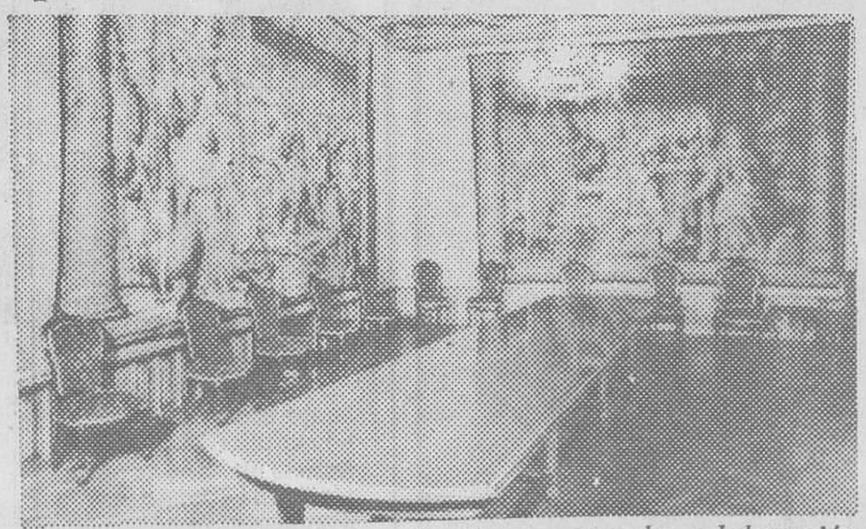
En la conclusión de la obra un breve resumen del significado del surrealismo, resaltando el valor subjetivo, la estrechez de la razón y nuestra propia limitación de la realidad. Por otra parte, la liberación y el impulso hacia lo absoluto superan a la estético y se oponen a la filosofía clásica occidental y al concepto negativo de la existencia.

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

Su intimidad respetada,

con la domiciliación de pagos en las Cajas de Ahorros Confederadas

Ningún cobrador llamará a su puerta si Usted domicilia sus pagos en su Caja de Ahorros. Ella atenderá los recibos de luz, gas, colegios, clubs, cuotas y plazos. Usted puede salir de su casa tranquilamente, sin que esa ausencia implique devoluciones, recargos y molestias. Una carta es suficiente para manifestar este deseo a su Caja y a sus proveedores habituales. Ya nadie perturbará su intimidad ● Las Cajas de Ahorros Confederadas se distinguen fácilmente. Porque ofrecen: domiciliación de pagos, cheques de viaje, cambio de divisas, compra, venta y custodia de valores, asesoramiento, etc., en sus 5.500 Oficinas destinadas sólo a servicios financieros ● Por este emblema ● Porque su Consejo de Administración trabaja desinteresadamente. Gratis. Y no tienen accionistas. Entonces, sus beneficios no van a bolsillos particulares, sino a centros de investigación, clínicas, bibliotecas, premios literarios, campos deportivos, restauraciones artísticas,... (4.000 millones se destinaron a estas obras el año pasado).



Por ejemplo, las Cajas de Ahorros, con la colaboración de Usted, han reconstruido este bello Palacio, joya admirada por visitantes nacionales y extranjeros.

¡Aquí están los beneficios!

Cajas de Ahorros Confederadas

"Eficacia para Usted, progreso para España"

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

todo para la Mujer

Escribe: Magda SOLÉ

Dibuja: Mireia SERÓ

VERDURA, FRUTA Y PESCADO

PRINCIPALES PRODUCTOS CON PRECIO QUE OSCILA EN LA CIUDAD Y EN LA COSTA

Una sección que si fuera factible obtendría el favor de la mayoría de las lectoras, sería aquella en la que de manera detallada se reflejaran las fluctuaciones de los precios en los distintos mercados. Algunos periódicos la publican una o dos veces a la semana, pero forzosamente los resultados son relativos, ya que la información jamás puede corresponder al día en que se publica, y si se hace (periódicos de tarde) la lectora se entera de lo que fue por la mañana y cuando ya ha realizado sus compras.

Poder dar una visión detallada y certera, es poco menos que imposible por varias razones, quizá la principal de ellas, la diferencia existente entre mercados de distinta zona de la ciudad, y en un mismo mercado, la variedad de precios de unos a otros puestos o paradas.

Se afirma que el intermediario es el que encarece el producto y hace el negocio. Debe ser cierto, pero no en todos los casos, ya que en varias ocasiones, productos de primera mano, resultan a precios bastante superiores al normal.

Vivo cerca de uno de los mercados que tienen fama de ser de los más «arregladillos» de la ciudad. Efectúo yo misma, dos veces a la semana, la compra, por aquello de que el principio básico de la normal economía del hogar reside en que administre quien debe, el presupuesto familiar, y muchas veces, a la vista de lo que se ofrece en mejores condiciones de calidad y precio, se cambia de idea, comprando otra cosa.

Dejar esa tarea a terceros, representa una sujeción ciega a la «lista», pocas veces positiva.

Por propia experiencia, pues, afirmo que una misma verdura o fruta, se halla a distinto precio un mismo día, en diversos puestos de un mercado, siendo a veces más elevado en la zona de las «payesas», que se supone ofrecen artículos de su cosecha, que en los de los revendedores, que han comprado lo que llega desde lugares lejanos, gravado por el elevado coste de los transportes y la ganancia del intermediario.

Por otra parte, el pescado, también materia alimenticia en continua fluctuación, se ofrece a precios más razonables que en puntos de la costa, con flota pesquera.

Me atrevo a afirmar que verduras, frutas y pescado son más baratos en Barcelona (con todo y lo que cuesta a la mayoría sujetarse a un presupuesto limitado), que en localidades en donde es el cosechero el que tiene su puesto en el mercado.

Hace poco he regresado de las vacaciones pasadas justo en el punto intermedio entre Barcelona y Tarragona en la costa, pero donde aún quedan huertas y en donde el sábado alrededor del edificio-mercado se organiza otro, con productos de la comarca. Todo, absolutamente todo, más caro que en mi mercado de Barcelona, céntrico por otra parte.

He preguntado por la escasez de lechugas, notoria este año en el pueblo y en la ciudad, y la razón puede ser cierta: La mayoría de los restaurantes, ofrecen en su menú, un primer plato de ensalada, que resulta apetitoso frente al calor y económico. ¡Y son tantos los restaurantes que trabajan a tope en el mes de agosto!

Entre Barcelona y Tarragona sólo hay un puesto de venta de pescado, que es más caro en el mercado, que en Barcelona. Si se intenta comprarlo en una de las pescaderías de la playa, se piensa que llegará el momento en que alguna esposa cuando el marido le pregunte qué quiere para su santo, le va a contestar que un quilo de langostinos, otro de salmonetes, medio de merluza, otro medio de rapé y una langosta...

Pregunto, también, y se me explica que al ser el único punto donde hay Lonja de pescado, en un tramo respetable del litoral, es muy grande la demanda de los pescateros que han de surtir los mercados y también los restaurantes (otra vez).

Dejando aparte el aspecto «ama de casa», resulta de un tipismo y autenticidad encantadores contemplar la subasta, en el puerto cada tarde, alrededor de las cinco. Las cestas de pescado —cada una, bella de colorido, como un bodegón— se alinean simétricamente en el sueldo de la Lonja. El «contador» va dando el precio empezando por el límite alto, de cada una, en duros y por arrobas. Habla maquinalmente, pero la cantinela monótona de su «canto» cesa muy a menudo para dar el nombre del mayorista —entre ellos hay unos cuantos restaurantes— que acaba de adjudicarse el lote que contiene la «panera». Luego se pesa cada una y en furgonetas acondicionadas, el pescado vivo —virtualmente sin olor— marcha a su destino. Lunes y viernes, todo es más caro.

Un marinero —el propietario de la «Eloy»— nos deja visitar su barca pintada de amarillo. En ella cada día, padre e hijo, se hacen a la mar. En agosto se dedican al pulpo, pero también cobran a veces langostas, merluza o rapés.

Su barca es su casa, parte de cada día, y nos muestran su interior donde hay todo lo indispensable (incluso veo un espejo, de aquellos de madera amarilla, cuadrados y con soporte de alambre en su parte posterior).

El padre es el patrón, el hijo el maquinista. De noche, Peret Ortoll, trabaja en una fábrica. Con esta doble actividad, quitándole horas al sueño, no se vive mal.

Para el año próximo, con mi marido y mi hijo, estoy invitada a salir una madrugada de pesca en la «Eloy». Les aseguro que me gustaría hacerlo este año, y les prometo contarles tan exactamente como sepa, todo lo que vaya «viviendo» en esta difícil tarea de arrancar su fruto al mar. Es posible que entonces, todo el pescado me parezca barato.

BELLEZA DEPORTIVA, CREADA PENSANDO EN MUNICH

Recién terminadas las Olimpiadas que se empezaron bajo el símbolo de la sana competición sin recelos de raza, ideología política, ni religión, y que tan tristemente se tiñeron de sangre, se hace sentir ya la influencia de los Juegos en la moda, como casi siempre ocurre. Aparte los motivos puramente localistas, que se airean y ponen de actualidad al ser llevados como recuerdo por los espectadores que llegaron de otros países, hay siempre como una influencia que se desparrama hacia el exterior (en Méjico fueron los tradicionales motivos aztecas los que luego aparecieron en los estampados de la temporada). En Munich, nos consta, se han vendido grandes cantidades de trajes de estilo bávaro, que por otra parte, es el normal atuendo de las alemanas de la zona, no en los pueblos, si no en las ciudades. La blusa blanca, el corpiño, la falda estampada fruncida y el delantal, graciosos y favorecedores, han sido la más fuerte tentación, a la hora de elegir el recuerdo.

Pensando en las jóvenes participantes, las casas de cosmética, han lanzado líneas de maquillaje que permitieran a las atletas presentarse frente al público, fragantes y atractivas a la hora de la lucha y en la más dulce del triunfo, pero que es inmediatamente posterior al esfuerzo.

Hay que reconocer a la vista de algunas lanzadoras de peso contempladas en TV (sobre todo las de allende el telón de acero) que costaba distinguirlas de sus compañeros. Tan corpulentas y macizas eran. Naturalmente, otras muchas manifestaciones, permiten y aún ayudan a lograr silueta estilizada, felina casi y sus practicantes son jovencitas agraciadas. Para ellas, y para todas las deportistas que practican como evasión, sin pretender jamás medallas ni trofeos, vale el maquillaje creado por Max Factor. El rostro y el cuerpo de las deportistas está muy expuesto al aire y al sol, también a la transpiración, por lo que son necesarios limpieza a fondo, protección e hidratación.

El fondo del rostro, lo da maquillaje fluido, que permite prescindir de los polvos. Los ojos se sombrean con tonos suaves y naturales, que duran todo el día, lo mismo que el «espesador» de pestañas, resistente al agua. Para los labios, basta una ligera aplicación que proporciona brillo y protege contra la sequedad.

Las deportistas acostumbran a tener cutis seco o mixto y se aconseja por la mañana, limpiar, tonificar e hidratar con los productos creados exprofeso. Por la noche, limpiar, tonificar y nutrir. Cuando las exposiciones al aire y al sol sean prolongadas, debe protegerse con crema especial el área de los ojos antes de la práctica del deporte favorito.

gane espacio con:

VENSANA®

LA VENTANA MODERNA
SISTEMA GUILLOTINA
ADAPTABLE A CUALQUIER MARCO Y MEDIDA
FABRICADA EN PERFIL DE ALUMINIO
INSTALACION EN 30 MINUTOS
SIN OBRAS

VENSANA S. A. SISTEMAS PATENTADOS
BAILEN, 107. Tels. 257 52 66 - 257 87 90
BARCELONA-9 (PARKING AL LADO)

ACADEMIA Y COLEGIO IBERICO
Consejo de Ciento, 340, y Lauria, 49. — Tel. 221.67.48
Sección especial de PREPARACION DE CURSOS Y ASIGNATURAS PENDIENTES de los planes de Bachillerato a extinguir (Elemental y Superior). Sin repetir curso ni cambio de plan

Colegiales
Torrens
AV. JOSE ANTONIO, 630
Local climatizado Abierto a mediodía
Aparcamiento gratuito en Parking Coliseum y Saba

VERONA

cuando cierra los ojos e imagina su chalet familiar, vd. piensa en

ALELLA RESIDENCIAL

A 10 minutos de Barcelona por la autopista, (por tren: enlace con línea de autobuses en la estación de Masnou). Junto al núcleo urbano de Alella y muy cerca del mar.

Vd. y su familia gozarán de la tranquilidad del campo, el placer de la playa y las comodidades de la ciudad, pudiendo residir durante todo el año, sus vacaciones o fines de semana.

Decídase ahora. Tenemos a su elección, 15 modelos de chalets de 1 a 6 habitaciones, con parcelas desde 20.000 pm2., (o cualquier otro tipo de chalet a su gusto personal).

Solicite información a través del cupón adjunto, o en la misma Urbanización.

CHALET MODELO FAMILIAR
501.755 ptas.
ENTRADA: desde 100.000 pts.
PLAZOS MENSUALES: desde 5.226 pts.
(entrega llaves a los 8 meses)
TRATO DIRECTO CON PROPIETARIO

FINCAS MAS
Consejo de Ciento, 170, 1.º - Tel. 253 40 01
BARCELONA-15

Ruego me faciliten información completa, sobre chalets y parcelas.
Don
Domicilio
Teléfono
Población

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

ECONOMIA Y FINANZAS

ALUVION DE HOTELES DE CINCO ESTRELLAS EN BARCELONA

Tras una prolongada sequía hotelera, el diluvio. Nos referimos a la inflación de nuevos establecimientos de cinco estrellas que, de golpe y porrazo, se ha abatido sobre Barcelona, tras un largo período de penuria asfixiante de entidades de primera categoría.

Lo curioso del caso es que los promotores de los hoteles proyectados parecen haberse puesto de acuerdo unánimemente para elegir como emplazamiento de los mismos, idéntica zona de nuestra capital, a saber, el segmento de la avenida del Generalísimo centrado en torno de la Gran Vía de Carlos III.

Vean si no. El Barcelona-Hilton se instala en Diagonal, entre Numancia y Carlos III, con 400 habitaciones. Prácticamente frente al Hilton, ha de levantarse el Meliá-Barcelona, con 350 habitaciones. Y algo más arriba, en dirección a Esplugas, en Diagonal-Juan Güell, el Sheraton-Barcelona, con 600 habitaciones. A escasa distancia del citado núcleo, el Ifa-Sarriá, patrocinado por inversores alemanes, se erigirá en avenida Sarriá esquina a Fray Luis de Granada.

Mas no para ahí la cosa. En el amplio solar que ha de dejar libre el Asilo de San Juan de Dios, y a un centenar de metros del Meliá, se prepara el montaje de otro hotel, cuya filiación y promotores desconocemos por el momento, más un par de torres estrelladas de doce plantas de altura cada una (destinadas respectivamente a apartamentos y aparthotel), más un formidable edificio representativo de veinticinco plantas.

Y finalmente, la última noticia en relación con el tema que nos ocupa. Se trata del City-Hotel, nombre nuevo que se añade a la constelación de cinco estrellas que por ahora han acudido al conjuro de las facilidades de edificabilidad arbitradas por el Ayuntamiento. El City Hotel alzará su consabido rascacielos en la manzana formada por la plaza de Pío XII, la avenida de Juan XXIII y las calles Roberto Bassas y Doctor Salvador Cardenal.

Todo este acervo de iniciativas, más alguna otra que debe estar gestándose actualmente, integra un auténtico «boom» hotelero en cuyo horizonte se perfila ya la Exposición Universal de la próxima década.

La manzana de la discordia

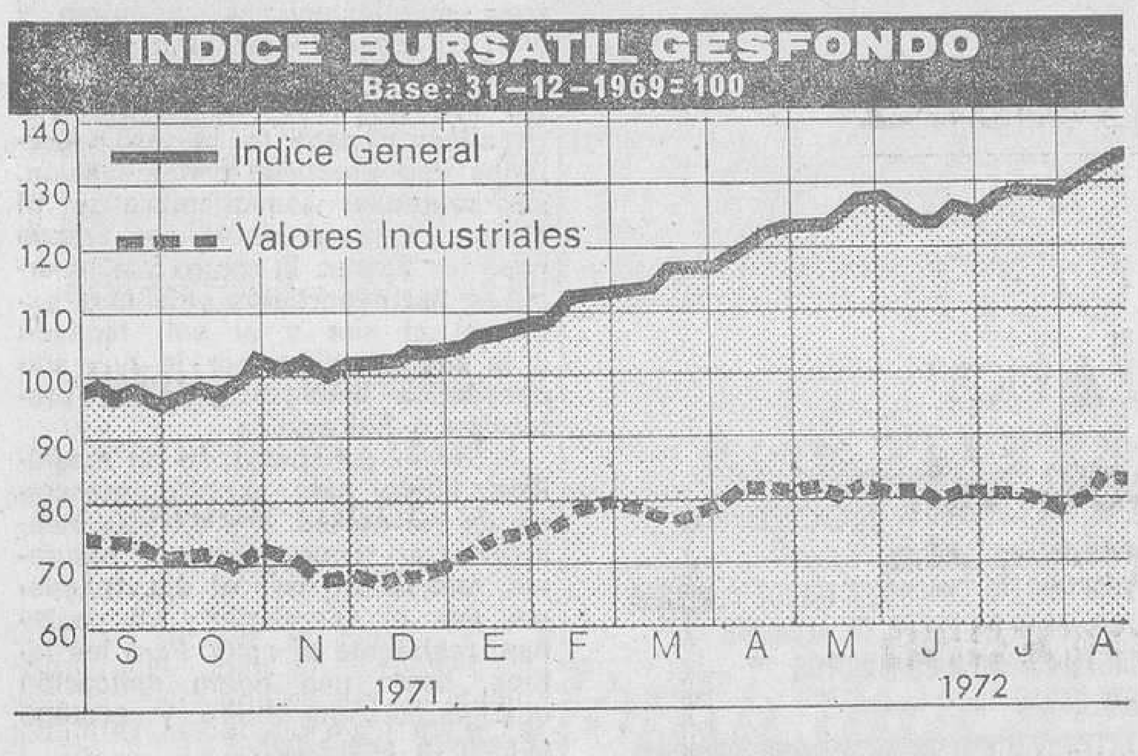
Comienzan a aflorar detalles sobre lo que el Ayuntamiento planea que sea en un futuro más o menos inmediato la famosa manzana de la discordia, a saber, la comprendida entre Pelayo, Plaza de Cataluña y Vergara. En el frente de plaza de Cataluña se autorizarán hasta once plantas; en Vergara, siete; y en Pelayo, se levantarán cuatro, dejando la planta baja en forma porticada de manera que no sean perceptibles las edificaciones posteriores de Plaza de Cataluña y Vergara, y al mismo tiempo presente la calle Pelallo el aspecto decoroso y de ornato que la misma merece.

El nuevo cuerpo de edificio de calle Pelayo avanzará tres metros y medio sobre la actual alineación, aumentando así la profundidad del solar. La planta baja de toda la manzana quedará expedita para la circulación de peatones, con un sistema porticado de anchura superior a los tres metros y medio.

Se establece el sistema de compensación para los propietarios afectados y se prevé que los chaflanes Cataluña-Vergara, Balmes-Pelayo y Cataluña-Pelayo sean edificados con inmuebles de altura inferior a la del resto de la manzana, con 3, 4 y 6 plantas, respectivamente.

El proyecto no es inmediato. Las propias autoridades municipales estiman que habrán de transcurrir ocho años antes de que comience a ser realidad. En todo caso, la nueva ordenación ofrece visos de viabilidad. Al contrario de lo ocurrido con la supermanzana que tiempo atrás concibió una mente megalománica, y que se vino abajo por obra y gracia del fallo inapelable del Tribunal Supremo.

Feliciano BARATECH SALES



Agosto siempre ha sido para la Bolsa un mes tradicionalmente alcista, y este año dicha tendencia se ha dado con mayor intensidad. Después de la pausa impuesta por las ampliaciones de capital de junio y el relativo equilibrio de julio, la afluencia de órdenes compradoras volvió a presionar fuertemente sobre el mercado, dando como resultado un alza generalizada de las cotizaciones.

Las plusvalías fueron acumulándose día a día, y así se llega a final de mes a la cota de 135,095 (base 31-12-69) nivel máximo alcanzado por el Indice General Gesfondo. Ello supone una ganancia del 4,29 por ciento para este período, y de un 30,65 por ciento para este año.

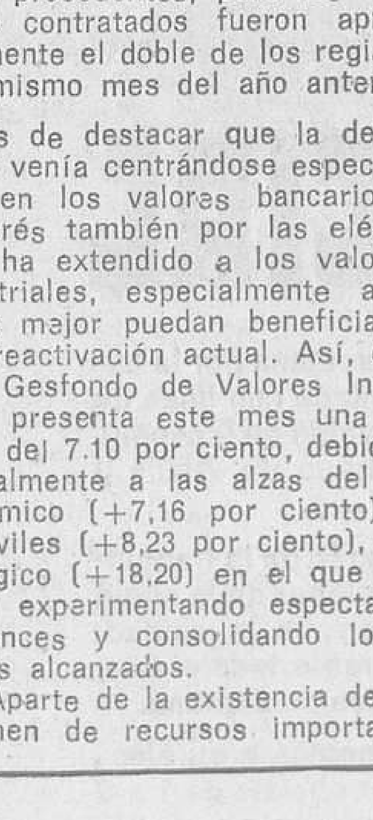
Al hallarnos en plena época estival, la negociación ha descendido lógicamente respecto a los meses precedentes, pero los volúmenes contratados fueron aproximadamente el doble de los registrados el mismo mes del año anterior.

Es de destacar que la demanda, que venía centrándose especialmente en los valores bancarios, con interés también por las eléctricas, se ha extendido a los valores industriales, especialmente aquellos que mejor puedan beneficiarse de la reactivación actual. Así, el índice Gesfondo de Valores Industriales presenta este mes una ganancia del 7.10 por ciento, debido principalmente a las alzas del sector químico (+7,16 por ciento), automóviles (+8,23 por ciento), y siderúrgico (+18,20) en el que se han ido experimentando espectaculares avances y consolidando los cambios alcanzados.

Aparte de la existencia de un volumen de recursos importante, la firmeza del mercado se apoya en la favorable coyuntura que atraviesa la economía española, y que se ve reflejada en los resultados de las empresas que van publicando sus avances informativos.

Aunque se especula sobre la posibilidad de un reajuste al alza del tipo básico de interés, que tendría como misión evitar el recalentamiento de la economía al acelerarse el proceso de recuperación, su repercusión en el mercado bursátil sería, probablemente, transitoria. La continuidad de la firmeza que caracteriza la tendencia actual, parece absolutamente clara, aunque posiblemente vayan produciéndose algunas correcciones técnicas en aquellos valores que vienen acumulando moyores plusvalías.

PROBLEMAS DEL fuel-oil
DEPOSITOS ENFANGADOS
Gratuitamente cualquier día durante estos meses y EN MUY POCAS HORAS, dejaremos completamente fluidificado, como si fuera agua, su Fuel-Oil sucio con nuestro aparato fluidificador y fuexol
(PRODUCTO AUTORIZADO)
Llame o escriba a: RYTMO
Valencia, 280, 1.º Barcelona (7)
TELEFONOS 215 38 19 - 215 47 83 215 47 81 - 215 47 86
APROVECHE TODO EL QUE TENGA ENFANGADO DENTRO DEL MISMO
Deje reluciente su deposito de Fuel-Oil


NO SE ARRIESGUE !
invierta, pero seguro
CENTINVER LE OFRECE LA GARANTIA ABSOLUTA DE SU INVERSION Y RENTABILIDAD.
CENTINVER DEFIENDE E INCREMENTA SU DINERO RESPALDADO POR GARANTIA INMOBILIARIA. DISPONIBILIDAD ABSOLUTA.
CENTINVER ES SEGURIDAD, RENTABILIDAD Y LIQUIDEZ CONSTANTE.
CONSULTENOS!!
Solicito amplia informacion sin compromiso
centinver, s.a
VIA AUGUSTA 59, 3.º Piso, Dpcho 306
EDIFICIO MERCURIO, Barcelona 6
Parking en el mismo edificio.
Don........
Domicilio........
Población........ Tel........

NOTAS Y RECORTES

● Recortamos: «En Madrid circulan rumores de que es posible que Claudio Boada deje de desempeñar la presidencia del INI. También en el plano del rumor se señala a Barrera de Irimo como posible sustituto. De todos modos, los rumores son siempre rumores.»

● **Parece que la presentación oficial del Renault 5 tendrá efecto el próximo mes de octubre. Por las mismas fechas comenzará a lanzarse al mercado la primera serie de mil unidades del Seat 132, que está previsto dedicar a la cobertura de las necesidades de servicios públicos de taxi, gran turismo y organismos oficiales.**

● Otro vehículo de próxima salida al mercado —a finales de año— es el GS de Citroen coche que ha hecho furor en Francia y está considerado entre los mejores de confort medio. En el vecino país se equipaba hasta ahora con motor de 1.015 c. c., pero ya se sirve también con motor más potente, de 1.220 c. c., que le permiten desarrollar velocidades superiores a los 150 kilómetros por hora.

Este último motor es el que se adoptará en Vigo para los coches que se destinen al mercado español.

● **Según referencias procedentes de la capital del Reino, se han vuelto a reunir, hace pocas fechas, las máximas figuras de Cros y de Banco de Santander, en términos que se describen como de «máxima cordialidad y efusión».**

● Algunos afortunados poseedores de aparatos receptores de televisión en color han podido seguir fielmente desde Barcelona las incidencias de la Olimpiada de Munich. La transmisión, efectuada en el sistema germano PAL, se captó magníficamente en nuestra ciudad.

● **Una empresa de Barcelona acaba de firmar con Siria el mayor contrato de exportación de tractores que jamás haya realizado una firma española. Se trata de una partida de mil unidades, marca «Ebro», a suministrar antes del día 31 de diciembre del año en curso. La entidad fabricante, Motor Ibérica, ha cerrado la operación mediante carta de crédito avalada. Los precios pactados no son políticos sino en línea estrictamente comercial.**

Además, la empresa mencionada ha llegado a un acuerdo con las autoridades sirias para participar en la puesta en marcha y explotación de la planta de montaje de tractores que dicho país posee en Alepo, donde se fabricarán tractores de la marca «Ebro».

La marcha ascendente de la producción y ventas de Motor Ibérica, a la vista de los resultados alcanzados en los ocho primeros meses del año actual, elevará en 1972 la posición de esta sociedad al octavo puesto dentro del «ranking» mundial de fabricantes de tractores.

● En Bolsa ha habido movimiento durante las pasadas jornadas en torno de Tabacos de Filipinas. Se atribuye a rumores de que esta firma ha cerrado por fin trato con el Gobierno de aquel país asiático, para la venta de una importante hacienda allí ubicada. El pago se haría en cuanto al 20 por ciento de la cifra concertada, en efectivo metálico y el resto en bonos del Tesoro aplicables a una serie de finalidades fiscales y mercantiles.

● **El súbito italiano Luiggi Pizzorni, de Milán, fue administrador delegado de la empresa barcelonesa Numismática Ibérica, S. A., ha sido citado a comparecencia por el Juzgado Especial de Delitos Monetarios, inculpado del delito de contrabando monetario. Caso de incumplir la obligación de comparecer, seguirá el juicio en rebeldía hasta sentencia.**

● Luis Octavio Saltor Soler, José María Teixidó y Jorge Zaragoza Gambau han constituido en Barcelona una nueva empresa para la fabricación y comercio de placas para filtro de líquidos. El capital escriturado asciende a 2'5 millones.

● **Otra empresa de reciente creación es Fabrex Española S. A., con 5 millones de capital, del que aporta la mitad la firma germana Franz Keller, de Gelsenkirchen. La otra mitad es suscrita por Jaime L. Drecker, Esteban Gambin Bañón y José Luis Terricabras Sales, todos ellos residentes en Barcelona. La entidad se domicilia en Andújar (Jaén), y se dedicará al tratamiento de maderas.**

● Quiebra de Manuel Martínez Valverde (hostelería). Ha sido instada por la firma Manel, S. A. La cuantía del percance se cifra en 8 millones, habiendo correspondido la tramitación al Juzgado de primera instancia número cuatro, de Barcelona.

● **Confecciones Soirs, S. A., ha llegado a un acuerdo con sus acreedores, según ha hecho público el Juzgado de Vich, en el expediente de suspensión de pagos correspondiente. Se satisfará a los acreedores el importe de sus créditos en plazos anuales durante el próximo quinquenio.**

Vigilará el cumplimiento del convenio una comisión interventora formada por Orfelino Almela, S. A., Buenaventura Costa Font, S. A., Pielnova, S. A., Textil Besós, S. A. y Terraza, S. A.

● El mismo Juzgado vicense, a instancia de Colomer Munmany, S. A., en procedimiento hipotecario contra Vive Freixa, S. A. y su administrador Francisco Vive Freixa, saca a subasta una casa-torre unifamiliar de bajos y un piso, propiedad del mismo sita en Barcelona, barriada de San Vicente de Sarriá, con frente a la avenida de Vallvidrera. Tipo base de la licitación, 1'8 millones de pesetas.

● **En recurso instado por Miguel Tort Raventós y Madrona Raventós Santromá, el Supremo ha anulado la valoración de ciertas parcelas que les fueron expropiadas para la autopista Barcelona-Molins de Rey, elevándola de 4'2 a 5 millones de pesetas. Al propio tiempo se condena a la Administración a satisfacer a los recurrentes el 4 por ciento de interés de la citada suma desde finales de 1967, en que se ocuparon las fincas en cuestión hasta la fecha del completo pago.**

● Las divergencias en el seno de la familia Marí, que dieron lugar a la venta de la sociedad Desfer a Comercial de Laminados (según informamos en ediciones anteriores), han culminado con la constitución de la sociedad Hermanos Marí, formada por cuatro miembros de la citada dinastía, y que va a dedicarse prácticamente a las mismas actividades que hasta su traspaso ejerció la firma Desfer.

Por si fuera poco dos de dichos hermanos, Juan y Santiago Marí Vila, han solicitado y obtenido de la autoridad judicial que se convoque junta general ordinaria de accionistas de Industrias Marín, S. A., en su domicilio social de la Zona Franca, para el examen de la gestión del administrador durante el ejercicio de 1971, memoria y cuentas de dicho ejercicio y distribución de resultados. Presidirá la junta, por acuerdo del Juzgado de primera instancia número 16, el letrado José Pintó Ruiz.

Entretanto Desfer se ha visto afectada en la suspesión de pagos de Talleres Blanco Oliva, S. A., de Hospitalet, con 1'2 millones de pesetas. — F.B.S.

DESCONTAMOS LETRAS
A CORTO Y LARGO PLAZO
Teléf. 218 09 - 50

INGLES
Aprenderá pronto y bien oyendo a prof. nativos y medios audio-visuales en clases 12 alumnos-as. Precios lim. en LICEO ALBAN. Gerona, 152, jto. Metro. Tel. 257-75-27

MEDICOS DE URGENCIA
Teléfono 221 21 21

PULSO FINANCIERO

Hoy lunes se celebrará la junta extraordinaria de Banco Atlántico para acordar la absorción de Banco de Málaga. Como ya tuvimos ocasión de informar hace dos semanos, la entidad resultante se situará por el volumen de sus depósitos de clientes (alrededor de 26.000 millones de pesetas) en el undécimo puesto entre todos los bancos españoles.

xxx

El martes debe tener efecto la asamblea, también extraordinaria, de Urbas. El orden del día de la reunión, que promete ser muy interesante, se concreta en la operación de venta al Ayuntamiento de Barcelona, de sus explotaciones de líneas de pasajeros entre la capital y su cinturón de poblaciones circundantes.

Como se sabe, un numeroso grupo de compañías transportistas privadas operantes en el área metopolitana barcelonesa, se oponen a que se lleve a cabo la indicada transferencia. No discuten el derecho de Urbas a enajenar sus activos. Lo que les enfada es que el destinatario sea precisamente el Ayuntamiento de Barcelona, a través de su sociedad municipal de transportes. Y para evitarlo han atrincherado una potente batería de efectivos atilleros de grueso calibre, dispuestos a disparar sus salvas jurídicas contra el planteamiento de la enajenación.

Pero eso, tal como comenta un experto en cuestiones bursátiles, a los accionistas de Urbas ni les va ni les viene. «En principio —señala— parece una excelente operación financiera que ha de mejorar notablemente la evolución futura de la empresa. Y eso, para los socios de Urbas, es lo que vale, y se traduce en el mercado de valores en la correspondiente cotización de las acciones».

El Consejo de Administración de Banco Industrial de León, presidido por Antonio del Valle Menéndez, se reunirá por vez primera en Bacelona. El acontecimiento tendá efecto a fines de este mes y en el curso del mismo se examinarán las posibilidads de desarrollo de dicha entidad en el área catalana. El Banco inauguró recientemente, como se sabe, su sede en nuestra capital, ocupando las oficinas de Paseo de Gracia que, hasta su integración en el Banco Central, dieron albergue a Crédito y Docks. Según nuestras noticias, Banco Industrial de León se propone una activa política de inversiones en Cataluña. La entidad cotiza oficialmente en la Bolsa de Madrid y va a solicitar la admisión en la Bolsa de Barcelona.

xxx

La Cámara de Compensación Bancaria de nuestra capital ha adquirido una planta del edificio del Banco Mercantil e Industrial, a fin de descongestionar sus actuales atosigadas oficinas de Vía Layetana.

xxx

Se dice que el paquete de acciones de Eléctricas Reunidas de Zaragoza adquirido por Fecsa se cifra en 200 millones de pesetas. También se afirma que en representación de Fecsa, su consejero Felipe Lafita Babio, ha sido designado vocal del Consejo del E.R.Z.

xxx

Banco de Huesca, nuevo banco catalán, no sólo por su sede social —radicada desde hace poco en Castellar dle Vallés—, sino por la residencia de la casi totalidad de sus consejeros, ha iniciado una marcha de aproximación a otra conspicua entidad bancaria barcelonesa con vistas a una posible integración.

Preside el Consejo de Banco de Huesca una figura tan conocida en los medios financieros e industriales locales como es José M.ª Santacreu Margenet, actuando como consejero delegado, desde hace un par de años, Eduardo Barón Boquera. La entidad contaba a fines de junio con 816 millones de pesetas en recursos de clientes y con siete oficinas en las provincias de Huesca, Barcelona y Tarragona.

xxx

La Incursión de Banco de Santander en la heredad de Cros sigue dando pábulo a los más ispares comentarios. Frente a la legión de los pesimistas, he aquí un botón de muestra de signo constructivo: «Emilio Botín, incrustado en la veterana empresa química barcelonesa, puede encerrar los mismos inconvenientes que en su momento irradió el magnate griego Livanos. Sin embargo, hay sólidos motivos para opinar que su toma de posiciones traerá aparejadas contrapartidas ventajosas».

xxx

Se especula con la naturaleza del puerto de arribada en el que se haya guarecido cierto paquete de acciones que en su día, a través de testaefrros interpuestos, detentó el grupo Matesa-Vilá Reyes en Banca Carrera (hoy Banco de Gerona). Acaso algún día haya oportunidad de desenterrar este curioso episodio —poco conocido— de la historia de los telares

compre sin dinero en Gales
conozca detalles enviando este cupón:
Don ....
Dirección ....
Deseo me informen sobre su sistema de venta.
SUSCRIPCION GALES
GALES, Oficina Comercial Av. José Antonio, 629-Barcelona

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

PERDIDAS Y GANANCIAS DE LOS BANCOS OFICIALES

	1969	1970	1971
Banco de Crédito Agrícola	— 210	— 448	— 385
Banco de Crédico a la Construcción	— 650	— 751	— 853
Banco Hipotecario de España ...	231	189	89
Banco de Crédito Industrial ...	582	— 295	517
Banco de Crédito Local	208	171	172
Crédito Social Pesquero	— 16	— 16	— 27
Instituto de Crédito Oficial	— 264	35	— 218
Totales	*— 120*	*— 1.115*	*— 705*

LA BOLSA SE INCLINA HACIA LOS VALORES INDUSTRIALES

Los meses de septiembre suelen ser propicios para digerir el reposo estival y las usuales alzas de agosto. La estadística es concluyente, en los últimos catorce años, de 1958 a 1971, en ocho de ellos se registran bajas, en tres estabilidad y sólo en 1959, 1962 y 1969 se anotan alzas notables. Por consiguiente, en un año como el actual, de fuerte incremento del índice y con el recuerdo inmediato de un agosto bursátilmente cálido, encaja perfectamente en el cálculo lógico, la inestabilidad que han mostrado las cuatro sesiones de la presente semana. Por una parte, el dinero se ha presentado remiso y por otra, pendía sobe el «parquet» el espectro de alguna secogida de plusvalías.

Por consiguiente, debe admitirse que la tendencia del mercado sigue manifestándose por los cauces de la perfecta normalidad, advirtiéndose que, también con bases estadísticas, los mayores cambios de tendencia de los años 1962 y 1970 no se produjeron en el otoño, sino en la primavera.

En realidad el tono de las sesiones ha venido básicamente condicionado por la evolución del sector bancario que ha mostrado un generalizado predominio de la oferta. Como en la sesión de cierre, esta oferta aparecía ya equilibrada, se presume para la próxima semana un inicio más esperanzador. Con todo, aperece como muy claro el cambio de preferencia hacia los valores industriales, muchos de los cuales pueden contar en definitiva no sólo con el apoyo de la buena coyuntura bursátil, sino también de la económica. En la presente semana han escogido por ejemplo su turno las papeleras, mientras las siderúrgicas con Altos Hornos a la cabeza se mantenían muy firmes en sus puestos. Respecto a Altos Hornos, parece muy probable ya su ampliación para el próximo mes y en la proporción de 1 x 8, con lo cual se cerrará un primer ciclo de satisfacciones mutuas —el movimiento alcista habrá permitido la ampliación y ésta habrá justificado en parte el mavimiento alcista—.

En cuanto al sector eléctrico puede seguir actuando como sector de refugio considerando que su revalorización ha sido hasta el presente relativamente poco importante y considerando que el reajuste de tarifas no es tema que pueda postergarse fácilmente.

En el capítulo de rumores, se presumen las dos usuales ampliaciones de Catalana de Gas para finales de año, se vuelve a insistir sobre la 1 x 8 de Hidroeléctrica Española y se adelanta para Banco Atlántico una fuerte ampliación para principios de año. Y en el capítulo de renta fija, la emisión anunciada de Industrias Agrícolas al 6 por ciento neto convertible a un año está mostrando una favorable acogida.

(Del informe bursátil DACSA-BANCA CATALANA)

Fusión Agni-Super Ser

● Se fusionan Agni y Super Ser. Las empresas fabricantes de productos de dichas marcas (Industrias del Hogar, de Estella y Orbaiceta, S. A., de Cordovilla, respectivamente), han convocado junta extraordinaria para la integración de ambas.

Según Actualidad Económica, la nueva empresa se espera que sea la tercera en la industria española de electrodomésticos blancos, casi emparejada con Ulgor y Fabrelec, que hoy son los dos grandes. Ulgor es una cooperativa guipuzcoana con tres plantas de fabricación y más de 3.000 empleados. Fabrelec procede de la fusión de Edesa y Frimotor-Westinghouse, posee dos fábricas cerca de Bilbao y da trabajo a 3.000 colaboradores.

A este grupo se une ahora la nueva Orbaiceta, con una plantilla próxima también a los tres mil obreros. Detrás de ellas sólo hay en España otros cinco fabricantes de «línea blanca» con nóminas superiores a mil personas: Ibelsa (Alcalá de Henares), Carsa (Madrid), Balay (Zaragoza), Corberó (Esplugas) y Crolls (Reus y Villanueva y Geltrú).

Areas urbanísticas y expropiaciones

● El Ministerio de la Vivienda tiene en marcha diversas «áreas de actuación» urbanísticas. La última aparecida en el Boletín Oficial de la Provincia de Barcelona es la de «Martorell-Anoia», que afecta a los municipios de Martorell, San Esteban de Sasroviras, San Lorenzo y Gelida. De momento, como ya es habitual, ha salido el proyecto de delimitación, es decir, de fijación de los límites del área; luego seguirá el de expropiación o precios, y después el de urbanización o viales.

Así, por ejemplo, el área de actuación de Sabadell-Tarrasa está actualmente en información pública del proyecto de expropiación; y la de Riera de Caldas (o Gallecs), que ya ha pasado por delimitación y expropiación, está en urbanización primera fase, cuya información pública terminó el pasado día dos de septiembre.

Sabido es el malestar que producen estas situaciones, ya que por ejemplo, en la de Sabadell-Tarrasa, los precios fijados por la Administración son muy inferiores a los que realmente pagaron los actuales propietarios hace —por vía de ejemplo— diez o quince años. Sin comentarios.

SE HABLA MUCHO DE LOS
CERTIFICADOS DE DEPOSITO
¿SABE LO QUE SON?
Pregunte a FINANCING sobre:
• mayor rendimiento,
• liquidez total,
• exenciones fiscales.
FINANCINGSA
Balmes, 143, pral. Tel. 228 62 06 BARCELONA-8
NOMBRE
DIRECCION
POBLACION

63 %
DE RENTABILIDAD AL AÑO
Eso no se lo puede garantizar nadie
Pero no diga que es imposible de alcanzar hasta conocer nuestros métodos. Si dispone de 125.000 ptas. mande el cupón a:
RENTRADE
c. José Estivill, 22
BARCELONA-13
Don .....
C. .....
Pobl. .....
Tel. .....

NAVEGUE CON TITULO
Cursillo intensivo con asistencia a clase o por correspondencia
PATRON MOTOR, VELA
y PATRON YATE
Empieza: 18 septiembre
Exámenes: Octubre y nov. respectivamente
Academia Neptuno
Rocafort, 242, entlo., 3.ª
Barcelona-15
Telf. 321-93-59 (tarde 6 a 10)

ECONOMIA AGRARIA

LA CAMPAÑA FRUTERA

El balance de la campaña de exportación de agrios ha arrojado un superávit de 144.907 toneladas, resultado muy halagüeño si se tiene en cuenta el pronóstico de no pocos expertos que daban por descontada una campaña inferior, tanto en tonelaje exportado, como en valoración de beneficios.

El volumen de la exportación de agrios se calcula en 1.400.000 toneladas y por lo tanto se ha conseguido salvar del naufragio a la huerta levantina. Cosa parecida podríamos decir con lo ocurrido a la fruta de temporada, peras y melocotones, cuyos resultados se ponían en entredicho hace unas pocas semanas; afortunadamente se presentaron circunstancias desfavorables en la maduración de las peras en Italia y Francia, lo que permitió prorrogar las fechas de envíos al exterior, con lo cual se han obtenido cifras de exportación similares a las de otras campañas; más de 11.000 toneladas de peras han atravesado nuestras fronteras.

Las experiencias obtenidas en las exportaciones de agrios y de frutos dulces ponen de relieve el éxito de una política compensatoria para los transportes, con lo cual se ha logrado una movilización de tonelajes sólo parangonable con las mejores obtenidas entre 1960 y 1965. La colaboración entre Mercolérida y el F.O.R.P.P.A. ha obtenido un éxito, que es de esperar se prodigue para nuevas campañas y en especial para la de manzanas, de cuyo fruto los países del Mercado Común andan muy sobrados, hasta el punto de que se conceden primas de consideración para el arranque voluntario de frutales en los países más productores de la C.E.E.

Este es el panorama existente para las zonas frutícolas de la península, lo cual obliga a preparar las medidas consiguientes para la ordenación del sector, sin olvidar tampoco la promoción del consumo interior, pues son muchísimos los hogares españoles donde la fruta se sigue considerando como un artículo de lujo, pese a su riqueza vitamínica y a los módicos costos a que la misma se produce. En realidad el abaratamiento del precio depende de los canales de distribución y de una ordenación sectorial que tenga en cuenta en todo momento las necesidades interiores, llevando la fruta hasta los más apartados lugares, evitando los excedentes y fomentando la transformación industrial de la fruta mediante su enlatado y su conversión en jugos alimenticios.

J. BOVER ARGERICH

PANORAMA DE MERCADOS

CARNES

BELLPUIG. — Porcino vivo, blancos 51-52 ptas. kilo; belga y Pietrain, 53, íd; Canal 1.ª. 73 íd. Porcino canal 2.ª, 70 ptas. kilo; 3.ª, 67 íd.; 4.ª, 64 íd. Lechones, 1.800 ptas. unidad.

REUS. — Cerdos país, 51 ptas. kilo; blancos, 54-55 ptas. kilo.

AVICULTURA

REUS. — Pollos, grande 28 ptas. kilo; gallina ligera, 20.; gallina semipesada, 28.; gallina pesada, 26.

HUEVOS. — Extra, 24'50; primera, 21'; segunda, 17'; tercera, 13'50; cuarta, 10'50; quinta, 8'50. — Rubios: Super extra, 31'; Extra, 26'; Primera, 21'50.

BELLPUIG. — Pollos, 28 ptas. kilo; gallina ligera, 18-20 íd.; gallina semi-pesada, 28 íd.; gallina pesada, 25 íd. — Huevos Extra, 25 ptas. docena; huevos 1.ª 21 íd.; huevos 2.ª, 17 íd.; huevos 3.ª, 14 íd.; huevos 4.ª, 11 íd.

CEREALES Y LEGUMINOSAS

BARCELONA. — Avena gris, 5,80 ptas. kilo; blanca, 5,50 a 5,90; panizo Daimiel en sacos, 16, 16,50; Alpiste, 14-15; almortas, 8,50; habas Mazaganas del país, 9-9,80; corrientes del país, 9,25-9,50; importación de Marruecos g.s.m., 7,90-8,20; habones corrientes g.s.a., 7,80-8,00; yeros rojos en sacos, 8,25-9,25; rojos a granel, 8,75-8,90; blancos en sacos, 8,60; blancos a granel, 8,00-8,45; Vezas andaluzas, 10,50-11; de la Mancha, 10,25; Algarrobas, 9,75.

ANUNCIOS OFICIALES

Gas Natural, S. A.

BARCELONA
PAGO DE CUPON
DE OBLIGACIONES
EMISION 1968

Se pone en conocimiento de los señores obligacionistas de esta Emisión, que en las oficinas de esta Compañía; calle Córcega, 373, 4.ª planta, Barcelona, todos los días laborables, excepto sábados, de 10 a 13 horas, así como en las oficinas principales de las entidades: BANCO URQUIJO, BANCO HISPANO AMERICANO Y BANCO POPULAR ESPAÑOL, se hará efectivo, a partir del día 16 del corriente mes de septiembre, el cupón número 8, cuyo importe líquido una vez deducidos los impuestos, es de 31,25 pesetas.

Barcelona, 5 de septiembre de 1972
EL PRESIDENTE DEL CONSEJO DE ADMINISTRACION

BANCO INDUSTRIAL DE CATALUÑA
le ayudará en la financiación de su empresa
le asesorará en su reestructuración
le apoyará en su comercio exterior
colaborará con Vd. en la promoción de una nueva empresa
Somos un banco que, por ser industrial, conoce bien sus problemas. Nuestra mentalidad está muy cerca de la suya y hablamos el mismo lenguaje empresarial.
BARCELONA
P.º de Gracia, 45. Tel. 215 69 00. TELEX 54461. BINCA E
LERIDA
Avda. del Caudillo, 43. Tel. 23 75 77
MADRID
Glorieta Rubén Darío, 5. Tel. 419 81 50. TELEX 23138. BINCA E
VALENCIA
Pza. Alfonso el Magnánimo, 5. Tel. 21 13 33. TELEX 62853. BICVA E
ZARAGOZA
Av. Gral. Sanjurjo, 8. Tel. 21 96 04
APROBADO POR EL BANCO DE ESPAÑA CON EL N.º 8592

Hidroeléctrica de Cataluña, S. A.

BARCELONA
PAGO DE CUPON
DE OBLIGACIONES
EMISION 1972

Se pone en conocimiento de los señores tenedores de obligaciones de la citada Emisión, que en la Caja de Valores de esta Sociedad, (Avda. José Antonio, 632, 4.º 2.ª, Barcelona) todos los días de 9 a 13, y en las entidades:

BANCO HISPANO AMERICANO, BANCO URQUIJO Y CONFEDERACION ESPAÑOLA DE CAJAS DE AHORROS.

Así como en los siguientes Bancos:

Español de Crédito, Garriga Nogués, Sindicato de Banqueros de Barcelona, Comercial Transaltlántico, Mercantil de Tarragona, de Bilbao, Zaragozano, Mas Sardá, Catalana, de Sabadell, de Gijón, Herrero, de Santander, de San Sebastián, Guipuzcoano, Central, Exterior de España y de Vizcaya, en sus Sucursales y Agencias y en todas las oficinas de las Cajas de Ahorros de España, se hará efectivo a partir del día 20 de septiembre corriente, el importe líquido de pesetas 36,25 para el cupón número 1 que vence en dicha fecha.

Barcelona, 5 de septiembre de 1972
EL PRESIDENTE DEL CONSEJO DE ADMINISTRACION

Catalana de Gas y Electricidad, S. A.

Se avisa a los señores tenedores de Obligaciones «Emisión 1967» de esta Compañía, que a partir del día 10 del corriente mes de septiembre, quedará abierto el pago del cupón vencedero en dicha fecha, en la propia Sociedad y en las Entidades Bancarias siguientes:

BANCO HISPANO AMERICANO
BANCO URQUIJO
BANCO ESPAÑOL DE CREDITO
BANCO CENTRAL
BANCO DE BILBAO
BANCO DE SANTANDER
SINDICATO DE BANQUEROS DE BARCELONA
CONFEDERACION ESPAÑOLA DE CAJAS DE AHORROS

Barcelona, 1 de septiembre de 1972
El presidente del Consejo de Administración
PEDRO DURAN FARELL

Energía e Industrias Aragonesas, Sdad. Anma.

MADRID
AMPLIACION DE CAPITAL

El Consejo de Administración de la Sociedad, haciendo uso parcialmente de la autorización recogida en el artículo 5.º de los Estatutos, ha tomado el acuerdo de ampliar el capital social hasta la cifra de 2.859.397.000 pesetas, mediante la emisión y puesta en circulación de 635.422 acciones ordinarias y al portador de 500 pesetas nominales cada una, representativas de un importe de 317.711.000 pesetas.

Los títulos de estas acciones irán numerados del 5.083.373 al 5.718.794 ambos inclusive.

Las acciones representativas de esta nueva ampliación de capital gozarán de todos los derechos políticos a partir de la fecha de suscripción y participación de los beneficios totales de la Sociedad desde el día primero de enero de 1973.

CONDICIONES DE SUSCRIPCION

Los señores accionistas podrán ejercer el derecho preferente de suscripción en la proporción de una acción nueva por cada ocho de las antiguas que posean, utilizando los siguientes cupones:

Cupón número 44 para las acciones 1 al 962.400.

Cupón número 36 para las acciones 962.401 al 5.083.372.

La suscripción se iniciará el día 15 de septiembre próximo para terminar el día 14 de octubre siguiente, ambos inclusive.

El tipo de emisión de estas nuevas acciones será a la par, y todos los gastos de la operación correrán a cuenta de la Sociedad, debiendo efectuarse el desembolso del importe de los títulos, es decir, de 500 pesetas por acción, en el momento de la suscripción.

Las operaciones de suscripción y desembolso de las nuevas acciones pueden efectuarse en las oficinas principales, sucursales y agencias del Banco Urquijo, Banco Hispano Americano, Banco Central, Banco Popular Español, Banco Atlántico, Banco Intercontinental de Comercio y Confederación Española de Cajas de Ahorro.

Madrid, 4 de septiembre de 1972
EL CONSEJO DE ADMINISTRACION

PLAN DE EXPANSION BANCARIA
1.000 PLAZAS
Es difícil realizar un centro
Medios audiovisuales
profesores, licenciados, jóvenes, experimentados
Es difícil acoplar edificios modernos y céntricos ARIBAU, 33; CJO. CIENTO 263-267 (Tfnos. 2.53.18.36, 2.53.83.76).
Es difícil que en el curso anterior de 425 alumnos 387 obtuvieran plaza en BANCOS Y CAJAS.
Es muy difícil que en un Banco el 90 por ciento de aprobados fuesen de MARAGALL-2 y en una Caja el 25 por ciento y etc...
MARAGALL-2 LO HA CONSEGUIDO
Cursillos programados de TRES MESES PARA OPOSITORES A BANCOS Y CAJAS.

2/5 Egipto 1899 aux 3
I.C.E.J. INSTITUTO DE CIENCIAS ECONOMICAS Y JURIDICAS
• BACHILLERATO
• C. O. U. (Legalmente Reconocido)
• CIENCIAS ECONOMICAS
• DERECHO
• SELECTIVO
BIBLIOTECA - LABORATORIO - SALAS DE PROYECCION
GIMNASIO - PROF. ESPECIALIZADO
Matrícula abierta próximo curso 1972-73
ENS. MEDIA: Valencia, 231, entlo. 2.ª (Entre R. Cataluña y Balmes) Tel. 215 28 76
FACULTADES: Edificio La Pedrera - Provenza, 261, 4.º, 2.ª

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

MUTUCONSUM
COOPERATIVA MUTUA DE CONSUMO

INTEGRADA EN EL COMPLEJO COOPERATIVO-MUTUAL CREADO POR LA

FEDERACION DE MUTUALIDADES DE CATALUÑA Y BALEARES

OFRECE A LOS MUTUALISTAS LA POSIBILIDAD DE EFECTUAR SUS COMPRAS EN LOS MEJORES ESTABLECIMIENTOS DE BARCELONA EN CONDICIONES ESPECIALMENTE ESTUDIADAS PARA SUS SOCIOS COOPERATIVISTAS.

LA RELACION DE ESTABLECIMIENTOS COLABORADORES DE

MUTUCONSUM
HABLA POR SI SOLA

ALFOMBRAS PRESAS Cucurulla, 9	ALFOMBRAS - TAPICERIAS - MOQUETAS
CASA ANTICH Consulado, 27 y 29	ARTS. PARA VIAJE - CARTERAS - MALETAS PARA MUESTRARIOS
ANTILOSPORT Ramblas, 84	CASA ESPECIALIZADA EN PRENDAS DE ANTE - PIEL - BOLSOS Y GUANTES
ARDECO Laforja, 17	ARTS. DECORACION Y CONSTRUCCION - MUEBLES COCINA - PUERTAS PLEGABLES
CASA ARPI Rbla. Capuchinos, 40	MAT. FOTOGRAFICO Y CINEMATOGRAFICO - LABORATORIO
ATLANTIDA San Pablo, 58	SASTRERIA - CAMISERIA - GENEROS DE PUNTO - CONFECCIONES CABALLERO
AUTO VILARDELL Balmes, 32	ACCESORIOS - PORTAEQUIPAJES RUEDAS - BOCINAS FAROS - FUNDAS - RADIOS
BAGUÑA (FEDI) Aribau, 230, planta 5.ª	ELECTRODOMESTICOS - OBJETOS REGALO - CRISTALERIA - COCINA - CAMPO Y PLAYA - PESCA
BAZAR DE LA LAVADORA Riera Alta, 45 Obispo Laguarda, 16 Av. José Antonio, 321 Avda. de Sarriá, 7 San Andrés, 118 Sants, 41 Calabria, 97 Avda. Masnou, 68. Hospitalet Jardín, 50. Hospitalet	ELECTRODOMESTICOS EN GENERAL - DISCOS - MAT. FOTOGRAFICO - MAGNETOFONOS
BELMONTE'S Cjo. de Ciento, 304	ARTS. ACERO INOX. - ARTS. DE REGALO CUBERTERIAS CRISTALERIAS
BOLSOS «RIBE» Aribau, 150 Muntaner, 250 Avda. Infanta Carlota, 153 Gral. Goded, 18 y 20	BOLSOS - MALETAS - ARTS. REGALO - LISTAS DE BODA
CALZADOS DURANY Paseo Gracia, 29	CALZADOS DE LUJO
CALZADOS RAMOS Mayor de Gracia, 134 Plaza Libertad, 14	CALZADOS CABALLERO, SEÑORA Y NIÑO
CALZADOS ROYAL Carmen, 16	CALZADOS CABALLERO, SEÑORA Y NIÑO
CALZADOS TORRES Sants, 22 Marqués del Duero, 72	CALZADO DE LUJO Y CORRIENTE PARA CABALLERO, SEÑORA Y NIÑO
CAMISERIA SENIOR Rbla. de las Flores, 92	CAMISERIA - PIJAMAS - CORBATAS
V. CAPARROS Caspe, 114	JOYERIA - PLATERIA - RELOJERIA - COMPOSTURAS DE JOYAS Y RELOJES
CASA ARMANGUE Rbla. Cataluña, 127	RECAMBIOS - LLANTAS - FAROS FUNDAS - BOCINAS - VOLANTES Y ARTS. COMPETICION
CASA «CABAU» Aribau, 58	TRANSPORTES Y MUDANZAS DENTRO Y FUERA DE LA CAPITAL
CLAVAGUERA Rbla. Cataluña, 22 pral.	JOYERIA - PLATERIA - RELOJERIA
COSTA Condal, 8	PERFUMERIA
C.O.E.S.A. Marqués del Duero, 69-71 Floridablanca, 95 Ramblas, 72 Guipúzcoa, 87 Rosellón, 319 Mahón, 50. Hospitalet	ELECTRODOMESTICOS EN GENERAL - LAVADORAS NEVERAS - COCINAS - TELEVISORES - TOCADISCOS - RADIOS COCHE - OBJETOS REGALO - JOYERIA Y RELOJERIA
CONFEC. J. GARCIA Sants, 43	SASTRERIA Y MODISTERIA A MEDIDA - GENEROS DE PUNTO - CAMISERIA - CORBATERIA
CREACIONES «QUERALT» Rbla. Cataluña, 34 Mayor de Gracia, 146	CREACIONES Y CALZADOS DE LUJO
DEPORTES CODINA Gerona, 169	DEPORTES - ARTS. DE PESCA DEPORTIVA CEBOS - JUGUETES
DEPORTES «PUIGMAL» Floridablanca, 122	DEPORTES - NIEVE - ALPINISMO - TENIS
EL ANDORRANO Cerdeña, 530, 532 Ctra. Carmelo y Pasteur, 1	CONFECC. CABALLERO, SEÑORA Y NIÑO - GENEROS DE PUNTO
EL HOGAR MODERNO Aribau, 108	COLCHONES MODERNOS - SOFAS CAMA - MUEBLES TRANSFORMABLES
ELECTRICOS «ALCA» Caspe, 114	MAT. ELECTRICO - PERSIANAS «LEVALOR» - RIELES «KIRSCH» - VENTANAS «GRAVENT» - LAMPARAS - ELECTRODOMESTICOS - JUGUETES
ESTABLEC. BROTO Cjo. de Ciento, 325	ELECTRODOMESTICOS EN GENERAL ESTUFAS GAS Y BUTANO - RELOJES COCINA
ESTABLEC. BROTO Cjo. de Ciento, 280	MAT. ELECTRICO - TRANSFORMADORES - LAMPARAS Y TUBOS FLUORESCENTES
ELVIRA Mayor de Gracia, 10	ARTS. REGALO CUADROS - ARTE RELIGIOSO - LISTAS BODA
ELECTRODOMESTICOS TARRAGONA Caspe, 23 Muntaner, 468	ELECTRODOMESTICOS - RELOJES COCINA - MAQ. DE AFEITAR - TRANSISTORES - TELEVISORES - RADIOS COCHE
FABRICACIONES Y CONFECCIONES «CHIQUI» Rech Condal, 5 y 7	FAB. DE GUANTES - CONFECCION DE FALDAS Y PANTALONES PARA NIÑOS
FARRENY'S San Pablo, 60	SASTRERIA A MEDIDA Y CONFECCION
FEGA Rda. San Pedro, 23	SASTRERIA - CONFECCIONES CAMISERIA - GROS. DE PUNTO - LENCERIA - ROPA INTERIOR
FERRANDIZ Cjo. de Ciento, 354	JOYERIA Y RELOJERIA
FLOCEL BURGADA Mariano Aguiló, 84	TALLER DE EBANISTERIA - FAB. PROPIA
FORCADELL Plaza Tetuán, 31 Aviñó, 5	GROS. DE PUNTO - CONFECCIONES CABALLERO, SEÑORA Y NIÑO
FOTO PINC Pino, 12	MAT. FOTOGRAFICO - LAB. ESPECIALIZADO - FOTOCOP.
J. FUSET Paseo de Gracia, 21	JOYERIA - PLATERIA Y RELOJERIA
IMPRENTA ARAGALL Provenza, 374, int.	PART. DE BODA Y NACIMIENTO - RECORDATORIOS - IMPRENTA EN GENERAL
IMPRENTA MORETA Trafalgar, 4	OFFSET, IMPRENTA, ENCUADERNACION, PAPELERIA Y MATERIAL OFICINA
INDUSTRIAS SEMA Paseo de Gracia, 49	COLCHONES - ALMOHADAS-SOMIERS TAPIZADOS Y METALICOS - CAMAS Y LITERAS SOFA
JOSE SAHUN Muntaner, 231 Aribau, 266	MUEBLES - DECORACION - CORTINAS - INSTALACIONES TIENDAS Y STANDS
JUGUETES PEPI Galerías Maldá, B 12	JUGUETERIA
JUNQUERA Ramblas, 86	ESTILOGRAFICAS - ENCENDEDORES - OBJETOS PARA REGALO
LAMPARAS ABELLO Hnos. Avda. Puerta del Angel, 4	APLIQUES - LAMPARAS - CANDELABROS
LAMPARAS RIM Cruz Cubierta, 103	FAB. PROPIA IMPORTACION Y EXPORTACION - LISTAS DE BODA
LAZARO Paseo de Gracia, 58 Tallers, 58 Calvet, 60	FOTOCOPIA - TELEVISION - OPTICA - MUSICA - LABORATORIO
LA CASA DE LA ESTILOGRAFICA Fontanella, 17	ESTILOGRAFICAS DE TODAS MARCAS - ARTS. DIBUJO Y ENCENDEDORES - REPARACIONES
«LA CASA DEL NIÑO» Fontanella, 12	ESPECIALIDAD EN ARTS. PARA MAMAS, FUTURAS MAMAS, BEBES Y NIÑOS. CORSETERIA - ESPECIALIDAD EN ENCARGOS A MEDIDA - MODELOS Y TEJIDOS EN EXCLUSIVA
LA SIRENA Avda. Pta. del Angel, 26	ALFOMBRAS - MANTAS - CONFEC. CABALLERO - GENEROS PUNTO - LENCERIA - MEDIAS
LLENAS Ramblas, 73-75, pral. Hospital, 2	
«MARCEL» Sants, 172	OBJETOS REGALO - CERAMICA - VAJILLAS - CRISTALERIAS - LISTAS DE BODA
MARINA Trav. de Dalt, 40	LENCERIA - CORSETERIA - GENEROS PUNTO Y MEDIAS
MATERNA Paseo de Gracia, 42	TODO PARA LA FUTURA MAMA, EL BEBE Y LAS NIÑAS - JUGUETES - COCHES Y CUNAS
MARUXA Verdi, 220	MAT. PARA DECORACION - TAPIZADO PUERTAS Y PAREDES - PAVIMENTOS - PARQUET Y PAPELES PINTADOS
M I L Fontanella, 20	GORRAS - BOINAS - SOMBREROS
MODAS «DORA» Conde Asalto, 26	MODAS Y NOVEDADES PARA SEÑORA
MODAS «MAYPI» Conde Asalto, 11	MODAS Y NOVEDADES PARA SEÑORA.
MODAS «MAYPI» Baja San Pedro, 68	CONFEC. SEÑORA Y NIÑO
MODAS «TINA» Conde Asalto, 85	MODAS Y NOVEDADES PARA SEÑORA
«MONTSERRAT» Valencia, 544 (Local Ventas)	GENEROS DE PUNTO
MUEBLES ISABAL Baja San Pedro, 92	MUEBLES - MUEBLES INFANTILES Y AUXILIARES
MUEBLES «LARIOS» Sants, 147	MUEBLES
MUEBLES PEIXO Mn. José Durán, 7 San Vicens dels Horts	DORMITORIOS - COMEDORES - RECIBIDORES - TRESILLOS Y ARMARIOS PARA COCINA DE ENCARGO
MUEBLES P. J. Avda. José Antonio, 635	MOBILIARIO RUSTICO Y MODERNO - LAMPARAS DECORACION
MUEBLES TOHER Riera Alta, 43	MUEBLES - DECORACION - COLCHONES
JOSE MURANO Valencia, 544 (Local de Ventas Pas. B. núm. 40)	ARTS. PARA EL HOGAR - BATERIA COCINA Y CRISTAL
OLIVER Cruz Cubierta, 97	RELOJERIA Y OPTICA
OPTICA CAMPO Hospital, 47	OPTICA EN GENERAL
OPTICA CRESPO Bruch, 82	OPTICA Y FOTOGRAFIA
OPTICA GOMEZ Muntaner, 83	OPTICA Y FOTOGRAFIA
OPTICA SANABRE Amargós, 7	GAFAS TODAS CLASES - RECETAS MEDICAS - FABRICANTE «BILUX» - LABORATORIO FOTOGRAFICO
OPTICA SIMO Cerdeña, 296	OPTICO DIPLOMADO - ESPECIALIDAD EN RECETAS MEDICAS
PAPELERIA «ASMI» Avda. José Antonio, 423	PAPELERIA - LIBRERIA - OBJETOS ESCRITORIO - MATERIAL ESCOLAR - IMPRESOS
PAPELERIA Y LIBRERIA «FIMAS» Enna, 245 (Esq. Juncá)	LIBRERIA - JUGUETERIA - PAPELERIA - DISCOTECA - OBJETOS REGALO
PAÑERIAS SALMERON Mayor de Gracia, 13	AMERICANAS SPORT - TRAJES - PANTALONES INARRUGABLES - PAÑERIA VENTA POR METROS
PERFUMERIA VALL Rda. San Pedro, 7	PERFUMERIA - NOVEDADES Y ARTS. PARA REGALO
PERFUMERIA ANA Avda. Rep. Argentina, 248 Pedro IV, 176 Bori y Fontestá, 13	PERFUMERIA - NOVEDADES Y ARTS. PARA REGALO
RAMIREZ Rda. San Antonio, 45	TAPICERIA - COLCHAS - MANTAS - VISILLOS
SALVADOR SERRA Paseo de Gracia, 22	MAT. FOTOGRAFICO Y CINEMATOGRAFICO - LABORATORIO - REP. CAMARAS FOTOGRAFIA
SINDELEN Rda. Universidad, 33	ELECTRODOMESTICOS EN GENERAL - DISCOS Y MAT. FOTOGRAFICO
TALLERES «HUDSON» Hurtado, 28	MECANICA EN GENERAL DEL AUTOMOVIL
TOBIAS FABREGAT Balmes, 50	TRINCHERAS Y GABANES - IMPERMEABLES - PRENDAS PIEL - CAMISERIA - CORBATAS - PAÑUELOS Y CINTURONES
TAPICERIAS RABANAL Avda. Gnmo. Franco, 405	TAPICERIA - PASAMANERIA ALFOMBRAS - LENCERIA - VISILLOS
T O U S Sants, 111	DEPORTES - JUGUETES - CAMPING
VALLES OLIVERO Baja San Pedro,37	JUGUETES - PAPELERIA - MAT. ESCOLAR - TRABAJOS DE IMPRENTA
VDA. CARBALLO Vía Layetana, 87	FAB. PARAGUAS, SOMBRILLAS Y PARASOLES

El Documento Nacional de Identidad y cualquiera de los talonarios que distribuye la Cooperativa de Crédito Mutual, son suficientes a los Asociados de MUTUCONSUM para comprar en Establecimientos adheridos a la misma.

Los talones de la Cooperativa de Crédito Mutual van coexpedidos con Banco Atlántico, Banca Catalana, Banco Condal y Banco de Madrid. LOS TALONES AVALADOS CREDIMUTUAL, CON IDENTICO VALOR LIBERATORIO QUE EL DINERO, CONSTITUYEN UNA MODALIDAD MUY RECOMENDABLE.

El importe de las compras deben satisfacerlo los Asociados exclusivamente con talones de la Cooperativa de Crédito Mutual. Esto permite «ir de compras» SIN LLEVAR DINERO ENCIMA, dejar constancia exacta de las cantidades satisfechas, percibir intereses hasta el momento en que se efectúa el cargo en cuenta y BENEFICIARSE DEL RETORNO COOPERATIVO. El pago se convierte en un procedimento sencillo y expeditivo, sin riesgo alguno, con la impronta del prestigio personal de ser socio de MUTUCONSUM.

Además: los Establecimientos adheridos a MUTUCONSUM conceden a los Asociados de la Cooperativa descuentos DESDE UN DIEZ POR CIENTO EN ADELANTE.

PAGUE UNICAMENTE CON TALONES DE LA COOPERATIVA DE CREDITO MUTUAL.

FEDERACION DE MUTUALIDADES DE CATALUÑA Y BALEARES ES UN ORGANISMO DE PREVISION SOCIAL FUNDADO EN 1896, CON JURISDICCION EN LA REGION CATALANO-BALEAR, Y COMPRENDE TODOS LOS MONTEPIOS Y MUTUALIDADES Y ORGANISMOS ANALOGOS QUE RESIDEN EN LA MISMA.

UNION COOPERATIVA DE ENTIDADES MUTUALISTAS PROPORCIONA A SUS ENTIDADES ASOCIADAS SERVICIOS Y SUMINISTROS COMUNES PARA EL MEJOR, MAS PERFECTO Y ECONOMICO DESARROLLO DE SUS ACTIVIDADES, ADQUIRIENDO BIENES, ORGANIZANDO O CONTRATANDO SERVICIOS, DISTRIBUYENDO PRODUCTOS, ETC.

COOPERATIVA DE VIVIENDAS «MUTUHABITAT» TIENE COMO OBJETIVO ESENCIAL FACILITAR VIVIENDAS-HOGARES A SUS ASOCIADOS Y PROMOVER LA CREACION DE SERVICIOS EDUCACIONALES, DE FORMACION LABORAL, ESPARCIMIENTO Y CULTURA Y RESIDENCIAS PARA SUS SOCIOS.

COOPERATIVA DE CREDITO MUTUAL ES INSTRUMENTO DE CREDITO Y FINANCIERO DE LAS UNIONES TERRITORIALES QUE LA ENCUADRAN, DE LAS COOPERATIVAS DE LAS OTRAS RAMAS Y DE SUS ASOCIADOS RESPECTIVOS Y ESPECIALMENTE DE LAS AFINES «UNION COOPERATIVA DE ENTIDADES MUTUALISTAS», COOPERATIVA DE CONSUMO «MUTUCONSUM» Y COOPERATIVA DE VIVIENDAS «MUTUHABITAT».

COOPERATIVA DE CONSUMO «MUTUCONSUM» PRODUCE, ADQUIERE, SITUA, DISTRIBUYE, FACILITA LOS ARTICULOS, GENEROS, SUMINISTROS Y SERVICIOS NECESARIOS PARA USO Y CONSUMO DE SUS SOCIOS Y FAMILIARES, ORGANIZANDO LOS SERVICIOS Y LA DISTRIBUCION Y SUMINISTRO DE PRODUCTOS A SUS SOCIOS, BIEN DIRECTAMENTE, BIEN ESTABLECIENDO CONCIERTOS, ETC.

DOMICILIO SOCIAL: CALLE BRUCH, núm. 72. BARCELONA - 9 TELEFONOS: 2222000 - 2316951

Delegaciones: **GERONA,** Dr. Gaspar Casal, 10 — **LERIDA,** Plaza Cervantes, 1 — **PALMA MALLORCA,** Avda. Jaime Roselló, 47 — **TARRAGONA,** Cañellas, 11.

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

HOJA DEL LUNES editada por la asociación de la prensa · director: josé aliaga cebrián

DEPORTES

Pág. 23
Barcelona,
11 Sbre. 1972

5 VICTORIAS CATALANAS

BARCELONA, AT. MADRID Y LAS PALMAS GANARON EN CAMPO CONTRARIO

GRANADA, CELTA Y MALAGA EMPATARON

En Segunda División, Santander, Tarragona y Mallorca están en cabeza

PRIMERA DIVISION

RESULTADOS

Zaragoza - Burgos	2 — 0
Coruña - Granada	0 — 0
Valencia - Barcelona	0 — 1
Oviedo - At. Madrid,	0 — 2
Betis - Las Palmas	0 — 2
Madrid - Gijón	1 — 0
Español - Castellón	1 — 0
At. Bilbao - Celta	1 — 1
R. Sociedad - Málaga	1 — 1

CLASIFICACIONES

Barcelona	2	2	0	0	4	1	4	+ 2
Las Palmas	2	2	0	0	4	1	4	+ 2
Real Madrid	2	2	0	0	4	2	4	+ 2
Zaragoza	2	1	1	0	2	0	3	+ 1
Español	2	1	1	0	2	1	3	+ 1
Valencia	2	1	0	1	3	2	2	
Granada	2	0	2	0	0	0	2	
Málaga	2	0	2	0	1	1	2	
At. Bilbao	2	0	2	0	1	1	2	
Gijón	2	1	0	1	1	1	2	
At. Madrid	2	1	0	1	3	3	2	
Celta	2	0	2	0	2	2	2	
Burgos	2	1	0	1	1	2	2	
R. Sociedad	2	0	1	1	1	2	1	— 1
Coruña	2	0	1	1	1	3	1	— 1
Castellón	2	0	0	2	2	4	0	— 2
Oviedo	2	0	0	2	1	4	0	— 2
Betis	2	0	0	2	0	3	0	— 2

SEGUNDA DIVISION

RESULTADOS

Rayo Vall. - Osasuna	7—0
Pontevedra - Mallorca	1—3
Leonesa - S. Andrés	1—2
Tenerife - Elche	0—0
Hércules - Sevilla	1—1
Murcia Valladolid	2—1
Sabadell - Mestalla	2—1
Logroñés - Cádiz	3—3
Santander - Córdoba	1—0
Tarragona - Baracaldo	2—0

CLASIFICACIONES

Santander	2	2	0	0	2	0	4	+ 2
Tarragona	2	2	0	0	4	1	4	+ 2
Mallorca	2	2	0	0	5	2	4	+ 2
Sevilla	2	1	0	0	4	1	3	+ 1
Murcia	2	1	1	0	2	1	3	+ 1
Cádiz	2	1	1	0	6	4	3	+ 1
Elche	2	1	1	0	3	2	3	+ 1
Rayo	2	1	0	1	8	2	2	
Baracaldo	2	1	0	1	3	2	2	
Hércules	2	0	2	0	2	2	2	
Córdoba	2	1	0	1	2	2	2	
San Andrés	2	1	0	1	3	3	2	
Sabadell	2	1	0	1	3	4	2	
Logroñés	2	0	1	1	4	5	1	— 1
Valladolid	2	0	1	1	2	3	1	— 1
Mestalla	2	0	1	1	1	2	1	— 1
Tenerife	2	0	1	1	1	3	1	— 1
Leonesa	2	0	0	2	3	5	0	— 2
Pontevedra	2	0	0	2	1	6	0	— 2
Osasuna	2	0	0	2	0	8	0	— 2

COSECHA DE POSITIVOS

La segunda jornada del campeonato tuvo un cariz favorable a los equipos que jugaban en campo contrario, por cuanto de los nueve encuentros, sólo en tres resultaron vencedores los que jugaban al amparo del campo propio, mientras que de los seis restantes, tres tuvieron que ceder un empate y otros tres vieron cómo el visitante se llevaba los dos puntos en litigio.

Así es forzoso destacar como se merecen los triunfos de los visitantes. En primer lugar el del Barcelona, que consiguió vencer nada menos que en el campo del un Valencia envalentonado por su anterior victoria en el Estadio Vicente Calderón. Se coloca así el equipo azulgrana en cabeza de la tabla junto con Las Palmas y Real Madrid. Precisamente el once canario es otro de los visitantes vencedores, en el campo del Betis. El otro ha sido el Atlético de Madrid con su claro triunfo en Oviedo, y así recupera los dos puntos que se le llevó el Valencia en el partido inicial de la competición.

Los empates corrieron a cargo del Celta, Granada y Málaga —a costa de At. Bilbao, Coruña y Real Sociedad, respectivamente—, confirmando el Málaga que sigue siendo esta temporada también el rey de los empates.

Uno de los tres únicos vencedores en casa lo fue el Español, que se coloca así a un punto de la cabeza, en una jornada que fue buena para los equipos catalanes. El Real Madrid ganó en el último minuto al Gijón y forma parte del trío de cabeza. Finalmente hay que citar al Zaragoza como el restante equipo que venció en campo propio y precisamente con el resultado más amplio.

En Segunda División, la jornada resultó favorables a los catalanes, con los triunfos de San Andrés, Sabadell y Tarragona, de los que es este último el más beneficiado al colocarse en el trío de líderes, mientras que el San Andrés borra así los dos negativos que encajó en su primera actuación.

Manuel PULIDO

ACIERTO SEGURO:
Bio-Capelli
CONTRA LA CALVICIE
Ni tratamientos - Ni trasplantes - Ni peluquines - Ni entretejidos - Ni lociones.
Rda. Universidad, 33, 2.º 1.ª
Barcelona-7
Tel. 231.05.22

LA QUINIELA

Zaragoza - Burgos	1
Coruña - Granada	X
Valencia - Barcelona	2
Oviedo - At. Madrid	2
Betis - Las Palmas	2
Español - Castellón	1
At. Bilbao - Celta	X
Real Sociedad - Málaga	X
Pontevedra - Mallorca	2
Leonesa - San Andrés	2
Tenerife - Elche	X
Hércules - Sevilla	X
Murcia - Valladolid	1
Santander - Córdoba	1

Centro Especializado Anticalvicie
Bio-Capelli
(cabellos fijos)
Rda. Universidad, 33, 2.º, 1.ª
Barcelona-7
Tel. 231.05.22

LA PROXIMA JORNADA

PRIMERA DIVISION

Zaragoza - Coruña
Granada - Valencia
Barcelona - Oviedo
Atlético Madrid - Betis
Las Palmas - Real Madrid
Gijón - Español
Castellón - At. Bilbao
Celta - Real Sociedad
Burgos - Málaga.

SEGUNDA DIVISION

Rayo Vallecano - Pontevedra
Mallorca - Tarragona
Baracaldo - Leonesa
San Andrés - Tenerife
Elche - Hércules
Sevilla - Murcia
Valladolid - Sabadell
Mestalla - Logroñés
Cádiz - Santander
Osasuna - Córdoba.

TELEVISORES
Cambie su viejo televisor
Riguroso estreno de su TV. Sólo las mejores marcas. Modelos 1972
SIN ENTRADA
Desde 100 pesetas semanales. Regalamos antenas y mesita. Servimos al día. Teléfono 224-44-65. Sin recargo. Al contado increíbles descuentos

PERITAJE Y PROFESORADO
CIENCIAS EMPRESARIALES
Amplio horario de tarde y noche a escoger
ACCESO TERCERO BACHILLERATO
Para adultos con o sin certificado de Estudios primarios
Abierta matrícula. Empieza el curso el 2 de Octubre.
POLITECNICO URQUINAONA
Plaza Urquinaona, 2. (lado montaña) Tel. 222-85-27. Ambos sexos

JOVENES CON PORVENIR
CURSOS DE PROGRAMACION
LE OFRECEMOS LA EXPERIENCIA Y SERIEDAD DEL GRUPO
SERESCO
Sólo el grupo SERESCO con el mayor ordenador instalado en Cataluña, un IBM 370/145, puede ofrecerle las PRACTICAS EN ORDENADOR, reales y sin limitaciones con las que adquirirá una EXPERIENCIA que le permitirá trabajar de inmediato como programador.
PROXIMOS COMIENZOS
bit ESCUELA SUPERIOR DE INFORMATICA
C/. MANILA, 49 int. - TEL. 203 68 50*
(ESQ. CAPITAN ARENAS) AUTOBUSES: 4, 7, 16, 66, 207

CHESTER GIN

OFASEM
CENTRO DE ESTUDIOS SUPERIORES EMPRESARIALES
RECONOCIDO POR EL ESTADO
BALMES, 226, pral. BARCELONA-6 Tels. *2178508 - 2283412 - 2284479
CONTABILIDAD ACELERADA
Mediante las más modernas técnicas didácticas
No se precisan conocimientos previos-DIPLOMA
● INICIACION 26 de Sept. de 1.972 Ma. Ju. de 7'30 a 9'30 h.
30 de Sept. de 1.972 Sáb. de 4'30 a 8'30 h.

radio-T.V. en COLOR
Centro especializado exclusivamente en electrónica
NUEVOS CURSOS
prácticas diarias por
profesorado técnico especializado
con el tiempo necesario
y los más modernos métodos de enseñanza
ESCUELA TECNICA RADIO TELEVISION
MATRICULA ABIERTA - CONSULTE NUESTROS PRECIOS
INFORMACION: gerona, 47
tels. 231 21 25 y 222 27 41

BUTANO ES TAMBIEN AGUA CALIENTE
¿ conoce vd. los sorteos de butano ?
escriba al apartado 12.100, Madrid
y, además, BUTANO es más barato

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

ESPAÑOL, 1 - CASTELLON, 0

DEBIERON SER MAS

POR DOS VECES LA MADERA IMPIDIO UN TRIUNFO MAS AMPLIO DE LOS ESPAÑOLISTAS

Los postes también juegan. Y a punto estuvieron de costarle al Español un disgusto puesto que antes de que un trabajado y trabajoso gol culminado por Poli a los 16 minutos del segundo tiempo decidiese el resultado, por dos veces, en espléndidas jugadas del conjunto blanquiazul, la madera se encargó de evitar que sus esfuerzos luciesen en el marcador. Esto, y la cerrada defensiva de un Castellón que se desenvolvió tácticamente muy bien en el aspecto destructivo, impidieron que el triunfo españolista, totalmente merecido, llegase a través de guarismos más altos. Pero su constante dominio, agobiador en el primer tiempo y bastante intenso en el segundo, no halló el cauce necesario para abrir brecha en las filas que el capitán castellonense Cela dirigía perfectamente. El gol de Poli, sin embargo, hizo justicia. Y el Español se anotó los dos puntos que confirman su propósito de realizar una excelente campaña en esta Liga.

ESPEREMOS

No hay que lanzar las campanas al vuelo, pero es evidente que el Español ofrece una línea de firmeza que permite aguardar con optimismo futuras y más comprometidas confrontaciones. Los apuros pasados para ganar a un Castellón recién ascendido nada significan. Sus tres puntos pueden dar ya una mejor idea de la realidad, teniendo en cuenta el empate inicial ante un Celta que ayer igualó en San Mamés. Pero es vidente que el Español parece estar en condiciones, y buenos son los principios favorables, para efectuar una excelente Liga. Tiene, ante todo, un patrón de juego bastante definido y un equipo sobriamente conjuntado. De su ulterior rendimiento son los mismos jugadores quienes han de responder. Por ahora, la impresión es favorable. Aunque...

LAS DIFICULTADES QUE OPUSO EL CASTELLON

No fue el once de La Plana un adversario cómodo. Pero a ello contribuyó tanto su esquema defensivo como el hábil planteamiento táctico que dio a todo el conjunto el entrenador visitante. Sujetando bien a los hombres de punta españolista, con Cela dirigiendo la defensa como líbero, Ferrer y Babiloni pegajosamente adosados a Pepín y Roberto Martínez, y Oscar como vigilante de Amiano, el Castellón no se limitaba a este marcaje clásico para cerrar huecos. Sus hombres de centro del campo, Figueirido junto a Solsona. Del Bosque al lado de José María y Planelles y Félix como basculantes marcadores de Poli o cebos para arrastrar a Glaría, desbarataban el esquema creador que el Español acostumbra a forjar en el centro del campo con el incansable corretear de Poli y la inteligente técnica de José María y Solsona. Momentos había en que con De Felipe como libre y Granero al cuidado de Leandro y Ochoa de Toñín, la zaga blanquiazul, y su vinculación con el centro del campo, carecían de la necesaria compenetración, y se permitía, especialmente a Planelles, que los creadores castellonense actuasen a sus anchas.

Pero aquí acabó todo el peligro capaz de crear el Castellón. Un peligro que más bien redundaba en perjuicio, como queda dicho, de una mayor tranquilidad en el esfuerzo españolista de forjar jugadas atacantes. Porque en el aspecto ofensivo, el Castellón resultó nulo por completo. O, al menos, incapaz de superar las firmeza de los hombres de atrás del Español, tan robustescida esta zona con la tranquilizadora presencia de De Felipe.

Y LAS QUE TUVO EL ESPAÑOL

Ya queda expuesto, en buena parte, dónde radicaron las primeras dificultades que, para encontrar con mayor facilidad y amplitud el camino del triunfo, debió superar el Español, sin conseguirlo totalmente. Pero no fueron las únicas. El Castellón, como dando por válida la tradición, acusaba esos resabios de Segunda División que han dado en considerarse como consecuentes a un juego de extrema dureza y en ello, en múltiples ocasiones, contó con la colaboración de un árbitro falto de autoridad al que, pese a que numerosas ocasiones tuvo para para ello, en ninguna se decidió por sacar la tarjeta blanca que hubiera tal vez mesurado las intervenciones de algunos defensores del conjunto visitante, especialmente de Ferrer. Este fue el principal defecto del árbitro, a quien el público reclamó en el primer tiempo un penalty que, a mi juicio, no existió, pues el jugador españolista se cayó en el propio impulso de su carrera. Pero en lo demás, en esa falta de la necesaria autoridad sí influyó la actitud contemplativa y condescendiente del señor Santana. El tercer factor que obstaculizó el más amplio triunfo

El disparo de Amiano que, batido ya Araquistain, estrelló el balón en el larguero durante el primer tiempo. Aquí pudo el Español iniciar la cuenta de un triunfo que debió ser más amplio. (Foto Pérez de Rozas.)

español fue tan importante, que ya queda reflejado al principio: los postes.

45 MINUTOS SIN GOLES

Ya en el primer tiempo el Español, que lo dominó de punta a cabo, mereció algún gol. Sin descender a otras jugadas en que faltó una mayor rapidez en la penetración o sobró un dribling antes del disparo, recordemos el cañonazo de Solsona a los 16 minutos, enviando por bajo el balón junto al poste, que se encargó de anular Araquistain en su mejor intervención; o, especialmente, el impresionante disparo de Amiano desde fuera del área, y de derecha a izquierda, que a los 25 minutos estrelló por vez primera la pelota contra la madera, en este caso el larguero. Los goles, sin embargo, no llegaron. Y el Castellón pudo irse al descanso con el marcador inalterable y un refuerzo moral hacia su línea de actuación, muy considerable, para la segunda mitad.

AL FIN, EL GOL

Parecía que la continuación iba a seguir por los mismos derroteros. El Español seguía dominando la situación. A los 6 minutos, disparo de Pepín muy esquinado y a media altura que Araquistain, en ágil estirada, desvió lo suficiente para que la pelota diese en el poste derecho de su marco y volviese rebotada al campo, sin que acertase en el posterior remate Amiano, que la envió muy desviada. A los 12 minutos, saque de esquina muy bien sacado por Pepín, con preciso cabezazo de Amiano, pero el balón se fue fuera por poco. Y al fin, a los 16 minutos, el gol, iniciado en avance por la izquierda por José María, que lanzó dentro del área a Pepín, éste cruzó el balón hacia la derecha y Poli, que venía lanzado desde atrás, fusiló inapelablemente el gol.

Sólo un minuto más tarde, la única ocasión castellonense, en un potente disparo raso que Borja envió a córner. Y después, salvo un centro tiro de Pepín que se colaba, a los 29 minutos, y que Araquistain envió también a córner, poro digno de ser destacado: tan sólo que el Español se limitó a conservar la ventaja y no tuvo, para ello, excesivas dificultades.

UNOS Y OTROS

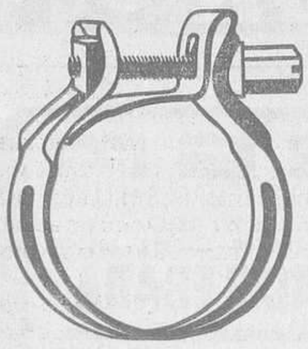
Borja, sin gran trabajo, estuvo muy acertado en la jugada más difícil que se le planteó y que acaba de ser relatada. Muy bien la defensa, aunque acaso faltara algo más de decisión, sabiéndose bien cubiertos, en el avance por la banda buscando el apoyo de sus delanteros y descongestionando el área castellonense. De Felipe, sobrio y seguro, mandó bien en la zaga y Glaría pudo jugar con absoluta tranquilidad, haciéndolo siempre con eficacia y con algunas intervenciones defensivas muy importantes. Solsona jugó a ráfagas, pero cuando lo hizo acreditó su gran clase; Poli batalló mucho y vio clara la oportunidad del gol; y José María fue el cerebro creador incansable de siempre. Delante, Roberto Martínez fue el más peligroso en el primer tiempo, yendo luego a menos, mientras Pepín siguió una trayectoria inversa, resultando en la continuación una continua pesadilla para el rival visitante; Amiano cumplió su misión y tuvo en su haber un par o tres de remates muy efectivos, en especial aquel que acabó en el larguero. Carbonell apenas tuvo tiempo de entrar en juego.

El Castellón, bien en bloque y magnífico en su labor destructora. Le faltó profundidad y, sobre todo, habilidad para sacar provecho de su buen despliegue táctico. Sus mejores hombres fueron Araquistain bajo los palos, Cela y Oscar en la defensa y Figueirido y Planelles en el centro del campo.

J. GARCIA CASTELL

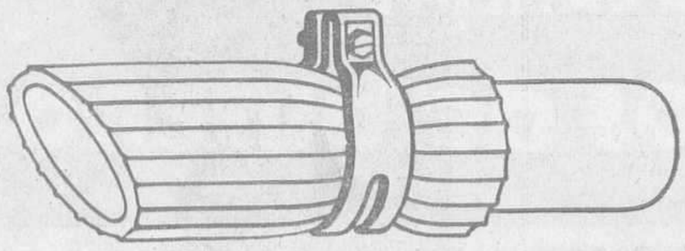
JAMAS UNA COSA TAN PEQUEÑA
ha inspirado tanta confianza a una familia entera.

sólmah



abrazaderas
Mikalor
PEQUEÑAS EN TAMAÑO
GRANDES EN SEGURIDAD

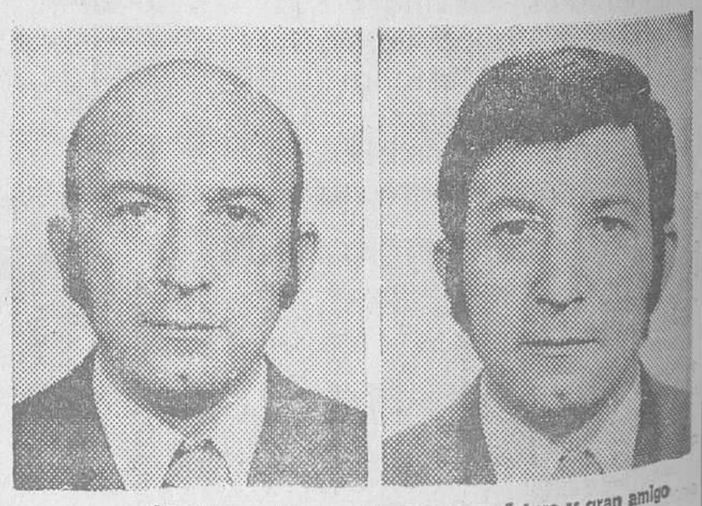
UTILICELAS EN LAS CONDUCCIONES DE GAS DE SU HOGAR



¿POR QUE IMPORTAR LO QUE Mikalor EXPORTA?

No permita que el gas pueda escapar.
Instale abrazaderas *Mikalor* en todas las uniones tubo-goma.
PIDALAS A SU INSTALADOR O EN FERRETERIAS

¿Por qué ser calvo?



Visítenos y le presentaremos a su futuro y gran amigo «EL CABELLO»
¡COLOR EXACTO! — ¡INVISIBLE TOTALMENTE!
¡COLOCACION INCREIBLE!
¡PODRA HASTA BAÑARSE CON EL MISMO!
Visite la primera «boutique» que ha sido creada especialmente para ustedes por una firma dedicada desde primeros de siglo a concienzudos estudios por Europa y América a fin de lograr una cabellera que no sea el vulgar «BISOÑE»

artpel Concesionarios de florensa

AVDA. JOSE ANTONIO, 534, entlo., 2.ª (fto. Metro Urgel)
PIDA HORA ANTICIPADA. — Teléfonos: 254.41.75 y 253.11.76

TODOS LOS MIERCOLES
SALIDAS DIRECTAS A:
BRUSELAS Y AMSTERDAM
IBERBUS Vergara, 2 T. 231-08-89

RESIDENCIA EUROPA
ECONOMICO Y CENTRICO
Boquería, 12

Papeles Pintados
Cresta SUPERLAVABLES
TENEMOS EN NUESTROS ALMACENES LAS NUEVAS COLECCIONES 1972-73 DESDE 50.- PTAS. ROLLO DE 10 M.
ENAMORADOS, 38-GALILEO, 278 - TLS. 225 18 04-245 95 50

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

El área castellonense fue difícil de atravesar. Aquí vemos un intento a cargo de Roberto Martínez, con varios jugadores del equipo visitante tratando de impedir su centro con la cabeza. (Foto Pérez de Rozas.)

FICHA DEL PARTIDO

RESULTADO:

ESPAÑOL, 1 (Poli, a los 61 minutos);
CASTELLON, 0

ALINEACIONES:

ESPAÑOL. — Borja; Granero, De Felipe, Ochoa; Poli, Glaria; Roberto Martínez, Solsona, Amiano, José María (capitán) y Pepín.

CASTELLON. — Araquistáin; Ferrer, Cela (capitán), Babiloni; Oscar, Figueirido; Toñín, Del Bosque, Planelles, Leandro y Félix.

SUSTITUCIONES:

Al comenzar el segundo tiempo salió Ortuño en lugar de Toñín y a los 72 minutos Cayuela reemplazó a Del Bosque en el Castellón; en el Español, Carbonell suplió a Poli a los 79 minutos.

ARBITRO:

Santana (Las Palmas), sin autoridad.

SAQUES DE ESQUINA:

El Español lanzó 6 (2 y 4) y el Castellón 1 (0 y 1).

FALTAS:

Se castigaron 15 del Español (7 y 8), con un fuera de juego y 30 del Castellón (18 y 12), con 3 fueras de juego.

TIROS A PUERTA:

El Español lanzó 22 (10 y 12), de ellos 5 bien dirigidos, incluido el gol y el Castellón 4 (2 y 2), con sólo 1 bien dirigido.

OTROS DETALLES:

El encuentro se jugó a las 7 de la tarde, con luz artificial. Regular entrada, unos 25.000 espectadores. El Castellón, por similitud de colores, lució elástica roja y pantalón blanco. Campo en buenas condiciones. En el palco de honor, los presidentes del Español, señor Meler, y de la Federación Catalana, señor Porta. Calor.

LA PROXIMA QUINIELA

Granada - Valencia	1 x 2
Zaragoza - Coruña	1
Barcelona - Oviedo	1
At. Madrid - Betis	1
Las Palmas - Madrid	1 x 2
Gijón - Español	1 x
Castellón - At. Bilbao	1
Celta - R. Sociedad	1
Burgos - Málaga	1 x
Rayo - Pontevedra	1
Mallorca - Tarragona	1
Elche - Hércules	1
Sevilla - Murcia	1
Valladolid - Sabadell	1 x 2

TELEVISORES
de las mejores marcas
DESDE 500 PTAS. AL MES
¡¡¡REGALAMOS!!!
UN TOCADISCOS
último modelo - bitensión y
ANTENA Y MESITA T. V.
Tel. 256-36-99
Informaremos a domicilio
Servimos al día

OPINIONES DESPUES DEL PARTIDO

SANTAMARIA: «Existe un problema de sincronización»

No dejó buen sabor de boca el primer partido de Liga en Sarriá. Ni fue bonito el encuentro ni fácil la victoria española.

—Menos de lo esperado; ¿no, Santamaría?

—Yo ya esperaba que el Castellón actuara así.

—¿Y el Español?

—Creo que ha jugado muy bien.

—Y con un exceso de tranquilidad... O eso pareció a veces

—Ellos tenían once hombres atrás y no había modo de romper la barrera que formaban si no era jugando como lo hemos hecho: sin precipitaciones y controlando el balón desde atrás. Lo malo ha sido que se han fallado ocasiones, ha habido tiros al poste... Pero lo que no debíamos hacer era embotellarlos. Entonces corríamos el peligro de que en un contraataque nos marcaran un gol.

—«A pesar de todo, Santamaría, parece que aún le falta algo al Español para rendir a tope...

—Sí; faltan goles. Con ellos viene la tranquilidad.

Hasta aquí, todas las respuestas del entrenador españolista habían sido secas, lacónicas... Por eso, le preguntamos:

—¿Es que le ha molestado el juego del Castellón?

—El Castellón ha hecho su partido. Lo que me molesta es no haber marcado los goles que merecíamos... Claro que hay un fallo que no puedo explicar, porque entonces daría ventajas a los contrarios.

—¿Un fallo en concreto?

—No es propiamente un fallo, sino un problema de sincronización.

—Entonces será cuestión de tiempo...

—Con paciencia todo se arregla.

—Pues... paciencia.

MULLER: «Hemos de aclimatarnos a la Primera División»

Nos hizo esperar un poco el entrenador francés en su presentación liguera en nuestra ciudad. Sin embargo, se mostró abierto y cordial durante toda la conversación.

Y, es más, reconocía que:

—El resultado ha sido normal, aunque el juego no haya resultado muy brillante.

—¿Ha estado su equipo a su nivel habitual?

—No; no hemos jugado ni al cincuenta por ciento.

—Pues no les ha faltado el apoyo de numerosos aficionados venidos de Castellón...

—Ellos han de comprender que el equipo tiene que aclimatarse todavía a la Primera División. Nos falta veterania.

—¿Es éste el único problema?

—De ahí viene el de los nervios, que hacen que mis hombres actúen agarrotados.

—Y muy a la defensiva, por lo que hemos visto hoy...

—Es que nos venía bien el empate. Y han reaccionado al marcar el Español su gol.

—¿Le gustó el Español?

—La verdad es que no me fijé mucho en sus jugadores. Pese a ello, creo que no ha jugado un gran partido. Pero ya le digo que no es cosa mía.

—Muller, ¿están acusando aún la derrota del domingo pasado ante el Madrid?

—Sí. No merecimos aquel 2-3, y esta primera derrota nos hace jugar aún con más complejos. Ya he dicho que al equipo le falta veterania.

—Eso también es cuestión de tiempo. Pero de más...

JUAN ANTONIO CASANOVA

DIARIAMENTE A PARIS
IBERBUS · RENFE.
Vergara 2 T. 231-08-89

MEDICOS DE URGENCIA
Teléfono 221 21 21

QUINIELAS

SOLO UN CATORCE, HASTA AHORA

Madrid, 10. — Un solo boleto máximo acertante ha aparecido al término de la primera fase del escrutinio de las Apuestas Mutuas Benéfico Deportivas.

El resultado provisional del escrutinio, es el siguiente:

1 boleto de 14 resultados,
30 boletos de 13 resultados, y
603 boletos de 12 aciertos.

La recaudación, esta semana, está sobre los 262 millones de pesetas. — Alfil.

PERTENECE A UNA PEÑA DE SEVILLA

Sevilla, 10. — Una quiniela de catorce aciertos, de la jornada de hoy, que en estos momentos se cree es la única de aciertos plenos, ha aparecido en Sevilla suscrita por la peña «Revilla».

El boleto lleva el número 9.780.070, con 108 apuestas. El domicilio de la referida peña es el de calle Júpiter, 29.

En caso de que no aparezcan, en los próximos escrutinios, ningún boleto más de 14 aciertos, la peña «Revilla» se llevará, aproximadamente, unos 50 millones de pesetas.

De momento, no se conoce el número exacto de componentes de la peña que participan en la quiniela. — Alfil.

ESTADIO DEL C. F. BARCELONA
FUTBOL. — Campeonato NACIONAL DE LIGA
Próximo sábado, día 16 de septiembre, a las 22'30 horas
BARCELONA - REAL OVIEDO
CONTROL TAQUILLAJE NUM. 39
Despacho: A prtir del jueves, día 14 de septiembre, de 9'30 a 12'30 y de 16 a 21 h. en PASAJE MENDEZ VIGO y sólo tardes de 6 a 9 en SECCIONES DEPORTIVAS (Bruch, 166).
ABONOS Y APARCAMIENTOS ESTADIO, TEMPORADA 1972-73
CARNETS DE SOCIO, TERCER TRIMESTRE
Se recuerda a los señores socios que aún no los hubieran renovado que continúan despachándose en Pje. MENDEZ VIGO y que será INDISPENSABLE EXHIBIRLOS EN EL ESTADIO PARA ASISTIR AL ANUNCIADO PARTIDO.

BRANDY MISTRAL
PRESTIGIO DEL BRANDY CATALAN

Gran VENTA liquidación de artículos para deporte
SOBRANTES DE TEMPORADA del 11 al 16 septiembre
A PRECIOS DE AUTENTICO INTERES
esports MK MAÑANES
sólo en la calle CANUDA, 26

ESTE DISCO GRATUITO
le prueba que usted puede aprender, en su casa, a
HABLAR INGLES en 3 meses (u otra lengua)
Es el milagro de los métodos audiovisuales modernos: gracias a LINGUAPHONE, usted escuchará en su casa las voces de una decena de profesores de Universidades inglesas, de actores londinenses, de speakers de la B.B.C., que van a enseñarle el inglés como si usted estuviese en Londres.
Cómodamente instalado en su rincón preferido, usted seguirá sus conversaciones en un libro, en el que se representa con un grabado cada palabra nueva. Con ellos, usted visitará Inglaterra.., sin moverse de casa. Y desde el comienzo, usted tendrá un acento auténtico y una entonación perfecta.
Un profesor particular corregirá sus ejercicios escritos (facultativos pero muy aconsejables), adaptará y orientará su aprendizaje audiovisual y contestará a todas sus preguntas.
Con LINGUAPHONE no se precisa diccionario; no hay nada que traducir, nada que aprender de memoria. Nunca tendrá la impresión de que estudia.
Y en 3 meses usted hablará el inglés con soltura.
33 IDIOMAS PARA ELEGIR:
FRANCES, INGLES, ALEMAN, ITALIANO, RUSO, JAPONES, CHINO, HOLANDES, ETC.
VALE por un DISCO GRATIS
A cambio de este vale, usted recibirá gratuitamente y sin compromiso por su parte, información sobre el método audiovisual LINGUAPHONE y un disco de 45 rpm. que quedará de su propiedad, aun cuando usted no continue el curso.
Lengua escogida: ..... por estudios, profesión, turismo, cultura (táchese lo que no interese).
Nombre y apellidos .....
Profesión ..... Edad ..... Teléfono .....
Domicilio: calle ..... nº ..... piso .....
población ..... provincia .....
LINGUAPHONE - Centro Pedagogico Moderno
BALMES, 152 - 9º - BARCELONA (8) - Tel.: 228.65.13
(Autorizado por el Ministerio de Educacion y Ciencia con el nº 196)
2-HLB-1

AUDI LINGUA
SISTEMAS AUDIO VISUALES
IDIOMAS SECRETARIADO
6 PERSONAS POR SALA
DURACION DE 1 CURSO 117 HORAS
39 HORAS DE LABORATORIO DE IDIOMAS
78 HORAS DE SALA AUDIO VISUAL
CURSOS DE CONVERSACION
CURSOS DE PROGRAMACION ACELERADA
FRANCES - INGLES - ALEMAN - RUSO
Rambla de Cataluña, numero 64-1-1
Telefono 2-15-52-44 - BARCELONA-7

HIERROS B. VALLS SISTACH S.A.
casa fundada en 1891
C. SAGRERA, 1-41
TELS. 2514205
2519912 - 2519651
3492645-3492649

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

VALENCIA, 0 - BARCELONA, 1

EL CONTRAATAQUE DECIDIO

La eficaz defensa y los rápidos contragolpes servidos por Asensi, Marcial y Rexach, fueron las claves del triunfo barcelonista

Valencia, 10. (Crónica de Rafael BRINES, especial para HOJA DEL LUNES.) — Justa fue la victoria del Barcelona anoche frente al Valencia en el segundo partido de Liga. Lo que ya no fue tan justo es el resultado. Porque, a decir verdad, ambos conjuntos tuvieron claras ocasiones de aumentar el tanteo y, si bien el Barcelona mereció llevarse los dos puntos, también tuvo ocasiones para marcar tres o cuatro goles, lo mismo que el Valencia para llevarse dos o tres.

Pero no vamos, para justificar esta falta de tantos, a recurrir a los tópicos de la suerte, del árbitro o de la acertada intervención de un portero. Pues la suerte no existe más que en la lotería y para que entre un balón tiene que ir dirigido a la puerta; el árbitro, que estuvo mal, no influyó para nada en el resultado; y si la actuación de Reina fue espléndida, frente a la desastrosa de Meléndez, esto son puntos a favor para los jugadores azulgrana —en este caso el guardameta— y tampoco puede considerarse como un contratiempo sino como un mérito.

Decidió el juego el contragolpe

Probablemente el titular que a toda página lleva hoy el diario «Las Provincias», sea la frase que refleje los motivos de la victoria azulgrana: «Decidió el juego de contragolpe». Porque el Barcelona, desde el primer momento, sabía que el Valencia tenía que lanzarse a un ataque a ultranza; su triunfo del domingo pasado en el campo del Atlético de Madrid así lo requería para su clientela. Por ello, Rinus Michels, consciente de lo que tenía que ocurrir «aquí y ahora», preparó una defensa contundente, tal vez demasiado contundente, pero muy segura para frenar al desesperado y poco acertado a la hora de la efectividad, ataque valencianista. Gallego, espléndido de facultades, aunque excesivamente duro —nos cuidaremos mucho de llamarle «Bestia», tal como lo calificó un locutor que retransmitía el encuentro— fue el hombre clave para destrozar la vanguardia de los locales, que estaba basada en el poder resolutivo de Quino. Este, apenas se pudo lucir gracias a la decisiva labor de Gallego, que con los compañeros de defensa, especialmente con De la Cruz y con Reina muy seguro, evitaron que entrara ningún gol en su puerta, y por otra parte, consiguieron desarbolar y desanimar al once valencianista.

El contragolpe, base del juego barcelonista, Marcial fue la clave del sistema para cambiar de la defensa al ataque cuando así lo permitían las circunstancias, con Asensi capaz de arrancar de la media hasta la portería contraria, con el alegre juego de Barrios y con las oportunas intervenciones de Rexach.

Marcial, pieza clave

Con este sistema de juego, el Barcelona superó los primeros 45 minutos, logrando su propósito: 0-0 en el marcador. En los graderíos, completamente repletos de público —se calcula que había casi 70 000 personas— se creía que el Valencia conseguiría por fin llevarse el encuentro.

Pero Rinus Michels no lo tenía escrito así. Y esos contragolpes en los que Marcial era la pieza clave, fue el motivo del único y solitario gol que vale los dos positivos: una duda entre Adorno, Valdez y Lico es aprovechada por el oportuno Asensi para pasar a Marcial, quien desde la izquierda salvó a Barrachina y marcó el gol que Meléndez no pudo hacer nada por detener.

Faltaban más de 40 minutos de encuentro; sin embargo, y ya se veía el resultado, pues ambos conjuntos tuvieron en la segunda parte tal vez más ocasiones que en la primera de batir la meta contraria. Pero ello no sirvió para nada. El Valencia estaba ya suficientemente nervioso y solamente consiguió un disparo que hubiera merecido llegar a la diana. Fue en el minuto 35 cuando Forment chutó al larguero, cayendo el balón sobre la misma raya de gol y regresando al campo. El Barcelona tuvo sus ocasiones por parte de Alfonseda, por parte de Barrios, por parte de Rexach y sobre todo por parte de Marcial; buenos rematadores son todos ellos; sin embargo, fallaron incomprensiblemente, y es que, a nuestro juicio, su mente estaba más —a pesar de ser vanguardistas— puesta en la propia meta que en la contraria; tenían que defender los dos puntos que ya tenían casi rematchados, y así desaprovecharon en los últimos minutos varias ocasiones que es hubieran permitido, de haber tenido mayor serenidad, llevarse de Valencia un tanteo superior.

Marcial, de un potente disparo, consigue el gol del triunfo barcelonista, a los cuatro minutos de la segunda parte. — (Foto Europa Press.)

El colegiado, desastroso

El público, entre el que había buena parte de barcelonistas llegados para presenciar el encuentro, silbó y lanzó almohadillas al terminar el encuentro Algunas de éstas tal vez iban dedicadas al valiente Gallego por su coraje al retener a Quino en los avances. Pero la mayoría iban destinadas al árbitro del encuentro, señor Balaguer, que tuvo una actuación desastrosa. No obstante, con su silbato no perjudicó ni a uno ni a otro equipo, pues aunque se le achaca haber anulado un gol a Manolete a los diez minutos de partido, hoy aparecen pruebas gráficas en la prensa local donde se demuestra claramente que el fuera de juego no era dudoso.

Alineaciones

VALENCIA. — Meléndez, Sol, Barrachina, Aníbal, Antón, Claramunt I, Manolete, Lico, Quino, Adorno y Valdez. Al lesionarse Manolete en un encontronazo con Torres, tuvo que salir tras el descanso con el brazo vendado, teniendo que retirarse en el minuto 21 de la segunda parte, y siendo sustituido por Forment. Cuando faltaban 12 minutos para el final, Di Stéfano, a la desesperada, cambió al defensa Aníbal por el extremo Sergio, en un intento alocado de tener el mayor número de atacantes, sin que ello diera el resultado apetecido.

BARCELONA. — Reina, Rifé, Gallego, Torres, De la Cruz, Zabalza, Rexach, Martí Filosía, Barrios, Asensi y Marcial. A la media hora de la segunda parte, con el partido ya prácticamente decidido, el entrenador azulgrana creyó conveniente sacar a Juan Carlos y retirar a Martí-Filosía; 10 minutos más tarde Alfonseda sustituía a Marcial. Con estos dos cambios se consiguió conservar lo que se había logrado en los minutos precedentes.

El público valencianista, que salió descontento del estadio Luis Casanova, no llevaba el menor resentimiento contra el equipo azulgrana, aparte de las antecedentes censuras a la dureza de Gallego. Más bien lo que sentía era la pena de ver cómo su equipo había sido superado en el ataque por la fuerza de contención y contragolpe de los visitantes, que este año, en el «Nou Camp», estamos seguros darán muchas tarde de alegría a sus seguidores.

OPINIONES DESPUES DEL PARTIDO

DI STEFANO: ¡Qué le vamos a hacer»

Alfredo Di Stéfano llegó también con serenidad, en la que se advertía como dominaba su nerviosismo y su disgusto. Así se expresó:

—Ha habido mala suerte. El Valencia ha dominado, un balón se ha estrellado en el larguero, otro se ha paseado por delante de la portería sin que nadie lo rematara, y ellos han conseguido el resultado de un juego bien llevado al contragolpe. No me referiré al gol anulado, pues el árbitro estaba cerca y ha podido verlo mejor que yo. Creo, sin embargo, que el partido, en cuanto a juego, ha sido nuestro, pero el gol ha sido de ellos y ¡qué le vamos a hacer!

También se encontraba en el Estadio Luis Casanova el seleccionador nacional, Ladislao Kubala, quien expresó que ambos conjuntos habían ocasiones de ganar, aunque el Valencia estuvo más nervioso porque tenía mayor necesidad de convencer a su clientela, mientras que el Barcelona podía desenvolverse más tranquilo. Señaló que ambos conjuntos habían amontonado demasiados jugadores en el centro del campo, por lo que, si bien se habían visto ocasiones de gol, éstas llegaron de forma aislada y siempre de contragolpe.

Al ser preguntado sobre a qué jugadores había venido a ver, respondió escuetamente: «A los jugadores de uno y otro equipo».

MICHELS: «Ha sido una merecida victoria»

Rinus Michels apareció en la sala de prensa con una serenidad envidiable:

—Tácticamente jugamos bien —nos dijo—, porque hemos jugado con eficacia. Dicen que hemos tenido suerte, pero creo que ha habido ocasiones muy claras que se han fallado ante la puerta del Valencia por esas cosas que ocurren en el fútbol. Estoy contento. Ha sido una victoria merecida. Salimos con la idea del contraataque porque no veníamos a hacer un juego bonito, sino a ganar. El Valencia es un equipo fuerte y hay que tratarle con este respeto. Por eso hemos cuidado nuestra defensa sin olvidar las posibilidades en la puerta contraria. Creo que el Barcelona ha tenido, además de buenas individualidades, una conjunción, que ha sido el mejor acierto de mis hombres.

En cuanto a los cambios realizados, dijo que había advertido cierto cansancio en Martí-Filosía y en Marcial y que convenía sacar a hombres de contención para mantener lo que ya estaba logrado.

BACHILLERATO Y C.O.U.

Academia Fontanella - Institución Pitman - Academia Jaumá

Fontanella, 10 Avda. Gaudí, 22 Mayor de Gracia, 7

ENTREGA DE PREMIOS EN

Ondina ®

- **Las tres familias agraciadas visitaron la Planta Central de Ondina, S. A. en Santa María de Barberá.**
- **El Delegado en Sabadell de «Viajes Aster» hizo entrega de los billetes para los tres viajes.**
- **Recepción y un premio adicional: un cachorro para cada niño ganador.**

El pasado jueves, en la planta central de Ondina, S. A. tuvo lugar la entrega de los tres premios sorteados ante el notario, señor Larrumbe, en el reciente festival «ONDINA» entre los millares de chicos y chicas de toda Cataluña y Andorra que participaron en la promoción «Tu mejor amigo, el perro»

Las familias agraciadas fueron recibidas por el Vicepresidente de la empresa, señor Doménech; don Manuel Zarroca, del Consejo de Administración; don Carlos de la Rosa, Director Comercial; don Juan Cura y el Delegado en Sabadell de Viajes «Aster», señor Cerdá, en compañía de los cuales recorrieron las modernísimas instalaciones de la planta, constatando la perfecta clasificación y la precisión técnica de todo el proceso. Seguidamente y en la sala del Consejo se celebró una recepción, siendo obsequiadas las señoras con sendos ramos de flores y haciendo entrega el señor Cerdá de los billetes para el viaje y una semana de estancia en hotel de primera categoría en Palma de Mallorca, Benicorm y Andorra, a los agraciados, respectivamente:

La niña María Montserat Carreras Ferrer, de Gralioners y a sus padres, don Vicente Carreas y doña María Ferrer.

El niño Jordi Pla Salas, de Sabadell y a sus padres, don Ramón Pla y doña Roser Salas.

El niño Francisco Javier Pajares Sánchez, de Tarrasa, y a sus padres don Manuel Pajares y doña Blanca Sánchez. Este último estaba acompañado de su hermano Víctor.

Al finalizar la recepción el señor De la Rosa prometió a los tres pequeños obsequiarles además con unos lindos cachorros, satisfaciendo así su ilusión, sorpresa que fue acogida con gran alborozo.

Las tres familias, consumidoras habituales de «Ondina» y una de ellas regentando un conocido establecimiento de Sabadell, testimoniaron a los directivos de la empresa su gratitud por las atenciones recibidas y su satisfacción por el acierto y perfecta organización de esta campaña, altamente instructiva y que ha patentizado la arraigada popularidad de «Ondina» en nuestra región y en Andorra.

AVISO QUINIELISTAS

Es un verdadero éxito la 3.ª edición del nuevo libro «GRANDES SISTEMAS DE COMBINACIONES al 13-14». Contiene las mejores combinaciones publicadas en libros de Quinielas. Con este nuevo libro podrá retar su mala suerte. ¡No lo olvide! Combine desde 5 partidos, 14 columnas. 7 partidos 16 columnas. 8 patridos 32 columnas, y así hasta mayores inversiones. Pedidos a reembolso de Ptas. 150, al Apartado 1349 de VALENCIA Venta en Barcelona: LIBRERIA FRANCESA. Ramblas, 57. PIDANOS LAS NORMAS DE NUESTRA PEÑA

ABIERTO DIA Y NOCHE

en la Autopista de Castelldefels, cruce con carretera San Baudilio Llobregat

Cafetería al gusto francés climatizada

Area de servicio - Gasolinera

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

REAL MADRID, 1 - GIJON, 0

El tanto de la victoria se consiguió en los últimos minutos

Madrid, 9. — Pésimo encuentro entre ambos equipos, en el que ninguno de los dos mereció la victoria. Los madridistas no jugaron como lo hacen habitualmente e hicieron algunos fallos increíbles. Sin embargo, en honor a la verdad, sus hombres batallaron a lo largo de todo el partido en búsca de un gol, para alzarse con la victoria, que ya nadie esperaba.

El Gijón planteó el partido que más le convenía, jugando fuerte y defendiendo el valioso positivo del empate que ya se daba por descontado, muchas veces de manera antirreglamentaria. Y el Madrid, que se encontraba indudablemente en baja forma, hubo de sufrir estas antirreglamentaciones, mientras se lanzaba a la desesperada en busca del gol. Los Verdugo, Zoco, Pirri y Amancio no parecen ser los de la pasada temporada, lo que trae consigo al conjunto una desorganización que le inhabilita para la buena práctica de un fútbol conjuntado y efectivo.

En resumen, partido malo, sin atenuantes, que se resolvió en los últimos minutos de manera bastante afortunada para el Madrid, aunque con no menos merecimientos por parte del Sporting de Gijón para haberse alzado con el empate y sacar, de esa forma, un valioso posotivo.

El gol se produjo a los cuarenta y cinco minutos de la segunda mitad, en un remte de Aguilar, después de que Pirri hubiera disparado contra la meta gijonensa y ésta rechazara el esférico. El meta Castro se vio impotente para detener la pelota.

Arbitró el señor Canera del colegio Aragonés. Su actuación merece el calificativo de mala, puesto que dejó que la dureza imperase durante el transcurso del encuentro.

Real Madrid. — Miguel Angel, José Luis, Benito, Verdugo, González, Zoco, Amancio, Pirri, Santillana, Velázquez y Macanás.

Sporting de Gijón. — Castro, Paredes, Alonso, Fabián, Pascual, José Manuel, Herrero, Quini, Ciríaco, Valdés y Mejido.

Al terminar el primer tiempo fue sustituido en el Sporting de Gijón el defensa Paredes por Echevarría, y en el Madrid a los veintiún minutos de la segunda parte, Amancio, tras sufrir un fuerte golpe, se retiraba para dejar su puesto a Aguilar.

CORUÑA, 0 - GRANADA, 0

Un partido sin ningún aliciente

La Coruña, 10. — El partido ha sido malo por ambos bandos y los únicos méritos deportivos del encuentro correspondieron al cuadro granadino que mereció la victoria. Los visitantes buscaron con más afán el gol y se mostraron más peligrosos.

Quiles, en apurada situación a los 38 minutos de juego, estrelló un balón en el poste derecho cuando ya se cantaba el gol en los graderíos.

El Coruña se limitó a defenderse y apenas arriesgó nada. El Granada ofreció un mejor sentido de anticipación de la jugada y en tres ocasiones se plantó con evidente peligro ante el marco de Seoane, que fue el mejor hombre del cuadro local. Por el Granada destacó Dueñas, Quiles y Porta.

Arbitró bien el colegiado castellano Martínez Benegas.

GRANADA: Ñito; Martos, Aguirre Suárez, Falito; Castellanos, Pla; Chirri, Porta, Dueñas, Fontela y Quiles.

CORUÑA: Seoane; Belló, Zugazaza, Cholo; Plaza, Luis; Juanito, Loureda, Beci, Cervera y Rabadeira.

A los 8 minutos de juego se lesionó Cervera y salió Rubiñán. Al comenzar la segunda parte Vales salió en lugar de Rabadeira. — Alfil.

R. SOCIEDAD, 1 - MALAGA, 1

Bustillo, autor del gol del empate malagueño

San Sebastián, 10. — El partido que han jugado esta tarde en Atocha donostiarras y malagueños ha sido en verdad desconcertante. Hay que tener en cuenta, ante todo, que el conjunto de la Real Sociedad tuvo que sufrir una gran transformación en su sistema tradicional de juego, en parte por el hecho de haber cambiado de entrenador y en parte por las faltas de algunos titulares, como Arzac, Gaztelu y Boronat, que obligaron a alinear a jóvenes aún no compenetrados con el resto de sus compañeros, lo que se advirtió en el rendimiento total del equipo.

A los 20 minutos hay un rechace en corto de la defensa malaguista, que da origen a un lío dentro del área. Corcuera aprovecha una oportunidad y cede el esférico en corto a Araquistain para que éste, después de avanzar dos pasos tire fuerte y raso, batiendo a Deusto pese al desesperado esfuerzo de éste.

En el minuto 39 del primer tiempo, un centro de Migueli a Bustillo da ocasión a éste para tirar fuerte con la izquierda, junto al poste del mismo lado, haciendo inútil la estirada de Esnaola.

REAL SOCIEDAD. — Esnaola, Gorriti, Martínez, Murillo, Corcuera, Cortabarría, Amas, Urreisti, Ansola, Araquistain y Oyarzábal.

MALAGA. — Deusto, Irles, Macías, Monreal, Martínez, Benítez (Montero), Alvarez, Vilanova, Bustillo, Migueli y Viberti (Bua).

A los 28 minutos hubo amonestación a Martínez, por desplazar el balón.

Arbitró el colegiado catalán señor Fores, que era la primera vez que actuaba en San Sebastián. Estuvo casero en líneas generales, aunque en el minuto 23 del segundo tiempo dejó sin sancionar una falta cometida a Ansola dentro del área malaguista. — Alfil.

AT. BILBAO, 1 - CELTA, 1

Los gallegos pudieron ganar

Bilbao, 9. — En una noche de gran ambiente atlético, a punto estuvo el Celta de dar un buen susto a jugadores y aficionados, arrancando los dos puntos positivos. El Celta presentó una táctica de acordeón, replegándose rápidamente cuando los bilbaínos atacaban y ensayando peligrosísimos contraataques. El Athletic planteó el encuentro de una manera muy alocada. Sus jugadores, nerviosos, no acertaban a la hora de coordinar jugadas. En la segunda mitad, el conjunto bilbaíno enmendó errores y pasó decididamente al ataque.

Sin embargo, a los ataques del Bilbao, El Celta respondía siempre con una férrea cobertura, que imposibilitaba la acción de los delanteros atléticos. El conjunto gallego, como ya hemos dicho, jugó siempre al contraataque, dejando a Lezcano y Doblas como hombres de vanguardia, mientras que los hombres más peligrosos del Atlético de Bilbao, Uriarte y Rojo I, estuvieron siempre perfectamente marcados.

A los 24 minutos de juego, en un fallo de la defensa local, Lezcano disparó cruzado sobre el poste izquierdo, consiguiendo el gol de su equipo. El empate llegó en el minuto 43 del segundo período. Alarcia no acertó a despejar y Carlos, de cabeza, consiguió el anhelado tanto bilbaíno.

Arbitró el señor Tomeo, que se mostró anticasero.

AT. BILBAO: Iribar; Sáez, Astrain, Zubiaga; Guisasola, Rojo II; Lasa, Villar, Arieta, Uriarte y Rojo.

Ortuondo y Carlos sustituyeron a Uriarte y Rojo I.

CELTA: Alarcia; Domínguez, Ribas, Navarro; Manolo, Fernández Amado; Lezcano, Juan, Doblas (Villar), Castro y Jiménez.

OVIEDO, 0 - AT. MADRID, 2

Los madrileños recuperaron su buena forma de juego

Oviedo, 10. — Victoria justa y trabajada del Atlético que ha sido mejor que su oponente a lo largo y ancho de todo el encuentro. Los madrileños, con una buena concepción del fútbol moderno de ataque y defensa en colaboración, se ha mostrado mucho más técnico que su rival, basando su victoria, precisamente, en esta circunstancia. El Oviedo, equipo que todavía no se ha acoplado al juego de la Primera División, se empleó con gran voluntad y coraje, pero sus jugadores fueron incapaces de imponerse al dominio táctico y técnico de los atléticos.

Los goles se consiguieron en el minuto 27 de la primera parte, en un contraataque rapidísimo del Atlético llevado por Ufarte. La defensa del Oviedo, que en ese momento se hallaban al ataque, se encontraba desguarnecida. El balón llega a Gárate quien, de fuerte disparo, marca el primer gol. En el minuto dos de la continuación, se produce una falta contra el Oviedo. Ovejero bota el castigo y su disparo, de gran potencia, se introduce en el marco local sin que Lombardía pueda hacer otra cosa que seguir la trayectoria del balón.

Arbitró el señor Franco, que tuvo una buena actuación.

ATL. MADRID: Rodri; Melo, Ovejero, Capón; Adelardo, Iglesias; Ufarte, Salcedo, Gárate, Irureta y Alberto (Becerra).

OVIEDO: Lombardía; Carrete, Tensi (Marianín), Juan Manuel; Iriarte, Vicente; Javier, Jacquet, Galán, Bravo y Uria. — Alfil.

BETIS, 0 - LAS PALMAS, 2

Mal planteamiento de los sevillanos

Sevilla, 9. — La fortuna ha sonreido en esta ocasión a la U. D. Las Palmas, porque sin dominar en ningún momento el encuentro, por medio de dos acciones aisladas, consiguió resolver de la manera más positiva un partido en el que era el clásico perdedor. Los ataques del equipo canario fueron mínimos y apenas llegaron a la cifra de cinco. Pero el buen acierto de colocar a Germán en punta, logró demoler a los sevillanos con dos inesperados goles, producto de dos distracciones de los béticos.

El Betis no jugó bien. Sus hombres estuvieron deslabazados, sin conjunción ni aciertos y el nerviosismo se apoderó en los últimos momentos de los sevillanos, que se lanzaron a un ataque desesperado en busca del empate (el Las Palmas ya estaba adelantado en el marcador) y lo único que obtuvieron fue un nuevo gol.

Los goles los consiguió Germán. El primero, en el minuto 25 de la primera parte, en una combinación de Germán con Soto, durante un ataque en tromba del Betis. La salida a la desesperada del meta Campos no pudo salvar el acierto de Germán, que envió la pelota al fondo de las mallas. En el minuto 26 del segundo período, cortó Tonono en otro ataque desesperado de los sevillanos. La pelota la recibió Germán quien de nuevo en combinación con Soto, precisó un pase a los mismos pies de su compañero para que éste, con total acierto, marcara el 2-0.

Arbitró el señor Molina Segovia de manera muy discreta.

LAS PALMAS. — Betancort; Martín, Tonono, Hernández; Carmelín Castellanos; Fernández, Trona, Soto, Germán y Miguel Angel.

BETIS. — Campos; Mellado, Telechia, Cobo; Frigols, Del Sol; Maçario, Genaro, López. Después del descanso, López fue sustituido por González. Faltando 11 minutos para el final del partido, Casasas, suplió a Genaro.

ZARAGOZA, 2 - BURGOS, 0

El segundo tiempo decidió el partido

Zaragoza, 10. — El primer tiempo terminó con empate a cero. Buena entrada. Césped en estupendas condiciones. El Burgos vestía camisa roja y pantalón negro.

Antes de comenzar el encuentro, el teniendo de alcalde del Ayuntamiento de Sabadell, Ricardo Royo, entregó al presidente del Real Zaragoza el Trofeo de la Corrección, instituido por la industria lanera de dicha ciudad catalana.

A los 30 minutos del segundo tiempo, González sacó una falta bombeando el balón sobre el área. Cabecea Ocampos, y Costa, a la media vuelta, consigue el gol.

A los 40 minutos se produce una gran jugada en la que participan todos los delanteros locales, y es Planas quien, de disparo durísimo y a media altura, consigue el segundo.

REAL ZARAGOZA. — Villanova, Rico, González, Royo, Molinos, Duñabeitia (Costa), Manuel Pérez (Lacruz), Planas, Ocampos, García Castany y Totó.

BURGOS. — Marcos, Osorio, Raúl, Gómez, Alcorta II, Ederra, Arráiz, Mendiolea, Quirós, Requejo y Estévez.

Arbitró el colegiado catalán Oliva, que tuvo una buena actuación. — Alfil.

METODOS MEDIOS Y PROFESORES

Colaboran con Vd. para lograr su perfecta preparación y el más rotundo éxito en

- SECRETARIADO
- INGRESO EN BANCA
- OPOSICIONES A MINISTERIOS
- TAQUIMECANOGRAFIA
- CONTABILIDAD
- ESTENOTIPIA
- IDIOMAS
- CULTURA

También puede estudiar una o varias de las siguientes asignaturas:

- Contabilidad
- Cálculo Comercial
- Legislación Mercantil
- Mecanografía
- Taquigrafía Española o Internacional
- Estenotipia
- Cultura General
- Correspondencia
- Francés
- Inglés
- Ortografía

Diplomas acreditativos de todas las preparaciones

Enseñanza individual. Aulas separadas para señoritas y caballeros.

Clases de 9 a 1 por la mañana y de 3 a 9 por la tarde.

OPOSICIONES BANCA Y CAJAS DE AHORRO
PREPARACION ACELERADA EN GRUPOS ESPECIALES

ACADEMIA RIPOLLÉS

RAMBLA DE CATALUÑA, 17, PRAL.-(CHAFLAN AVDA. JOSE ANTONIO)
TELS. 231 33 84 - 231 00 71 - BARCELONA-7

SECCION ESPECIAL PARA ENSEÑANZA POR CORRESPONDENCIA DE LA MAYOR PARTE DE NUESTROS CURSOS
(Autorizado por el Ministerio de E. y Ciencia) Solicite Infomación gratuita.
TEXTOS COMPLETISIMOS, PRACTICOS Y AL DIA PARA ESTAS ENSEÑANZAS:
EDITORIAL RIPOLLES
Avd. José Antonio, 31 - Madrid-13

¡RECUERDENOS...
I/C/E/S/A
información comercial española s/a.
consejo de ciento, 320, 1.º, 2.ª
teléfs. 221 46 83 • 221 46 84 BARCELONA (7)

Muebles FANLO
PARA OFICINAS Y DESPACHOS
JOVELLANOS, 1

cett.

CARRERA DE TÉCNICO EN EMPRESAS TURÍSTICAS

CETT. — Centro de Estudios Técnicos Turísticos legalmente reconocido abre la matrícula para el año escolar 1972/73 de la Carrera de Técnico en Empresas Turísticas.

OBJETIVOS. — Formación de profesionales capaces de asumir la dirección de empresas turísticas: hoteles, campings, agencias de viajes e información, urbanizaciones, apartamentos, etc., tanto al más alto nivel gerencial como de departamentos.

PRINCIPALES MATERIAS QUE SE ESTUDIAN. — Geografía Turística, Historia de la Cultura, Economía General y de la Empresa, Psicología aplicada a las relaciones Humanas, Contabilidad, Organización Turística, Técnicas Empresas Turísticas, Organización y Administración de Empresas Turísticas, Derecho, Inglés, Francés o Alemán, Técnicas Publicitarias.

METODOLOGÍA. — Las clases son impartidas por profesores titulados Universitarios y profesionales de relevante prestigio en el campo turístico, lo que permite compaginar la parte teórica con los aspectos más prácticos.

DURACIÓN. — La duración de la Carrera es de tres años.

HORARIOS. — Los estudios pueden cursarse en horario de mañanas o tardes, de lunes a viernes.

TITULACIÓN. — Finalizados los estudios se obtiene el **TÍTULO OFICIAL** de Técnico de Empresas Turísticas.

MATRÍCULA. — Para matricularse es necesario tener el título de Bachillerato Superior o equivalente, realizar una prueba de admisión así como una entrevista con la Jefatura de Estudios. Para información y matrícula puede dirigirse todos los días, de 10 a 13 y de 17 a 20, excepto sábados tarde, a C/ Canuda, número 20, 3.ª planta, teléfono 221 35 45, Barcelona-2.

Canódromo Meridiana

CANODROMO MERIDIANA

HOY, LUNES, EN REUNION DE TARDE

Cuartos de final

del

VII GRAN PREMIO INTERNACIONAL DE BARCELONA

a la distancia de 425 metros lisos y con la participación de los mejores «craks»

SEMIFINALES, el próximo JUEVES, TARDE

FINAL, el Domingo, día 10, tarde

TODOS LOS DIAS

FORMIDABLES CARRERAS DE GALGOS

MMPP MUTUA DE PREVISION DEL MAGISTERIO PRIVADO

Incorporada con el n.º 1.809 a la Federación de Mutualidades de Cataluña y Baleares

Consejo de Ciento, 322, 5.º B.
Barcelona - 7

Se complace en poder ofrecer a los profesionales de la Enseñanza Privada y familiares las prestaciones y servicios complementarios siguientes:

Prestaciones: Subsidios de enfermedad, Cirugía, Larga Enfermedad, Invalidez, Defunción, premios a la Vejez y Maternidad e Indemnización por Intervención Quirúrgica.

Servicios complementarios:

- Créditos Bancarios
- Bolsas de Estudio gratuitas para alumnos de Escuelas Mutualistas
- Confección gratuita de recibos escolares por ordenador (adaptados al modelo oficial obligatorio)
- Pruebas sicotécnicas y revisiones médicas con resúmenes adaptados al «ERPA» y Baby test.
- Servicio de Asistencia Médico-Sanitaria (300 médicos y 25 clínicas.
- Seguro Escolar de Accidentes
- Asesoramiento técnico y pedagógico en sistemas de medios audiovisuales.
- Sistemas de evaluaciones programadas

Toda clase de información puede obtenerla remitiendo el presente anuncio a nuestras oficinas, cruzando el servicio o servicios de su interés, e indicando:

Nombre ... ...

Dirección ... ... **Tel.** ... ...

Población ... ...

o llamando al número 231.09.21 de 17 a 19 horas

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

SEGUNDA DIVISION

Sabadell, 2 - Mestalla, 1

EL SEGUNDO TIEMPO, DECISIVO

El Sabadell ha iniciado su actuación liguera ante su público recibiendo al Mestalla en el nuevo estadio municipal de la Creu Alta. Los socios y aficionados no habían visto funcionar la nueva plantilla después de las vicisitudes sufridas por la entidad y ante la nueva categoría en la que milita el Sabadell esta temporada.

No acudió demasiada gente al campo de juego y no podemos decir que saliera demasiado satisfecha del partido. El Mestalla se presentó temeroso, evolucionando como noveles apelotonados y con dos jugadores libres en la zona defensiva que durante los 90 minutos exageró la táctica de provocar el fuera de juego.

UNA PESIMA PRIMERA MITAD

El Sabadell, con más iniciativa, con superior técnica, pero sin ligazón en su juego ni acierto en el mismo, no pudo romper la tónica que impuso el conjunto visitante, y, como consecuencia, resultó una primera mitad mala de solemnidad, en la que ninguno de los contendientes dio sensación de afrontar la confrontación con garantías de éxito. Podemos apuntar que hubo alguna que otra ocasión corriendo a cargo de los visitantes el primer susto de la tarde, que acusaron fuertemente los espectadores. Fue en el minuto 10, en el que Berenguer, después de transformarse el segundo saque de esquina a favor del Mestalla, consigue un disparo raso y cruzado que sale rozando el poste izquierdo del marco sabadellense. El mismo jugador, en el minuto 25, se lleva limpiamente con el tacón el esférico, permitiéndole ello quedar completamente solo ante el marco local, pero su fuerte disparo sale ligeramente alto.

Hasta el minuto 30 no logra el Sabadell finalizar dignamente una jugada de carácter ofensivo. La ocasión la tuvo Palau, que, en rápida internada, logra conectar un gran disparo, que rechaza apuradamente el meta Ramírez. Los comentarios al término de la primera fase del partido eran francamente desfavorables, y la verdad es que reflejaban el pobre juego que habían ofrecido los dos conjuntos. Quedaba solamente la esperanza de una reivindicación en el segundo tiempo que decidiera favorablemente para el conjunto local el incierto partido.

LOS VALLESANOS, DISTINTOS TRAS EL DESCANSO

Y así fue. Los arlequinados se mostraron totalmente distintos, empeñados en lograr una necesaria victoria, y aunque el fútbol que manifestaron en esta segunda parte no tuviera una brillantez destacada, sí sobrepasó la iniciada actuación, y el motivo de su mejor quehacer fue, sin duda, el haber actuado sin tantos nervios como hicieron en la primera mitad, y que a buen seguro habían acusado al presentarse por primera vez ante su afición. Resultaba incomprensible verles evolucionar sin orden ni concierto teniendo en cuenta que en el conjunto local siguen militando jugadores experimentados y muy curtidos en la práctica del fútbol.

Franca rehabilitación en el segundo tiempo, que se inicia con una buena ocasión para Palau, que al minuto de la reanudación cruza el cuero, que sale fuera. Fallo de Montesinos en el minuto 2, que permite a Lis quedarse solo ante el marco local, dentro del área, fallando el mestallero al perder el balón por exceso de precipitación. Una de las mejores jugadas de la tarde la inicia Zaldúa en el minuto 8, cediendo a Cristo, que le respaldaba por su izquierda, permitiendo una buena internada del rápido extremo, con cesión profunda a Palau, quien, solo ante Ramírez, remata flojo, enviando el esférico a las manos del citado meta.

EL ENCUENTRO RESUELTO EN CINCO MINUTOS

El Sabadell liga y ataca con más peligrosidad. Su juego, más ágil, rápido y preciso, le permite romper muy a menudo la fuerte acción defensiva visitante, y así, en el minuto 18, se adelanta en el marcador por mediación de Cristo, resolviéndose el partido prácticamente en cinco minutos, ya que a pesar de lograr los visitantes el empate en el minuto 21, en plena euforia arlequinada, tres minutos más tarde el Sabadell logra un nuevo gol, estableciendo el resultado definitivo.

Pese a la ventaja en el marcador, el conjunto local no se conforma, siguiendo con su tónica de dominio y ofensividad, encontrando muchas y buenas ocasiones de ampliar la victoria, pero fallos incomprensibles de destacados delanteros como pueden ser Palau y Cristo, que desperdician goles cantados, hace que el resultado mínimo del 2-1 se mantenga hasta el final.

En el minuto 26, Carbonell, del Mestalla, ligeramente lesionado, es sustituido por Bayarri, mientras que en el minuto 33, el interior Fernández, arlequinado, es sustituido por López I.

Los goles se produjeron así:

Minuto 18 del segundo tiempo: Impresionante disparo de Zaldúa, cruzado, que repele el poste izquierdo de la meta visitante. Cristo, oportuno, remata en corto el primer gol.

Minuto 21: Fallo defensivo local, que permite un medido centro de San Cayetano, que es rematado de cabeza por Lis.

Minuto 24: Abete, con el pecho, controla el balón, y en jugada personal y decidida, se lleva el esférico pese a la oposición de dos contrarios, y, rematando fuerte y cruzado, establece el 2-1 definitivo.

ALINEACIONES Y ARBITRO

El colegiado castellano señor Melero no tuvo una brillante actuación, frenó demasiado el juego de ambos conjuntos, sancionando inexistentes faltas, no influyendo, pese a ello, en el marcador. Amonestó con tarjeta blanca al meta visitante por pérdida de tiempo, y al volante local Abete por adelantamiento al sacar un fuera de banda.

SABADELL. — López II, Franch, Felip Arnal, Abete, Montesinos, García Soriano, Palau, Zaldúa, Fernández y Cristo.

MESTALLA. — Ramírez, Martín, Loren, Fernández, Andrés, Aquilino, San Cayetano, Carbonell, Lis, Paquito y Berenguer.

El guardameta vallesano López, detiene un balón, en uno de los ataques valencianistas. — (Foto Cifra.)

OPINIONES DESPUES DEL PARTIDO

ORIZAOLA: «Estoy satisfecho»

«Estoy satisfecho de la actuación del equipo porque ha conseguido una victoria muy bien lograda —dijo Orizaola—. Se superó una primera parte, que no fue muy convincente, con un segundo tiempo de juego rápido, creando muchas ocasiones de peligro. Hemos tenido dos claras oportunidades más para marcar, pero no ha habido fortuna ni acierto. Por ser el partido de presentación, estoy contento. El Sabadell ha sido superior al Mestalla. Hemos acusado al principio el debut ante nuestro público con bastantes nervios, pero se han superado a medida que ha ido transcurriendo el encuentro.»

MESTRE: «El resultado no es justo»

Por su parte, Mestre, entrenador del Mestalla, opinó: «Creo que ha sido un partido muy disputado, muy bien jugado. Actuando el Mestalla a la contra ha tenido igual oportunidades que el Sabadell. Sólo que se ha inclinado la balanza a favor de ellos. Si miramos los méritos de uno y otro equipo, creo que el resultado no es justo. El Sabadell se ha encontrado en el primer tiempo con un Mestalla que jugaba muy tranquilo y que le ha quitado velocidad y ritmo de juego. Paquito ha salido con la misión de marcaje sobre Zaldúa, pues es un jugador a quien conoce muy bien y que tenía muchas posibilidades de hacer buenos marcajes. El equipo ha actuado mucho mejor que en el encuentro inaugural frente al Murcia.

GORGORI

ITALIA: LA HUELGA DE JUGADORES PROFESIONALES AMENAZA EL INICIO DEL CAMPEONATO

Roma, 10. — La copa italiana de fútbol ha concluido hoy su primer turno clasificatorio. Se han clasificado para el turno sucesivo (cuartos de final), junto al Milán (actual poseedor de la Copa), el Inter, Bolonia, Juventus, Napoli, Cagliari, Atlanta y Reggina. Este último equipo ha sido el único de la Segunda División que ha logrado superar el turno eliminatorio, dejando fuera, en su grupo, a uno de los grandes: el Torino.

El próximo domingo, día 17, se iniciará el campeonato de Segunda División.

El miércoles 20 será el turno de la selección nacional, que vuelve a los campos, después de la pausa estival, para medirse, en un partido amistoso, a celebrarse en Turín, con su similar yugoslavo. El partido ha creado una cierta expectación para ver hacia dónde se orientan las preferencias del director técnico de la selección, Valcareggi, con vistas a la formación del equipo que habrá de defender los colores nacionales en el próximo mundial. Precisamente, ya el 8 de octubre próximo Italia jugará el primer partido de su grupo clasificatorio (grupo II de Europa) con Luxemburgo; los otros dos países del grupo son Turquía y Suiza.

El domingo 24 debería iniciarse el campeonato o Liga de Primera División. Pero existe un ultimátum de la asociación de jugadores desde hace cuatro años sobre diversos aspectos que atañen a la Seguridad Social y a los seguros de diversas clases de los jugadores, o no se inicia el torneo.

La gravedad del problema hace que se haya intentado llevarlo a la sede del Gobierno, pero éste advierte que el asunto no es de su competencia, sino de los jugadores con sus respectivas sociedades deportivas o clubs.

Por ahora no se vislumbra ninguna solución. Treinta millones de boletos para quinielas, ya confeccionadas, es otro de los problemas derivados del conflicto, y que en este caso afectará a la organización del «totocalcio» (quinielas estatales) por los trastornos y prejuicios económicos que le ocasionaría una variación tan radical en sus boletos.

Alfil

OFASEM
FORMACION ADMINISTRATIVA
con Título acreditativo expedido por el
MINISTERIO DE EDUCACION Y CIENCIA
INICIACION CURSO: 2 de Octubre de 1.972
Rambla de Cataluña, 61, 1.° - Tel. 221 89 31

AVISO

PREMIER

Centro de Formación Profesional Administrativa, anuncia la próxima apertura de su nuevo centro en la Calle Pelayo, n.º 8, y la iniciación de los cursos de Formación Profesional Administrativa en las siguientes:

ESPECIALIDADES:

— Secretariado
— Auxiliar Administrativo
— Auxiliares Banca
— Auxiliar Cajas de Ahorro
— Taquimecanógrafo(a)s
— Operadores Máquinas Contables
— Operadores de Máquinas para tratamiento datos

TITULO OFICIAL DEL MINISTERIO DE EDUCACION Y CIENCIA

ABIERTA LA MATRICULA

PREMIER

Escuela Técnico Profesional Administrativa
Pelayo, n.º 8
Pza. Castilla, n.º 3. Tel. 221.55.30

Leonesa, 1 - San Andrés, 2

ATAQUE Y DEFENSA

León, 10. (Especial para HOJA DEL LUNES, de Carlos Enrique DIEZ.) — Buen ambiente para el encuentro Cultural-San Andrés con el que se iniciaba la temporada en León. La lluvia caída a lo largo de la madrugada, aunque reblandeció el terreno de juego, no influyó en su desarrollo tal y como vimos evolucionar a los dos equipos, con prudenciales tácticas defensivas iniciales, pues por parte local se le temía y no sin razón al conjunto catalán, y mucho más cuando ya en el minuto inicial se le vio acercar al marco de Bernardo.

GOL, EMPATE Y GOL EN 30 MINUTOS

La Cultural reaccionó con rapidez y a los cuatro minutos Vilafañe se hizo con la pelota por la zona central para rematar a puerta, pero el meta catalán remató muy en corto y fue el debutante Poli en la vertical del marco, quien sorprendió a Comas con un fortísimo disparo, que hacia diana, causando el delirio en la parroquia. Pero esta alegría fue efímera, ya que el San Andrés, que hacía un fútbol perfectamente trenzado superaba en técnica a los locales, consiguiendo así la igualada cuando se rozaba el cuarto de hora en magnífica jugada entre Martín y Moles, con servicio de éste hacia el centro donde Martín, sorprendió a la zaga culturalista muy avanzada y con un tiro de mucha precisión colocó la pelota fuera del alcance de Bernardo, pues éste no pudo paliar el remate que colocaba la igualada en el tanteador.

El equipo catalán le tomó perfectamente el pulso al partido a fuerza de porfiar a los 30 minutos conseguía el segundo gol por mediación de Serena, también en buen servicio de Moles, viéndose así cómo toda la táctica incisiva del San Andrés se centraba en los constantes cambios de los dos extremos y Martín, pues estos tres hombres trajeron en jaque a la Cultural, acorralándola en su parcela por la mejor acción ofensiva visitante, ya que a raíz del gol de Serena Moles aún tuvo otra gran ocasión, quizá la mejor de la tarde, pero la pelota fue desviada a córner cuando el gol se cantaba en los graderíos. Forzosamente, el ritmo de juego tenía que acusarse de alguna manera. Por eso, el San Andrés, en los minutos finales del primer tiempo ya empezó a tomar posiciones defensivas, mucho más contando con que le favorecía el marcador, aunque adelante, sin embargo, seguían inquietantes tres elementos más que incisivos.

DOMINIO LOCAL EN LA SEGUNDA MITAD

En el segundo período, la Cultural actuó con otras hechuras, rabiosamente dispuesta a dar la vuelta al resultado, con una sola intervención con el cambio de López Prieto, que fue sistituido por Hernández.

Fue la Cultural quien dominó insistentemente, sin perder ritmo. Así, las mejores oportunidades de tiro a puerta estuvieron a cargo de Villafañe y Cobos, especialmente un magnífico remate de éste que llegó a estrellar el cuero en los palos.

Ante los continuados avisos de peligro por parte blanca, el San Andrés, a los 25 minutos de este segundo período, sustituía a Vidal I por Feliu, y poco después Silvestre ocupó el puesto de Laredo, pero todo ello nada nuevo ofrecía en el planteamiento táctico visitante, ajustado al preconcebido sistema defensivo con una técnica diferente a la que se le había visto en el primer tiempo. Por ello, los peligros fueron ya mayores, aunque por fortuna ineficaces. Puede decirse que todo el quinteto atacante de la Cultural ensayó el tiro sobre el portal de Comas, luciéndose éste en magníficas intervenciones, perfectamente arropado por defensa, medios e interiores, lo que hacía subir la emoción al límite cuando se llegaba a las postrimerías del encuentro y de forma especial los últimos cinco minutos en que se mascó el gol, pero se consumió el tiempo y los leoneses aun a fuerza de mucho remar no alcanzaron la orilla con esta primera derrota en el Antonio Amilibia.

ARBITRO Y ALINEACIONES

Hay que reconocer que el San Andrés vino a León a plantear el partido que le convenía, con dos bases perfectamente diferentes: una dominando completamente a la Cultural, cuando se hicieron dueños y señores de la zona central, donde destacaba la labor de Domenech y Puig-Viñeta con cesiones hacia las alas por donde llegaron los peligros que facilitaron los goles.

Sin embargo, la segunda mitad el conjunto catalán adoptó otro ésta con más fuerza, con un derroche de entusiasmo y más inspiración, el conjunto catalán odoptó otro ésta positivo más defensivo, lo que trajo consigo el meritísimo resultado mucho más si tenemos en cuenta que la desdibujada Cultural del primer tiempo fue una pesadilla constante para el marco de Comas.

Gustó el San Andrés, por lo que una vez que pase este período de rodaje, y sus hombres se vayan conjuntando y acoplando al sistema de juego, cabe esperar que dé más de una sorpresa.

Dirigió el encuentro el señor Sanz Marrón, con una actuación discreta, y a sus órdenes los equipos formaron:

LEONESA. — Bernardo, López Prieto (Hernández), Gerardo, Herminio, Roldán, Piñán, Poli, Villafañe, Cobos, Crespi, Zuazaga (Segasta).

SAN ANDRES. — Comas, Moya, Borrás, Doménech, Longarón (Silvestre), Serena, Vidal I (Feliu), Martín, Puig-Viñeta y Moles.

OPINIONES DESPUES DEL PARTIDO

BIOSCA: «Merecimos algún gol mas»

Al finalizar el encuentro, el entrenador del San Andrés se encontraba muy satisfecho por haber conseguido su objetivo en León.

—¿Justo el resultado?

—Yo así lo considero, aunque en el primer tiempo, cuando superamos a la Cultural, merecimos algún gol más.

—¿Influyó el terreno blando por la lluvia en el desarrollo del partido?

—En absoluto restó interés al espectáculo, pues los jugadores saben adaptarse a todos los terrenos.

—¿Qué destaca en el San Andrés?

—La total entrega que pusieron todos cumpliendo el cometido que se les encomendó.

—¿La Cultural?

—Me gustó, aunque más en la segunda parte, cuando demostró un constante afán de lucha y aunque el resultado le fue adverso de todas formas creo que el equipo tiene que ir a más.

VALLEJO: «No hubo fallos en mi equipo»

Vallejo, entrenador de la Cultural, no puede disimular el amargor producido por la derrota:

—¿Qué falló en la Cultural?

—Tanto como fallos yo no lo estimo así, pues hay que tener en cuenta la calidad del adversario y el San Andrés dispone de un gran equipo. Si nosotros hubiésemos sabido derrochar en la segunda parte el mismo entusiasmo de los minutos finales del primer tiempo, es seguro que el resultado nos hubiera favorecido.

—¿Qué opina del resultado?

—Merecimos al menos el empate. Se jugó para esto y para mucho más. Se tiró a puerta y aquí es donde cabe decir que la suerte no nos acompañó.

—¿Significa mucho este primer tropiezo?

—En absoluto, porque la Liga está comenzando y no solamente habrá de contarse con estos partidos con derrotas caseras, sino con otras posibilidades de conseguir algún punto fuera de casa.

1X2 14 Triples Directo
Peña MIGUELITO

De 6 a 10 o de 5 a 9 Variantes y con 0 a 6 o con 0 a 5 doses, con un ahorro de 96 al 99 por ciento de su precio. Léame el Miércoles en el «DICEN»

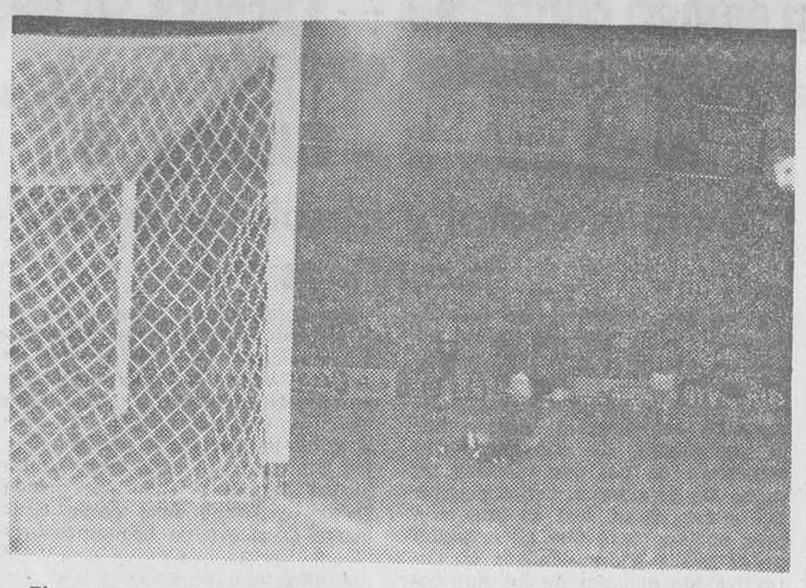
Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

Tarragona, 2 - Baracaldo, 0

EN EL BUEN CAMINO

No, no fue un golpe de suerte la victoria en el feudo del difícil San Andrés, porque anoche sábado el Gimnástico repitió el triunfo de forma clara, destacable, sobre el Baracaldo, en un encuentro que abría en el nuevo Estadio, las esperanzas del numeroso público tarraconense tras sus largos anhelos después de más de tres lustros de permanecer en la Tercera División.

El Baracaldo no se presentaba como enemigo fácil, tanto más después de haberle endosado el pasado domingo tres goles al Pontevedra. También la lluvia preocupaba. No poco, pues sabida es la facilidad con que actúan los jugadores vascos en terrenos enfangados. No hubo lluvia pero sí deficiencias —que habrá que corregirlas— en el terreno de juego, tan escaso de césped como de tantos los baracaldeses.



El portero del Baracaldo despeja acertadamente de puño un tiro del delantero Alarcón. — (Foto Cifra.)

Antes de iniciar el encuentro le fue entregado un trofeo al defensa lateral Angel por haber sido el jugador más batallador la pasada temporada a juicio de una firma fotográfica que otorgó el trofeo con lo que el jugador quedó retratado como el más luchador del once granate. Muy colorista resultó el desfile de la banda de música Bonavista que precedió el paso de la recién creada «Peña Nástic» del barrio pescador del Serrallo.

El primer tiempo no es que el Baracaldo no se mostrara un equipo potente y agresivo. Lo que ocurre es que ya desde un inicio los locales utilizaron una táctica inteligente que dio sus frutos en los primeros 22 minutos de juego. Con una posición 4-3-3 se adueñó del centro del terreno. Diego, jugando atrasado actuaba como hombre libre y de enlace, tan pronto se presentaba la ocasión puede decirse que la defensa con el apoyo de Reina y Alarcón en el ataque fueron los jugadores más destacados si bien es cierto que todo el equipo brilló notablemente.

A los 10 minutos Diego pasó magistralmente a Alarcón, quien se internó tras regatear a dos defensas y de tiro raso y colocado consiguió un precioso y elaborado gol. El público totalmente entregado continúa animando a los tarraconenses que siguen en su dominio. La defensa vasca no muestra seguridad alguna, en particular Echeverría. A los 22 minutos, Gallastegui aprovecha un fallo del defensa central Echeverría, e internándose en el área dispara y hace inútil la estirada de Bilbao que además estaba descolocado.

Como consecuencia de un golpe recibido, Sintes es sustituido a los 29 minutos por el defensa central Basterra que se dedica primordialmente al marcaje del delantero centro Larreina, autor de los tres goles al Pontevedra, pero inédito afortunadamente en Tarragona, merced a Basterra que no le dejó un resquicio.

El Baracaldo cierra filas pero tampoco el Gimnástico aun dominando el campo se muestra incisivo lo que limita sin duda su triunfo, que pudo haber sido más holgado.

NI «FASHES» NI GOLES

En la segunda mitad el Baracaldo intenta acercarse a la meta local pero la defensa granate está segura y eficiente y desbarata todos los intentos de penetración. A los 13 minutos se retira Echeverría y entra Gorostiaga. A los 30 minutos, nuevo cambio en el Baracaldo. Se retira Larreina y es sustituido por Uriona. Poco influyen ya los cambios ni las tácticas, puesto que el partido se encuentra ya sentenciado. La ocasión de mayor peligro por parte del Baracaldo se presenta cuando Dani desde fuera del área tira con buen tino pero José Luis, muy seguro, detiene el balón.

El último cambio del Gimnástico se produce también a los 30 minutos entrando Amat por Nájera.

Una falta cometida contra Lolín dentro del área es castigada por el árbitro como saque directo fuera de la misma, lo que motiva las protestas del público por entender fue un claro penalty. Sacada la falta por Alarcón el fuerte disparo a media altura es detenido por Bilbao con muchos apuros.

El ligero alargamiento del partido se debe a que a los 25 minutos el guardameta Bilbao requirió del árbitro y y del delegado de campo que los fotógrafos se alejasen por cuanto molestaban con sus «flashes», lo que hicieron.

ARBITRO Y ALINEACIONES

Arbitró el señor Cabezas, del Colegio del Centro, que tuvo una buena labor en líneas generales. Siguió el juego de cerca si bien falló con su condescendencia al no castigar con mayor severidad la falta cometida a Lolín dentro del área.

TARRAGONA. — José Luis, Angel, Sintes (Basterra), Lolín, Laguna, Rojas, Nájera, Amat, Reina Gallastegui, Diego y Alarcón.

BARACALDO. — Bilbao, Carlos, Echeverría (Gorostiaga), Arechalde, Víctor, Ramírez, Dani, Ibarrondo, Larreina (Uriona), Urruchustu y Ortiz.

B. H.

OPINIONES DESPUES DEL PARTIDO

DAUDER: «Deberíamos haber marcado cuatro goles»

Vicente Dauder, el entrenador del Gimnástico, fue parco en palabras:

«El Gimnástico ha jugado un encuentro acertado. Todos los hombres han seguido las instrucciones que les había hecho, y lo lamentable es que el resultado debió haber sido de cuatro goles puesto que el árbitro ha escamoteado dos penalties. Del Baracaldo —añadió el preparador tarraconense— destaco su entusiasmo sin personalizar entre sus jugadores.»

RIOS: «Un resultado excesivo»

Por su parte, Eusebio Ríos, entrenador del Baracaldo, afirmó: «Estimo que el resultado ha sido excesivo. El primer gol ha llegado precedido de falta y el segundo como resultado de un gran fallo de la defensa.» Estima que el Gimnástico tiene un buen conjunto, que puede alcanzar grandes cotas, pero en este caso se ha crecido con la ventaja de contar a los pocos minutos con dos goles a favor, lo que le ha permitido jugar con tranquilidad.

B. H.

Los demás encuentros

R. Vallecano, 7 - Osasuna, 0

Resultó más fácil de lo que se esperaba la victoria del Rayo, merced al excelente juego de conjunto realizado por el equipo y por la gran facilidad rematadora de los hombres avanzados del equipo madrileño, especialmente de Felines y Potele.

GOLES. — Illán I, Felines, Nieto, Potele y Aráez, en los minutos 13; 25, 30 y 64; 50; 72 y 83.

OSASUNA. — Lanas, Valbuena, Sarasa, Mañu, Indio (Santamaría), Sánchez Rubio, Otiñano, Talón, Demetrio (Tirapu), Gradín y Gozalo.

RAYO. — Gómez, Aráez, Hernández, Nieto, Curta, Bordón, Illán (Benito), Felines, Chapela, Guri y Potele (Emilio).

ARBITRO. — Bien, el señor Congregado.

Santander, 1 - Córdoba, 0

El Córdoba, que no tuvo día de aciertos, perdió por 1-0 ante el Santander, dominador absoluto de su rival durante los primeros 45 minutos. Al descanso, sin embargo, se llegó con igualada a cero.

GOLES. — Pedro Amado, en el minuto 9 de la segunda parte.

SANTANDER. — Santamaría, De la Fuente, Chinchón, Espildora, Sistiaga, García, Martín, Barba, Aitor, Aguirre, Pedro Amado y Arrieta (Sebas).

CORDOBA. — Molina, López, Rodri, Cepas, Tejada, Alarcón, Rojas (Carlos), Escalante, Garrido, Manolín Cuesta y Jiménez.

ARBITRO. — El señor López Samper, bien.

Logroñés, 3 - Cádiz, 3

El encuentro se ha disputado a gran ritmo y con derroche de fuerza y genio en ambos conjuntos, especialmente en el primer tiempo, pues en el segundo el equipo local le falló el fondo. Dominó territorialmente el Logroñés, pero el Cádiz se mostró rápido y acertado en sus contraataques, así como el marcaje, sobre todo de los dos extremos logroñeses.

GOLES. — Por el Logroñés, Hernáez, Simarro y Díaz (en propia puerta), a los minutos 25 y 35 del primer tiempo y 31 del segundo, respectivamente. Por el Cádiz, Baena a los 3 minutos de juego y Migueli a los 11 y 38 del segundo tiempo.

LOGROÑES. — García Fernández, Cenitagoya, Abiega, Avila, Belaza, Ferrero, Juan Fermín, Tinín, Michelena, Simarro y Hernáez.

CADIZ. — Luna, Soriano, Díaz, Severino, Herrero, Migueli, Juanito (Isauro), Villalba, Machicha, Baena y Larrauri.

ARBITRO. — El señor Lorente Valera, bien.

Pontevedra, 1 - Mallorca, 3

El partido fue de total y abrumador dominio visitante. Los locales realizaron un fútbol poco coordinado y no supieron frenar las acometidas de los mallorquines que, con todo merecimiento, se alzaron con el triunfo.

GOLES. — Isidro, Doval, Teixidó y Huerta, en los minutos 18, 35, 54 y 65.

MALLORCA. — Ballespir, Martín, Sans, Taberner, Niz (Plata), Sabaté, Doval, Paquito, Eloy, Isidro y Teixidó.

PONTEVEDRA. — Amador, Hachero, Clemente (Díez), Daniel, José Manuel, Geñujpi, Suco, Malloral, Carballeda, Neme y Huerta.

ARBITRO. — El señor Olasategui, bien.

Hércules, 1 - Sevilla, 1

Partido excelente, de dominio alterno, en el que las defensas pronto dominaron a los delanteros sin dejarles marcar más goles.

GOLES. — En el minutos 2 marcó Acosta para el Sevilla en posición muy esquinada. En el minuto 8 empató Rodríguez.

HERCULES. — Zamora, Pachón, Santamaría, Eladio, Rodríguez, Rivera, Parés, André, Marcos (Sarrachini), Baena y Carcelen.

Sevilla. — Paco, Isabelo, Toñanes, Hita, Pazos (Catalán), Bea, Lora, Juan Antonio, Acosta, Conejo (Lebrón) y Berruezo.

Tenerife, 0 - Elche, 0

Dominio estéril del once local que siempre acosó al equipo ilicitano pero sin sacar fruto de ello. En el último cuarto de hora decayó el acoso por desánimo local.

ELCHE. — Esteban, Poyoyo, González, Canos, Montero, Llompart, Chiva, Almagro, Sitjá, Silvio (Romero) y Melenchón.

TENERIFE. — Del Castillo, Lesmes (Oscar), Molina, Pepito, Roberto, Cabrera, Medina, Bergara, José Juan, Mauro y Felipe (Linares).

ARBITRO. — Bien, el señor López Montenegro.

Murcia, 2 - Valladolid, 1

El encuentro ha sido jugado con mucha fuerza y con mucha técnica, a un ritmo endiablado, con más peligro por parte del Murcia que del Valladolid. En la segunda parte decayó el ritmo de juego, pero no el interés del partido, ya que el Valladolid en cualquier momento podía empatar.

GOLES. — Lizarralde, Vera y Juárez, en los minutos 10, 12 y 30.

VALLADOLID. — Llácer, Salvi, Docal, Pérez García, Menchu, Barriozabal, Valentín, Delio, Lorenzo, Lizarralde y Cardeñosa.

MURCIA. — Ojeda, Ponce, José, Moreno, Casco (Sergio), Canito, Añil, Murciano, Valenzuela, Juárez (Chinchurreta) y Vera.

ARBITRO. — El señor Olalla Jurado, regular.

NO A LOS ACCIDENTES

LA CIRCULACION AUTOMOVIL PUEDE Y DEBE SER MAS SEGURA

Una serie de normas aprobadas recientemente contribuirán sin duda a este fin. Entre otras medidas los automóviles, en un futuro próximo, habrán de estar equipados con:

- cinturones de seguridad
- freno de socorro
- matrículas reflectantes
- dispositivo antirrobo

Pero la palabra definitiva la tenemos los conductores respetando las reglas de tráfico, que son reglas de convivencia, cuyo incumplimiento pueden tener consecuencias gravísimas.

Esa es la razón que ha obligado a establecer también la posibilidad de la RETIRADA TEMPORAL DEL PERMISO DE CONDUCIR POR IMPAGO DE MULTAS FIRMES, TANTO EN CARRETERA COMO EN CIUDAD.

Recordemos:
INFRACCION: PELIGRO • SANCION: GARANTIA DE SEGURIDAD

PARA DEPORTISTAS
EL LUGAR IDEAL
EN BILBAO
Hostal Maroño
PRECIOS POR PERSONA
Cena - Hab. y Des. - De 250 a 315 Pts.
Hab. y Pensión - De 315 a 380 Pts.
HABITACIONES CON LAVABO - DUCHA AGUA CALIENTE CALEFACCION TELEFONO
CAPACIDAD 94 PERSONAS
CORREO, 21 - TFNO. 23 31 30
JUNTO A LA CATEDRAL
EN EL TIPICO "CASCO VIEJO"
FIGURA DEPORTIVA DE AYER
DE FELIPE

¿JUEGA A LAS QUINIELAS?
Invierta su dinero en una Peña de la máxima seriedad. Años de experiencia al servicio del quinielista. NO SE COBRA COMISION DE NO OBTENER BENEFICIOS. Solicita información al Apartado 12 (Agencia Navarro) de PUERTO-SAGUNTO (Valencia)

CASA TORRES
Tejidos Novedad Señora
Tricots, Lanas, Sedas
P.º de Gracia, 118
Parking frente Casa Torres

EL PICADERO
¡Pasee Ud. a caballo!
Se alquilan por horas, por días. Se abonan por meses a 4.000 ptas., magníficos caballos con servicios palafreneros
SE VENDEN CABALLOS
EL PICADERO. Km. 18,500. Autopista Castelldefels, a 300 m detrás gasolinera LA PAVA

Su sueño hecho realidad: un dormitorio por sólo 595 pts. mes
muebles Jam
Centrales: Calabria, 108 Urgel, 264-274 Barcelona.

MEDICOS DE URGENCIA
Teléfono 221 21 21

RESIDENCIA EUROPA
ECONOMICO Y CENTRICO
Boquería, 12

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

TERCERA DIVISION

Un terceto en cabeza

Calella, Lérida y Tortosa ganaron en campo contrario. --- Tarrasa, Onteniente, Acero y Poblense, arrancaron sendos empates

GERONA, 0 - TORTOSA, 1

Los dos puntos de los visitantes, vitales

Mala inauguración de la temporada en el nuevo Estadio a pesar de los buenos partidos preliminares y de la victoria del pasado domingo, en el compo del Poblense, hacía presumir que los gerundenses podrían ganar el partiido. Pero no ha sido así porque el Tortosa ha resultado ser un equipo correoso y con una delantera muy rápida en el contraataque.

En la primera parte el Gerona ha jugado mejor pero por contrapartida el Tortosa ha marcado su gol. Luego en la segunda mitad, los nervios y la mala actuación de la defensa gerundense han hecho que el equipo local no consiguiera igualar la contienda. El gol lo consiguió Cabello a los 43 minutos de la primera parte en posición dudosa.

Arbitró bien el colegiado catalán señor Martínez Peinado.

GERONA: Vega, Molas, Torrent, Diego, Ortega, Vivolas, Moy, Busquets, Ponsá (Martínez), Morchón y Salcedo.

TORTOSA: Juanito, Debon, Vava, Corell, Ramos, Pedrín, Argimiro, Cabello, Burguete, Ferrando y Viñas (Moreno).

El entrenador gerundense, señor Sasot, manifestó que a su equipo no le habían salido bien las cosas.

El entrenador del Tortosa, señor Marianín, estima que estos dos puntos son vitales porque habrá muy pocos equipos que puntúen en campo gerundense.

G. B.

OLIMPICO, 1 - ONTENIENTE, 1

Partido falto de calidad

El encuentro tuvo su interés por lo incierto del resultado; pero estuvo falto de calidad; ambas vanguardias intentaron llegar a las metas contrarias, pero los porteros y las líneas de cobertura fueron lo más destacado de ambos conjuntos. El Onteniente, que mantiene la misma plantilla del año anterior y el mismo entrenador, mostró mayor homogeneidad, frente a la falta de acoplamiento de principios de temporada del Olímpico.

Marcó primero el equipo visitante, en el minuto 8 de la segunda parte. Pasó Mora y Juanín remató a las mallas. El empate de los locales llegó diez minutos más tarde, al ceder Terol a Aragón, que marcó para el Olímpico.

Arbitró bien y sin dificultades el colegiado Estrelles.

ONTENIENTE: Feliciano; José María, Olivella; Santamaría, Gómez; Queremón, Tano (Cayuela), Roberto, Mora, Rubio y Juanín.

OLIMPICO: Badía; Aparicio, Iborra, Baldo; Ezequiel (Ramón), Tamarit (Sigüenza); Franco, López, Terol, Miralles y Aragón.

MASNOU, 1 - ACERO, 1

La cerrada defensa visitante les valió un positivo

Partido muy disputado en el que el cuadro local se hizo acreedor a la victoria final pero ésta se escapó por cosas del fútbol, pues el equipo visitante, en uno de los contados contraataques, en una pelota que no pudo detener López, consiguió su gol en el minuto 76 por medio de Tino. Y así como el cuadro local estrelló hasta cuatro veces el balón en los postes de la meta visitante y que parecía que estuviera embrujada y no quisiera entrar hizo que el desánimo cundiera en las líneas locales, pero al finalizar, tanta desgracia se vio compensada en el minuto 87 en la que en una entrega de Manolín a Gómez, éste consiguió el tanto del empate. Siendo acogido con una gran salva de aplausos por la afición local ante la poca suerte que se mostró al final propicia al Masnou.

Destaquemos la entrega total de todos los muchachos masnuenses y la cerrada defensa del cuadro visitante que si abusaron algo del juego duro, al fin de cuentas no fue con mala intención.

A las órdenes del colegiado señor Fraga, cuya labor fue buena, los equipos presentaron las siguientes alineaciones:

MASNOU: López, Castillo, Grau, Sitges, Basas, Manolín, Andiñach, Mesa, Martí, Alvarez y Gómez. (En el segundo tiempo, Navalón y Pla, en sustitución de Alvarez y Sitges.)

ACERO: Ros, Hermosilla, Pozo, Estrela, Gandía, Espinosa, Lloret, Corell (Verdugo), García I, García II y Monzó.

BRAVO

NO
A LOS ACCIDENTES

LA CIRCULACION AUTOMOVIL PUEDE Y DEBE SER MAS SEGURA

Una serie de normas aprobadas recientemente contribuirán sin duda a este fin. Entre otras medidas los automóviles, en un futuro próximo, habrán de estar equipados con:

- cinturones de seguridad
- freno de socorro
- matrículas reflectantes
- dispositivo antirrobo

Pero la palabra definitiva la tenemos los conductores respetando las reglas de tráfico, que son reglas de convivencia, cuyo incumplimiento pueden tener consecuencias gravísimas.

Esa es la razón que ha obligado a establecer también la posibilidad de la RETIRADA TEMPORAL DEL PERMISO DE CONDUCIR POR IMPAGO DE MULTAS FIRMES, TANTO EN CARRETERA COMO EN CIUDAD.

Recordemos:
INFRACCION: PELIGRO • SANCION: GARANTIA DE SEGURIDAD

ALCOYANO, 2 - EUROPA, 0

Dominio total y absoluto de los alicantinos

El partido, caracterizado por un dominio total y absoluto de los jugadores del Alcoyano, quienes desde los primeros momentos se lanzaron sobre la portería visitante intentando solucionar el partido por la vía rápida. Se sucedieron las ocasiones de gol con remates de todos los delanteros, especialmente del nuevo, Grau, que se mostraba muy bullidor pero que no acertaba en el tiro a puerta, aunque en definitiva fue el autor de los dos goles conseguidos por este equipo.

El Europa, que salió practicando un claro cerrojo, se fue encerrando más en su área a medida que pasaba el tiempo y deslumbraba la posibilidad de conseguir un empate. En la segunda parte, hubo largos ratos de partido en que todos los jugadores se encontraban en el área visitante.

Los goles fueron conseguidos en el segundo tiempo. A los 36 minutos, uno-cero. Se castiga con un indirecto dentro del área al Europa; se saca en corto sobre Grau y éste marca de tiro muy duro que se cuela entre la barrera. A los 48 minutos 2-0. Ya en el descuento, se internan Miguel y Grau con pases cortos, y desde muy cerca Grau marca de nuevo de tiro cruzado.

Arbitró mal el señor Pinto.

EUROPA: Creixel; Rubio, Carreño, Ortí; Márquez, Almas; Beltrán, (Marín), Ramonín, Celestino (Viñas), Hernández y Martí.

ALCOYANO: Delgado; Casanova (Galerón), Ortiz; Miguelín, Rielo; Cambra, Clemente, Alvarez, Miguel, Vaño (Sancho) y Grau.

JUPITER: 0 - LERIDA, 1

Los locales merecieron el empate

Primera desilusión de la temporada para los seguidores del Júpiter, en su primer partido de Liga jugado en casa. No merecía este resultado el Júpiter, pues si en los primeros instantes del encuentro actuó algo deslavazado porque les faltaba serenidad, sin embargo, los últimos 30 minutos de la primera parte atacó constantemente, sin fortuna en el disparo a puerta y por la buena disposición defensiva de los leridanos, que contaban con un guardameta seguro y bien colocado a todo lo largo del partido. A los gris-grana les faltó alguién en el centro del terreno de juego, a lo mismo que en la parte interior derecha del campo, y al conjunto leridano le faltó un extremo izquierdo, pues el juego que se llegó a realizar por la parte izquierda del campo acababa y partía de cero.

En la segunda parte nada más empezar, como ya hemos señalado antes, se consiguió el único gol del partido, lo que haría decaer un poco al conjunto local. Más tarde éste se superaría, insistiendo en buscar el empate sin conseguirlo en ningún momento. En cambio tuvieron varias ocasiones de gol que fueron desperdiciadas una detrás de otra. El Lérida, por otra parte, siguió haciendo el juego que le convenía, cerrándose en las líneas defensivas y dejando a tres hombres en punta que en algunas ocasiones también bajaban a ayudar a sus compañeros.

El único gol del partido lo consiguió Tauler a los dos minutos de la segunda parte.

Mañana soleada en el Campo de La Verneda, con mucho ambiente en el campo tras el primer partido del Júpiter en casa.

Arbitró el señor Canaleta, demasiado enérgico con los dos conjuntos.

JUPITER. — Vega; Espinosa, Pons, Fernando, Muñoz; Estrella, Abelardo, Navarro, M. Haba (Castro), Gili y Bueno (Ferrer).

LERIDA. — Arbea; Luque, Gerra, Jucal; David, Buyón; Olivares, Guizamón, Tauler, Mercadé (Vendrell), y Silvan.

IBIZA, 0 - CALELLA, 1

Los catalanes presionaron insistentemente

Comienza el partido con una presión fuerte del Calella, pero la defensa isleña se mantiene fuerte y ordenada. Tras estos minutos primeros en los que predomina la ofensiva del Calella, el Ibiza pasa a dominador, pero las líneas de atrás del Calella se defienden ordenadamente. Los contraataques se suceden, y en uno de éstos el delantero centro del Calella obliga a Alapont a realizar una buena parada. Poco después de esta acción ofensiva del Calella ha de registrarse una situación en el minuto 32, en la que Masferrer se halló solo ante el portero ibicenco, pero el delantero cayó al suelo y el portero pudo atrapar el balón.

Comienza el segundo tiempo con un ataque desmelenado del equipo local que hace trabajar a fondo a la defensa y portero del Calella. El público anima al Ibiza, que se lanza a una gran ofensiva, y así, al minuto 7 hay que registrar un gran tiro de Ramón que da en el poste. Se suceden los disparos a puerta y la meta del Calella no se ve perforada por pura suerte, ya que unas veces los postes, otras el portero y algunas veces la defensa salvaron al equipo forastero de una clara derrota.

En el minuto 27 de la segunda parte, Masferrer burla a la defensa del Ibiza y chuta esquinado, logrando el gol que valdría los dos puntos.

Arbitró el señor Juliá, del Colegio murciano, bien.

CALELLA. — Coll, Cruz, Madir, Sánchez, Mingorance, Masferrer, Nonel, Juanito, Munné, Olmo y Cristóbal.

S. D. IBIZA. — Alapont, Marzal, Moreno, Juanín, Corrales, Paz, Tomás, Martínez, Ramón, Corró y Pepillo.

Al comenzar el segundo tiempo, Pacheco sale por Martínez, y poco antes de finalizar el partido, Prados sustituye a Corrales.

VILLARREAL, 1 - TARRASA, 1

Equilibrio de fuerzas en un partido pésimo

El partido no fue brillante. El Tarrasa vino dispuesto a recuperar el punto perdido el domingo pasado, y al final lo consiguió. Amontonó jugadores en su área, donde dominó la situación en toda la primera parte, puesto que el Villarreal no hacía más que bombear balones sobre puerta, que la mayor envergadura de la defensa visitante se encargaba de despejar.

En el segundo tiempo, el Villarreal cambió su dispositivo inicial: Diego pasó a exterior, Martínez Miró a interior derecho y se dio entrada a Sanahuja como delantero centro. Estos cambios le proporcionaron una mayor profundidad y peligro.

Marcó primero el Villarreal, en el minuto 31 del segundo tiempo, en un remate de cabeza de Cayetano. Cuatro minutos después empató el Tarrasa, por mediación de Linares, en un saque de esquina, en que se le escapó el balón de las manos al portero local.

Arbitró bien el señor Riera.

VILLARREAL. — Coello, Erviti, Folch, Barberá, Planes, Sanz, Martínez Miró, Pablo (Sanahuja), Diego, Jorge y Cayetano.

TARRASA. — Capó, Aguado, Aladro, Calvo, Nieto, Durán, Aldés, Rivera, Linares, Doménech y Roselló (Gotet).

RESULTADOS

GRUPO III

Ibiza - Calella	0 — 1
Júpiter - Lérida	0 — 1
Villareal - Tarrasa	1 — 1
Vinaroz - Menorca	1 — 0
(jug. el viernes)	
Alcoyano - Europa	2 — 0
Olímpico - Onteniente	1 — 1
Masnou - Acero	1 — 1
Ciudadela - Levante	2 — 0
Gerona - Tortosa	0 — 1
At. Baleares - Poblense	0 — 0

CLASIFICACION

Tortosa	2	2	0	0	4	0	4
Vinaroz	2	2	0	0	2	0	4
Lérida	2	2	0	0	3	1	4
Calella	2	1	1	0	1	0	3
Onteniente	2	1	1	0	4	2	3
Acero	2	1	1	0	4	2	3
At. Baleares	2	0	2	0	0	0	2
Gerona	2	1	0	1	1	1	2
Menorca	2	1	0	1	1	1	2
Tarrasa	2	0	2	0	2	2	2
Alcoyano	2	1	0	1	3	3	2
Ciudadela	2	1	0	1	2	3	2
Masnou	1	0	1	0	1	1	1
Villarreal	2	0	1	1	1	2	1
Júpiter	2	0	1	1	1	2	1
Olímpico	2	0	1	1	1	2	1
Poblense	2	0	1	1	0	1	1
Ibiza	2	0	0	2	1	3	0
Europa	2	0	0	2	0	3	0
Levante	1	0	0	1	0	2	0

GRUPO I

Laredo - Ensidesa	1—1
Gran Peña - Torrelavega	2—1
Caudal - Bilbao At.	1—1
Lemos - Sestao	1—0
Compostela - Basconia	1—0
Siero - Zamora	1—0
Llodio - Langreo	1—0
Palencia - Ponferradina	1—1
Avilés - Ferrol	1—1
Guecho - Orense	2—1

GRUPO II

Torrejón - Eibar	1—1
Ejea - S. Sebastián	1—1
Arechavaleta - C. S. Puertollano	2—1
Castilla - Salamanca	1—1
Mirandés - Moscardó	1—0
At. Madrileño - Alavés	1—1
Béjar - Pegaso	1—1
Osasuna P. - C. S. Andorra	4—1
Chantrea - Huesca	1—1
Getafe - Tudelano	1—1

GRUPO IV

At. Malagueño - O'Ddonell	1—1
San Fernando - Jaén	1—1
Jerez - Badajoz	1—1
Portuense - Cartagena	1—1
Sevilla At. - Melilla	1—1
Eldense - Algemesí	1—1
Hellín - Huelva	1—1
Extremadura - Linense	1—1
Ceuta - Valdepeñas	1—1
Linares - Almería	1—1

AT. BALEARES, 0 - POBLENSE, 0

Las delanteras fueron inoperantes

El partido fue bastante malo. Ninguno de los dos conjuntos hizo méritos para alzarse con la victoria. Ambas delanteras estuvieron inoperantes la mayor parte del encuentro y las situaciones de gol fueron muy pocas a lo largo de todo el partido.

AT. BALEARES. — Pont, Chaparoo (Illna), Candela, Sanches, Paco, Navarro, García, Asensio (Bueno), Palou, Vera y Pocara.

POBLENSE. — Calvo, Pomar, Oliver, Gost I (Cela), Crespi, Dones (Bartolí), Mir II, Meñico, Bennazar, Cifré y Gost II.

ARBITRO. — Muy bien el señor Ausocua.

CIUDADELA, 2 - LEVANTE, 0

Los goles llegaron en la segunda mitad

El partido, en líneas generales, ha sido bien jugado por ambos equipos, aunque el dominio territorial correspondió al equipo de casa. Tras una primera parte nivelada, en la que los jugadores locales crearon más ocasiones de peligro que el contrario, llegaron los goles en la segunda, sobre todo gracias al empuje y a las buenas jugadas que realizó el medio Lete. Este mismo jugador marcó el segundo gol y fue protagonista de la jugada más discutida del encuentro. En efecto, a los 38 minutos del segundo tiempo, jugada de Lete que bate a Mut, siendo este tanto anulado por el colegiado Deposa, entre las protestas del público. El Levante realizó esporádicos contraataques que llevaron cierto peligro a la meta defendida por Capó, bien arropado por los laterales.

LOS GOLES: A los 17 minutos de la segunda parte. Carlos sortea a varios contrarios, entra en el área y de un fuerte disparo bate irremisiblemente a Mut. A los 30 minutos, jugada magistral de Lete, que, arrancando desde el medio del campo, avanza sorteando a todos los contrarios que le salen al paso, y, al llegar al borde del área, lanza un impresionante trallazo que se cuela en el portal del meta levantino, sin que éste, pese a su ágil estirada, pueda hacer nada por impedir el segundo y definitivo gol del encuentro.

Arbitró el encuentro el señor Deposa, regular.

AT. DE CIUDADELA. — Capó; Rodri, Fiol, Lázaro; Faniel, La Díaz, Carlos, Medina, Velasco.

LEVANTE. — Mut; García, Núñez, Calpe; Rodríguez, Martínez; Teruel, Mas, Ormaza, Portales y Amorós.

la paridad militar con Occidente y

Al salir hoy del trabajo, salve una vida.

Qué bien puede sentirse una persona cuando se propone que la hora de salir del trabajo, sea también el momento de salvar una vida.

Acudir al Banco de Sangre de la Cruz Roja, en Aribau, 185, y donar algo de esa sangre que posiblemente le sobra, es dar a alguien la esperanza de vivir.

Y sin embargo, hay tantas personas que ignoran todo lo que pueden hacer por los demás.

Esto es lo que hace Cruz Roja, decirlo, para ayudar a los demás a seguir con vida.

En la Cruz Roja esperamos que usted lea estas líneas y se decida a hacernos una visita que le llenará más que ninguna.

Dar sangre es salvar una vida.

Cruz Roja Española

Laborables: de 10 a 2 y de 5,30 a 8,30 horas Domingos y festivos: de 10 a 1

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

REGIONAL PREFERENTE

Badalona, líder único

Goleó al Blanes a domicilio. -- Vilafranca, Gramanet, Granollers, Figueras y Lloret empataron en campo contrario

RESULTADOS

Blanes - Badalona	0 — 5
La Cava - Vilafranca	1 — 1
Mataró - Hospitalet	2 — 0
Reus - Gramanet	1 — 1
Tárrega - Andorra	1 — 0
Oliana - Granollers	0 — 0
Barcelona At. - Figueras	0 — 0
Iberia - Bañolas	2 — 0
Artiguense - Sabadell	5 — 4
Manresa - Lloret	0 — 0
Iberia - Bañolas	2—0

CLASIFICACION

Badalona	2	2	0	0	7	0	4
Figueras	2	1	1	0	4	0	3
Granollers	2	1	1	0	0	0	3
Barcelona At.	2	1	1	0	1	0	3
Vilafranca	2	1	1	0	3	1	3
La Cava	2	1	1	0	2	1	3
Gramanet	2	1	1	0	5	4	3
Artiguense	2	1	1	0	5	4	3
Lloret	2	0	2	0	0	0	2
Andorra	2	1	0	1	4	2	2
Mataró	2	1	0	1	3	5	2
Iberia	2	1	0	1	3	5	2
Tárrega	2	1	0	1	1	3	2
Sabadell	2	1	0	1	9	6	2
Reus	2	0	1	1	2	5	1
Oliana	2	0	1	1	0	4	1
Manresa	2	0	1	1	0	2	1
Bañolas	2	0	0	2	0	3	0
Hospitalet	2	0	0	2	0	3	0
Blanes	2	0	0	2	0	7	0

Iberia, 2 - Bañolas, 0

Inauguración de la temporada campeonil en el terreno del Iberia con la visita del Bañolas. Ambos contendientes han deparado un partido de nula calidad, fallando ambas delanteras las muchas facilidades que han dado las respectivas defensas. Ha compensado la falta de calidad técnica en el encuentro lo incierto del resultado final, pues hasta el minuto 84 y en jugada embarullada ha sido González quien ha inaugurado el marcador para ser Nolla en el minuto 89 y con todo el Bañolas lanzado sobre *el portal* local en busca del empate *quien* ha establecido el definitivo resultado de 2-0. En el minuto 85, Rodríguez I es expulsado por el árbitro por agresión a un contrario. El arbitraje del leridano señor Berenguer, ha dejado mucho que desear. A sus órdenes los equipos han presentado las siguientes alineaciones:

IBERIA. — Muñiz; Planas, Vázquez, Rodríguez I; Prieto, Martínez (Ignacio); Chele, Rodríguez II (González), Sanahuja, Egea y Nolla.

BAÑOLAS. — Martínez; Torrent (Clarés), Seriña, Agustín; Carilla, Masergas, Franch, Aboli, Sáiz, Pagés y Massach. — **B. O.**

SKODA
Modelos 1972 berlina 100-L, 8 CV. y 1100-L, 9 CV., colores a escoger. Entrega inmediata
AUTOMOVILES A. DE PORRATA
PARIS, 141. Tel. 230-62-23

Artiguense, 5 - Sabadell, 4

Muchos goles y mucha emoción en el encuentro celebrado esta mañana en el terreno de juego del Artiguense. Se inicia el encuentro con claro dominio visitante, que aprovecha los fallos defensivos del equipo local. En el m. 6 Parra inaugura el marcador. Tras un fallo del portero, Roma consigue el empate en el m. 15, lesionándose. Dos minutos después Parra vuelve a marcar. En el m. 29 José María y en el 37 de nuevo Parra colocan en uno cuatro el marcador, resultado que parecía irremontable. Así termina el primer tiempo. Pero en el segundo tiempo el Artiguense lleno de coraje desborda por completo al equipo visitante. En el m. 9 Borreil consigue un gol, y con cuatro minutos de diferencia vuelve a repetir su acción. En el m. 17 Ros, coloca el marcador en un cuatro a cuatro muy esperanzador para la afición local. Aquí empiezan unos minutos de juego igualado y lleno de nerviosismo, pero en el mismo minuto 45, Aguilar logra un bonito gol dando así la victoria a su equipo.

ARTIGUENSE. — Vigo; Tura, Carrión, Gómez; Sánchez, Forcadell; Aguilar, Ginés (García), Roma (Conesa), Borrell y Ros.

SABADELL. — Cabré; González (Colldefort), Morales, Fillart; Cañero, Avelino; Subirana, Jiménez, Parras, José María y Tellos. — *A. SALVA.*

Manresa, 0 - Lloret, 0

Ha sido tan poco lo que nos han ofrecido los dos equipos que el resultado nos parece de perlas. Dominio total de los locales pero la contundencia de la defensa forastera se ha impuesto absolutamente sembrando el pánico entre los delanteros manresanos que no han hallado en todo el encuentro una sola oportunidad para tirar a gol.

Si no hubiese sido por la actuación del juez de la contienda convirtiéndose en personaje de la misma con sus cinco tarjetas blancas y con el concierto de pito realizado en el terreno de juego, más de un bostezo hubiera asomado por los graderíos.

A los 25 minutos de juego las asistencias de la Cruz Roja han debido retirar del campo al portero del Lloret con conmoción cerebral de la que se había repuesto al terminar el partido.

Arbitraje del señor Esplá, mal.

MANRESA: Pintor; Brau, Plaza, Sánchez; Lucena, López; Catalán, Martínez, Castaños (Bertrán), Justé, Noet (Escalé).

LLORET: Vidal, (Solé); Ibor, Moreno, Rodri; Roma, Chambrero; García, Cot, Garriga, Valencia, Braudom.

F. PERRAMON

Blanes, 0 - Badalona, 5

Encuentro que por ser el primero de la temporada para los locales ha resultado bastante desafortunado y gris, aun reconociendo que le falta un mayor acoplamiento. Al Badalona lo hemos encontrado muy bien en todas sus líneas y el organizador de la goleada a cargo de Ruski.

A los 35 m. de la primera parte marcan los visitantes por mediación de Ruski. Después de empezada la segunda parte a los 48 m. los visitantes marcan su segundo gol por mediación de Tarradella; a los 53 m. un fallo de la defensa local lo aprovecha Ruski marcando el tercero de los visitantes. A los 64 m. un bonito gol a cargo del jugador Tarradella a pase de Pons. El quinto tanto se consigue a los 80 m. en una falta directa contra el Blanes que es tirada por Pons.

Arbitró el señor Guisado, bien.

BLANES. — Alastrey; Caparrós, Cuchart, Collantes; Jubiña, Rodón (Ovejero); Valentín, Roy, Andrea, Román y Tey (Morell).

BADALONA. — Clemente; Lauje, Mir, Cabrero; Oruja, Balaguer; Hernández, Pons, Roldán (Franco), Ruski (Clarés), Tarradellas. — *Joaquín ROBERT.*

Mataró, 2 - Hospitalet, 0

A pesar de salir batido el Hospitalet demostró en este encuentro una muy buena calidad, tanto en hombres como en líneas, lo que le permitió en muchas fases del juego ejercer un cierto dominio que no le dio ningún resultado práctico por cuanto los aciertos del cuarteto defensivo del Mataró por un lado y la falta de puntería de sus delanteros por el otro, hizo que no se pudieran estrenar en el marcador.

Por contra, el Mataró con menos dominio territorial ha sabido dar diana dos veces y precisamente en momentos de más presión del Hospitalet puesto que tuvo a su favor una mayor decisión en los instantes precisos, lo que ha demostrado una vez más que no es suficiente la presión territorial si esta no va acompañada del acierto de los delanteros y en esto la superioridad ha estado del lado del Mataró.

Los dos goles del encuentro se consiguieron en la segunda parte por Giménez el primero a los 18 minutos y por Zamora, a los 20, el segundo.

Arbitraje deficiente del señor Amargant.

MATARO: Salas; Gómez, Planas, Juanito; Jimeno, Ferrada; Pedro, José María (Flores), Zamora, Eslava y Giménez.

HOSPITALET: Sancho, Navarro (Rodri), Olaria, Tuset; Matamala, Sánchez; Vargas, Suso, Carrozá, José y Ollé.

PRAT

La Cava, 1 - Vilafranca, 1

Merecido empate del Vilafranca que jugó mejor que el cuadro local y que ha dado una pobre impresión sobre el terreno de juego, a pesar de que la afición esperaba lo contrario después de su victoria en el campo del Hospitalet. Hoy no ha existido como equipo y su contrincante ha tenido todas las facilidades para conseguir una victoria clara, cosa que ha acertado a encarrilar.

Marcó primero el cuadro del Panadés a los 6 m. por mediación de Arcos. A los 54 m. empató La Cava de un remate de cabeza de Morelló. Aunque dominó continuamente después el equipo cavense, llegó a crear escasas jugadas de peligro para el portal de Fabián.

Arbitró bien el señor Rovira Carbó, del colegio gerundense.

LA CAVA: Alós; Acosta, Muñoz, Navarro; Rovira, Caparrós; Martínez, Paco, Morelló, Arcaido, (Callao), y Matamoros.

VILAFRANCA: Fabián; Fenollosa, Giró, Martínez; Morales, Iglesias; Ramírez, Cervera, Arcos, Catasús y Feliu.

ALEJANDRO GARCIA

Reus, 1 - Gramanet, 1

No ha convencido en su presentación el equipo local a sus seguidores pero se tiene que reconocer en cuanto al resultado que no ha tenido suerte y el empate ha sido injusto. Ha sido mejor la segunda parte que la primera en el transcurso de la cual se ha visto mejorar al conjunto y en cambio ha defraudado el Gramanet con relación a la fama de los jugadores que tiene en su plantilla.

El gol reusense ha sido conseguido a la primera mitad a los 19 minutos por mediación de Lluís. En la segunda parte, a los 83 minutos, el Gramanet ha empatado en virtud de una decisión precipitada del árbitro, pues el balón no había rebasado la línea de gol porque el tiro del delantero forastero ha sido rechazado de cabeza por un defensa.

El arbitraje del señor Torrens Pineo, ha sido pésimo. Sus decisiones y fallos han perjudicado en la primera parte al Gramanet y en la segunda a los locales.

REUS:: Mateo; Alegret, Socías, Reyes; Queralt, Tavira; Soto, Abellán, Puma, Estrada y Lluís.

GRAMANET: Botey; Puig, Juan Manuel, Candi; Albert (Magallón), Roig; Baños (Morera), Franch, Jarque, Gómez y Sauras.

M. VALLS

SEAT MOVILCAR
127, entrega inmediata y todos los demás modelos y cambios. Grandes facilidades
Lepanto, 292, y Padilla, 282
Teléfono 236-00-48

Oliana, 0 - Granollers, 0

En la primera parte no hubo goles, teniendo muchas precauciones defensivas por ambos bandos. En la segunda parte en el minuto 25, con gran presión local, Lupi, interior que había suplido al principio de la segunda parte a Demiño, estrelló un balón en la misma escuadra a portero batido. Este es el resumen del partido Granollers Oliana.

Destacamos por el Granollers el cuarteto defensivo, completamente inoperante su delantera.

Por el Oliana bien la defensa, y en la delantera destacaron Martín y Valverde.

A las órdenes del colegiado de Tarragona señor Crespo, los equipos formaron:

OLIANA. — Bertomeu, Navarro, Sainz, Vidal, Espada, José Luis, Martín, Demiño (Tupi), Valverde, Tetua y Arán (Barbera) y Tupi que sustituyó a Demiño.

GRANOLLERS. — Casany, Carpinell, Laborda, Cortés, Perera, Reinaldos, Sagrera, Rebollo, Rodri, Oliver y Cubells.

En el minuto 25 de la segunda parte fue expulsado el jugador del Granollers, Carpinell, por agresión a un contrario.

REGADA

Piloto aviador
Privado - Profesional
Escuela de Pilotos
Aero Club Barcelona - Sabadell
Generalísimo Franco, 417, 3.º

Tárrega, 1 - Andorra, 0

Un buen encuentro de neta superioridad local. Los visitantes opusieron uan tenaz y cerrada defensa, a pesar de lo cual la delantera local estuvo activa y creó bastantes ocasiones de gol. Sin embargo, la única vez que se materializaron fue en el minuto 4 de la segunda mitad, cuando Fábregas, de un fuerte cabezazo remató un centro de Carreras.

Arbitró regular el colegiado señor Ramón.

TARREGA. — Minguet; José Luis, Capdevila, Roselló; Creus, Prats; Jové, Colomer, Fábregas Viladegut y Domingo.

ANDORRA. — Garrigó; Barbany, Oliva, Costa; Ruiz, González; Lorente, Guitart, Toboso, Vaté y Torruella.

Barcelona, At., 0 - Figueras, 0

Partido de muy poca calidad. El Barcelona At. dominó insistentemente a lo largo de todo el encuentro, pero la cerrada defensiva del Figueras impidió que los delanteros barcelonistas materializaran cualquier ocasión de gol. El árbitro favoreció con su actuación al Figueras, pues se mostró anticasero y, con sus continuos pitidos, cortó numerosas jugadas en las que los locales llevaban la iniciativa.

Arbitró el colegiado señor Sus, mal.

BARCELONA AT. — Santi; Macizo, Nicolás, Moré; Toboso, Puig (Peña); Carreño, Sánchez, Mas, Benito, Castillo y Martín.

FIGUERAS. — Santi; Carrillo, Cortada, Pujadas; Bartolomé, Figueras; Masferrer, Rafa, Calderer, Valls y Pagés.

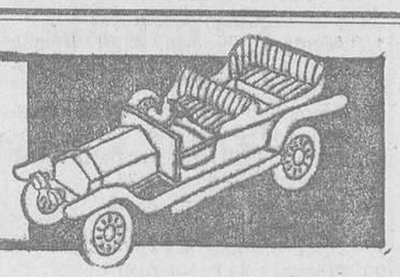
gane espacio con:
VENSANA
LA VENTANA MODERNA
SISTEMA GUILLOTINA
ADAPTABLE A CUALQUIER MARCO Y MEDIDA
FABRICADA EN PERFIL DE ALUMINIO
INSTALACION EN 30 MINUTOS
SIN OBRAS
VENSANA S. A. SISTEMAS PATENTADOS
BAILEN, 107 Tels. 257 52 66 - 257 87 90
BARCELONA-9 (PARKING AL LADO)

AUTOCREDITO
(ANTES DE COMPRAR COMPARE SIEMPRE PRECIOS Y CONDICIONES)

Modelo	Entrada	Letra	Modelo	Entrada	Letra
600 E	26.673	2.130			
850 N	29.508	2.369	Citroen C-8	39.357	3.199
850 E	32.793	2.646	Citroen C-8 F.	40.575	3.302
127	38.330	3.113	Citroen Dyane 6	34.029	2.750
124 D	42.581	3.471	Renault R-8	40.400	3.213
1430	51.333	4.209	Renault R-6	40.419	3.231
Simca 900	33.210	2.681	Renault 12 SLE	51.400	4.183
Simca 1000 GLS	39.320	3.196	Mini 850 L	34.400	2.761
SIMCA 1200 GLE	47.938	3.923	Mini 1000 N	36.900	2.850
			Mini 1000 L	38.400	3.093

INCLUIDO TODO, o sea circulando su coche en carretera y con seguro a todo riesgo y sin franquicia. ADMITIMOS SU VEHICULO USADO COMO ENTRADA Y DISPONEMOS DE OTRAS MODALIDADES. — Abierto de 8 a 14 y de 15 a 21 horas, sábados tarde y festivos mañana
Oriente, 49 (Collblanch) y
Vilamarí, 67 (Junto Plaza España) BARCELONA

MERCADO DEL MOTOR



Para anuncios en esta sección Telf. 231-51-04

AUTOMOVILES

¡¡AUTOMOVILISTAS!! No le den más vueltas a su idea, antes de comprar o vender su vehículo, antes de nada, visite ESTABLECIMIENTOS LOSADA. Nuevos todas marcas, cambios por usados y motos, 36 meses de crédito, interés sólo bancario. USADOS: Seat 1400-B especial, a toda prueba, 16.000 ptas. Seat 850, baratísimo Seat 1430, como nuevo, Seat 600-D. Furgoneta DKW, motor diesel Mercedes seminueva, 110.000 ptas. Simca 1000 GL., por 48.000 ptas. Renault Dauphine toda prueba, 15.000 ptas, precio total
EXTRANJEROS: Peugeot 404 inyección, a matricular, 210.000 ptas. Opel 1900 a estrenar, 400.000 ptas. Alfa Romeo Giulia Super, como nuevo, 275.000 ptas. Mercedes 190 diesel, doble circuito, 350.000 pesetas.
ESTABLECIMIENTOS LOSADA
San Antonio María Claret, 4.

GARAJE MODEDO, S. A.
Rosellón, 25. Tel. 230-05-04
VEHICULOS TODO TERRENO

COMERCIAL AVENIDA
Marqués del Duero, 190. T. 224-04-86
TODAS LAS MARCAS NACIONALES
Entregas inmediatas, aceptamos su coche usado como entrada
SEAT 600-D, varios
SEAT 850 N y esp.
MINI 850, B-841
SIMCA 1000 GL., varios
SIATA 2800, 6 plazas
R-8, TS, seminuevo

AUTOMOVILES A. de PORRATA
PARIS, 141
RENAULT R-8, B-660, marrón
CITROEN furgoneta AK-350, B-590
600, B-297, t. prueba, muy barato
FIAT 1100, perfecto estado
ALFA ROMEO 2600, coupé, blanco
MINI MORRIS lujo, B-830, m. nvo.
FORD Taunus 17-M super, air ac. B-600
CITROEN 2 CV. berlina, snvo., m. interes.
SEAT 1430, blanco, 2 años uso, impecable

IBERAMA AUTOMOVILES
Padre Claret, 61 y Córcega, 476
Automóviles nuevos y seminuevos
IBERAMA - R-6, amarilla, B-730
IBERAMA - Citroen Azam-6, Rev
IBERAMA - 1430, varios a elegir
IBERAMA - Seat 850-E, vrs. col.
IBERAMA - R-10, muy bien
IBERAMA - Seat 600-E, varios
IBERAMA - R-8 azul, B-700
Calidad - Garantía. P. Claret, 61-63 y Córcega 478. Parking propio

PARKING PATRICIA
PATRICIA - SEAT 600, varios
PATRICIA - Siata, B-730
PATRICIA - Mini 850-N, B-841
PATRICIA - Simca 1000, varios
PATRICIA - Seat 850-N, B-559
PATRICIA - Renault 4-L, 3 marchas
PATRICIA - Violante de Hungría, 111
Tel. 339-00-12

AUTOMOVILES JUPITER
600 y 600-D, desde 10.000 entr. 850-N y R-4, desde 15.000 ent. 850 Esp. y Simca 1000 desde 18.000 entr.
BACH DE RODA, 69. Tel. 309-71-05

CATASUS. - Diputación, 323

AUTOMOVILES J. BIBILONI. CORCEGA, 255

R-8, B-728, impecable
R-8, B-590, perf. condiciones
SEAT 600, varios, a gusto comprador
850 normal, B-506 y 516, prec. razonable
SEAT 850 coupé B-561, buenas c.
VOLKSWAGEN, muy bien precio
SINGER VOGUE, B-567, automático como recién salido de fábrica
PADILLA, 282 y LEPANTO, 292

AUTOMOVILES ALES Y ESPLUGAS
Automóviles a estrenar y de ocasión
600, varios a escoger, totalmente revis.
850 N y Espec. SEAT 124 y Renault R-8 v.
En vehículo nuevo disponemos todas marcas. Mínimas entr. y máxima facilds. pago. Mejor valoración su coche usado
MARTI BLASI, 67 (jto. c. Florida. Hospitalet) T. 249-65-82 y PLAZA BENAVENTE, 5 y 6 (Ctra. Gral. de Madrid - jto. final Avda. Torrente (Esplugas de Llobregat)

AUTOMOVILES BAILEN, 217. T. 258-07-39
NUEVOS Y DE OCASION
10.000 ent. 600-D, varios a elegir
17.000 » 600-E, B-798, 15.000 Km.
18.000 « 850-E, B-758 y B-656
16.500 » 850, B-751, como nuevo
25.000 » R-8, B-900 y B-596
21.000 » R-8, B-780 y B-619
23.000 » R-8 TS, B-673
19.000 » Minis 850, B-890 y B-814
17.000 » coupés, B-627 y B-558
12.000 » 2 Simca 1000, preciosos
20.000 » 124 perfecto estado

SEAT 124, B-688.000 radio, techo, pocos Km. conservación impecable, toda prueba, fac. Llobregat, 90 (Collblanch)

AUTOMOVILES NAVARRA
Granada, 13. Tel. 309-60-90
SIMCA B-800, c. radio
124, B-750, perfecto
CITROEN 2 CV. act. barato
COUPE verde, B-800.000
600-D, B-650, perfecto
Talleres propios
Entrada 25 %, resto 28 letras

CASA UBACH. - Sepúlveda, 109-111
COCHES NUEVOS NACIONALES
RENAULT R-12, sólo 20.000 Km.
RENAULT R-8, impecable
RENAULT R-8 TS, muy bien
RENAULT 4-F, 4 marchas
MORRIS MINI 1275-GT, B-917
DODGE DART GL., aire acondicionado
SEAT 1430, impecable
SEAT 124, muy bien
SEAT 850 normal, varios
SEAT 600-D, varios
SEAT 600 normal, varios
ROMEO PERKINS furgón capitoné
CASA UBACH. - Sepúlveda, 109-111

AUTOMOVILES MONTECARLO
Avda. Madrid, 201. Tel. 230-28-21
MERCEDES 250 compacto, color tabaco
CITROEN DS-21 Pallás, electrónico
CITROEN DS-21 Pallás, nuevo
PEUGEOT 504, blanco
OPEL 1900-L coupé, plata
VOLVO 144-S, blanco

AUTOMOVILES J. COSTA
Muntaner, 50. Tel. 253-27-07

SEAT 1500 bifaro, B-817.000, radio, impecable, 15.000 Km. Verlo es comprarlo, ocasión única, toda prueba
Llobregat, 90 (Collblanch)

MINI 850, matrícula alta. LEPANTO, 292

850 esp., B-683.000, como nuevo, con 18.000 ptas. entrada, resto 24 meses
Llobregat, 90 (Collblanch)

850-N, B-616.000, toda prueba, garantizado, 12.000 ptas. entrada, resto a convenir
Llobregat, 90 (Collblanch)

600-D, B-731.000, toda prueba, como nuevo y garantizado, 10.000 ptas. entrada
Llobregat, 90 (Collblanch)

600-D, varios, revisados y garantizados, con fac. a convenir en entrada y plazos. Calle Llobregat, 90 (Collblanch). Abierto de 8 mañana a 9 noche, sábados tarde y festivos mañana

MOTOS Y TRICICLOS

VEALA, PRUEBELA y ADQUIERALA. Velomotor PUCH en ESTABLECIMIENTOS LOSADA. Distribuidor para Barcelona y su comarca. SUBAGENCIA VESPA
MOTOS NUEVAS TODAS marcas
USADAS: Triumph 500, último modelo Triumph Tina. Ducati 250. Lambretta 150 LI. VELOMOTORES Montesa mini. Peugeot GT. Avda. San Ant.º M.ª Claret, 4
Tel. 258-43-66 y 86

VESPAS VESPINOS nuev. y usad. Comprt. vent., camb. Facilds. pago. MATEU. Valencia, 321. Tel. 257-68-58

COMPRAS

¡¡NO DE MAS VUELTAS!! ¿Desea vender su coche? Visite antes de nada ESTABLECIMIENTOS LOSADA. Compras al contado, vendemos a largos plazos. San Ant.º M.ª Claret, 4. Tel. 258-43-66 y 86

AUTO RADIOS

CAR-MUSICAL. Auto-Radios y Cassettes-Car Instalaciones rápidas, reparaciones, etc. París, 145. Tel. 230-66-36

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

munich /72

■ ATLETISMO

Con un nuevo récord mundial y dos igualados terminaron las pruebas olímpicas

MARIANO HARO, POR LESION, AUSENTE DE LOS 5.000 METROS, Y ALVAREZ SALGADO, DECIMO

Munich, 10. — La jornada final de atletismo celebrada en el estadio olímpico de esta ciudad, que registró un lleno absoluto, dejó un nuevo record mundial, dos igualados y dos nuevos récords olímpicos.

El récord mundial corrió a cargo del equipo femenino de relevos 4x400 de Alemania Oriental, que ya ayer había mejorado y que hoy superó de nuevo, poniéndolo en 3-23-0, marca extraordinaria lograda, respectivamente, en cada posta, por Dagmar Kaesling, Rita Kuehne, Helga Seidler y Monika Zehrt. La final no tuvo historia, dada la superioridad de las germanas orientales, que se impusieron como y cuando quisieron a las norteamericanas, segundas, y a las germanas federales, terceras.

En los relevos 4x100 masculinos y femeninos se igualaron los récords mundiales. En los primeros, Estados Unidos, en excelente carrera, logró 38,1 mientras que las femeninas de Alemania Federal cuajaron una excepcional carrera, terminando en 42,8. La última posta fue de una belleza indescriptible, cuando tomaron el testigo la federal Heidi Rosendahl y la oriental Renate Stecher, la primera con ligerísima ventaja. La Rosendahl no sólo mantuvo esta ventaja, sino que la aumentó en los últimos metros, lo que supone un gran éxito al ser conseguido ante la mejor velocista de la actualidad.

El finlandés Lasse Viren mejoró el récord olímpico de los 5.000, en esta distancia revalidó su victoria en los 10.000, confirmándose como el mejor fondista de la actualidad. En disco femenino, la soviética Faina Melnik, actual recordman mundial, estableció una nueva marca olímpica con 66,62 metros.

El salto de altura masculino fue para el soviético Yuri Tarmak, con marca discreta (02,23 metros), mientras que en los 1.500 masculinos se impuso en los metros finales al favorito Keino el finlandés Pekka Vasala, en un gran sprint.

La llegada de la marathon cerró el programa oficial de estos XX Juegos Olímpicos en lo que se refiere al atletismo. Triunfo del estadounidense Shorter, que no tuvo rival a lo largo del recorrido a partir de los 15 kilómetros, donde se marchó solo. Detrás, tampoco sin oponentes, el belga Lismont y el etíope Wolde, libraron su lucha por la segunda plaza, que consiguió el primero. Los españoles se limitaron a llegar, lo mismo que los latinoamericanos. — Alfil.

Estados Unidos, que no se ha mostrado a su nivel habitual en las pruebas olímpicas de atletismo, sí logró mantener su hegemonía en los relevos 4 × 100 masculinos. En la llegada, Hart (derecha) superó claramente a Borzov (centro)

4 por 400 metros, femeninos, final

Munich, 10. — El equipo femenino de relevos de 4x400 de Alemania Oriental conquistó la medalla de oro en la final de la prueba y estableció un nuevo récord mundial, con un crono de 3-23,0 (tiempo real fue de 3-22,9, pero al igualar la centésima, queda en 3-23-0).

El cuarteto, por orden, estuvo formado por Dagmar Kaesling, Rita Kuehne, Helga Seidler y Monika Zehrt.

El resultado de la final fue el siguiente:

1, Alemania Oriental, 3:23,0 (nuevo récord mundial y olímpico, medalla de oro); 2, Estados Unidos, 3:25,2 (medalla de plata); 3, Alemania Occidental, 3:26,5 (medalla de bronce); 4, Francia, 3:27,5; 5, Gran Bretaña, 3:28,7; 6, Australia, 3:28,8; 7, Finlandia, 3:29,4 8, U.R.S.S., 3:31,9.

4 por 400 metros, masculino, final

CLASIFICACION

1, Kenia, 2-59,8 (medalla de oro); 2, Gran Bretaña, 3-00-5 (medalla de plata); 3, Francia, 3-00-7 (medalla de bronce); 4, Alemania Federal, 3-00-9; 5, Polonia, 3-01-14; 6, Finlandia, 3-01-1; 7, Suecia, 3-02-6; 8, Trinidad, 3-03-6.

4 por 100 metros masculinos, final

Clasificación

1. Estados Unidos, 38,10 (igualó récord mundial y olímpico, medalla de oro)
2. Unión Soviética, 38,50 (medalla de plata)
3. Alemania Federal, 38,79 (medalla de bronce)
4. Checoslovaquia, 38,82
5. Alemania Oriental, 38,90
6. Polonia, 39,03
7. Francia, 39,14
8. Italia, 39,14. — Alfil.

4 por 100 metros, femeninos, final

Clasificación

1. Alemania Federal, 42,81 (iguala récord mundial y olímpico, medalla de oro)
2. Alemania Oriental, 42,95 (medalla de plata)
3. Cuba, 43,36 (medalla de bronce)
4. Estados Unidos, 43,39
5. Unión Soviética, 43,59
6. Australia, 43,61
7. Gran Bretaña, 43,71
8. Polonia, 44,20. — Alfil.

5.000 metros, final

Clasificación

1. Lasse Viren (Finlandia), 13-26,4 (nuevo récord olímpico, medalla de oro).
2. Mohamed Gammoudi (Túnez), 13-27,4 (medalla de plata)
3. Ian Stewart (Gran Bretaña), 13-27,6 (medalla de bronce)
4. Steve Prefontaine (EE. UU.), 13-28,4
5. Emiel Puttemans (Bélgica), 13-30,8
6. Harald Nortpoth (Alemania Federal), 13-32,6
7. Per Halle (Noruega), 13-34,4
8. Nikolai Sviridov (URSS), 13-39,4
9. Frank Eisenberg (Alemania Oriental), 13-40,8
10. Javier Alvarez Salgado (España), 13-41,8
11. Ian McCafferty (Gran Bretaña), 13-43,2
12. Davie Bedford (Gran Bretaña), 13-43,2
13. Juha Vaeaetaeinen (Finlandia), 13-53,8

Haro, ausente por lesión

El atleta español Mariano Haro no ha tomado la salida en la final de los 5.000 metros lisos, para la que se clasificó. La causa es una lesión que sufre el palentino en una pierna.

Lanzamiento de disco, femenino, final

Clasificación

1. Faina Melnik (URSS), 66,62 nuevo récord olímpico y medalla de oro)
2. Argentina Menis (Rumania), 65,06 (medalla de plata)
3. Vassilka Stoeva (Bulgaria), 64,34 (medalla de bronce)
4. Tamara Danilova (URSS), 62'86
5. Liesel Westermann (Alemania Federal), 62,18
6. Gabriele Hinzmann (Alemania Oriental), 61,72
7. Carmen Ionescu (Rumania), 60,42
8. Liudmila Muraviova (URSS), 59,00
9. Lia Manoliu (Rumania), 58,50
10. Svetla Bochkova (Bulgaria), 56,72
11. Brigitte Berendonk (Alemania Federal), 56,58
12. Rose Mary Papne (Gran Bretaña), 56,50

1.500 metros, final

Clasificación:

1, Pekka Vasala (Finlandia), 3-36-3 (medlla de oro); 2, Kipchoge Keino (Kenia), 3-36-8 (medalla de plata); 3, Rod Dixon (Nueva Zelanda), 3-37-5 (medalla de bronce); 4, Mike Boit (Kenia), 3-38-4; 5, Brendan Foster (Gran Bretaña), 3-39-0; 6, Hermanmignon (Bélgica), 3-39-1; 7, Paul Heiny Wellmann (Alemania Occidental), 3-40-1; 8, Vladimir Pantelei (URSS), 3-40-2; 9, Tony Polhill (Nueva Zelanda), 3-41-8; 10, Tom Hansen (Dinamarca), 3-46-6.

Clasificación de la Marathon

1, Frank SShorter (EE.UU.), 2-12-19,7; 2, Karel Lismont (Bélgica), 2-14-31,8; 3, Mamo Wolde (Etiopía), 2-15-08,4; 4, Kenneth Moore (EE. UU.), 2-15-39,8; 5, Kenji Kimihara (Japón), 2-16-26,9; 6, Ronald Hill (Gran Bretaña), 2-16-30,6; 7, Donald MacGregor (Gran Bretaña), 2-16-36,4; 8, Jack Foster (Nueva Zelanda), 2-16-56,2; 9, Jack Bacheler (EE.UU.), 2-17-38,2; 10, Lengissa Bedane (Etiopía), 2-18-36, 8; 11, Seppo Nikkari (Finlandia), 2-18-49,4; 12, Akio Usami (Japón), 2-18-58,0; 13, Derek Clayton (Australia), 2-19-49,6; 14, Yuri Velikorodnyhk (URSS), 2-20-02,2; 15, Anatoli Baranov (URSS), 2-20-10,4. Hasta 35 clasificados.

Los españoles en el marathón: 39, Agustín Fernández (España), 2-27-24,2; 50, Carlos Pérez (España), 2-33-22,6.

RECORD MUNDIAL MASCULINO DE LANZAMIENTO DE DISCO

Estocolmo, 10. — En el curso de una reunión de atletismo que se desarrolló esta tarde en Malmoe, el sueco Ricky Bruch, medalla de bronce en los Juegos de Munich, ha establecido un nuevo récord mundial de lanzamiento de disco, con un tiro de 68,58 metros. El antiguo récord mundial lo ostentaba él mismo, conjuntamente con el norteamericano G. Silvester, con 68,40. — Alfil.

Salto de altura, masculino, final

La clasificación de la final fue la siguiente:

1. Yuri Tarmak, (URSS), 2,23 metros (medalla de oro)
2. Stefan Junge, (Alemania Oriental), 2,21 (medalla de plata).
3. Dwight Stones, (EE.UU.), 2,21 medalla de bronce)
4. Hermann Magerl, (Ale. F.), 2,18
5. Adan Szepesi, (Hungría), 2,18
6. Istvan Major, (Hungría), 2,15
6. John Beers, (Canadá), 2,15
8. Rustam Akhmetov, (URSS), 2,15
9. John Hawikns, (Canadá), 2,15
10. Forno Enzó Dal (Italia), 2,15

MEDICOS DE URGENCIA
Teléfono 221 21 21

El Príncipe en la villa olímpica

El Príncipe de España almorzó en la Villa Olímpica con los atletas españoles, comentando con ellos las principales incidencias de los Juegos. — (Foto Cifra.)

■ BOXEO

Resultados de las finales

Pesos plumas

El boxeador Boris Kousnestsov, de la Unión Soviética, ganó la medalla de oro al vencer por puntos al keniata Philip Waruinge, que ganó la medalla de plata. Medallas de bronce fueron el colombiano Clemente Rojas y el húngaro Andrei Bitis.

Pesos welters

El boxeador cubano Emilio Correa, conquistó la medalla de oro al vencer por puntos al húngaro Janos Kadji. Medallas de bronce fueron el keniata Murunga y el norteamericano Jesse Valdez.

Pesos ligeros

El boxeador polaco Jan Szczepanski ganó la medalla de oro al vencer a los puntos al húngaro Laszlo Orban. Las medallas de bronce las ganaron el colombiano Alfonso Pérez y el keniata Mbugua.

Pesos gallos

El boxeador Orlando Martínez, de Cuba, conquistó la medalla de oro al vencer por puntos al mexicano Alfonso Zamora, que se adjudicó la medalla de plata. Las medallas de bronce fueron para el británico George Turpin y el norteamericano Richard Carreras.

Pesos moscas

El búlgaro Gheorgi Kostadinov se adjudicó la medalla de oro, al vencer por puntos en la final al ugandés Leo Rwabwogo, quien conquistó la medalla de plata. Las medallas de bronce fueron para el cubano Douglas Rodríguez y el polaco Blazinski.

Pesos welters júniors

El boxeador norteamericano Ray Seales, ganó la medalla de oro, al vencer por puntos al búlgaro Anghel Anghleov, que se adjudicó la medalla de plata. Las medallas de bronce fueron para el yugoslavo Lavo Vujih y el nigeriano Daborg.

EN CATEGORIA MASCULINA Y FEMENINA

MEDALLA DE ORO PARA ESTADOS UNIDOS

Los representantes españoles se mantuvieron en sus puestos

Munich, 10. — Las últimas 36 flechas, lanzadas hoy por los participantes, pusieron punto final a la competición olímpica de tiro con arco en sus dos categorías, masculina y femenina. Al término de esta última jornada, John William, de Estados Unidos, logró la medalla de oro en la competición masculina. La medalla de plata fue para Gunnar Jarvil, de Suecia, y la de bronce para Kyoeski Lasonen, de Finlandia.

Por su parte, Doren Wilber, de Estados Unidos, se adjudicó la medalla de oro en la competición femenina, mientras que la medalla de plata fue para Irena Szydlowska, de Polonia, y la de bronce quedó en manos de Emma Gaptchenko.

Los representantes españoles, María Teresa Romero y Emilio Ramos, se mantuvieron, con ligeras variaciones, en sus puestos. María Teresa Romero bajó un lugar, con respecto a su clasificación en la última prueba y pasó a ocupar el definitivo puesto trece. Mientras que Ramos se mantuvo en su discretísimo lugar cuarenta y nueve.

Clasificaciones finales

Categoría masculina: 1, John Williams (Estados Unidos), 2528 puntos (medalla de oro); 2, Gunnar Jarvil (Suecia), 2481 (medalla de plata); 3, Kyoesti Laasonen (Finlandia), 2467 (medalla de bronce); 4, Robert Cogniaux (Bélgica), 2445; 5, Edwin Eliason (Estados Unidos), 2438; 6, Donald Jackson (Canadá), 24,37; 7, Victor Sioorouk (Rusia), 2427; 8, Arne Jacobsen (Dinamarca), 2423; 9, Graeme Telford (Australia), 2423; 10, Lucien Trepper (Suiza), 2409; 49, Emilio Ramos (España), 2199. — Alfil.

Categoría femenina: 1, Doreen Wilber (Estados Unidos), 2424 puntos (medalla de oro); 2, Irena Szydlowska (Polonia), 2407 (medalla de plata); 3, Emma Gaptchenko (U.R.S.S.), 2403 (medalla de bronce); 4, Keto Lossaberidze (U.R.S.S.), 2402; 5, Lynda Myers (Estados Unidos), 2385; 6, María Maczywska (Polonia), 2371; 7, Ho Gu Kim (Corea), 2369; 8, Alla Peounova (U.R.S.S.), 2364; 9, Terene Donovan (Australia), 2356; 10, Francis Gutiérrez (Méjico), 2353; 11, Mary Grant (Canadá), 2350; 12, Chun San Ju (Corea), 2349; 13, María Teresa Romero (España), 2347.

Sin confirmación oficial los rumores del «doping» de Huélamo

Munich, 10. — Siguen sin confirmación los rumores circulados en torno a un posible caso de «doping» en los ciclistas Henny Kruiper, de Holanda y Jaime Huélamo, de España, ganadores de las medallas de oro y bronce respectivamente en la prueba de fondo en carretera.

Pasadas ya treinta y seis horas de la prueba, la comisión médica del Comité Olímpico Internacional, ha facilitado su acostumbrado parte a las seis de la tarde de hoy, en el que se dice «sin novedad».

Los anteriores casos de «doping» en ciclismo, baloncesto y natación, fueron anunciados oficialmente a las 24 horas de las pruebas correspondientes. — (Alfil.)

TRAS VENCER A HUNGRIA POR 2-1

Polonia, medalla de oro en fútbol

Munich, 10. — Polonia venció por dos goles a uno a Hungría, en el partido final del torneo olímpico de fútbol, jugado hoy en el Estadio Olímpico, con un lleno absoluto. El primer tiempo finalizó con ventaja de Hungría por un tanto a cero.

El gol húngaro fue mercado por Bela Varadi a los 42 minutos.

En la segunda parte, a los 2 minutos, Deyna establece el empate. A los 23, de nuevo Deyna, en remate cruzado, consigue el gol de la victoria.

Polonia — que eliminó a España en la fase preliminar del Torneo Preolímpico — se proclamó hoy justamente nuevo campeón, venciendo precisamente al actual poseedor del título, Hungría, que conquistó en México-68. En el primer tiempo los húngaros practicaron un fútbol más fluido, con constantes aperturas a las alas. Polonia se defendió con orden, aunque no pudiera evitar el gol húngaro, que se produjo en los minutos finales de esta tarde.

En la segunda, el rápido gol del empate de Polonia cambió la decoración del encuentro, pues los húngaros perdieron los papeles, mientras que los polacos, animados por este tanto, se lanzaron decididamente al ataque, tejiendo un fútbol de excelente factura. Fruto de él fue el tanto que supondría la victoria, muy merecida, ya que Polonia demostró mayor profundidad que su rival.

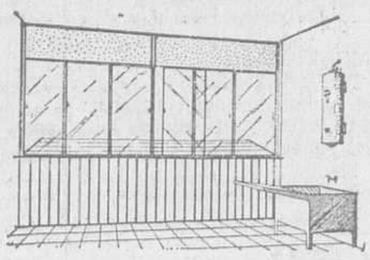
Arbitró el alemán Kurt Ttechenscher, auxiliado en las bandas por sus compatriotas Gerhard Schlenburg y Hans Weyland, y los equipos presentaron estas alineaciones:

HUNGRIA. — Geczi, Vepi, Pancsics, Peter Junasz, Szucs, Kozma, Antal Dunai (Ttoth), Ku (Kocsis), Varadi, Ede Dunai y Balint.

POLONIA. — Kostka, Gut, Gorgon, Anczok, Cmikiewicz, Masczyk, Braska, Deyna (Szymczak), Szoltysik, Lubanski y Gadocha.

Hungría se adjudica la de plata, en tanto que la de bronce la consiguieron Unión Soviética y Alemania Oriental al empatar a dos goles esta mañana. — Alfil.

CUBRA SU
terraza, ventanas o galería en carpintería hermética de aluminio anodizado



Diseños modernísimos de carpintería metálica de aluminio
FACILIDADES DE PAGO
VENTALUZ
Construcciones Metálicas
Rambla Carmelo, 106. T. 220-19-43

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

HOCKEY HIERBA

ALEMANIA, MEDALLA DE ORO

Venció en discutida final a Pakistán, por 1-0

Munich, 10. — Alemania Federal ha conquistado la medalla de oro del torneo olímpico de hockey sobre hierba, al vencer brillantemente a Pakistán, en un partido emocionante y de incierto resultado.

Los alemanes no consiguieron el tanto que había de darles el triunfo hasta el minuto 25 de la segunda parte, merced a una gran jugada por el ala izquierda de Ulrich Klaes que remató imparablemente Michael Krause.

En el primer tiempo hubo avances alternos, con peligro ante ambas puertas y buenas intervenciones de los guardametas. En el segundo tiempo se endureció el juego, menudeando las faltas y las amonestaciones de los árbitros que expulsaron temporalmente a Malik Yshahnaz de Pakistán y Peter Trump de Alemania Federal.

El tanto alemán fue jubilosamente coreado por las 15.000 personas que llenaban el campo número uno de las instalaciones olímpicas así como varios cientos más que presenciaron el encuentro encaramados en una prominencia del terreno tras los graderíos.

A las órdenes de los árbitros Horacio Servetto, de Argentina y Richard Jewell, de Australia, los equipos se alinearon así:

ALEMANIA FEDERAL. — Kraus, Michael Peter, Freise, Krause, Thelen, Ordese, Keller, Klaes, Baungart, Uli Bos y Peter Trump.

PAKISTAN. — Sherwani, Islam, Zahar, Saeed Anvar, Ahmez, Rehman, Islahul Din, Asghad, Rashid, Malik y Shahnaz. — Alfil.

Muhammed Shahnaz, de Pakistán, intenta quitar la pelota a Dieter Freie, de Alemania Occidental, durante el encuentro final de hockey, en el que los alemanes se adjudicaron la medalla de oro. — (Foto UPI.)

La India, medalla de bronce

Munich, 10 (Alfil). — India se adjudicó la medalla de bronce en hockey sobre hierba al vencer en el partido por los puestos tercero y cuarto a Holanda por dos goles a uno.

El primer tiempo finalizó con empate a un gol, tantos marcados por Kruize, el de Holanda, a los 6 minutos, y por Billimogaput Taswamy, el del empate.

En la segunda parte, a los 33 minutos, en los últimos segundos del encuentro, Mukhbain anotó el gol del triunfo de India.

Partido muy igualado, con escasas ocasiones de gol para uno y otro equipo, pues ambos se cerraron bien. India, en el segundo tiempo se empleó con más velocidad, alcanzando la victoria y con ella el bronce en los últimos segundos.

Los equipos, a las órdenes de los árbitros Osvaldo Pensosi, de Italia, y Bernard Valette, de Francia, se alinearon así:

INDIA. — Charles, Mukhbain, Michael, Perumal, Ajitpal, Harmik, Mollerapoovayva, Harbinder, Billimogaputtaswamy, Ashok y Harcharn.

HOLANDA. — Bolhuis, Kaanders, Karenenberg (Leefers), Kruize, Sikking, Frans Spits, Nico Spits, Taminiau, Thole, Weemers y Zweets.— Alfil.

Clasificación

1, Alemania Federal (medalla de oro); 2, Pakistán (medalla de plata); 3, India (medalla de bronce); 4, Holanda; 5, Australia; 6, Gran Bretaña; 7, España; 8, Malasia; 9, Nueva Zelanda; 10, Bélgica; 11, Polonia; 12, Francia; 13, Kenia; 14, Argentina; 15, Uganda; 16, México.

Posibles sanciones contra Pakistán

Munich, 10. — Es probable que el Comité Olímpico Internacional acuerde sanciones contra el equipo pakistaní de hockey sobre hierba, que hoy perdió frente a Alemania Occidental la final

Los jugadores de Pakistán mostraron su disgusto con gestos y además, algunos se quitaron incluso las medallas y parece que incluso se negaban en principio a recibirlas. — Alfil.

Decepción en el equipo español

Munich, 10. — La actuación del equipo español de hockey en los Juegos Olímpicos ha decepcionado. El presidente de la Federación Española de ese deporte, Domingo Vernis, ha explicado a «Alfil».

—Era evidente que tras el empate con Argentina, en el primer partido del torneo olímpico, de no ocurrir un milagro el equipo poco podría hacer. La verdad es que se esperaba mucho de él, pero ha faltado fondo, forma física.

Vernis insiste:

—El primer partido era vital. Y fue, en efecto, importantísimo para la marcha posterior del equipo. El arbitraje perjudicó, no cabe duda, con aquellos cinco goles anulados.

Vernis, evidentemente disgustado, finaliza así:

—No compensa obtener esto después de tres años de lucha. — Alfil.

TRAS LA PROTESTA U.S.A.

EL JURADO DE APELACIONES OLIMPICAS CONCEDE LA MEDALLA DE ORO A LA URSS

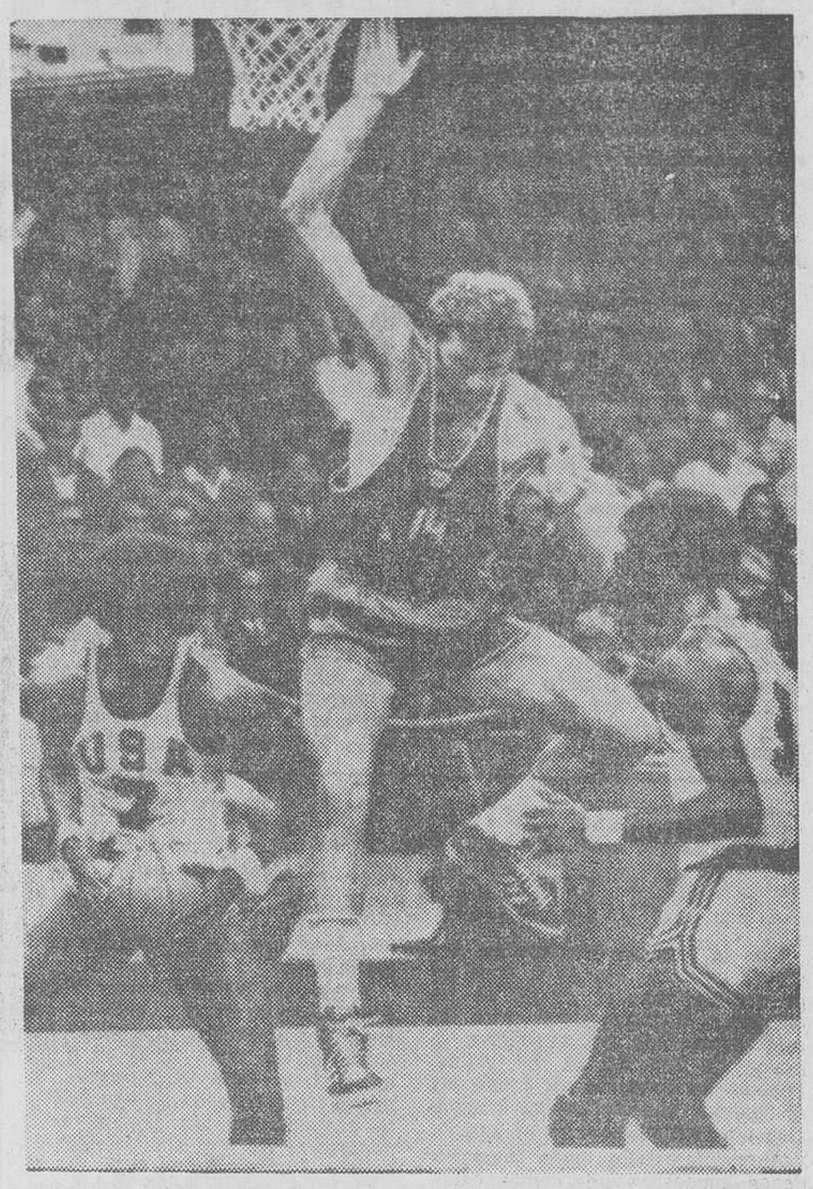
«NO ACEPTAREMOS EL SEGUNDO LUGAR», AFIRMAN LOS AMERICANOS

Munich, 10. — La protesta que ha presentado la delegación olímpica de los Estados Unidos en relación con el resultado final del partido de baloncesto jugado anoche entre dicho equipo y a Unión Soviética, para la medalla de oro, y cuya decisión final será anunciada esta tarde por la Federación Internacional de Baloncesto Amateur (F.I.B.A.), es la siguiente:

«Estados Unidos protestan sobre los tres segundos de tiempo extra que se concedieron al partido, en los cuales se marcó la última canasta soviética, porque según las reglas de la F.I.B.A. el partido había terminado ya.»

La protesta establece los siguientes puntos en apoyo de la actitud norteamericana:

1.º Estados Unidos estaba lanzando el segundo de dos tiros libres, en cuyo momento quedaban tres segundos de partido.
2.º Según las reglas de la F.I.B.A. ningún equipo puede pedir tiempo en estas circunstancias. La hoja oficial del marcador no muestra ningún tiempo en los últimos tres segundos.
3.º Los soviéticos tomaron el balón y jugaron dos segundos. De acuerdo con las reglas de la F.I.B.A. este es el único camino oficial para continuar el juego.
4.º Con un solo segundo por jugar, los espectadores irrumpieron en la pista, por lo que los árbitros detuvieron el juego. Actuaron correctamente, también de acuerdo con las reglas.
5.º Cuando los espectadores dejaron la pista libre, el juego se reanudó con sólo un segundo de tiempo.
6.º Al cumplirse el segundo, sonó la bocina de final del partido. En ese momento el marcador era: Estados Unidos, 50 - Unión Soviética, 49.
7.º De acuerdo con las reglas de la F.I.B.A. el partido había terminado en ese momento.



Aleksandr Belov, de la Unión Soviética, salta entre Michael Banton y Dwight Jones, de Norteamérica, durante la final de baloncesto en los segundos finales de este transcendental partido, Belov consiguió la discutida canasta que dio la victoria a su equipo por 51-50. — (Foto UPI.)

El resultado confirmado por el Jurado de Apelaciones

El Jurado de Apelaciones de la Federación Internacional de Baloncesto Amateur (F.I.B.A.) ha desestimado la reclamación presentada por Estados Unidos con relación al resultado del encuentro de anoche entre la Unión Soviética y los Estados Unidos, en que ganó la primera por un punto, adjudicándose la medalla de oro del torneo olímpico, y ha confirmado en todo el resultado final de dicho partido.

El comunicado facilitado al respecto esta tarde, dice que, de acuerdo con las reglas de la F.I.B.A., la comisión técnica de la misma informa en primera instancia, siendo de la competencia del jurado de apelaciones el decidir definitivamente y en atención a que el asunto debía resolverse antes de la terminación de los Juegos Olímpicos, el jurado se reunió seguidamente, escuchando el informe de los dos árbitros del encuentro, de los jueces de mesa y cuanto material oficial fuera disponible.

Tras prolongadas deliberaciones, el jurado, compuesto por el doctor F. Hepp, como presidente, y C. Coccia, R. López, A. Kelser y A. Baglajewski como vocales, decidió por votación secreta confirmar en todo el desarrollo y resultado final del encuentro y confirmar a la Unión Soviética como vencedora del mismo y ganadora de la medalla de oro.

«No aceptaremos la medalla de plata», declara el manager del equipo

Munich (Alemania occidental), 10. En una declaración hecha en el curso de una conferencia de prensa del jurado de apelación de la F.I.B.A., con respecto al encuentro Estados Unidos - Rusia, Bill Summers, manáger del equipo americano de baloncesto, ha manifestado que no podía aceptar la decisión del jurado, que ha confirmado hoy la victoria de los soviéticos por 51-50.

«El equipo americano no estará presente en la entrega de las medallas que el Comité organizador de los Juegos de Munich ha decidido efectuar hoy en el estadio olímpico», indicó Summers.

«Lamento la decisión del jurado de apelación. Es probable que la Federación Americana de Baloncesto y el Comité Olímpico Americano apelen a esta decisión ante el Comité Olímpico Internacional.»

CONFIRMADO

Estados Unidos no recogió su medalla

Munich, 10. — El equipo de baloncesto de Estados Unidos no se presentó a recoger la medalla de plata, en la ceremonia de entrega de medallas celebrada aquí en la noche de hoy.

La ausencia de Estados Unidos se debe a que la Federación Internacional de Baloncesto Amateur (FIBA) desestimó su protesta por el resultado del encuentro final con la Unión Soviética, que ésta se adjudicó por 51-50 merced a una discutible canasta en el último segundo.

Se concedieron dos minutos de cortesía, pero, al no presentarse los norteamericanos, se pasó a entregar la medalla de bronce a CSuba.

Por el momento, no se sabe si la ausencia estadounidense será o no sancionada.

CLASIFICACION DEL TORNEO DE BALONMANO

1. Yugoslavia (medalla de oro).
2. Checoslovaquia (medalla de plata).
3. Rumanía (medalla de bronce).
4. Alemania oriental.
5. Unión Soviética.
6. Alemania Federal.
7. Suecia.
8. Hungría.
9. Noruega.
10. Polonia.

Yugoslavia logró la medalla de oro al vencer a Checoslovaquia en la final por 21 a 16.

El Príncipe de España, a Ginebra

Munich, 10. — El Príncipe de España, don Juan Carlos de Borbón, ha salido hoy en avión hacia Ginebra, acompañado de su ayudante, don Eduardo Vila, y de los Duques de Arión.

Acudió a despedirle al aeropuerto de Munich la Princesa doña Sofía, así como el delegado nacional de Educación Física y Deportes, Juan Gich; el jefe de la misión olímpica española, Anselmo López, y otras personalidades. — (Alfil)

MEDICOS DE URGENCIA
Teléfono 221 21 21

■ TENIS

NASTASE GANO EN FOREST HILLS

Nueva York, 10. — El rumano Ilie Nastase se ha proclamado esta noche campeón individual del campeonato «open» de Estados Unidos al derrotar al norteamericano Arthur Ashe en Forest Hill (Nueva York).

Nastase se impuso a su oponente en cinco disputadísimos sets por 3-6, 6-3, 6-7, 6-4, 6-3.

El tenista rumano tuvo un difícil rival en Ashe, pero logró imponerse finalmente en acertados reveses q mates en el quinto set.

Ashe cometió ocho dobles faltos de saque a lo largo de los cinco sets disputados por una sola falta de doble saque del rumano.

En el tercer set con empate a seis juegos, el «sudden death» con saque de Ashe fue el siguiente: 1-0, 3-0 2-1, 3-1, 4-1 y 5-1.

En el noveno juego del quinto set, con saque de Nastase, fue de la siguiente forma: 15-0, 15-15, 30-15, 30-30, 30-4, 40-40, ventaja de Nastase y triunfo final.

Más de quince mil espectadores aplaudieron la actuación de ambos tenistas y reaccionaron deportivamente ante la victoria final del rumano frente a su compartiota.

Con su victoria, Nastase se adjudicó los 25.000 dólares del primer premio mientras que Ashe se embolsó 12.000 dólares como segundo finalista.

En partido de singles masculinos para deterimnar el tercero y cuarto clasificado del campeonato el norteamericano Cliff Richey logró el tercer lugar al derrotar en un set a su compatriota Tom Gorman, por 6-4. Richey se embolsó seis mil dólares por el tercer lugar mientras que Gorman ganó 5.000 por el cuarto lugar. — Alfil.

Finalizó el Campeonato infatil de tenis

Arenys de Mar, 10. (De nuestro corresponsal, Miguel CABUTI.) — En las pistas del Esport Tenis Arenys - Canet de Arenys de Mar, se ha celebrado un campeonato entre los alumnos asistentes al curtillo de verano que tanto éxito ha tenido y que se ha desarrollado durante los pasados meses de julio y agosto.

En la prueba júnior masculino se enfrentaron Marcos Romagosa y Jacinto Arán, venciendo el segundo por el resultado de 7-5 y 6-3.

En infantil masculino se enfrentaron Marcos Suñer y Ginés Sánchez, venciendo el segundo por 6-4 y 7-5.

En infantil femenino Marta Baiget e Isabel Soler se enfrentaron, ganando la primera por 6-3 y 6-4.

Los trofeos y medallas fueron entregadas por el alcalde de Arenys de Mar, don Mariano Salmerón, entre otras autoridades, siendo felicitados y premiados con medallas conmemorativas todos los participantes, que superaron los cien, y cuyas edades comprenden entre los **7 y 15 años.**

El deporte a través de una semana

EL AMBIENTE EN LA CALLE: DOS MEDALLAS EN MUNICH

ALTA POLITICA: HAY QUE VOLVER AL AUTENTICO ESPIRITU OLIMPICO

Estamos convencidos de que no pocos criticarán la actuación de nuestro deporte con relación a los resultados obtenidos en Munich. Criticar resulta fácil, pero no lo es tanto cuando se reflexiona y se estudian previamente las causas. Es indudable que al español le guía casi siempre el afán triunfalista sin pensar que al triunfo ha de llegarse por sus pasos contados y a riesgo de sacrificios a los que ningún español está acostumbrado. Por otro lado, quizá nosotros estemos más cerca de la verdad que debe rodear al deporte. No sabríamos aceptarlo de otra forma. El super as Spitz lo dijo respondiendo a unas preguntas: «¿Qué ha hecho usted desde que participó en México?». «NADAR, NADAR y NADAR.» «¿Qué va a hacer usted ahora?» «ESTUDIAR UN POCO Y TERMINAR MIS ESTUDIOS.» ¿Qué deportista español dedicaría la jornada laboral de siete u ocho horas a una preparación intensiva, única forma de ganar medallas en los Juegos?... No, no podríamos, porque nuestra manera de ser es distinta y la idiosincrasia de un pueblo no se cambia.

Sin embargo, y precisamente en dos deportes duros, dos disciplinas extraordinarias, dos individualidades —como en Sapporo— han traído sendas medallas de bronce. Modestas como nuestras aspiraciones, aun en contra de triunfalismos gratuitos. Es el primer caso en la historia del deporte español en que en unos Juegos Olímpicos arrancamos dos premios. Algo se ha ganado y difícilmente podremos ir a mucho más. Porque así somos, aunque sepamos trabajar como el primero, pero sin la dedicación de los famosos para los que su trabajo diario es el deporte y nada más.

DESPUES DE LA TRAGEDIA

Siempre hemos sostenido que el deporte está sujeto a los conceptos que en cada pueblo impone su política. No caben las tácticas del avestruz. En el momento en que se acude a los Juegos para triunfar, formando equipos nacionales con sus banderas e himnos, se ha falseado el auténtico espíritu olímpico. Consideramos necesario que se vuelva a los principios establecidos para los Juegos, borrar para siempre el juramento y aceptar la libre participación sin discriminaciones de clase alguna —que existen en la forma de interpretar el deporte precisamente por los famosos—. La participación debe ser individual. Un uniforme —si lo hay— para todos igual y desfilar por disciplinas y no por naciones. Una sola bandera, un único himno, los olímpicos, como uno solo es el fuego que de la histórica Olympia griega llega a cada ciudad organizadora de los Juegos modernos. Esa sería la mejor manera de entender la Olimpíada y con ello se suscitarían menos problemas; el primero, el sentido «amateur», y seguidamente, los otros. Organización del C.O.I. con pago a prorrateo por todas las naciones para el deporte y agrupados todos por disciplinas, conviviendo y hermanados. Esa es la experiencia que nos ha ofrecido Munich con su tragedia imborrable en la mente de esta generación.

Así lo vemos nosotros.

Francisco CORTES

LOS PRIMEROS SORTEOS DE BUTANO

En la mañana del 31 de agosto y ante el notario del ilustre colegio de Madrid, D. Francisco José Fernández Huidobro, y en el domicilio social de la Agencia de Publicidad Reblisa, se ha celebrado el primer sorteo de Agua Caliente y Coche Gratis, promoción publicitaria que propicia Butano, S. A.

El notario sacó el número 2.645, que corresponde a la tarjeta enviada por el concursante D. Pedro Atanes Atanes, de Losar de la Vera (Cáceres), al que ha correspondido el primer automóvil de los sorteados. El calentador de gas que dio origen a participar en este sorteo, fue adquirido en el establecimiento de la misma localidad cacereña, Fontanería Raúl, por cuyo motivo ha correspondido al propietario del mismo otro premio idéntico.

Es este el primero de los 12 sorteos, al que seguirán otros 11 en cada uno de los cuales volverán a sortearse dos coches utilitarios, uno para el comprador y otro para el vendedor. Además de este sorteo de Agua Caliente y Coche Gratis se realizarán otros 12 más en los que se destinarán a los concursantes miles de butanodomésticos.

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

AUTOMOVILISMO

Fittipaldi venció en el «Grand Prix» de Italia

Monza (Italia), 10. — Doce pilotos se retiraron en el transcurso del Gran Premio de Italia, prueba ganada por Emerson Fittipaldi y puntuable para el Campeonato Mundial de Conductores de «F-1». La vuelta más rápida la dio Jacky Ickx, en 1 minuto, 36 segundos y tres décimas, a una velocidad de 215,887 km por hora.

Clasificación de la prueba

1, Emerson Fittipaldi (Brasil), Lotus, en 1 hora, 29 minutos y 58,4 segundos, a una velocidad de 211,812 km por hora; 2, Mike Hailwood (Inglaterra), Surtees «TS», 1-30-12-9; 3, Dennis Hulme (Nueva Zelanda), McLaren, 1-30-22-2; 4, Peter Revson (Estados Unidos), McLaren, 1-30-34-1; 5, Grahm Hill (Inglaterra), Brabham, 1-31-04; 6, Peter Gethin (Inglaterra), BRM, 1-31-20; 7, Mario Andretti (Estados Unidos), Ferrari, 1-30-06-5, a una vuelta; 8, Jean Pierre Beltoise (Francia), BRM, 1-30-46-2, a una vuelta; 9, Ronnie Peterson (Suecia), STP-Ford, 1-30-46-4, a una vuelta; 10, Mike Beutter (Inglaterra), March-Ford, 1-31-01, a una vuelta.

Clasificación para el título mundial

1, Emerson Fittipaldi, 61 puntos, nuevo campeón mundial; 2, Dennis Hulme, 31; 3, Jackie Etewart, 27; 4, Jackie Ickx, 25; 5, Peter Revson, 18; 6, Clay Regazzoni y Mike Hailwood, 13; 8, Chris Amon, 10; 9, François Cevert, Jean Pierre Beltoise y Ronnie Peterson, 9.

CICLISMO

Vilardebo ganó el XII Circuito Bajo Llobregat

Bajo organización de la Unión Ciclista Barcelona, se disputó ayer la XII edición del Circuito Bajo Llobregat, carrera reservada para aficionados de 1.ª y 2.ª, en un duro recorrido, con salida de Gavá y llegada a Molins de Rey con más de cien kilómetros de recorrido. La victoria final correspondió a Pedro Vilardebó, P. D. que cubrió el recorrido con el tiempo de 2-50-52. A continuación se clasificaron M. Ruiz y E. Bigorra, ambos del club organizador, con 2-53-9 y 2-59-15, respectivamente. Con el mismo tiempo que el tercer clasificado, entraron Suárez, Gimeno y Ajates.

El premio de montaña fue para Ruiz y por equipos venció la U. C. Barceloneta.

GRANDES EXITOS DE «BULTACO» EN TODOS LOS FRENTES

Que la industria motociclista española se encuentra en la cima de la cúspide mundial ya no es un secreto para nadie, y que entre las más destacadas se encuentra la marca de San Adrián del Vallés, también es conocido por todos los aficionados que siguen las incidencias del motociclismo en el mundo.

Ahora, los éxitos más recientes de «Bultaco» han sido conquistados en las heladas regiones del norte de Europa, en donde se han disputado los Grandes Premios de Finlandia y Suecia, que han sido las que han cerrado la temporada de los Grandes Premios de Trial. El impacto causado por el triunfo de la famosa «Sherpa T» ha sido extraordinario después de las victorias conseguidas por Martín Lampkin en Finlandia y por Vesterinen en Suecia, lo que hace creer que, de cara a la próxima temporada habrá que contar con la firma española cara al título mundial.

MOTO-CROSS

En moto-cross hay que destacar, en todas las pruebas celebradas últimamente, en el Campeonato de España de 125 c.c., el duelo que han sostenido los pilotos Fernando Muñoz y Johnny Regás, ambos pilotos de «Bultaco» y figuras destacadas del motociclismo hispano, que han dado emoción a todas las competiciones.

Y también en el moto-cross hispano, aunque en esta ocasión con los 250 c.c. continúa enfilando con seguridad la recta hacia el título nacional, el piloto de «Bultaco», Domingo Gris, después de una brillante campaña en las competiciones puntuables para el Campeonato de España de Moto-Cross 1972.

Pero los éxitos de la marca barcelonesa no acaban aquí. Estos continúan más allá de nuestras fronteras, ya que en Francia, y en la categoría de hasta 500 c.c., Georges Bacou es ya, antes de finalizar las competiciones puntuables para el título nacional, virtual campeón galo.

RESISTENCIA

Y para cerrar este noticiario informativo de los últimos éxitos de «Bultaco», podemos adelantar que ya existe en el circuito donde debe disputarse el Bol d'Or, segunda prueba puntuable para el título continental de resistencia, que la expectación despertada por la presencia de la «Bultaco» de 360 c.c. que se adjudicó tan brillante triunfo en las 24 Horas de Montjuich, es extraordinaria. Confiemos que consiga una nueva victoria que dé muestra clara de la supremacía de las motocicletas españolas en todos los frentes.

Soler Roig, vencedor en el Jarama

Madrid, 10. — Alex Soler Roig ,de la Escudería Nacional C. S., ha sido el vencedor absoluto del «Trofeo Deporte Español» de automovilismo, disputado esta mañana en el circuito permanente del Jarama. Pese a la inestabilidad del tiempo, acudió numeroso público para presenciar las pruebas de esta jornada inugural de temporada, cuyos resultados fueron los siguientes:

Cilindrada superior a 1.600 c.c.:

1. A. Soler Roig, con «Ford Capri», distancia recorrida 90,232 kilómetros.
2. R. Barrios, con «Ford Escort».
3. A. Ruiz-Giménez, con «Ford Capri». — Alfil.

VELA

Trofeo Cañellas en Masnou

Se ha disputado, en aguas frente al Club Náutico de Masnou y bajo la organización de este club, el II Trofeo «J. Cañellas», a dos pruebas, para embarcaciones de la clase 470.

Han resultado triunfadores al final de la misma: 1.º, «Marinada», tripulada por José M.ª Noguer y Miguel Noguer, del C. N. Masnou; 2.º, «Kikiriki», tripulada por Ramón Vila y Jaime Millet, del C. N. Masnou;

Al propio tiempo se ha disputado la primera prueba del Trofeo Inauguración para embarcaciones de la clase Optimist,

Esta primera prueba ha sido ganada por: 1.º, «Moby-Dick», de Alberto Foraster; 2.º, «Furia», de Xavier Foraster; 3.º, «Pinito», de Julio Hernández de Lorenzo.

VI Trofeo Vaurien de Plata

Los próximos sábado y domingo, en Castelldefels

Organizado por el Club Náutico de Castelldefels, se celebrará, los días 16 y 71 próximos, la importante prueba VI Vaurien de Plata,

La misma, a la que ya han anunciado su inscripción los clubs náuticos de Villanueva y Geltrú, Garraf, Sitges y Real Club Náutico de Barcelona, se desarrollará en dos o tres pruebas: a las 3'30 de la tarde del sábado, la primera, y las eventuales dos últimas, el domingo por la mañana. Dicha regata está reservada exclusivamente para la clase vaurien, y en el caso de que se celebren las tres pruebas, puntuarán solamente las dos mejores.

En el palmarés de la misma, que se inició en 1967, se han inscrito como vencedores el «Ion IV», por dos veces, del R. C. Marítimo de Barcelona; el «Grec», del mismo club, y en las dos últimas ediciones, el «Anduriña V», del C. N. Sanienio (1970), y «Chache», del C. N. Altafulla, el pasado año.

GALGOS
Gran Premio de Barcelona

Una de las pruebas que más prendió en el interés de los aficionados a las espectaculares y emocionantes carreras de galgos de nuestra ciudad, es, sin duda, el Gran Premio Internacional de Barcelona, que viene a ser como obligada antesala del Derby, que se anuncia ya para últimos de este mismo mes y primeros del próximo octubre.

Volviendo al Premio Internacional de Barcelona, añadiremos que en la magnífica pista del Canódromo Meridiana y a la distancia de 450 metros lisos se disputaron el pasado sábado por la tarde y con gran éxito deportivo las eliminatorias, a las que seguirán, en la tarde de hoy, los cuartos de final, para seguir el próximo jueves con las semifinales y culminar el próximo domingo —siempre en reunión de tarde— con la final y la correspondiente consolación.

Los galgueros barceloneses podríamos decir que se han volcado en la inscripción de sus mejores y más acreditados «cracks» para este Gran Premio, espléndidamente dotado, y que viene a constituir una de las más fuertes y empeñadas pugnas entre los canódromos locales Pabellón y Meridiana.

BEISBOL

HERCULES LAS CORTS, NUEVO CAMPEON DE ESPAÑA

Venció en la final al Aldapa de Pamplona por 2 a 1

Equipo del Hércules Las Corts que se acaba de proclamar campeón de España en Oviedo.

Oviedo, 10. — El equipo del Hércules Las Corts, que representaba a Cataluña en el Campeonato de España que ha finalizado hoy en el Estadio Municipal de esta ciudad, se ha proclamado campeón al derrotar, en igualada final, al club Aldapa, de Pamplona, por un «score» mínimo de dos carreras a una.

Ambos cuadros realizaron una excelente exhibición de juego, tanto en defensa como en ataque. El Aldapa fue durante todo el juego un difícil adversario para nuestros campeones, que se adelantaron en el marcador en la segunda entrada gracias a una carrera de Ramón Sierra, que se había embasado tras un sensacional palo de dos bases. Pero los muchachos del Aldapa seguirían jugando al mismo ritmo que en sus comienzos, y fue en la siguiente entrada, tercera, cuando le pusieron las cosas difíciles al Hércules L. C., ya que lograron neutralizar la carrera de ventaja que les llevaban los catalanes.

El partido fue una dura pugna, un tira y afloja de ambas novenas, que tan sólo se rompería en el inicio de la séptima y última entrada, cuando con igualdad en el «score», se encontraban pisando las almohadillas tres hombres del Hércules. En ese momento una escapada del receptor pamplonica, facilitó el robo de «home» a cargo de Pedro Moya, que se encontraba en tercera y que pisando la goma de meta, conseguiría la carrera de la victoria y la alegría en los seguidores catalanes, ya que en el siguiente turno al bat los pamplonicas, no conseguirían anotar carrera alguna.

El cuadro campeón de Cataluña presentó la siguiente alineación: Pedro Moya (1); Sebastián Carrillo (2); Ramón Sierra (3); Manuel Segura (4); Pedro Sabin (5); Sancho (6); J. A. Pueyo (7), J. L. Pérez de Rozas (8) y M. González (9).

El tercer lugar se declaró exento entre los nueves de Madrid y Zaragoza, ya que debido al mal estado del terreno de juego, por las lluvias caídas en la tarde y noche del sábado, fue imposible disputar el juego valedero para el tercer y cuarto puesto entre las novenas citadas. E. PEREZ DE ROZAS.

«Montesa», primera marca europea en el Mundial de Moto-Cross

Magnífica ha sido la actuación de Kalevi Vehkonen en la competición mundial de motocross disputada a lo largo de la temporada que ha finalizado recientemente y fruto de esta brillante actuación del corredor finlandés ha sido el cuarto puesto logrado en la clasificación final, en la que ha colocado a la «Montesa» que pilotaba como primera marca europea en el mundial de moto-cross.

La clasificación final de esta importante competición, que representa un claro triunfo para la marca española, ha sido la siguiente:

1.º	Joel Robert	102 puntos	«Suzuki»
2.º	Hakan Andersson	82 puntos	«Yamaha»
3.º	Sylvain Geboerts	62 puntos	«Suzuki»
4.º	Kalevi Vehkonen	54 puntos	«Montesa»
5.º	Uno Palm	53 puntos	Husqvarna»
6.º	Miroslav Halm	47 puntos	«CZ»
7.º	Alexel Kiribirinc	44 puntos	«CZ»
8.º	Arne Kring	42 puntos	«Husqvarna»
9.º	Jaroslav Falta	38 puntos	«CZ»
10.º	Gennadi Moisev	37 puntos	«CZ» (KTM)

MEDICOS DE URGENCIA
Teléfono 221 21 21

DISCOTECA del LUNES

BREVEMENTE

● **Van tomando cuerpo de realidad los rumores referentes a una próxima visita a nuestro país de figuras de la talla de James Brown, Curtis Mayfield y Manfred Mann. Incluso se nos ha asegurado que el inicio de los recitales de estos «consagrados» tendrá lugar el próximo mes de octubre. ¡Ojalá!**

● Hace algunas semanas les apuntábamos a ustedes posibles movimientos de personajes de la canción, en cuanto a sus respectivas compañías discográficas. Parece ser que Manolo Alejandro y Adolfo Waitzman van a «fichar» por Ariola, aunque no se nos ha informado si en el «fichaje» de Waitzman va implícito el de su esposa, Encarnita Polo.

● **Y ya que hemos abordado el tema de las galas, digamos que tanto Rocío Jurado como Dolores Vargas «La Terremoto», han tenido una extraordinaria acogida por parte del pueblo jerezano, en sus respectivas intervenciones dentro del programa de actos de la XXV Fiesta de la Vendimia del Sherry. Por cierto, que Dolores Vargas, tras cerrar su actuación con el «Matarile...» hubo de esperar en la puerta que daba acceso a los improvisados camerinos, más de media hora. El motivo es que el personal no encontraba las «llaves». El público, a la vista de lo sucedido, comenzó a corear: «Dónde están las llaves...» — S. P.**

Para nuestros lectores

SORTEO DE «100 POSTERS»

esta semana: NINO BRAVO - ISAAC HAYES 5.ª RESERVA

Como hemos venido anunciando, a partir de hoy y cada semana durante el mes de septiembre, sorteamos cien «posters» de cantantes entre aquellos de nuestros lectores que nos remitan, debidamente cumplimentado, el correspondiente cupón concurso. Las cartas deben remitirse a HOJA DEL LUNES, Rambla Cataluña, 10, 4.º, Barcelona (7), haciendo constar en el sobre (PARA «DISCOTECA DEL LUNES»).

Nombre y apellidos ... ...

edad ..... años. Domicilio ... ...

preferencia por el «poster» de ... ...

Ultimas novedades en discos, cassettes y cartuchos stereos, nacionales y de importación
LAZARO
PASEO DE GRACIA, 58 - BARCELONA-7

ESCAPARATE DE LP'S

ENNIO MORRICONE (RCA)

Bajo el genérico título de «Bandas sonoras de películas — Ennio Morricone», ha aparecido este interesante álbum para los aficionados —que nos consta son muchos— a los temas musicales de determinados géneros cinematográficos y, muy en particular, del «western». Temas centrales de inolvidables películas como «Por un puñado de dólares», «La muerte tenía un precio»... constituyen el contenido de este LP, entre cuyas virtudes destaca la calidad técnica del registro.

Antiguos Almacenes de Música
new-phono
FUNDADA EN 1834
DISCOS ● HI-FI ● CASSETTES ● STEREO
SONORIZACION DISCOTECAS
PIANOS, ORGANOS Y GUITARRAS
INSTRUMENTOS NACIONALES Y DE IMPORTACION
Gral. Primo de Rivera, 35 y 37 - Avda. Virgen de Montserrat, 186
BARCELONA

la semana a 45 45 45 r.p.m.

MODULOS (Hispavox). — Digna, muy digna de agradecer, la labor de Módulos en este «sencillo» que han publicado recientemente. Y no hemos dudado en escribir este elogioso comentario, pues los dos temas del disco, y en particular «No quiero pensar en ese amor», nos han gustado sobremanera. Buena línea la mantenida por este cuarteto de jóvenes intérpretes.

THE MOVE (EMI). — En base al tema que acaparó la atención de la juventud inglesa, reflejado y recogido en nuestro «Hit Parade Internacional», «California man», el grupo The Move nos presenta un «single» triple en el que, además de la ya mencionada, incluye las canciones «Do ya» y «Ella James». Una nueva demostración, pues, del extraordinario dominio instrumental e interpretativo del grupo The Move.

HERMANOS CALATRAVA (Ariola). — Nuevo disco de estos simpáticos hermanos, en el que nos ofrecen una de sus parodias musicales sobre determinados temas. En esta ocasión han ensamblado «Je t'aime, moi non plus» con el cuento de la Caperucita Roja. Ya pueden imaginarse el resultado: humor discográfico.

LENA ANDERSSON (RCA). — Una dulce y melódica voz la de esta joven cantante sueca, que nos ofrece dos temas a los que imprime un interesante estilo que bien podríamos calificar de lírico. «Better to have loved» y «Cecilia» son las canciones con las que hace acto de presencia Lena Andersson en la discografía hispana.

PAUL CONNOR (Polydor). — Con este «single» se presenta al público español el cantante de color Paul Connor. Su «tarjeta de visita» la integran «Hop pickin'son» y «Love is dead». Nuestras preferencias se inclinan por la segunda canción, es decir, la cara B, pues se nos antoja con menos comercialidad ante mayor calidad. — S. P.

TORRADAS
EL MERCADO DEL DISCO
DTO 20% ULTIMAS NOVEDADES Y ADEMAS... REGALOS
Manso, 60 Tel 241122

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

ESPECTACULOS ESPECTACULOS ESPECTACULOS

EL ULTIMO COMPAS DE ESPERA

Lichang, en el «Festival de la magia y de la ilusión», en el Victoria. — (Caricatura de José María Serra.)

Estos que aquí ves, Fabio,
campos de desolación, mustio collado...
... son las panorámicas de un final de temporada veraniega que, como hemos venido diciendo, no ha sido apta para seres humanos demasiado sensibles, porque las ruinas que presentaban eran con evidencia para echar a llorar.

Pero incluso en ese ambiente puede encontrarse justificación para la alegría, si el espíritu de la misma se lleva dentro. Y así se empollan esperanzas de que en forma ya inmediata todo vaya a cambiar. Herido de muerte alguno de los títulos que han dado dimensión a este verano —escasa dimensión, desde luego— han abandonado antes de la hora prevista su presencia. Y otros, cumplido su periplo, van a ceder los «trastos de matar» a lidiadores con mejor cartel. En cualquier caso, hemos cubierto ya el último compás de espera para la inmediata cita del otoño.

Y la dejamos con ilusión. Porque ilusionistas fueron los únique brindaron novedades en los siete días pasados. Buena cosa es ser mago, aunque mejor resulta ser bruja, porque ello permite intuir el porvenir que nos aguarda, sin necesidad de recurrir a la lectura de los astros. Pero en cualquier caso, el fenómeno de sacar un conejo de dentro de un sombrero de copa siempre es divertido. O puede ser peligroso, como le ocurrió, hace ya años, en plena guerra, a nuestro querido amigo y admirado maestro Antonio de Armenteras, que hizo el experimento y provocó una persecución del conejo como puede suponerse dada la escasez alimenticia de aquellos años en Barcelona.

Los magos e ilusionistas del Victoria no tuvieron problemas de este tipo, y cumplieron su divertido quehacer en doble función. Es decir, jugando con la fantasía del espectador y borrando del calendario una semana en blanco, para hacer boca ante la inmedita visita de Tony Leblanc y su «Paloma, palomita, palomera», que allí se instalará pasado mañana, miércoles.

CIEN Y VEINTICINCO

Cien y veinticinco han sido las representaciones que se han dado ya de «L'auca del senyor Llovet», en el Poliorama. Por ello, se subrayó la efemerides con un fin de fiesta músico-catalán, y las felicitaciones de rigor por haber cubierto esta primera cota inicial. Una cota que no podrá superarse mucho más ampliamente en el mismo escenario, ya que la comedia de Jordi Teixidor tendrá que ser retirada improrrogablemente el día 24 del corriente mes, para dejar espacio libre a unas mariposas que presumen de lo mismo.

Aunque esta «auca» ya tiene muchos aspirantes, y en cuanto salga de la docta casa de la Rambla, irá en busca del puerto a fin de embarcar intérpretes y comedia a Palma de Mallorca. Porque allí hay ahora una corriente de interés por todo lo que es teatro catalán, y los éxitos de la semana teatral fue así:

«El retaule del flautista» —que por cierto se anunciaba en el teatro donde se ha venido representando con un alarde luminoso digno de Broadway— abren el camino a nuevas visitas. La primera de las cuales es la de don Ramón Llovet y sus problemas laborales y financieros, a los acordes de la Quinta Sinfonía de Beethoven. Después de Mallorca, los discípulos de Ventura Pons volverán a la península para girar por Cataluña, donde existe espectación por ver ese nuevo texto de Jordi Teividor, con el propio autor como intérprete.

En cuanto a los veinticinco, son los años que lleva Lluís Nonell haciendo teatro en estos predios, en la mayor parte de ellos hablando catalán, pero saltando al castellano cuando la cosa lo exigía. Como ahora que le da al idioma de Cervantes, aunque manejado bastante más pedestremente por Armando Matías Guiu en «Las mujeres de mi marido». De la que no hará falta que les hablemos, porque son muchos los que han acudido a conocerlas «in person». Para celebrar estas Bodas de Plata, le entregaron a Nonell una placa de ese misma metal, y fue Jaime Salom quien efectuó la ceremonia, cuando acabó la representación nocturna en el Teatro Español.

El mismo escenario que dejará Lluís Nonell en las primeras jornadas mercedarias, ya que allí acude una buena formación de zarzuela. Pero el éxito del intérprete ha sido suficiente, como para que Matías Colsada les ofrezca una nueva temporada. Así, prácticamente está firmado el acuerdo de retorno de la compañía de Nonell al Español. En época tan propicia para el negocio como son las fiestas navideñas. Aunque bueno sería que un actor con esos cinco lustros de veteranía pensara algo más sobre el texto que va a ofrecer. Porque no siempre soplan las flautas con la fuerza que ahora lo han hecho, a impulsos de quién sabe que desconocido impulso pectoral. Como además de dinero en la taquilla. Lluís Nonell ha tenido homenaje, enviémosle nuestra felicitación. Que tiene poco —nada, en verdad— que ver con el juicio que merezcan las obras a que nos condena.

VISITAS, VISITAS, VISITAS...

Ya hemos dicho que estamos en las mismas puertas de la temporada. Las próximas cuatro semanas van a compensarnos de muchas cosas. Porque al crítico le entusiasma escribir palabras de elogio y es posible que en un mes largo, por lo menos, le servirán en bandeja de plata, la oportunidad para ello. Así se pueblen de luces y colores, las mustias ruinas de esa itálica teatral y veraniega.

Salvador CORBERO

DATOS DE SIETE DIAS

FESTIVAL DE MAGIA E ILUSION, con Li-Chang, Peter Guerri, Vizan, Selvinn, Kamps, Magicus y Gran Kike. Teatro Victoria. Día 4.

CIEN REPRESENTACIONES DE «L'Auca del Senyor Llovet», con fin de fiesta musical. Teatro Poliorama. Día 5.

HOMENAJE A LLUIS NONELL, al cumplir sus Bodas de Plata con el Teatro. Teatro Español. Día 7.

SELVA

TERCER MES!

SÀDICAMENT CÒMICA!!
6'30 10'45
teatre poliorama refrigerat
L'AUCA DEL SENYOR LLOVET
de jordi teixidor

direcció: ventura pons

Improrrogablement
FINS EL 24 SETEMBRE

AVISO
Por obras en el TEATRO ROMEA no hay espectáculo El día 21 ESTRENO de LA NOCHE DE LOS CIEN PAJAROS, de JAIME SALOM.

TEATRO TALIA
3 últimas semanas
(POR COMPROMISOS DE PROGRAMACION)
TARDE, 6'15. NOCHE, 10'45
COMPAÑIA
ANA MARISCAL

con
ANASTASIO ALEMAN
¡UN MARIDO DIVERTIDO COMO HAY POCOS!
¡UNA COMEDIA DIVERTIDA COMO HAY POCAS!
MAMA ESTRENA SECRETARIO
DE JULIO MATHIAS
¡UN TORRENTE DE CARCAJADAS!
DIRECCION:
Ana Mariscal

teatre capsa
Aragón - Vía Layetana
CICLO DE TEATRO CONTEMPORANEO
TARDE, 7 NOCHE, 11
Tras sus actuaciones en las principales capitales europeas y en los festivales internacionales de París, Nancy, Avignon, Roma y Florencia
POR FIN SE HA PRESENTADO EN BARCELONA
QUEJÍO
ESTUDIO DRAMATICO SOBRE CANTES Y BAILES DE ANDALUCIA
Improrrogablemente hasta el próximo DOMINGO, DIA 17
ya que este espectáculo debe presentarse seguidamente en el Festival de Belgrado
AVISO: La Compañía descansa las las siguientes funciones: LUNES tarde y noche. MIERCOLES, tarde. VIERNES, tarde

TEATRE CALDERON
"REFRIGERAT" (DIRECCIO: COLSADA)
Tots els dies 6.15 I 10.45, GRAN EXIT
MARTA PADOVAN
en
MIT-JA VIR-TUT
de CARLES VALLS
amb
JOSEP Mª ANGELAT
ANGELS LLEDO
i
JOAN VELILLA
ESCENOGRAFIA: JORDI PALA
DIRECCIO I MUNTATGE: ANTONI CHIC

SAVOY
REFRIGERADO
MORIR POR AMAR
¡Una llamada a la comprensión y a la comprensión de los padres!
SOLA EN LA OSCURIDAD
(Audrey Heprbrun). (galardonada con «GRAND PRIX DU FILM DE SUSPENSE 1968». ¡Una mujer joven y ciega a merced de tres desalmados! Ambos filmes en color. MAYORES 18 AÑOS

Imperio Argentina no ha querido ser madre de Analía Gadé

Analía Gadé protagoniza una película de Jaime Camino. El título es *Tocar el piano mata*. Es la historia de una profesora de piano que tiene una madre, cantante en su juventud y muy famosa. Por medio hay una historia de amor. Por cierto que a Imperio Argentina le han propuesto el papel de la madre y lo ha rechazado. Ha dicho que no se considera tan vieja como para ser la madre de Analía Gadé. Imperio Argentina se encuentra en Buenos Aires para intervenir en un programa del canal 13.

TEATRO VICTORIA
Miércoles, 13 - 11 noche
PRESENTACION DE LA GRAN COMPAÑIA DE REVISTAS
TONY LEBLANC
CON LA SUPERVEDETTE PUERTORRIQUEÑA
SILA MONTENEGRO

Original de: Tony Leblanc y J.Goméz de Segura,
Musica de: Tony Leblanc y José Rivera
CON LAS PRIMERISIMAS FIGURAS
NANO MARTIN
PEPITA RODENAS
NICK MOLL
MONCHO FERRER *ROSSY LUZELY* *ANTONIO VALENTI*
Y EL FABULOSO BALLET INTERNACIONAL DORISS DANCERS

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

ESTE ES LA ESCENA

LA ZARZUELA, NUEVA CITA

Dentro de esta prometedora temporada teatral que va a cubrir la casi totalidad de sus objetivos iniciales en este mes de septiembre —con el primer fogueo en la semana que hoy mismo abrimos— se nos anuncia una nueva visita de la zarzuela, con unos pronunciamientos sobre el papel de la máxima garantía.

La cita con el arte lírico, tan español, tendrá por marco el Teatro Español, y se iniciará con una semana de homenaje al maestro Pablo Sorozábal, al cumplirse los setenta y cinco años de su fecunda vida artística. El propio maestro Sorozábal, según nos ha comunicado Manuel Gas, promotor de la temporada y el homenaje, estará en el primer atrio de la orquesta, en la noche del martes, 26, para dirigir la partitura de «La tabernera del puerto», que cantarán Tomás Alvarez y el propio Manuel Gas.

La semana de homenaje a Sorozábal proseguirá en los siguientes días con la reposición de otros títulos bien representativos de su particular quehacer, «Katiuska», «La del manojo de rosas» y «Don Manolito», contando para los repartos, junto a los dos cantantes ya señalados, con Marisol Lacalle, Pilar Abarca, María del Carmen Solves, Luis Quirós y otras numerosas figuras, respaldadas por los coros y el «Ballet Bretón».

Es intención de Manel Gas que la temporada, en principio señalada por un mes, pero que pudiera prorrogarse caso de conseguir el favor del público en la medida —esto lo añadimos nosotros— que la categoría del empeño se merece, tenga toda labrillantez posible, y así, junto a las zarzuelas grandes del repertorio más clásico, se han incluido algunas reposiciones de obras que hace tiempo no se representan en Barcelona, tales como «Don Gil de Alcalá», «El Conde de Luxemburgo» y «El maestro Campanone».

Acaso lo único lamentable es que no haya podido llevarse adelante uno de los proyectos más interesantes de esta temporada lírica, como era la reposición de la zarzuela catalana «Don Juan de Serrallonga», de cuyo estreno se cumple precisamente en estas fechas el cincuenta aniversario. La gran zarzuela, casi con aires operísticos, ha tropezado siempre con la dificultad de encontrar un intérprete idóneo, pero ahora que se disponía de él, no han podido solucionarse otras cuestiones. Concretamente la ausencia de unas subvenciones que permitieran construir nuevos decorados y vestuario adecuado para lo que pudiera haber sido un gran acontecimiento artístico.

Con todo, la zarzuela, la gran zarzuela, volverá a tener marco y dignidad en el Teatro Español, precisamente donde ha conquistado sus más preciados éxitos en los últimos tiempos. **S. C.**

«Mitja virtud», gran triunfo de Marta Padován

La calidad artística de Marta Padován es conocida de todos los españoles y especialmente de los barceloneses, que, tanto en lengua vernácula como en castellano la han visto interpretar los más difíciles papeles de la escena tanto en teatro, cine o televisión.

En *Mitja virtut*, la obra que actualmente está cosechando un gran éxito en los escenarios del teatro Calderón, Marta Padován se ve interpretando el papel de una «mitja virtut»... papel difícil si se tiene en cuenta que no se trata precisamente de un alegre vodevil.

La belleza de la actriz y su bien hacer en el escenario, le hacen superar todas las dificultades que se le presentan alcanzando un magnífico éxito, al que secundan la labor de Angels Lledó, Josep Maria Angelat y Joan Velilla.

La obra de Carles Valls es completa en todos sus aspectos y por ello el público sale satisfecho después de las vicisitudes por las que ha tenido que pasar esta *Mitja virtut*, que tan brillantemente sabe superar Marta Padován.

CINES

AVENIDA
DE LA LUZ
MODERNO
VICTORIA
PEDRO IV

Desde Hoy
¡Un extraordinario y grandioso programa!

CARMEN SEVILLA · JOSE L. LOPEZ VAZQUEZ

la cera virgen

Además: JIM BROWN y GENE HACKMAN en
MOTIN

MINI-NOTICIAS

La temporada teatral más importante del año...

...se inicia esta misma semana, y va a significar una renovación total de las carteleras barcelonesas, con la única excepción de la del teatro Apolo, que continuará ofreceindo sin fecha fija de final, «Venus de fuego», con la excepcional Tania Doris de primerísima figura.

El primero de los estrenos pevistos, sin embago, es vecino de aquél. Porque es la reaparición de Toni Leblanc al frente de una gran compañía, y con su «Paloma, palomita, palomera», en el Teatro Victoria.

La segunda novedad que se nos ofrece...

...está prevista para el día 14, es decir, el jueves. Ya que ese día se inicia el contrato que convierte al teatro Moratín en sede del Teatro Nacional de Barcelona, y que se prolonga hasta el 10 de junio del próximo año.

Primer espectáculo, «Los secuestrados de Altona», con la presencia, en condición de compañía invitada por el Ministerio de Información y Turismo, de la que encabezan Gemma Cuervo y Fernando Guillén. Acontecimiento trascendente, por la calidad de los intérpretes y el interés de la obra, que no podrá estar más de un mes en cartel, ya que después se dará allí a conocer la versión de «Misericordia» realizada por Alfredo Mañas, y a cargo de la Compañía del María Guerrero de Madrid.

Como adelantamos hace unas semanas...

...La obra de Jean Paul Sartre debía ir al Calderón, ya que Matías Colsada tenía el contrato firmado. Pero a petición del subdirector general de Teatro, el popular empresario accedió a que Gemma y Fernando fueran al Moratín.

Para programar al Calderón, sustituyendo a «Los secuestados», Colsada ha buscado otro matrimonio. Y el día 27 se asentarán en el Calderón, por primera vez juntos desde su separación, María Luisa Merlo y Carlos Larrañaga. Con «La visita inesperada», de Agatha Christie.

Más cerca de nosotros queda la renovación...

...de cartelera en el Teatro Capsa, ya que de allí se despide «La cuadra» de Sevilla y su excepcional «Quejío» el próximo domingo. La semana próxima, por tanto, se estrenará «Tiempo del 98», bajo la diercción de Alberto Miratlles y un reparto altamente interesante para una comedia bien representativa dentro de ese Ciclo de Teatro Contemporáneo que Pau Garsaball mantiene contra viento y marea, dando un prestigio al local del que en estos momentos carece ninguno otro de los de Barcelona.

Otro estreno para la próxima semana es el que...

...se anuncia en Romea, donde el jueves 21 se presentará la compañía titular del Teatro Marquina de Madrid, con Queta Claver, Luis Prendes y Elisa Montes, con la obra de Jaime Salom, «La noche de los cien pájaros», otro de los grandes éxitos de la pasada temporada en Madrid.

La obra ha despertado un clima de expectación, porque afronta un problema bastante frecuente en nuestra ciudad. Con unos personajes que no serán difíciles de identificar por el público, entre sus propios conocidos.

A un plazo algo más largo quedan las restantes...

...novedades, como la que ofrecerá el Poliorama, con «Las mariposas son libres», una comedia internacional de la que hacen excelente interpretación Elena María Tejeiro, Milagros Leal y Francisco Valladares.

Novedad prevista para el día 27 de este mes, en plena concentración de estrenos teatrales.

Ya que al día siguiente...

...es decir, el jueves 28, habrá también inicio de temporada en el Teatro Barcelona, donde Carmen Bernardo y Francisco Piquer presentarán «La prisionera», de Bourdet, en versión libre de Emilio Romero, y un tema fuerte, y hasta ahora poco afrontado en el teatro, por lo menos el que vemos de fronteras para acá.

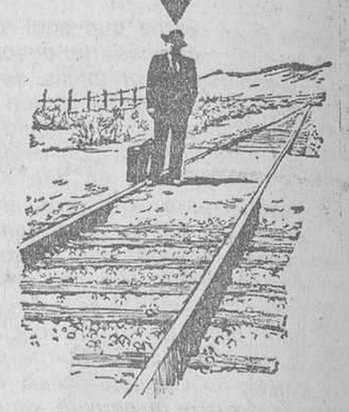
Por cierto, que la empresa del Barcelona nos asegura que no está enterada en absoluto del proyecto de derribar este teatro. El propietario no ha hecho la menor indicación, y el contrato de Lusarreta tiene vigor hasta 1974. Pero estas cosas empiezan a ser malas, desde el momento en que el rumor salta a la calle.

Queda por reseñar la última novedad que completa la...

...cartelera, y que será ofrecida en el Talía, en la fecha del día 6 de octubre. Allí se estrenará «Chao», la comedia de Sauvajon, con la que trabajará por vez primera en nuestra ciudad esa deliciosa actriz llamada María José Goyanes, y que tan conocida es a través de la televisión. La acompañarán Eusebio Poncela, Margot Cottens, Luis Peña, Mercedes Barranco y Pepe Calvo, en régimen de colaboración especial.

CINEMA VERGARA
(Ref. Westinghouse)
¡2.ª SEMANA de apoteósico triunfo!

METRO-GOLDWYN-MAYER presenta
SPENCER TRACY
ROBERT RYAN
CONSPIRACION DE SILENCIO



ANNE FRANCIS · DEAN JAGGER
WALTER BRENNAN · JOHN ERICSON
ERNEST BORGNINE · LEE MARVIN · RUSSELL COLLINS
GUION DE MILLARD KAUFMAN · DIRECTOR JOHN STURGES · PRODUCTOR DORE SCHARY
EASTMANCOLOR, METROSCOPE
MGM

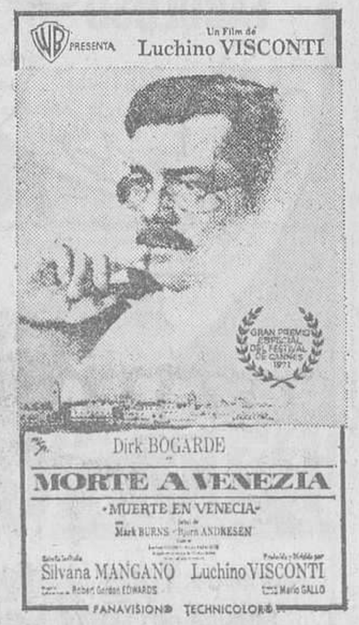
(Autorizado para todos los públicos)

REPARACION
Y TRANSFORMACION
DE COCINAS A GAS Y BUTANO
Especialidad en gas natural
CONSTOR: C. Poeta Cabanyes, n.º 17. T. 241-00-93 y 241-00-96

SIETE NUEVOS Y COLOSALES EXITOS DE
WARNER BROS.
EN LA LINEA DE SUS LEGENDARIOS TRIUNFOS MUNDIALES

TIVOLI
HOY, ESTRENO

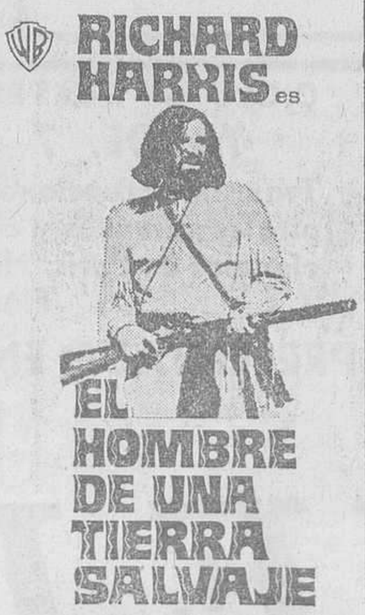
Balmes sala especial
MIERCOLES, NOCHE ESTRENO



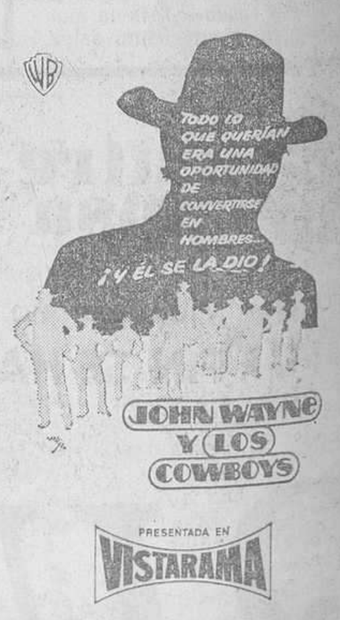
Borrás
A PARTIR DE HOY

COLISEVM
¡13 SEMANAS!

Fémina
¡7 SEMANAS!



REGIO VISTARAMA PALACE
¡4 SEMANAS!



¡MUY PRONTO!
¡EL SUCESO MAS ESPERADO DEL AÑO!

UNA EXCLUSIVA CONJUNTA DE
DIAGONAL CINEMA
Excelsior

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

cine novedades de la semana

De Benavente a la música pop con aventura y recreo. - «La duda», de Galdós a Rafael Gil. - Los suecos, desde España y pensando en España. - La divertida ametralladora Andrew V. McLaglen.

Aunque el termómetro no se decida a bajar, por más que las nubes dejen caer a menudo su húmeda carga, la programación cinematográfica mira tan sólo el calendario y sigue mejorando. Afortunadamente. Así, en el póker inicial de la semana encontramos muy buenas cartas. Primero, discreción en «La duda», que Luis Lucia ha resuelto con su características habilidad, basándose en la obra de Benavente, para rendir un producto comercial y algo pasado de moda —al fin y al cabo la película tiene tres años—, pero no por ello menos interesante. Después, una cinta de aventuras muy estimable, como es «Despertar en el infierno», que adereza muy bien los ingredientes propios del género y nos brinda una notable interpretación a cargo de Ted Kotcheff. Acto seguido, una añeja cinta de François Moreuil para lucimiento de su esposa, Jean Saberg, «La recreation», que en su estilo, y hasta en su basamento en una obra de la Sagan, acusa el paso de los años, pero no por ello deja de ser una experiencia digna de ser vivida. Y, por último, para que la variación vaya desde Benavente hasta la música actual, «Pop corn», recopilación de destacados intérpretes de esa música que tanto gusta hoy en día. O cuando fue realizada, vamos.

Otro autor literario famoso —esta fue su semana— ha llegado a la pantalla de la mano de Rafael Gil: Benito Pérez Galdós. Y nada menos que «El abuelo» es la obra que ha dado lugar a «La duda», una cinta presentada en Cinerama —lo cual, ciertamente, no significa ninguna mejora— pero que posee sus mejores valores por la diestra realización de Gil, por la calidad de su fotografía y por la espléndida interpretación de ese astro tan en boga aquí y fuera de aquí, que se llama Fernando Rey. Por lo demás, «La duda» es también ejemplo de un cine que ha dejado ya de estilarse, pero que por encima de todo tiene su público y, sobre todo, tiene sus dificultades. Que Rafael Gil y sus colaboradores hayan sabido soslayarlas y captar aún la tención del espectador, mérito es sobradamente digno de ser destacado. Porque «La duda», en sí y al margen de consideraciones sobre modas o vigencias, es buen cine.

xxx

Curiosa película esa que ha realizado Roy Andersson y que responde al título de «Una historia de amor en Suecia». Asistimos en ella y en su largo discurrir —cerca de dos horas, que en algún momento pesan— a un mosaico costumbrista sueco. Y esto yaa es de tumbrista sueco. Y esto ya al comprobar que, por lo visto en la película y comprobado en la avalancha turística, España es una verdadera obsesión para los habitantes de aquel nórdico país. Andersson, a través de una sencilla, pero muy reveladora historia de amoríos ente dos tiernos infantes —quince años él, catorce ella—, nos va desgranando la vida en su país, no sólo entre la juventud de edades similares, sino también entre sus mayores, puesto que la historia de amor que nos cuenta se refiere también a la de sus progenitores. En un estilo algo primitivo pero muy revelador, Andersson ha conseguido su propósito. Porque la película, en definitiva, no es más que eso: una estampa costumbrista. Y en tal aspecto ha sido lograda.

xxx

En ese discurrir del más explotado de los géneros, el «western», hacia su propia crítica, «La primera ametralladora del Oeste», requiere un lugar digno de atención. Andrew V. McLagen, uno de los realizadores americanos más notables de estos últimos tiempos, ha ahondado encarnizadamente en la desmitificación, la sátira y hasta la burla cruel. Medida hasta extremos insospechados —lo que hace aún más evidente algunas lamentables ausencias— la película es un concierto de planos y contraplanos donde el autor se ha recreado en aquella labor debeladora. Desde el sargento que no sabe marcar el paso hasta el héroe en paños menores, desde el coronel que cae en manos de devoradoras de hombres con su contraplano del arrío de la bandera, hasta el explorador que no tiene idea de su misión, está de propósito definido en los personajes, y todo contribuye a esa función crítica. Con humor de buena ley. Por eso, además, «La primera ametralladora del Oeste» es una película muy divertida. Y vale, por tanto, para el éxito masivo.

CASTELL

LOS ULTIMOS ESTRENOS

PEPA DONCEL (P. Balañá, Bosque y Principal Palacio, 4-IX). Española, 1969. En eastmancolor. Dr. Luis Lucia. Con Aurora Bautista, Juan Luis Galiardo, Mercedes Vecino y Amalia de Isaura. Suevia.

DESPERTAR EN EL INFIERNO (Balmes y Excelsior, 4-IX). Norteamericana, 1971. En tecnicolor. Dr. Ted Kotcheff. Con Donald Pleasenc, Gary Rond, Chips Rafferty y Sylvia Kay. C. B. Films.

POP CORN (Aquitania, 4-IX). Australiana, 1968. En tecnicolor. Dr. Peter Clifton. Con Mick Jagger, Rolling Stones, Jimy Hendrix, Otis Redding y Vanilla Fudge.

LA RECREATION (Maryland, 4-IX). Francesa, 1959. Dr. Francois Moreuil. Con Jean Seberg, Christian Marquand y Francoise Prevost. As Films.

LA DUDA (Florida, 7-IX). Española, 1972. En cinerama y eastmancolor. Dr. Rafael Gil. Con Fernando Rey, Analía Gadé, J. A. Espinosa y Angel del Pozo. Paramount.

A SWEDISH LOVE STORY (Publi, 7-IX). Sueca, 1970. En eastmancolor. Dr. Roy Andersson. Con Sofie Kylin, Rolf Sohlman y Anita Lindblon. V. O. Films.

LA PRIMERA AMETRALLADORA DEL OESTE (Montecarlo y Pelayo, 8-IX). Norteamericana, 1971. En tecnicolor. Dr. Andrew V. McLaglen. Con Dean Martin, Brian Keith, Honot Blackman, Ben Johnson y Carol White. Filmax.

«Papillón» no se rodará en España

Se había dicho que *Papillón*, la obra de Henry Charrière, iba a ser rodada en España, donde su autor se encuentra. Pero ahora parece que no y que ha sido elegida Jamaica para el rodaje de la cinta.

«Acosadas por el pánico» y «El Club Social de Cheyenne», en el Cine Condal del Paralelo

Acosadas por el pánico, es una película con personajes y argumento con el que los espectadores se sienten identificados.

Pieza de miedo, de pánico (Fright), adopta una línea básica que le hará sentirse incómodo en su asiento. Se han visto muchas películas sobre una chica sola, a la que atacan en una casa desierta. Esta es una situación corriente, típica, cotidiana y que desemboca en el drama más horroroso y sobrecogedor. Una historia real, y resulta tanto más estremecedor porque tiene sus raíces en la vida cotidiana.

Completa el prógrama la divertida película *El Club Social de Cheyenne*.

Filme galardonado en Savoy

Esta semana: *Sola en la oscuridad*, «Grand Prix du film de suspense 1968», con Audrey Hepburn, dirigida por Terence Young, célebre por su famosa serne *James Bond* y *Morir por amar*, cuyo tema es una llamada a la comprensión de los padres, es el programa en color que se proyecta esta semana.

«El caso Mattei», en la Semana de Cine de Barcelona

La película ganadora de la «Palma de Oro» en el pasado Festival de Cannes, *El caso Mattei*, será el filme que clausure la próxima edición de la Semana Internacional del Cine en Color de Barcelona

Dicha manifestación cinematográfica se desarrollará en el Palacio de Congresos de Barcelona, del 14 al 22 del próximo mes de octubre.

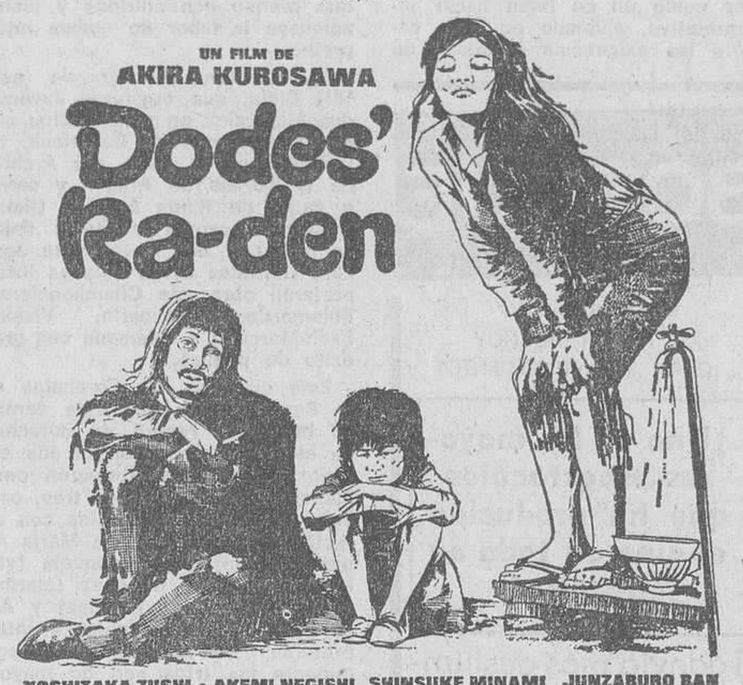
MAÑANA en sesión continua desde 4,30
ARCADIA SALA ESPECIAL

INAUGURACION DE TEMPORADA

5 años después del gran éxito de «Barbarroja», otra obra maestra del maestro Kurosawa, finalista del OSCAR en 1972

Tokio, años 70. Un suburbio, donde pueden darse las mismas miserias y grandezas de cualquier otra parte de la ciudad. Corrupción, mezquindad, promiscuidad, fantasía, delincuencia, hambre, avaricia, tolerancia, intransigencia...

No espere a que «DODES'KA-DEN» triunfe en París, en Londres, o en Estocolmo para aplaudirla «Descúbrala» usted antes que el resto de Europa. Y anótese el tanto de «recomendarla» a sus amigos europeos



y estreno del corto de **Augusto M. Torres**

«EL ESPIRITU DEL ANIMAL»

con Marisa Paredes y Lola Salvador

- Laborables y festivos, sesión continua con 3 pases de película.
- Autorizada mayores 18 años — V.O. subtitulada.

CINE ATENAS

«EL CINE FAMILIAR DE BARCELONA»

Sesión continua desde las 4'20 a las 12'45

A petición del público y debido al éxito se prorroga la proyección de

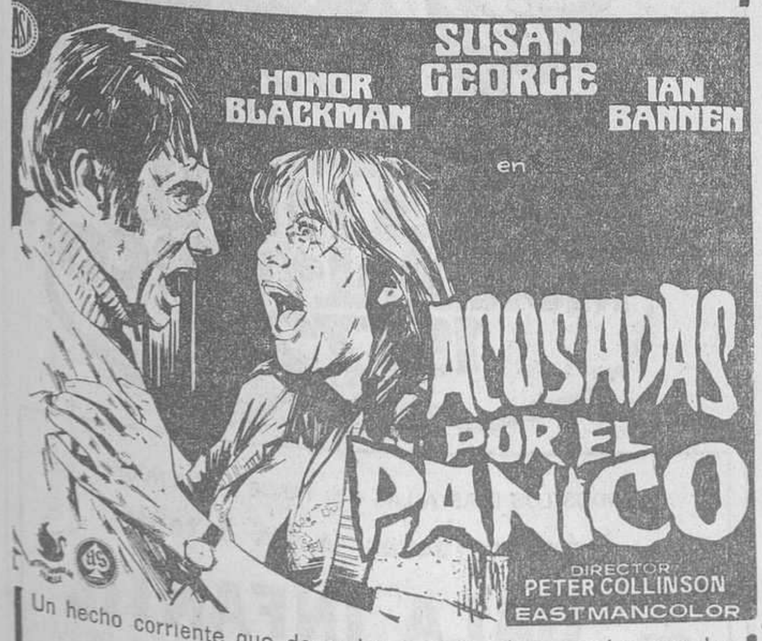
¡8.ª Y ULTIMA SEMANA!

Además: La pareja más cómica del Cine Europeo, LOUIS DE FUNES y ROBERT DHERY en

¡SALVESE QUIEN PUEDA!

(PROGRAMA APTO

Cine Condal
Av. Marqués del Duero, 91
Tel. 214-76-49
Presenta hoy lunes, continua desde las 3.30



Un hecho corriente que desemboca en un drama sobrecogedor

Además:

EL CLUB SOCIAL DE CHEYENNE

por James Stewart y Henry Fonda

Ellas imponían su ley en el Club Social de Cheyenne y los hombres se mataban por entrar

CAPITOL

HOY, tarde, ¡ESTRENO!

(Ref. Baviera)

¡5 GIGANTES CONTRA URSUS!

EL ATLETA COMPLETO, EXPONENTE PERFECTO DE LA GRACIA VARONIL, CONTRA LA FUERZA BRUTA

Audaz, temerario, Implacable...
¡Un hombre de acción en una tierra de violencia!

AMERICA - SELECTO VERSALLES

A PARTIR DE HOY

La tiranía y el despotismo vencidos por la audacia de CESARION...

¡EL HIJO DE CESAR Y CLEOPATRA!

LA ACCION, EL «SUSPENSE», EL INTERES... SE DAN CITA EN

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

MUSICA

Serenatas en el Barrio Gótico

El pasado miércoles, en la capilla del antiguo Hospital de la Santa Cruz, desarrolló un brillante recital a cargo de Jaume Francesch (violín) y Antoni Besses (piano) quienes interpretaron el siguiente programa: «Sonata número 3», en mi mayor, de Bach, «Sonata núm. 1» en sol mayor, op. 78, de Brahms, «Sonata Clásica», de Besses y «Sonata en la mayor», de Frank.

Ambos intérpretes, muy conocidos del público barcelonés hicieron gala de su preparación musical indiscutible, tanto en su base técnica como en su buen hacer interpretativo, ajustado en cada caso a las exigencias estéticas de los autores mencionados. Jaume Francesch, concertino de la orquesta del Gran Teatro del Liceo y profesor de la Orquesta Ciudad de Barcelona, evidenció una vez más el camino continuamente ascendente de su carrera musical, basada en la autoexigencia total. Por su parte Besses mostróse como idóneo intérprete, quien, además en esta ocasión estrenó la mencionada sonata que fue bien acogida.

La citada capilla registró un lleno absoluto, como es ya tradicional en las sesiones de las Serenatas en el Barrio Gótico; público que premió con nutridos y justos aplausos la labor de ambos intérpretes.

La audición anterior de este VIII Ciclo, que organizan Juventudes Musicales en colaboración con el Ayuntamiento de Barcelona, tuvo lugar en el Patio del Archivo de la Corona de Aragón y corrió a cargo de Romà Escalas (flauta travesera barroca y flauta dulce contralto) y del clavecinista José Luis González Uriol, quienes interpretaron obras de Chambonnieres, Boismortier, Couperin, Vivaldi, Bach-Marcello y Telemann con gran éxito de público.

Este ciclo de las Serenatas en el Barrio Gótico que este verano ha batido el récord de duración, ya que comparado con el año anterior en que se ofrecieron once audiciones, la supera en tres, concluirá el próximo miércoles con un recital a cargo de Josep María Alpiste (violín), Pere Busquets (violoncelo), Rodolf Giménez (clarinete). Nicanor Sanz (trompa) y Angel Soler al piano quienes interpretarán obras de Brahms; concretamente los tríos «en do mayor» (piano, violín y violoncelo), «en la menor» (piano, clarinete y violoncelo) y «en mi bemol mayor» (piano, violín y trompa). Con dicha sesión concluirá el ciclo que ha servido de cumplido puente entre temporadas ya que concretamente el próximo día 25 se inicia el X Festival Internacional de Música en Barcelona que como ya informamos se prolongará hasta el 29 de octubre en el Palacio de la Música. — INTERINO.

El próximo «Mare Nostrum» de TVE dedicado a Baleares

Mañana, martes, día 12 y a la hora de costumbre, cinco de la tarde, los espectadores de Cataluña y Baleares tendrán ocasión de ver el programa «Mare Nostrum», dedicado esta vez íntegramente a Baleares.

Figuran en el interesante sumario de este número, una entrevista a Llorenç Villalonga, otra a Madó Coloma, especialista en las gastronomía balear, la actuación de «Los Valldemosa» y entrevistas con Miguel Angel Asturias, Robert Graves, J. Ulbricht, que han elegido Mallorca como lugar de descanso y veraneo; José Luis Sert, que explica las características de la arquitectura ibicenca y su expansión por el mundo y una última entrevista con la esposa del que fue gran campeón ciclista, Guillermo Timoner.

BOSQUE

(Refrig. Carrier
A PARTIR DE HOY
¡GRAN ACONTECIMIENTO!

¡Uno de los mayores espectáculos que ha producido el cine en toda su historia!

Todavía más deslumbrante y grandioso que en su memorable estreno

WILLIAM HOLDEN · ALEC GUINNESS · JACK HAWKINS

Completa el programa el cortometraje:
SALUDOS, RIO

DELICIAS
DORADO
A. B. C.
RIVOLI

¡En medio de una trágica «massacre», de la violencia y de la destrucción, la más sorprendente y original historia de amor!

A partir de hoy

¡La película más salvaje de la Historia del cine!

soldado azul

CANDICE BERGEN · PETER STRAUSS · DONALD PLEASENCE
UN FILM DE RALPH NELSON
TECHNICOLOR · PANAVISION
UNA PRODUCCION AVCO-EMBASSY

¡Aventura, acción, humor... y una irresistible Brigitte Bardot en el loco mundo de los años 20!

Director: ROBERT ENRICO / eastmancolor

liceo
(Refrigeración Babiera)
A partir de hoy
¡2.ª SEMANA DE EXITO EN EXCLUSIVA DE UN FILME SIN PRECEDENTES EN LA HISTORIA DEL CINE!

TOTAL SONIDO ESTEREOFONICO
UNA PRODUCCION DAVID O. SELZNICK
BASADA EN LA FAMOSA NOVELA DE MARGARET MITCHELL

METROCOLOR
UNA PELICULA SELZNICK INTERNATIONAL
DIRIGIDA POR: VICTOR FLEMING
DISTRIBUIDA POR METRO GOLDWYN-MAYER
GANADORA DE 10 OSCARS

Además STAN LAUREL y OLIVER HARDY en
UN DIA DE CAMPO

arenas
(Refrigeración Babiera)
gayarre
(Refr. Carrier)
Sara Montiel
La más bella y sugestiva de todas nuestras actrices en el filme musical más explosivo de todos los tiempos

Además: GEORGE PEPARD en
EL EJECUTOR

TVE programas para hoy, lunes

PRIMERA CADENA

14.01 ALMANAQUE.
14.30 PRIMERA EDICION.
15.— NOTICIAS
15.30 VACACIONES SOBRE EL AGUA. — «Esquí náutico».
16.— LA CHICA DE LA TELE. — «El vecino» («More than neighbors»). Una vecina de Mary se casa y deja libre su apartamento, que se alquila. Ted, compañero de trabajo de Mary, se decide a alquilarlo, con gran disgusto de Mary y su amiga; pero el director y compañeros de oficina tienden una trampa a Ted, que es muy amigo del dinero, y logran que se vuelva atrás a la hora de firmar.
18.01 AVANCE INFORMATIVO.
18.05 LA CASA DEL RELOJ. NUM. 142. — «Manualidades» (I). En estos programas los niños encontrarán juegos en los que se les irán presentando distintas formas del mundo de la naturaleza por la fantasía, construidas con elementos materiales, etcétera. La mímica, los cuentos y la música, así como los pequeños reportajes, vienen a dar una idea de cuanto puede crearse con las manos.
18.25 CON VOSOTROS. — Tiro Loco: «Persona a prisión». Y AHORA...
LOS ROVERS. — «Un regalo para Jenny» («A present for Jenny»). Un zoólogo especializado en fauna marina sufre un accidente cuando realizaba unas investigaciones y es salvado por Mike.
19.30 DIBUJOS ANIMADOS.
19.40 BUENAS TARDES. — Toros.
20.30 NOVELA (Capítulo I de X). — «Las tribulaciones de Mauricio», de Robert L. Stevenson. Mauricio, Julia y Juan Finsbury, huérfanos, viven con su viejo y achacoso tío José Finsbury, al que cuidan y miman a su modo para que sobreviva y pueda heredar a otros dos candidatos de su misma edad y condiciones, que son los únicos supervivientes para optar a la «Tontina»... Si tío José hereda, ellos recibirán a su vez dicha herencia a la muerte de su anciano pariente.
21.— TELEDIARIO.
21.35 TELEDEPORTE.
22.— EL OCTAVO DIA, por Monseñor Guerra Campos.
22.10 UN, DOS, TRES... RESPONDA OTRA VEZ.
23.— STOP, de Carlos Muñiz.
23.35 VEINTICUATRO HORAS.
24.— ORACION, DESPEDIDA Y CIERRE.

SEGUNDA CADENA

20.30 LOS BEATLES. — «Me siento bien». Los Beatles caen en Hollywood. Se rueda una película de terror. El director intenta asustar al grupo sometiéndole a las escenas más horribles. Pero la ingenuidad de los muchachos le destrozan los «gags». En la segunda parte, titulada «Abrázame fuerte», son protagonistas de una historia policíaca. Un tipo misterioso sube a la estatua de la Libertad con un paquete bajo el brazo. Parece una bomba...
21.— JAZZ VIVO. — «Pony Poindexter y Sahib Shihab».
21.30 TELEDIARIO 2.
22.— RITO Y GEOGRAFIA DEL CANTE. — Juan Peña «El Lebrijano». «El Lebrijano» es uno de los más calificados representantes del cante actual por su línea renovadora. Entrevistas y reportajes complementan la semblanza de este singular artista.
22.30 HAWAI 5-0. — «Traficante funesto» (Trouble In mind). El agente Kino, al perseguir con su coche a un hombre que le inspira sospechas es golpeado por éste. Pero el hombre presenta fianza; se acepta su versión del suceso y queda en libertad.
23.30 TODO ES SEGUN EL COLOR. — «Reportaje sobre Polonia».
24.— ULTIMA IMAGEN.

PLAZA TOROS ARENAS
(INSTALACION CUBIERTA)
¡EXITO FABULOSO!

TODOS LOS DIAS A LAS 6'30 TARDE y 10'45 NOCHE
Próximo jueves, a las 4 tarde
2.ª GALA INFANTIL
CON LA PARTICIPACION DE TODO EL PROGRAMA Y SORTEO DE JUGUETES ENTRE TODOS LOS NIÑOS
Sábado y domingo, 3 funciones
A las 4 tarde - 7'15 y 10'45 noche
Localidades con 5 días de anticipación en las taquillas del circo y Plaza Cataluña
(Vean cartelera)

52 VOLTA CICLISTA A CATALUÑA
EN
RADIO PENINSULAR

5 REPORTAJES DIARIOS

Llegadas: alrededor de las 17,30

Resumen diario: a las 21,00

Enviados especiales: J. A. RODRIGUEZ y FERNANDO BORDERIAS

FANTASIO-PARIS
¡Más de 100.00 espectadores se han estremecido con la película del escalofrío!
...y prosigue el éxito en su
¡¡7.ª SEMANA!!

¡Una intriga que no decrece hasta el plano final del filme
70 mm.

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

El homenaje a Luis Nonell con motivo de sus bodas de plata con el teatro

En el Español se celebró la anunciada función en homenaje al excelente actor Luis Nonell con motivo de haber cumplido sus bodas de plata con la escena. Asistió mucho público que rindió al festejado reiteradas manifestaciones de admiración y estima.

Fue puesta en escena la divertida comedia *Las mujeres de mi marido*, de Armando Matías Guiu, que estos días se viene representando con un gran éxito de público en el citado teatro.

Tras la representación, el notable actor Rafael Anglada pronunció desde el escenario unas amables y efusivas palabras de compañerismo y de aprecio personal y artístico en honor de Nonell.

Finalmente, el ilustre comediógrafo aJime Salom fue invitado a hacer entrega a Luis Nonell de una artística placa conmemorativa de sus bodas de plata, agasajo de sus compañeros de profesión.

¡Vuelve el autor de «Los cañones de Navarone»!

La ciudad de Amsterdam, con sus canales y su encrucijada de callejuelas sin salida, sirve de principal escenario a la excitante película de Alistair McLean, «puppet on a Chain», dirigida por Don Sharp.

Es la lucha de un hombre contra los traficantes de drogas, en conexión con la alta policía alemana. Bárbara Parkins es la atractiva agente que le ayuda en la clandestinidad. El autor de *Los cañones de Navarone* vuelve con su más clamoroso «bet-seller» *Muñecas ahorcadas*. Es una distribución D.I.A.S.A.

Hemos comentado en otro lugar de estas mismas...

...columnas que en el Español hay temporada de zarzuela a partir del 26. Y ahora añadimos que también se espera que en estos primeros días de la temporada, pueda abrir sus puertas el nuevo Teatro Don Juan, en cuya fachada ya se anuncia la índole de las obras que allí, al pie del Edificio Autopistas, se realizan.

TAURINAS

UN PREMIO NOBEL EN LOS TOROS

Según me informó el colega entrañable Julio Ichaso, ayer, en la plaza de toros se encontraba el premio Nobel de Economía Mr. Kuznets. Creo que algunos de los preceptos de los «planes de desarrollo» pudo aplicárselos al diestro Raúl Aranda. ¡Qué manera de torear a su primero! Desde las verónicas, inmensas, de recibo, al quite, por chicuelinas, hasta sus naturales y afarolados fueron algo medido y «planificado», como esos estudios que se fabrican en los gabinetes de los técnicos y se continúan en las realidades concretas y al aire libre de la historia y de la vida.

Sí: torear como lo hizo ayer Raúl Aranda es demostrar la eficacia de un plan de desarrollo taurino.

ELOY CAVAZOS

Abrió ayer la terna el diestro azteca Eloy Cavazos. Le correspondió una res con escasas fuerzas, y que además las agotó en las varas. En el primer pase de muleta, ya se acostó el cornúpeta. Así es que el mejicano se limitó a una faena de aliño y a rendir a su enemigo de un pinchazo en hueso, otro, media saliéndose de cacho y una honda saliendo trompicado. Descabelló al primer repique. Pitos.

Una res, con muy poca cabeza, le correspondió en segundo lugar. La veroniqueó con vistosidad y remató los lances con una lucida rebolera. Con la flámula ordenó una faena desligada, compuesta de pases vistosos, pero sin unidad. Mató de un pinchazo y una entera tendida. Se le aplaudió con calor y cortó una oreja.

RAUL ARANDA

Muy cambiado ha venido Raúl Aranda a Barcelona, sin duda, influencia del Plan de Desarrollo. A su primero, una res astinegra y astifina, que salió con gas de los toriles, la saludó con unas verónicas lentas, suaves, manejando la capichuela como el mando de un emperador. En su quite volvió a lucirse el aragonés a base de unas chicuelinas girando muy cerca de las defensas de su enemigo y llevando al toro prendido en los vuelos de la pañosa.

Su faena muleteril fue admirable: cierto que el toro tenía el viaje muy pastueño. Pero supo aprovecharlo. Tejió una serie de redondos, continuado con un afarolado, un cambio de manos y un pase de pecho, algo superior. Entró a ley, señalando una hasta la badana. El toro, muy bravo, tuvo larga agonía. Y ello enfrío al respetable, que no advirtió la buena ejecución de la estocada. Por eso, todo quedó en una oreja y triunfal vuelta al anillo.

Al quinto de la tarde le instrumentó unas verónicas majestuosas: era una res muy bien armada. Inició la faena muleteril precipitadamente, no estando bien colocado y el toro hizo por él, alcanzándolo y arribándolo en la arena. Se produjo un momento de confusión y el muchacho estuvo peligrosamente unos minutos expuesto a una nueva cornada. Por fin lo llevaron las asistencias a la enfermería. Al toro lo despachó Cavazos al tercer envite.

JOSE LUIS GALLOSO

El sevillano José Luis Galloso veroniqueó con arte a su primero, abriendo clásicamente el compás. Brindo al concurso. Su faena muleteril, muy pinturera, se compuso de dos series de redondos, un molinete y afarolado. Cuando se echó el trapo a la mano zurda la res se había venido abajo. La rindió de tres pinchazos y una honda, siempre adelantando el brazo y montando mal y muy alta la tizona. Le aplaudieron.

El que cerró plaza fue una res que llegó sin fuerza y con muy corto viaje al último tercio. Puso voluntad Galloso, pero era difícil el lucimiento. Lo rindió de tres pinchazos y media. Silencio.

LOS TOROS

Las reses de Diego Puerta han sido muy recortadas, con escaso cuajo, y cómodas; todas adolecieron de poco gas. El primero tomó dos varas y llegó al último tercio sin poder con el rabo; el segundo fue una res admirable, de larga y pastueña embestida; el tercero, que recibió una sola vara —como casi todo el encierro— tuvo un cómodo viaje, así como el cuarto, una res casi mocha; el quinto, bien armado, fue el más peligroso, y el último se quedaba corto en el viaje.

Las reses de Diego Puerta no fueron de plan de desarrollo; casi de antes de plan de estabilización. Y que nos perdone el lenguaje el premio Nobel de Economía. — R. M.

Parte médico

El doctor Olivé Millet facilitó el parte médico del percance de Raúl Aranda. Sufre herida por asta de toro con orificio de entrada por la cara posterior externa y tercio medio del muslo derecho con trayectoria hacia arriba y adentro que contusiona el nervio ciático y desgarra músculos flexores, con copiosa hemorragia y llaga, en profundidad, hasta la piel de la cara interna del muslo. Pronóstico, grave.

La gran corrida del domingo en la Monumental

Gran cartel el que se anuncia para la corrida de toros que el próximo domingo, a las cinco de la tarde, se celebrará en la Monumental. Nada menos que el famoso rejoneador Manuel Vidrié frente a unos toros de don Manuel Sánchez Cobaleda y las grandes figuras del toreo Gregorio Lalanda, el nuevo ídolo de Barcelona Ricardo Chibanga y el gran triunfador Paco Bautista, ante seis toros de los herederos de don Salvador Guardiola, son los colosos de los ruedos que actuarán en este grandioso espectáculo destinado a constituir un nuevo éxito en la temporada.

PETIT PELAYO
— Desde 10 mañana —
¡4.ª SEMANA!
¡El terror llega al paroxismo en la historia más escalofriante!

PARAMOUNT FILMS PRESENTA UNA PRODUCCION A. HAMMER
DRACULA Y LAS MELLIZAS
COLOR
CON PETER CUSHING · DENNIS PRICE
MADELEINE & MARY COLLINSON · ISOBEL BLACK · KATHLEEN BYRON
DAMIEN THOMAS · DAVID WARBECK · GUION DE TUDOR GATES · HARRY FINE Y MICHAEL STYLE · DIRECTOR JOHN HOUGH

¡Dos bellas gemelas poseídas por las fuerzas del bien y del mal!
MAYORES DE 18 AÑOS

¡UN HALLAZGO!
Báñese en su piscina, cene bien y baile en su terraza
siempre fresco y entre pinos
Restaurant Can Sunyer del Palau
Km. 599 carretera Madrid, entre S. Andrés de la Barca y Martorell a la izquierda.
A sólo 15 minutos de Barcelona

PRINCIPAL PALACIO
(Refr. Carrier)
A PARTIR DE HOY
¡3.ª semana de estreno en Barcelona!
El terror..., la angustia... y el miedo... aparecen cuando el hombre se transforma física y mentalmente en una fiera
¡Las más bellas mujeres eran sus víctimas preferidas!

REGIA FILMS ARTURO GONZALEZ
Dr. JEKYLL Y EL HOMBRE LOBO
PAUL NASCHY · SHIRLEY CORRIGAN
JACK TAYLOR · MIRTHA MILLER
DIRIGIDA POR LEON KLIMOVSKY
EASTMANCOLOR
Además: EL SOL BAJO LA TIERRA

EL IDIOMA MEJOR PAGADO DEL MUNDO

¿Sabia usted que los ordenadores electrónicos son máquinas muy simples? ¿Que sólo se manejan con el sentido común? ¿Que el lenguaje para comunicarnos con ellos es el idioma mejor pagado del mundo?.
COMPUTEX, con una larga experiencia, en la formación de personal en varios paises de Europa, le brinda, ahora en España, la posibilidad de integrarse en una profesión con un gran presente y un mejor futuro.
CURSOS DE PROGRAMADORES
No se necesitan estudios especiales. Basta una formación media, a nivel de bachiller, y una mente lógica. ¿Quiere comprobar si Vd., la tiene? Basta con llamar hoy mismo, ahora mismo, al teléfono 228 13 05 y solicitar hora y dia para la realización de un TEST GRATUITO DE ORIENTACION.
Nuestros expertos le aconsejarán y le facilitarán gustosamente cuanta información precise.
COMPUTEX
COMPUTEX ESPAÑOLA, S. A.
c/. Balmes, 262-1.º - 1.ª y 2.ª - Teléfono: 228 13 05
BARCELONA
MADRID BILBAO VALENCIA SEVILLA VALLADOLID

Estudie ESTENOTIPIA
LA ESCRITURA MAS RAPIDA QUE EXISTE
1.º AUVI-LINGUA
Rambla Cataluña, 64
Barcelona
Agustín Viñamata, 3
Granollers
2.º INSTITUTO EUROLINGUA
Pedralbes, 6 (jto. Plaza Adriano)
3.º ACADEMIA FONTANELLA
Fontanella, 10
4.º ACADEMIA LLORET
Carretera Sans, 77
5.º INSTITUCION PITMAN
Avda. Gaudí, 24
UNESCO
San Agustín, 3
PLAZAS LIMITADAS
MATRICULA ABIERTA: PROXIMO CURSO 2 OCT

PALACIO BALAÑA
(Ref. Carrier)
A PARTIR DE HOY
¡UN SUCESO MEMORABLE!
¡Uno de los filmes más conmovedores de todas las épocas!
JOSEPH E LEVINE presenta una película AVCO EMBASSY producida por CARLO PONTI y ARTHUR COHN
Sofia Loren · Marcello Mastroianni

Además: Lino Ventura y Marlene Jobert, en ULTIMO DOMICILIO CONOCIDO

PARQUE ATRACCIONES MONTJUICH
HOY CERRADO, MAÑANA ABIERTO
DESDE LAS 5 P.M.
TARDE y NOCHE
LA ACTUACION DE
CASSEN
El más simpático humorista de todos los tiempos
TRIO ARGENTINO
SIEMPRE, FERIA DE REGALOS

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

Venus, en todo su esplendor en el escenario de Apolo

El nombre de Venus ha atraído siempre tanto a hombres como a mujeres. Por algo es la diosa del Amor. Y Tania Doris, esta belleza que encabeza las huestes femeninas de la Compañía Colsada en Apolo ha encontrado en el rol de la obra que está representando en la actualidad un papel que le está hecho a medida: el de Venus, en *Venus de Fuego*, esta magnífica revista que está cosechando el más rotundo de los triunfos en el Palacio de la Revista, el Apolo del popular Paralelo barcelonés.

Venus de Fuego es una revista que satisface a las más altas exigencias de los aficionados a este género, que atrae a tantas personas. Tiene todo cuanto se puede exigir en una obra de gran categoría internacional: un vestuario magnífico; unos decorados excelentes; una coreografía a cargo de dos ballets internacionales y de las Alegres Chicas de Colsada, que han sabido captar los deseos de este magnífico bailarín y coreógrafo que es Alfredo Alaria y... belleza... muchas bellezas, siguiendo el ritmo de la pegadiza música del maestro Dolz. Si a todos estos ingredientes se añade la gracia de un magnífico libreto del cual sacan el máximo provecho estos dos ídolos de Barcelona, que son Luis Cuenca y Pedro Peña, tendremos un conjunto que no puede defraudar a nadie, como lo acreditan los millares de barceloneses que ya han desfilado por Apolo —algunos de ellos más de una vez—, y que en muchísimas ocasiones hacen aparecer en taquilla el cartel de «No hay localidades».

EL NUMERO 1 DE TODOS LOS ESPECTACULOS DE ESTE VERANO

UNA DRAMATICA HISTORIA DE LOS ULTIMOS TIEMPOS DE LA RUSIA ZARISTA

Solo podrá verlo en

aribau cinema

hasta el próximo año

10 meses triunfales

INVITACION ARRIESGADA

a un espectáculo electrizantes en donde jamás el cine había llegado tan lejos

OLASA

MUÑECAS AHORCADAS

SVEN-BERTIL TAUBE · BARBARA PARKINS

ALEXANDER KNOX · PATRICK ALLEN · VLADEK SHEYBAL

DIRECTOR GEOFFREY REEVE

TECHNICOLOR

PRESENTADA EN

CINERAMA

«La escalofriante persecución de lanchas en los canales de Armsterdam, entrará en la historia del cine».

(«THE TIMES»)

3.ª SEMANA EN 143 Alexis

NO HAY UN FILME DEL ESTE COMO ESTE

A PARTIR DE HOY

nueva «Sesión 5 duros»

— 9 noche —

Un filme de MIGUEL PICAZO

rescatado del olvido

Oscuros sueños de agosto

Viveca Lindfors
Sonia Bruno
Francisco Rabal
Julián Mateos

(Eastmancolor)

Regina

Séneca, 22 (junto Vía Augusta-Diagonal. Telf. 227-54-01

LA MUJER DE CEMENTO

Por

Frank Sinatra - Raquel Welch

y

EL SEÑORITO

por Arturo Fernández - Marisa Paredes

MEDICOS DE URGENCIA

Teléfono 221 21 21

LOCAL

plena industria Hospitalet, 400 m.2, 100 CV, fuerza, teléf., instalaciones completas, cedo en alquiler sin traspaso. Tel. 228-05-65

CALIOPE - Quinto mes de grandioso éxito - CALIOPE

BALMES, 245

Reservas: Tel. 218-30-13

«PELOTEO» ¡¡LETRAS DE CAMBIO!!

Todos los días, 2 pases de Café-Teatro, 11.30 y 1.30 madrugada

Venga a pasarlo en grande en CALIOPE. Le esperamos

CARTELERA

TEATROS

APOLO. (Tel. 241-40-06. Refrigerado. Revistas Colsada.) 6 y 10,45. Gran éxito de la espectacular revista: VENUS DE FUEGO, con la belleza europea Tania Doris y los reyes de la risa Luis Cuenca y Pedro Peña. Coreografía: Alfredo Alaria. Un fastuoso alarde de mujeres, vestuario y presentación. Dos ballets internacionales. La revista que Barcelona esperaba. Desplazamiento inmejorable. Autobuses, 29, 57 y 64. Metro Lesseps, estación Pueblo Seco, le dejará en la misma puerta del Teatro.

BARCELONA. (Tel. 221-37-51.) Hoy, descanso de la Cía. Mañana tarde, a las 6,15. Noche, 10,45. Compañía Josefina Güell presenta: UNA CASA DE... LIOS, de Alvaro Portes. Con Carlos Lloret, Marta Flores, Pedro Gil, Carmen Contreras y José M.ª Santos. Dirección: Marcel Ibero. 4.º mes de éxito. ¡Ultimas semanas!

CALDERON. (Ronda San Antonio, 38. Tel. 241-28-24. Refrigerado. Direcció Colsada.) 6,15 y 10,45. La Companyia de Marta Padovan, presenta la comedia: «MITJA VIRTUT, de Carles Valls, amb la col-laboració de Josep M.ª Angelat, Angels Lledo i Joan Velilla. Muntatge: Antoni Chic. Escenografia: Jordi Pala. Gran èxit.

CAPSA. (Aragón-Layetana. Teléf. 215-73-93.) — Tarde, 7. Noche, 11. «La Cuadra», de Sevilla, presenta: QUEJIO. Estudio dramtico sobre cantes y bailes de Andalucía. Venta anticipada de localidades. Esta compañía descansa en las siguientes funciones: Lunes: tarde y noche. Miércoles: tarde. Viernes: tarde. Domingo, día 17, despedida.

ESPAÑOL. (Tel. 241-01-10. Dirección Colsada.) — Hoy, no hay función. Mañana, 6,15 y 11. El más divertido embrollo: LAS MUJERES DE MI MARIDO, de Matías Guiu. Un gran éxito de la Compañía de Luis Nonell, con Nuria Gili, Flora M.ª Alvaro, Montse Miralles y la colaboración de Elisenda Ribas. Viernes, 100 representaciones.

MORATIN. (Muntaner, 246. Teléfono 217-82-06.) — Viernes, 10,45. Inauguración temporada. Compañía invitada: Gemma Cuervo y Fernando Guillén, en LOS SECUESTRADORES DE ALTONA, de Jean Paul Sartre. Adaptación: Alfonso Sastre. Con Tomás Blanco. Dirección: José María Morera.

POLIORAMA. (Tel. 221-07-73. Refrigerat.) — Segon mes d'èxit. Tarda, a les 6,30. Nit, 10,45. Gran èxit de L'AUCA DEL SENYOR LLOVET, de Jordi Teixidor. Fins el 24 de setembre.
Ventura Pons.

TALIA. (Tel. 241-14-47. Aire acondicionado.) — Tarde, 6,15. Noche, 10,45. ¡2.º mes! Compañía Ana Mariscal con Anastasio Alemán y demás intérpretes en la divertidísima comedia: MAMA ESTRENA SECRETARIO, de Julio Mathias: ¡Un torrente de carcajadas! Dirección: Ana Mariscal. ¡¡3 últimas semanas!! (Por compromisos de programación).

VICTORIA. (T. 241-39-85.) — Miércoles día 13, a las 11 noche. Presentación de la Gran Compañía de Revistas de Tony Leblanc con la suntuosa revista: PALOMA... PALOMITA... PALOMERA, con la supervedettes Lisa Montenegro y el fabuloso ballet internacional «Doriss Dancer's». Dirección: Tony Leblanc. Se despacha con siete días.

CAFES - TEATRO

CALIOPE. (La boite-discoteca de todos los barceloneses. Calle Balmes, núm. 245.) — Quinto mes de grandioso éxito. Todos los días incluso domingos, hay función. PELOTEO. ¡Letras de cambio!, de Joe Nightingale, con Fernando Bronchud, Carlos David, Pastora Mejías Peña, Georgina Starp, José Ballester. Ilustraciones musicales a cargo del maestro Espeita. Pases: 11,30 y 1,30 noche. Continúe pasándolo en grande en el ya famoso ambiente de CALIOPE. Reserve su mesa anticipadamente. Teléfonos 217-30-13 y 217-99-00 a partir 6 tarde.

CIRCOS

FESTIVAL MUNDIAL DEL CIRCO 1972. (Plaza Toros Arenas. Instalación cubierta. Metro Plaza España. Autobuses especiales a la salida. Tel. 325-80-47.) — Tarde, 6,30. Noche, 10,45. Gran Temporada Oficial de Circo Internacional. «El Programa de las Naciones», con la participación de los ¡30 mejores Circos del Mundo! «Taras Bulba» y sus tigres de Mongolia. Los caballistas magyares. Troupe Marilees Flyers. Las Aguilas Humanas «Oscar del Circo 1971» de USA. Las tovarich equilibristas rusas. «Miss Josephin», la cabellera más fuerte del mundo, del Circo Rumano. «Dumbo» el elefante «barbero». Del Circo de Budapest, los saltadores sobre bolas, «Sallay». ¡Una novedad! Los elefantes acróbatas del Circo Krone de Alemania. Los abanderados del palio de Siena... y muchas curiosas novedades, con la reaparición en Barcelona después de 15 años de éxito en Estados Unidos de los más célebres payasos del mundo «Pompoff Thedy Familia». Jueves, sábados y festivos, 3 funciones, a las 4 y 7,15 tarde y 10,45 noche. Los demás días, tarde 6,30 y noche, 10,45. Venta de localidades con 5 días anticipación. Taquillas en Plaza de oros Arenas, en Plaza Cataluña y en el Centro de localidades de Rambla ataluña.

CINES DE ESTRENO

ALCAZAR. (Teléf. 231-61-17. Refrigeración Carrier.) — Documental y «Alicia en el país de las maravillas». (Apto.) Tarde, continua 4,30. Noche, 10. Película: 5,25, 7,30 y 11.

ALEXANDRA. (T. 215-05-06.) Tarde, continua de 3,50 a 10. Noche, 10,35: «La puerta cerrada». Película: 4, 6,06, 8,05 y 11. (Mayores 18 años.)

ARIBAU CINEMA. (Teléfono 254-51-08. Refrigeración Carrier.) — Tarde, 5,15. Noche, 9,45: «El violinista en el tejado». (Mayores de 14 años.) Película: 5,40 y 10,10.

ASTORIA. (Tel. 218-47-00. Refrigerado.) — Tarde, continua desde las 4: «Historia de una monja». Pase película: 4,20, 7,20 y 10,30. (Apto.)

ATENAS. (Balmes, 365. Teléfono 247-49-80. Refrigerado.) Cine Familiar. Continua de 4,20 a 12,15 :«Los 5 se ven en apuros». Además: «¡Sálvese quien pueda!» (Apto.)

ATLANTA. (Trafalgar, 2. Teléfono 222-12-10. Refrigeración Carrier.) — Continua de 10 mañana a 12 noche: «Toma el dinero y corre» y «La última aventura». (Apto todos los públicos.)

ATLANTICO. (Ramblas, 122.) Siempre apto. (Refrigerado.) Continua 11 mañana. Nueva aventura de Robín Hood en «El arquero de Sherwood» (Eastmancolor). Estreno: Revistas No-Do A y B.

BALMES. (Tel. 227-84-26. Refrigeración Carrier.) — Tarde, 4,10. Noche, 10,40: «Despertar en el infierno». Película: 4,10, 6,15, 8,10 y 11. (18 años.)

BORRAS. (Refrigerado. Teléfono 222-56-27.) — Continua, No-Do, «Adiós cigüeña, adiós» y «Río Bravo». (Mayores 18 años.)

BOSQUE. (Tel. 227-07-93. Refrigeración Carrier.) — Continua: Documental, No-Do y «El puente sobre el río Kwai» (4,10, 7,15, 10,15). (Apto todos los públicos.)

CAPITOL. (Tel. 221-27-32. Refrigeración Baviera.) — Desde 3,30: «Ursus, en la tierra del Fuego», con Ed Fury (3,30, 7,06, 10,46) y «El bastardo», con Anthony Steffen (4,55 8,35). (No apto.)

COLISEUM. (Teléf. 221-84-66. Refrigeración Carrier.) — Tarde, 4,45. Noche, 10,30: «Harry, el sucio», por Clint Eastwood. (Mayores 18 años.) Película: 4,55, 7, y 11.

COMEDIA. (Refrigerado. Teléfono 221-51-72.) — «Juegos prohibidos». (Mayores de 14 años.) Tarde, 4,30, continua. Noche, 10,40, numerada. Película: 4,55, 6,25, 8,05 y 10,45.

CONDAL. (Marqués del Duero, 91. Tel. 241-76-49.) — Tarde, continua: «Acosadas por el pánico» y «El club social de Cheyenne». (Mayores 18 años.) Festivos matinal, 10.

DIAGONAL. (Refrigerado. Teléfono 217-41-03.) — Tarde, 4.45. Noche, 10,30, numerada: «La mansión bajo los árboles». (Mayores 18 años.) Película: 5, 7 y 10,55.

EXCELSIOR. (Tel. 254-75-62. Refrigeración Frides.) — Tarde, continua 4: «Despertar en el infierno» (4, 7,35, 11,10). Además: «Las Ibéricas» (5,55, 9,30). (18 años.)

FANTASIO. (Aire acondicionado.) — Tarde, 5,15. Noche, 10,40: «4 moscas sobre terciopelo gris». (No apto.) Pase película: 5,15, 7,10 y 11,05.

FEMINA. (Refrigerado. Teléfono 222-00-39.) — Tarde, 4.40, continua. Noche, 10,35: «El hombre de una tierra salvaje». (Mayores 14 años.) Película: 4,50, 7 y 11.

MONTECARLO. (Refrigeración Carrier. Tel. 215-00-69.) Tarde, continua de 5 a 9. Noche, 10,45: «La primera ametralladora del Oeste».

NOVEDADES. (Tel. 232-30-13. Refrigeración Carrier.) — Tarde, 5, continua. Noche, 10,30: «La gatita y el búho». (Autorizada mayores de 18 años.) Película: 5,15, 7,05, 11.

PALACIO BALAÑA. (Refrigeración Carrier. C. San Antonio, 16. Sants. Esquina calle Vallespir. Tel. 339-25-39.) — Hoy, continua: «Los girasoles» (70 m/m.) y «El último domicilio conocido». (Mayores de 18 años.)

PARIS. (Refrigerado.) — Continua desde las 4: «4 moscas sobre terciopelo gris». (No apto.)

PELAYO. (Tel. 221-43-70. Refrigerado.) — Continua 4 tarde: «La primera ametralladora del Oeste», con Dean Martin y Brian Keith y «El triunfo de los 10 gladiadores». (Mayores 14 años.)

PETIT PELAYO. (T. 221-43-70. Refrigerado.) — Continua 10 mañana: «Drácula y las mellizas» y «Nevada Smith».

PRINCIPAL PALACIO. (Refrigeración Carrier.) — Continua: «Dr. Jekyll y el hombre lobo» y «El sol bajo la tierra». (Mayores 18 años.)

REX. (Av. José Antonio, 463. Tel. 223-10-60. Refrigerado.) Tarde, 4, continua. Noche, 10,40: «Le llamaban Trinidad». Película: 4, 6,05, 8,10 y 11. (Apto.)

RIALTO. (Tel. 227-45-61.) — Tarde, 4, continua. Estreno No-Do, «El novio de mi mujer», por Dick Van Dike y Debbie Reynols y «Enviado especial». (Mayores 18 años.)

SAVOY. (Refrigerado. Teléfono 215-37-76.) — Mat. 10,30. Tarde y noche, cont. Programa en color. A. Reggiani, P. Velzquez y R. Brazzi, en: «Morir por amar». Conmovedora y real historia. A. Hepburn y A. Arkin en: «Sola en la oscuridad». Filme galardonado con el «Gran Prix du Film de Suspense 1968». ¡Sus ojos no tenían luz, pero en ella todo era claridad! (Mayores de 18 años.)

RIVOLI. (Tel. 221-42-52. Refrigeración Carrier.) — Tarde, 4.50, continua. Noche, 10,30, numerada: «Blanco, rojo y...» (Autorizada mayores 18 años.) Película: 5, 7,05 y 11.

URGEL CINEMA. (Teléfono 243-79-54. Refrigerado.) — «French Conecction». (Mayores 18 años.) Tarde, 4,50, continua. Noche, 10,35. Película: 10,35. Película: 5, 7,05 y 11.

VERGARA. (Tel. 221-76-46. Refrigerado.) — Continua desde las 3: «Conspiración de silencio», por Spencer Tracy y Robert Ryan. Película: 3,35, 5,25, 7,20, 9,15 y 1110. (Autorizada para todos los públicos.)

VERSALLES. (Máximo confor.) — «Intriga en Ciudad del Cabo» y «La batalla de Roma».

SALAS ESPECIALES

ALEXIS 143. — 9 noche, «Sesión 5 duros», «Oscuros sueños de agosto», de Miguel Picazo, con Viveca Lindfors.

ALEXIS 143. (Refrigerado. Teléfono 215-05-06. Vestíbulo Alexandra.) — Continua 1030 mañana. Noche, 10,40: «Trenes rigurosamente vigilados», de Jiri Menzel (10,55, 1, 3,10, 5,15, 7,20 y 11). (No apto.)

ARCADIA. (Refrigerado. Teléfono 228-65-16.) — Continua desde 3,50 tarde, Julie Christie vista por John Schlesinger: «Darling» (3,50, 7,25 y 11) y «Billy Liar» (5,45 y 9,25). (No apto.) Ultimo día.

AQUITANIA. (Av. Sarriá, 31. Tel. 230-50-07. Refrigeración Carrier.) — Tarde, 4,10. Noche, 10,40: «Popcorn», en v.o. El más grande acontecimiento «pop» de la historia del cine. Película: 4,30, 6,20, 8,10 y 11,10.

BALMES. — Próximo miércoles noche, inauguración de la temporada con «Muerte en Venecia», en v. o., de Luchino Visconti «Gran Premio Festival de Cannes 1971»

MARYLAND. (Teléf. 222-19-66. Refrigeración Baviera.) — Tarde, 4,10. Noche, 10,40: «El recreo», en v. o. Película: 4,30, 6.10, 7,50, 11.10. (18 años)

PUBLI. (Tel. 215-18-03. Refrig. Carrier.) — Continua 11 mañana. Noche 10,45, numerada. ¡Cine joven! «Una historia sueca de amor» («A swedish love story»), V. O., de Roy Andersson. Horario película: 11,10, 1,45, 3.25, 5'40, 7,50 y 11. El cortometraje: «Amor y simpatía», con el conjunto Los Bravos.

CINERAMAS

CINERAMA FLORIDA. (Teléfono 224-16-06. Floridablanca, 135. Refrigerado.) — Tarde, 6. Noche, 10,30: «La duda», en Cinerama. Pase película: 6,27, 10,57. (No apta.)

TEATRO NUEVO CINERAMA. (T. 241-38-00. Refrigerado.) Tarde, 4,30. Noche, 9,30: «Los diez mandamientos», en Cinerama. Pase película: 4,42, 9,42. (Apta.)

WALDORF CINERAMA. (Teléfono 223-23-02. Calabria, 38. Refrigerado.) — Tarde, 6. Noche, 10,40: «Las cuatro plumas», en Cinerama. Pase película: 6,12, 10,52. (Apta.)

VISTARAMA

REGIO VISTARAMA PALACE. (Tel. 241-24-63. Refrigeración Carrier.) — Tarde, 6. Noche, 10,40, numerada: «Los cowboys». Presentada en Vistarama. Pase película: 6,20 y 11. (Autorizada para mayores 14 años.)

CINES DE REESTRENO

ABC CINEMA. (Refrigeración Carrier.) — «Soldado azul» y «El bulevar del ron».

ADRIANO. — «La rebelión de los bucaneros» y «Zorro el rebelde». (Apto.)

ALARCON. (Escudellers, 6. Tel. 231-60-78.) — Del 11 al 14: «La sirena del Mississippi» y «La máscara de seda». Del 15 al 17: «La Vérité» y «El barón Drácula».

AMERICA. — «El castillo de Fu Manchú» y «Un gramo de locura». (Apto.)

ARENAS y GAYARRE. (Refrigerado.) — «Varietés» y «El ejecutor».

ARNAU. — Pero, ¡qué cosas tiene el amor!» y «Corrupción». (Mayores 18 años).

AVENIDA DE LA LUZ. (Teléf. 231-41-86. Refrigerado.) Continua desde las 11 de la mañana: «La cera virgen» y «Motín». (No apto.)

BARCELONA. (Refrigerado.) «Comando del desierto» y «¡Viva la aventura!»

BOHEMIO Y GALILEO. (Refrigerado.) — «Látigo» y «¡Tora!, ¡Tora!, ¡Tora!» (Ambas en color).

CASTILLA. (Acondicionado.) «Wanted» y «El bolero de Raquel».

CENTRICO. (Refrigerado.) — «El ídolo caído», y «Popsy Pop», por Claudia Cardinale y Stanley Baker. (Ambas en color).

CINEMAR. — Continua desde las 10,45. Estreno, No-Do B. «La brigada del diablo» y «Lo quiero muerto».

DELICIAS. (Travesera de Gracia, 224. Tel. 213-43-40. Refrigeración Carrier.) — «Soldado azul» y «El bulevar del ron». (No apto.) Domingos y festivos, matinal, a las 10,30.

DIANA. — De lunes a jueves; «La Vérité» y «El barón Drácula». De viernes a domingo: «Pigalle, barrio prohibido» y «La máscara de seda».

DORADO. (Refrigeración Carrier.) — «El bulevar del ron» y «Soldado azul».

DUCAL. — «La batalla del Japón» y «Los hermanos Marx en el Oeste».

EMPORIUM. (Independencia, núm. 238.) — «Los indomables» y «Crimen imperfecto».

GALERIA CONDAL. (Refrigerado.) — Cont. 11 Mna. (Mayores 18 años.) «El techo de cristal», C. Sevilla y «Un mes de abstinencia», Dick Van Dike.

GOYA. — «Los hermanos Marx en el Oeste» y «La batalla del Japón». (Apto.)

IDEAL. (Pueblo Nuevo. Teléfono 309-31-27. Local refrigerado.) — Tarde, continua: «¡Tora!, ¡Tora! ¡Tora! y «Látigo». (Apto.)

IRIS. — «Los hermanos Marx en el Oeste» y «La batalla del Japón». (Apto.)

JAIME I. (Avda. República Argentina, 267-269. Teléfonos 247-11-02 y 247-43-96.) — «Arabesco», Gregory Peck, Shpia Loren y «El detective», Frank Sinatra, Lee Remick.

LATINO. (Ramblas, 27.) — «Los monstruos del fin del mundo» y «Cuatro balazos».

LICEO. (Refrigerado.) — «Lo que el viento se llevó» y «Un día de campo».

LIDO. (Paseo San Juan, 27. Tel. 225-49-19.) — «Diamantes para la eternidad», Sean Connery, Jill St. John y «Tranquilo Freddy... ¡no hagas locuras!», Morten Grunwald, Erick Mork.

LORETO. — «Algodón en Harlem» y «Los gallos de la madrugada».

MALDA. — «Conquista de gigantes» y «Supergolpe en Manhattan».

MARTINENSE. (Montaña, 9 y 11. Tel. 226-18-29.) — «Indio Black, Yul Brynner, Dean Reed y «Aunque la hormona se vista de seda...», Alfredo Landa, Ana Belén.

MODERNO. (Refrigeración Carrier. Gerona, 175. Teléfono 257-16-47.) — «La cera virgen», por Carmen Sevilla y José Luis López Vázquez y «Motín». (Mayores 18 años.)

NAPOLES. (Avda. S. Antonio M.ª Claret, 168. T. 236-51-28.) «¡Que viene Valdez!» y «El club de los asesinos».

ODEON. (Tel. 251-67-32. Nuevo equipo de proyección.) — Continua desde las 3,45: «Comando en el desierto» y «¡Viva la aventura!»

ORIENTE. — «Rosas blancas para mi hermana negra» y «La diligencia de los condenados».

PALACIO DEL CINEMA. — Continua 3,30: «No se compra el silencio» y «La noche de los gigantes». (Ambas en color). (No apto.)

PEDRO IV. (Alfonso V el Magnánimo, 59. T. 307-06-66. Local refrigerado.) — Tarde, continua: «La cera virgen» y «Motín». (No apto.)

PROVENZA. — «El ídolo caído», por Rommy Schneider. «Popsy pop contra Papillón».

REGINA. (Séneca, 22. Teléfono 227-54-01.) — «La mujer de cemento» y «El señorito».

RIO CINEMA. (Matanzas, 40. Pinar del Río, 24-26, junto Viviendas del Congreso. Teléfono 251-13-22.) — De lunes a miércoles: «El ídolo caído» y «Popsy Pop contra Papillón». De jueves a domingo: «Corrupción» y «Ocaso de un pistolero».

RIVOLI. (Avenida Meridiana, núm. 248. Tel. 349-09-20. Refrigeración Carrier.) — Continua: No-Do, «Soldado azul» y «El bulevar del ron».

SANLLEHY. — «Después de los 9 meses» y «Pánicos». (No apto.)

SELECTO - GRACIA. (Teléfono 217-14-63.) — «La batalla de Roma» e «Intriga en Ciudad del Cabo».

SPRING. — «Los bucaneros» y «Zorro, el rebelde».

TEXAS. (Refrigerado.) — «El pasajero de la lluvia» y «Antes llega la muerte».

VERDI. (Teléf. 228-51-33.) — «La batalla del Japón» y «Los hermanos Marx en el Oeste». (Apto.)

VICTORIA (San Andrés. Refrigeración Carrier.) — «La cera virgen», por José L. López Vázquez y «Motín».

ATRACCIONES

PARQUE DE ATRACCIONES MONTJUICH. — Hoy, cerrado. Mañana, abierto desde las 5 P. M. Tarde y noche, la actuación de Casser, el humorista de los tiempos y El Trío Argentino. Vea el Super-Circo electrónico en miniatura. Siempre Feria de Regalos. Funicular desde Paralelo. Autobuses 101 desde Arco Triunfo y Plaza España.

TIBIDABO. — Paraíso de niños y mayores. Constante renovación de atracciones. Aparcamiento. Gran zona para comidas de picnic. Fresca cina entre pinos. Respire a pleno pulmón sin peligros de contaminación.

BOITES

PARADISO. (Vía Augusta, Salón estar audiomúsica.

ROMANOFF. (Sta. Coloma de Gramanet. García Morato, 22-24.) — Todas las tardes laborables 25 ptas. Festivos, 100 y 50 ptas. consumición incluida. Final autobuses: 2, 3, SM y SC.

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

MENSAJES COMERCIALES
ofertas y demandas

ventas terrenos

CANADA PARK

Una verdadera Zona Residencial, con vegetación propia del Canadá y gran variedad de pinos. A pie de Autopista (A-17) y carretera nacional. A 3 Km. de Llinás y junto al pueblo de Villalba Seserra. Piscina preolímpica y campo de tiro al plato ya instalados. Pistas de tenis a punto de inaugurarse. Venta de parcelas desde 9 ptas. p/m.2 incluido agua y luz a pie parcela

MAXIMAS FACILIDADES

y le construiremos también su

Chalet Canadá desde 400.000 ptas.

llaves mano, diferentes tipos y precios

FACILIDADES HASTA 10 AÑOS

Construcción de calidad. Piedra aplacada, decoración con madera y cubierta de pizarra

INFORMACION: Barcelona. Tels. 321-07-16 y 321-84-81, y en la propia urbanización

700.000 m.2

Costa Dorada, 500 metros playa, ideal para Urbanización, próximo enlace autopista. Agua, luz, fácil realización calles. Masía buen estado. Venta total o parcial. Teléfono 221-19-92

LAS CARPAS

Chalets-Torres 525.000 ptas. incluido terreno

A 25 Km. de Barcelona y a 3 Km. de Martorell, carretera a Olesa por Puente del Diablo. Chalets de 2 y 3 habs., comedor con chimenea-hogar, cocina, baño, terraza, garaje. FACILIDADES. Salida de autopista a 3 Km. Apto para vivir todo el año. Restaurante, piscina preolímpica, teléfono y guarda jurado. Información. Barcelona: teléfono 321-84-81

ventas casas

TIENDAS

con sótano de 84 m.2 a 270 m.2, chaflán Santaló-Porvenir. Teléfono 325-37-34

TIENDAS

con sótano de 73 m.2. a 164 m.2 Sepúlveda, chaflán Rocafort. Teléfono 325-37-34

POR 2.000 PTAS. MES

oferta especial mes de septiembre en LLAGOSTERA «Costa Brava», terrenos y chalets, pie carretera general. Información Vía Augusta, 59, desp. 412. Grandes facilidades. Teléfono 218-76-54

CALDAS DE MALAVELLA

Terrenos y chalets desde 2.000 ptas. al mes. Grandes facilidades. Información: Vía Augusta, 59, despacho 412. Teléfono 218-76-54

establecimientos

PISOS, ATICOS Y ESTUDIOS

3 y 4 dormitorios. Inmejorable construcción. Muy bien comunicados y soleados. Entrada desde 200.000 pesetas y resto en 12 años

VILADOMAT, 45 al 53 (junto Avda. Mistral).
CORCEGA, 540 al 548 (entre Lepanto y Marina).
ARAGON, 112 al 116 (entre Urgel y Borrell).

Construcciones Alvarez Valls, S. A.
Consejo de Ciento, 360. Teléfs. 232-08-05 y 232-50-25

Construimos grandes locales en inmejorable situación

Adaptamos el proyecto a las necesidades del comprador y son aptos para:

PARKING 500 PLAZAS.
GALERIAS COMERCIALES.
PISCINA, GIMNASIO, SAUNA.
VENTA AUTOMOVILES, DEPOSITO, TALLERES.
MUEBLES, DECORACION, ELECTRODOMESTICOS.

ALVAREZ VALLS, S. A.
Consejo de Ciento, 360. Teléfono 232-08-05

ventas pisos

ATICOS EN VENTA

Selva-Frente núms. 14-18
BADALONA
1 DORMITORIO
45.000 ptas. entrada
3.750 ptas. mes
NIKER
Balmes, 221 — Teléfono 228-87-00
(Empresas Federico Vallet, S. A.)

ATICOS EN VENTA

NAPOLES, núm. 102
(Santa Coloma de Gramanet)
1 DORMITORIO
40.000 ptas. entrada
2.825 ptas. mes
NIKER
Balmes, 221 — Teléfono 228-87-00
(Empresas Federico Vallet, S. A.)

ATICOS EN VENTA

Júpiter, núm. 7
BADALONA
80.000 ptas. entrada
2.900 ptas. mes
NIKER
Balmes, 221 — Teléfono 228-87-00
(Empresas Federico Vallet, S. A.)

LEPANTO, 129-131

BADALONA
Pisos 3 habitaciones
Entrada total: 85.000
3.025 ptas. mes
NIKER
Balmes, 221 — Teléfono 228-87-00
(Empresas Federico Vallet, S. A.)

ATICOS EN VENTA

Pintor Fortuny, frente núm. 55
(SAN BAUDILIO)
110.000 ptas. entrada
3.517 ptas. mes
NIKER
Balmes, 221 — Teléfono 228-87-00
(Empresas Federico Vallet, S. A.)

NAPOLES, 102

(SANTA COLOMA DE GRAMANET)
Pisos 2 habitaciones
Entrada total: 60.000
3.025 ptas. mes
NIKER
Balmes, 221 — Teléfono 228-87-00
(Empresas Federico Vallet, S. A.)

C. SELVA, s-n.

(frente núms. 14-18)
BADALONA
Pisos 4 habitaciones
ENTRADA 100.000 ptas.
3.750 ptas. mes
NIKER
Balmes, 221 — Teléfono 228-87-00
(Empresas Federico Vallet, S. A.)

PINTOR FORTUNY

(frente al núm. 55)
SAN BAUDILIO DE LLOBREGAT
Pisos 3 habitaciones
Entrada total: 100.000
3.517 ptas. mes
NIKER
Balmes, 221 — Teléfono 228-87-00
(Empresas Federico Vallet, S. A.)

CAMINO FONDO DE SANTA COLOMA

(frente campo fútbol Santa Coloma de Gramanet). Pisos 4 dormitorios
Entrada total: 100.000 ptas.
3.635 ptas. mes
NIKER
Balmes, 221 — Teléfono 228-87-00
(Empresas Federico Vallet, S. A.)

SEVILLA, 22

BADALONA
Pisos 3 habitaciones
100.000 pesetas ENTRADA
3.275 ptas. mes
NIKER
Balmes, 221 — Teléfono 228-87-00
(Empresas Federico Vallet, S. A.)

CASTILLEJOS, 5-7

BADALONA
Pisos 3 habitaciones
Entrada total: 90.000
3.518 ptas. mes
NIKER
Balmes, 221 — Teléfono 228-87-00
(Empresas Federico Vallet, S. A.)

ATICOS EN VENTA

Castillejos, 5 - 7
BADALONA
150.000 ptas. entrada
3.518 ptas. mes
NIKER
Balmes, 221 — Teléfono 228-87-00
(Empresas Federico Vallet, S. A.)

BADALONA

AVDA. MARQUES DE SAN MORI, 110 y 112. 3 dormitorios, comedor-estar, cocina, terraza, baño, etc. Facilidades 10 años
NORMA
GRUPO INMOBILIARIO

C./ Camilo Fabra núms. 5 al 17

FABRA Y PUIG. Pisos de 2, 3 y 4 dormitorios, comedor-estar, baño, calefacción. agua caliente. terraza, etcétera. Facilidades 12 años
NORMA
GRUPO INMOBILIARIO

Avda. José Antonio, núms. 984 al 990

Pisos de 3 dormitorios, comedor-estar, baño, termo eléctrico, terraza, etc. Facilidades 10 años
NORMA
GRUPO INMOBILIARIO

Campo Arriaza, 87, 89 y 91

3 dormitorios, comedor-estar, baño, terraza zócalo, etc. Facilidades 10 años
NORMA
GRUPO INMOBILIARIO

Avda. José Antonio, 1.147 y 1.149

Entre calle Prim y Maresma, pisos de 3 dormitorios, comedor-estar, baño, terraza, cocina completísima, zócalo, azulejos serigrafiados. Facilidades 10 años
NORMA
GRUPO INMOBILIARIO

C/. Prim, 45 y 45 bis

Pisos de 3 dormitorios, comedor-estar, aseo, agua caliente, terraza. Facilidades 10 años
NORMA
GRUPO INMOBILIARIO

Campo Arriaza, 92

Pisos de 3 dormitorios, comedor-estar, baño, cocina, terrazo pulido. Facilidades 12 años
NORMA
GRUPO INMOBILIARIO
Rosellón, 186, 3.° Teléf. 253-07-40

CASANOVA, 148

Esquina Provenza
Pisos con facilidades de pago
Aquí tiene Ud. su oportunidad

— 4 habitaciones
— Comedor, living muy amplio
— Calefacción, etcétera

Construcción de primera calidad
Parking gratuito en el propio edificio
Ultimos pisos en venta

¡INCREIBLE! POR 705.000 PTAS.

(12 años facilidades)
en
AVDA. SAN ANTONIO M.ª CLARET, 262, 264 y 266
(Frente al Hospital de San Pablo)
C/. PINAR DEL RIO, esquina c/. PUERTO PRINCIPE
(Junto a la Plaza Maragall)

Y con estos acabados:
Estructura de hormigón. Lujosa fachada. Cubiertas atérmanas. Vestíbulo de gran calidad con zona de espera, espacios ajardinados, consejería, cerradura eléctrica, interfono, etc. Carpintería de puertas barnizadas y marcos esmaltados. Pavimento de terrazo en piezas de 40 × 40 cm., grano nuez, rebajado, pulido y abrillantado en todo el piso. Plaqueta cerámica en piezas de 10 × 10 cm en terrazas. Baños con azulejos decorado y sanitario blanco, equipados con armarios, toallero, jabonera, agarradera, portarrollos, ducha-teléfono, etc. Grifería de calidad. Cocina con azulejo serigrafiado hasta el techo, mármol blanco en bancadas, armarios bajo bancadas con puertas de formica, fregadera de acero inoxidable dos senos, cocina de tres fuegos con horno. Calefacción por convección. Placas de aluminio en mecanismos eléctricos. Zócalos. Empapelados de calidad. Instalación para agua caliente. Lavadero de porcelana. Azulejo serigrafiado en lavadero. Persianas plásticas en dormitorios fachada. Artística vidriera en puerta de acceso al comedor. Antena TV, para UHF y FM, con separadores. Parking optativo en el mismo edificio.

CUANDO COMPRE PISO... BUSQUE

"UN SIGNO"

'SIGNO. Balmes, 243 bj Parking. Tels. 217-17-53, 217-17-54 y 217-13-58

USTED SE QUEDARA CON ESTE PISO

(por muchos que vea)
AV. VIRGEN MONTSERRAT, 45

4 dormitorios, 2 baños, gran comedor-living, espléndida terraza, parking en propiedad. Estructura de hormigón con jácenas planas. Cubiertas atérmanas. Lujosa fachada de cerámica, granito de mármol y jardinería. Bajobalcones cerámicos. Lujoso vestíbulo con cerradura eléctrica. interfono, etc. Ascensor CENIA-PINGON (pat. italiana), semiautomático. Empapelados de calidad en todo el piso. Pavimento cerámico en terraza, baños y cocina. Terrazo 40 × 40, rebajado, pulido y abrillantado «in situ» en resto vivienda. Persianas enrollables en las fachadas. Azulejos de gran calidad, nacarado en baño principal, dos tintas con relieve en cocina, dos colores serigrafiados en baño secundario y serigrafiado una tinta en lavadero. Carpintería interior de calidad con puertas canteadas y barnizadas en madera de ABEBAY. Sanitario de color en baño principal y blanco en secundario. Ducha-teléfono, espejo con apliques y repisa en baño principal y armarios con espejos, luz y enchufe en secundario. Accesorios (portarrollos, jabonera, etc.), en ambos baños. Cocina de tres fuegos con horno. Instalación para agua caliente. Armarios con puerta de formica bajo bancada y campana ornamental. Fregadera de acero inoxidable de dos senos. Lavadero de porcelana. Toma de agua y desagüe para lavadora automática. Antena TV para UHF, VHF y FM, con separadores. Toma de tierra en instalaciones para electrodomésticos y antena TV. Placas de aluminio en mecanismos eléctricos. Calefacción por convección, etcétera

DESDE 550.000 PTAS.

más hipoteca (facilidades a convenir hasta 8 años

CUANDO COMPRE PISO... BUSQUE

"UN SIGNO"

SIGNO. Balmes, 243, bj. Parking prop. Tels. 217-17-50, 217-17-54 y 217-17-58

AUTENTICA GANGA

Precio total 360.000 ptas.

Ultimos pisos de 2, 3 y 4 habitaciones en c/. Navas de Tolosa, 7. Badalona. Visibles a diario. Inf.: FEDERICO VALLET, S. A. Córcega, 298. Teléfono 227-91-35

RENTA LIMITADA

PRODUCTORES ZONA FRANCA
3 dorm., terraza, gas ciudad. MUY SOLEADOS. TODO EXTERIORES. 65.000 cmp. 85.000 llaves. Facilidades 12 años. Entre Fundición y c. Segura. FOMENTO INMOBILIARIO DE ESPAÑA, S. A. INFORMES EN LA MISMA OBRA

continua en la página siguiente

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

BARCELONA

Y SU RED AUTOMATICA PROVINCIAL SE COMUNICA DIRECTAMENTE CON SANTA CRUZ DE TENERIFE Y SORIA.

Desde las 12 de la noche del sábado, día 9 de septiembre, los abonados al servicio telefónico de Barcelona y su Red Automática Provincial, pueden comunicarse directamente con las poblaciones siguientes, marcando los indicativos adecuados en cada caso y a continuación el número del abonado deseado:

922 Santa Cruz de Tenerife y RAP
975 Soria

La Red Automática Provincial de Santa Cruz de Tenerife, está constituida en la actualidad por:

LA LAGUNA
PUERTO DE LA CRUZ
SANTA CRUZ DE LA PALMA

De esta forma se intensificarán las relaciones personales, sociales y económicas entre estas provincias.

COMPAÑIA TELEFONICA NACIONAL DE ESPAÑA

CollsaCreu

URBANIZACION RESIDENCIAL

una "fábrica natural" de aire puro.

A 7 Km. de Arenys de Mar y 40 minutos de Barcelona.
Altura 450 mts. sobre el nivel del mar.
Urbanización totalmente realizada.

Para información más detallada en Oficinas del propietario, teléfonos 2503403 - 2302824 (tardes), o bien en la propia Urbanización todos los días.

ESCOLES MOGLI

A PARTIR DELS 2 ANYS

Informació a hores convingudes
Plató, 18-20; Casp, 23; Via Laietana, 83
De dilluns a divendres: Tels. 221.49.58., 83.43, 212.36.92 i 221.76.34

— Maternal
— Parvulari
— General Básica
— Coeducació
— Bilingüisme
— Autocar a domicili
— Mitja pensió

UN DIA DE SUS VACACIONES POR SOLO 175 ptas

EN ESTE FORMIDABLE DIA

- Entre en una pagoda china.
- Visite un exótico jardin botánico.
- Estudie de cerca el arte románico.
- Admire más de cien obras maestras de pintura contemporánea, en una antigüa masia catalana.
- Coma como lo hacian nuestros antepasados
- Asista a una de las mejores Galerias de Arte de nuestra ciudad

...Y vuelva a casa con un obsequio sorpresa.

Todo ello al excepcional precio de ..... **175.-** ptas. (todo incluido)
Salidas jueves y sábados no festivos.

NO LE DECEPCIONAREMOS CUANTAS PERSONAS HAN REALIZADO ESTA RUTA HAN QUEDADO MARAVILLADAS.

El Dpto. de Relaciones Públicas de MUEBLES LA FABRICA, patrocina con motivo del 30 ANIVERSARIO.

UN DIA DE ARTE Y NATURALEZA

VISITANDO:

- EL PEDREGAL
- MONASTERIO SAN CUGAT
- MUSEO ESTRADA
- RESTAURANTE "LA FONT DEL BOSC"
- GALERIA MUNDI-ART

PARA INFORMACION Y RESERVAS: VIAJES IBERMAR
(Agencia grupo A titulo 212)
Via Augusta, 29
telf. 217-55-04, 217-55-08
DPTO. RELACIONES PUBLICAS
(Edificio de Muebles La Fábrica)
Rocafort, 142 - Sta. Silvia
telf. 223-31-41, 223-15-51

MENSAJES COMERCIALES
ofertas y demandas

ventas pisos

VEA SU FUTURO HOGAR TOTALMENTE AMUEBLADO Y DECORADO EN EL PISO MUESTRA DE:

c. Escorial, 29, 31

(Esquina a calle Encarnación)

Parking gratuito para visitantes

Pisos de auténtica calidad y gran confor, con 4 y 3 dormitorios — Parking en el propio edificio, con puerta persiana metálica eléctrica — Regio Vestíbulo con conserjería — Ascensor subida y bajada — Calefacción por convección — Parquet en comedor con zócalo — Puertas interiores de embero barnizadas al natural — Vidrieras interiores con cristales de color — Baño y aseo con sanitarios ROCA tipo «Lucerna» — Armario ROMY en baño — Cocina FAGOR, tres fuegos horno y grill — Armarios cocina con frontis de formica — Gas ciudad — Calentador 10 l.m. gas — Alicatados color en aseo complementario — Terrazo 30 × 30 pulido y abrillantado con zócalo de mármol — Antena TV y FM y con plaza de parking

Entrada única desde: 160.000 ptas.

Al mes (todo incluido) 6.750 ptas.

FUSA

Rosellón, 446
Tel. 255-02-07
(Parking clientes)

SICILIA, 79 (Sta. Coloma)
Canelones, 8 (Badalona)

Final autobús 103, franja roja. Pisos de tres amplias habitaciones, com., coc., baño y lavadero, con única entrada y llaves de:

60.000

ptas. Visibles a diario, incluso festivos por la mañana. Inf. FEDERICO VALLET. S. A. C/. Córcega, 298. Teléfono 227-91-35 (Junto Metro Diagonal)

C/. ISAAC PERAL, 43

Badalona, junto parada autobuses Alfonso XIII

Pisos de 3 dorm.. com., coc., baño y lavadero y con única entrada y llaves de:

50.000

ptas. Acabados de lujo, ascensor, interfono, calentador, armarios de formica en cocina, azulejos hasta el techo en cocina y baño, empapelado en todo el piso. Visibles a diario. Inf.: Federico Vallet, S. A. Córcega, 298. Tel. 227-91-35. (junto Metro Diagonal)

SAN BAUDILIO
RONDA SAN RAMON
(Bloque Cine Casablanca)
75.000 ptas.
entrada única
3 dorm., com.-estar, cocina, baño, terraza, asc. Muy soleados.
Facilidades 12 años
SPAI

BADALONA (ROCA)
CRTA. STA. COLOMA, 48-54
(Junto Alfonso XIII)
4 dorm., com.-estar, cocina, cuarto de baño, aseo, gas natural, terrazas muy soleadas.
Facilidades 12 años
SPAI

SAN BAUDILIO
RUBIO Y ORS, 50
3 dorm., com.-estar, cocina, baño, terraza. Muy soleados.
Facilidades 10 años
SPAI

SANTA COLOMA
VERDI, 45-47
(Junto para autobús)
Entrada desde 50.000 ptas.
2 y 3 dorm., com.-estar, cocina, baño, zócalos, armarios de cocina, calentador gas butano, terraza.
Facilidades 12 años
SPAI

BADALONA
GRAL. WEYLER, 202
(Esquina Alfonso XIII)
3 y 4 dormitorios, comedor-estar, cocina, baño, terraza, soleados.
Facilidades 10 años
SPAI

BADALONA
SICILIA, 15-17
Entrada desde 100.000 ptas.
3 y 4 dorm., com.-estar, cocina, baño, terraza. Soleados.
Facilidades 12 años
SPAI

VILADECANS
En Ctra. San Clemente Llobregat, a 800 metros de la de Barcelona a Castelldefels.
Pisos de 3 dorm. Muy soleados
Entrada a convenir
Facilidades 12 años
SPAI

BADALONA
PEDRO ANTONIO ALARCON, 13-17
Entrada desde 60.000 ptas.
3 dorm., com.-estar, cocina, baño, terraza, soleados.
Facilidades 12 años
SPAI

Avda. Ppe. Asturias, 54
Teléfono 218-40-16.

alquileres

industrial
céntrico (70 m.2), cerca Berga. R.: Teléf. 43. GIRONELLA, de 4 a 6 tarde
Alquilo solar

LOCALES Y ENTLOS. COMERCIALES

En alquiler sin entrada

INDUSTRIA, 135 (junto Padilla). Piso 4 habitaciones
NAPOLES, 98. Local de 105 m.2
NAPOLES, 96. Entresuelo de 80 m.2
BALMES, 331 (junto Padua). Tienda 60 m.2
CALABRIA, 241 (junto Córcega). Local 250 m.2
NAPOLES, 291. Int. de 20 m.2

Construcciones Alvarez Valls, S. A.
Consejo de Ciento, 360. Tels. 232-08-05 y 232-50-25

demandas

EMPRESA DE CAMISERIA
precisa:

APRENDIZAS y OWERLOCKISTAS

Turno intensivo. Sueldo y primas
Presentarse, de 5 a 7 tarde, en Av. Meridiana, 38 (jto. Metro Marina)

Maquinaria cinematográfica, S. A.

(O.S.S.A.)

precisa operarios de 1.ª:

FRESADORES
RECTIFICADORES
AFILADORES de HERRAMIENTAS

que sepan interpretar planos

PLANCHISTAS

con dominio de soldadura autógena

Presentarse en Polígono Industrial Zona Franca, sector B, calle B, laborables, de 8 a 2, excepto sábados. Horario continuado. Retribución de acuerdo con el convenio sindical de empresa reciente.

CHOFERES 1.ª

para industria ramo alimentación, que tiene establecido el sistema de autoventa. NO ES NECESARIA EXPERIENCIA

SE PRECISA:
— Permiso de conducir clase C
— Buena presencia
— Trato agradable
— Conocer bien Barcelona
— Hablar catalán

SE OFRECE:
— Sueldo de 13.500 pesetas mensuales, más primas y comisiones
— Empresa sólida, seria y en crecimiento
— Ambiente agradable
— Incluido a todos los efectos en la Seguridad Social

Presentarse el lunes, de 9 a 1 y de 4 a 7, en c. Piferrer, 4

DIRECTIVO

Para importante Empresa Comercial de Barcelona. con varios autoservicio de alimentación.

Se requiere experiencia mínima de 2 años en funciones de nivel gerencial y estar en posesión del título de Profesor Mercantil, Economista o análogo.

Retribución anual: 450.000 pesetas iniciales, con posibilidades de aumento, según condiciones.

Se garantiza máxima discreción en la selección. Escribir de puño y letra, adjuntando currículum vitae al núm. 1030 de PUBLICIDAD VERGARA, Avenida José Antonio, 600, 2.º, 1.ª Barcelona.

PEONES A DESTAJO

precisa empresa constructora. Presentarse en Butano, S. A. Calle de los Motores (Zona Franca)

Taller mecánico precisa
AJUSTADORES Y TORNEROS
Presentarse en c. Puigcerdá, 190-192

MAQUINISTAS

para confección señora exterior selecta. Jornada intensiva todo el año. Semanal más horas, más primas. Presentarse en Desfar, 24-26 (Pasaje Virrey Amat)

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

LA VUELTA AL MUNDO DE ELCANO

Una de las aventuras más bellas —y más dramáticas— de la historia la protagonizaron unas naves españolas; y tuvieron, por escenario, los vastos mares del globo. En ella, un español, vasco, de la noble Guetaria, iba a coger de la cintura a la Tierra como a una muchacha en flor.

Se inscribe el viaje de Magallanes-Elcano en una etapa de grandes periplos y descubrimientos marítimos. Aquella que se abre en 1415, con la instalación, en Sagres, de un Observatorio, por Enrique el Navegante. Y se cierra en 1540-43 con el despliegue español hacia las costas de los Estados Unidos.

Lo que proponía don Fernando de Magallanes no era ninguna novedad; se trataba de buscar un camino por Occidente, hacia las islas de las Especies, orillando el rumbo seguido por las naves portuguesas. Habían buscado dicho Estrecho el mismo Cristóbal Colón, en su IV viaje; en ese empeño había muerto Díaz de Solís, en el Mar de la Plata.

Juan Sebastián Elcano es un héroe con tintes trágicos. Lo vemos, encendido de patriotismo, alistarse a la aventura africana del Cardenal Cisneros, aportando propia embarcación. La lenta administración española no le satisface las pagas que debe a su gente. Y se ve obligado a vender su buque a unos saboyanos para cumplir con sus deudas. Ello le acarrea juicio, ya que estaba prohibido vender naves a extranjeros. En 1519 lo vemos en Sevilla, marinerito en tierra, viendo con noble envidia a los afortunados que embarcan rumbo a las Américas. Informado del proyecto de Magallanes se avista con el marinero lusitano y llegan a un acuerdo. Cuando la expedición descubridora se hace a la mar, el 27 de septiembre de 1519, del puerto de Sanlúcar de Barrameda, figura como maestre de la nave «La Concepción». Muchas peripecias, clásicas odiseas, tendrá que cruzar el marino vasco para ascender a la capitanía de aquella tropilla navegante. Rebeliones a bordo, muerte de Magallanes en Mactan, defunciones de los otros mandos. Sublevación del «San Antonio», que regresó a España. Juan Sebastián Elcano coge en su mano dura de vasco a lo que resta de las tripulaciones: y la conduce, de asombro en asombro, a Quispit, a Siam, Paguisara, Suar, Mean, hasta fondear frente a las Molucas o islas de las Especierías. Objetivo cumplido.

El regreso será, también dramático: batalla contra las tempestades; vence a las acechanzas del gobernador portugués de Cabo Verde. Y consigue que la proa de su nave, «La Victoria», enfile el puerto de Sanlúcar, el 8 de septiembre de 1522, después de tres años sin descanso. Cuando marchan en peregrinación a Sevilla, en el atardecer septembrino, para llevar una promesa de encendidas velas a Nuestra Señora de la Victoria, de la galana tropa de 237 hombres salidos de Sanlúcar de Barrameda, sólo quedaban 18 tripulantes, más flacos y espiritados que las vacilantes llamas de sus cirios.

Hemos hablado del signo trágico de Juan Sebastián Elcano: no había nacido para morir en la cama: ni para redactar testamento entre médico y notario, como terminó haciéndolo nuestro señor don Quijote.

Montada una segunda expedición hacia las Molucas, por el estrecho de Magallanes, se encomienda su mando a García Jofe de Loaisa; como piloto mayor y guía figura Elcano. Las tempestades separan al jefe de su piloto mayor; vientos y olas conducen a Juan Sebastián Elcano al «acabamiento de la tierra», asomándolo, así, por primera vez en la Historia, al Cabo de Hornos. Cruzan el estrecho y avistan el ancho diamante del Pacífico descubierto por Núñez de Balboa. No por mucho tiempo: muere Loaisa. Y, cuando de nuevo, consigue el relevo del mando y la bandera de capitán, el cuerpo de Juan Sebastián Elcano, trabajado por fiebres malignas se rinde. Dicta su testamento a Iñigo Artés de Perea. Cuando cierra sus ojos fatigados de haber visto perfiles nuevos y costas recién estrenadas, lo envuelven en el sudario de la tela de un velamen. Y el 4 de agosto de 1526 la alta estatura del hombre que ciñó por primera vez la cintura del mundo sería sepulsada, para siempre, en la tumba, que quizá había soñado: en la ancha e infinita del mar. (Los guardiamarinas españoles, adiestrados en un buque que lleva su nombre, deben tropezarse, en sus viajes oceánicos, con su fantasma entre espumas de olas.)

Dice la historia que el alegre Pigafetta, cronista de la expedición de Magallanes, cuanto tornó a su casona de Vicenza, en Lombardía, mandó labrar en el pórtico un ramos de rosas. Y lo circundó con la siguiente leyenda: «Il nest rose sans espine». También Juan Sebastián Elcano rozó, entre los pétalos de las rosas de la gloria el heridor punzante de las espinas.

Rafael MANZANO

EQUIPE A SUS NIÑOS CON EL MEJOR Y MAS EXTENSO SURTIDO EN PRENDAS PARA COLEGIAL

Obsequios a los niños de los compradores

GENEROS DE PUNTO/CAMISERIA/LENCERIA/SASTRERIA/CONFECCIONES

CASA VILARDELL

"65 años al servicio de Barcelona"

Vía Layetana, 49 y 51 - Hospital, 36 - Mayor de Gracia, 17 - Pl. Universidad, 5

COMBATA EL TEDIO

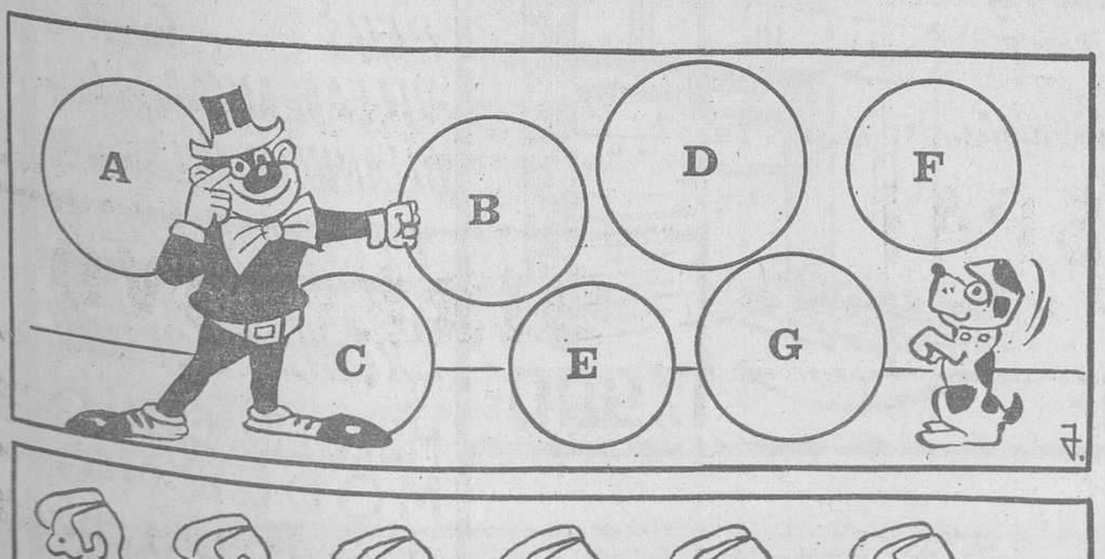
JEROGLIFICO

¿Lo sabes con certeza?

LOS SIETE ERRORES

Comparando los dibujos deben hallarse siete errores. Descúbralos.

ADIVINE USTED



En el dibujo de arriba hay dos aros auténticos y en el de abajo dos jugadores idénticos. ¿Sabrá descubrirlos?

SOLUCIONES

LOS SIETE ERRORES

1.— Pendiente
2.— Lamparita
3.— Puerta de la masía
4.— Gemelo
5.— Arboleda
6.— Oreja
7.— Humo

JEROGLIFICO

De fuente oficiosa

ADIVINE USTED

B - G
1 - 5

HORIZONTES / 72

Los automóviles «transparentes» están de moda

Los automóviles, al igual que las modas femeninas, cambian aunque no con la misma rapidez o frecuencia. La moda femenina ha llegado este verano a la fase «transparente»... y lo mismo ha hecho S. M. el Automóvil.

Triplex Ltd., el primer fabricante de cristal para la industria automovilística y de automoción en Gran Bretaña, en colaboración con la firma Roof Installations Ltd., de Londres, ofrece ahora la oportunidad de conducir en condiciones similares a las de un descapotable, cualesquiera que sean las condiciones meteorológicas, lo cual se consigue montando como equipo opcional un techo «Triplex» completamente de cristal coloreado, en los nuevos modelos «Rover» 2000 y 3500.

Desde luego, para los ingleses se trata de un «invento» casi tan sensacional como la minifalda de Mary Quant.

James Irwin, de astronauta a predicador

¿Qué les ocurre a los astronautas? James Irwin, que tomó parte en la misión «Apolo XV», en julio de 1971, se ha incorporado definitivamente a la vida civil y ha declarado que, en adelante, consagraría su tiempo a la predicación en el seno de una fundación evangélica de la iglesia baptista.

Irwin ha declarado que la inspiración divina le había venido después de la misión del «Apolo XV». «He visto el Universo de Dios en una perspectiva nueva. Desde entonces —ha declarado— mi espíritu se siente iluminado para que vaya a transmitir un mensaje a todos los hombres.»

Pero entretanto, en Vietnam ya se cuentan 40 millones de cráteres, o sea muchos más que los de toda la Luna y todo Marte reunidos... ¿Habrá alguna relación de causa y efecto en esa reacción mística de James Irwin, que, como todos los astronautas, no ignora qué cosa es la guerra aérea?

Si las estrellas fuesen cerillas...

Un aparato creado por científicos de Kharkow (Ucrania) permite medir la temperatura de una cerilla que arde a más de 10.000 kilómetros de distancia. El sistema de funcionamiento de ese aparato se funda en la propiedad que tienen algunas sustancias de reaccionar a los menores cambios de la temperatura ambiente.

Puede utilizarse para usos muy diversos y es de suma utilidad, tanto para la ciencia como para la tecnología. Naturalmente, después del citado ejemplo de la cerilla ardiendo a más de 10.000 kilómetros de distancia, se comprende que la invención de los científicos ucranianos también puede aplicarse con éxito para medir las temperaturas de las estrellas, y hasta el calor emanado por las galaxias más remotas...

Si las estrellas fuesen simples cerillas ese aparato también registraría su temperatura.

El cinturón de oro del planeta

Para muchos, sin duda, más importante que el cinturón Van Allen es el cinturón de oro de nuestro planeta. Los geólogos soviéticos consideran que los yacimientos auríferos de Siberia, Canadá y el Oeste de Estados Unidos constituyen, de hecho, un auténtico cinturón de oro a escala planetaria.

Los científicos estiman que estos yacimientos «gemelos» fueron creados simultáneamente durante la formación del llamado gran arco aurífero del Pacífico Norte. Se trata, en efecto, de un verdadero cinturón que se extiende, circundando la Tierra a través del Pacífico, desde California al lago Baikal, al sur de Siberia.

Ya lo ve usted: el nuestro es un planeta rico. Pero los lingotes de oro pertenecen, como por casualidad, a las dos superpotencias que se dividen la Tierra. Se trata de una constante histórica que no tiene vuelta de hoja..., aunque la hoja sea de metal precioso.

Màrius LLEGET

ESTOMAGO CAIDO

Casa Torrent

Levante su estómago con toda comodidad usando el moderno elevador TORRENT (C. S. 10.859)

13, Unión, 13 y 124, Rambla Cataluña, 124, principal (chaflán Córcega) BARCELONA

Consulte con un buen DETECTIVE

LICENCIA OFICIAL Nº 1

Infanta Carlota, 145

BEHAR

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

VACACIONES aproveche oferta

MUEBLES TARRAGONA

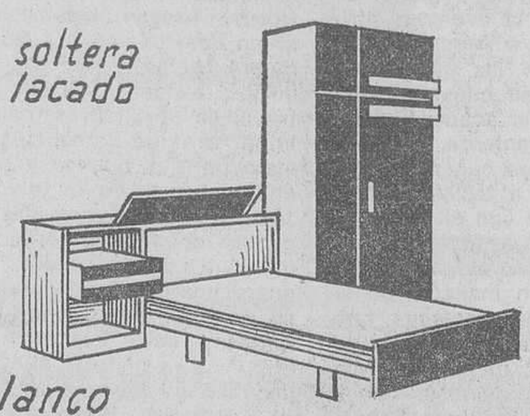
Sepúlveda, 150

DORMITORIOS

en sapeli brillo con tiradores y adornos en blanco

con galería luz

16.900:-



soltera lacado

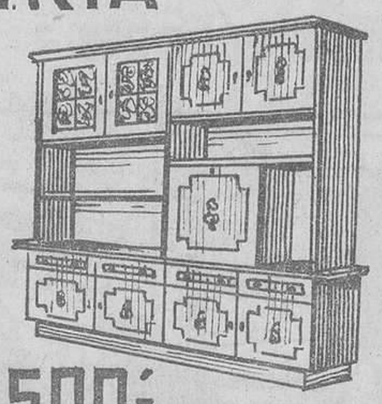
blanco butano azul y marrón

8.900:-

Dormitório con 2 camas

20.900:-

LIBRERIA



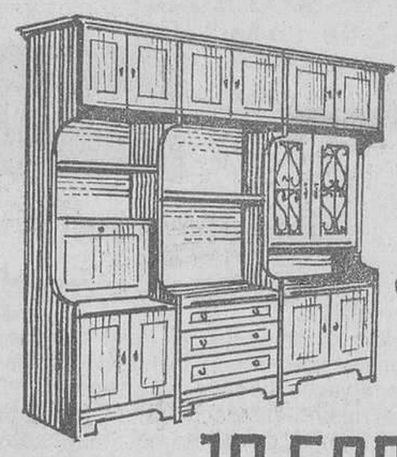
750 c/m. adaptable para comedor y salita, mesa a juego.

9.500:-

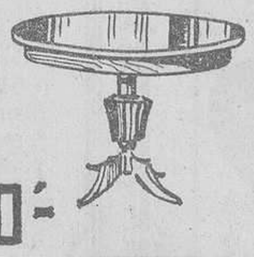
COMEDORES

con 6 sillas

14.990:-

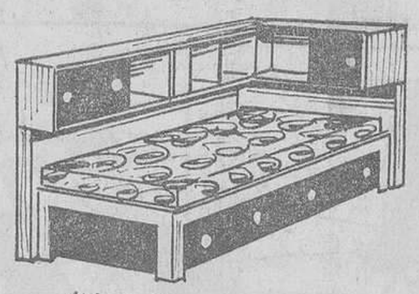


lib. 240 c/m. y mesa redonda estilo español en sapeli mate.



19.500:-

CAMA RINCONERA

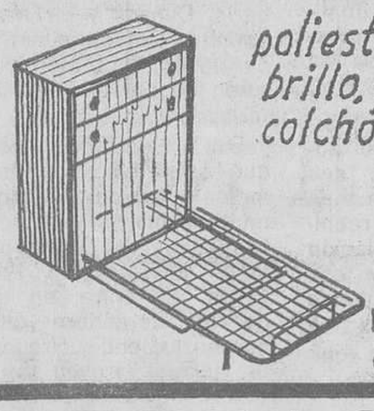


con librería, cojines varios colores

8.900:-

TRESILLOS desde 3.450 a 50.000 Ptas.
COMEDORES " 11.500 " 100.000 "
DORMITORIOS " 8.900 " 90.000 "

MUEBLES CAMA



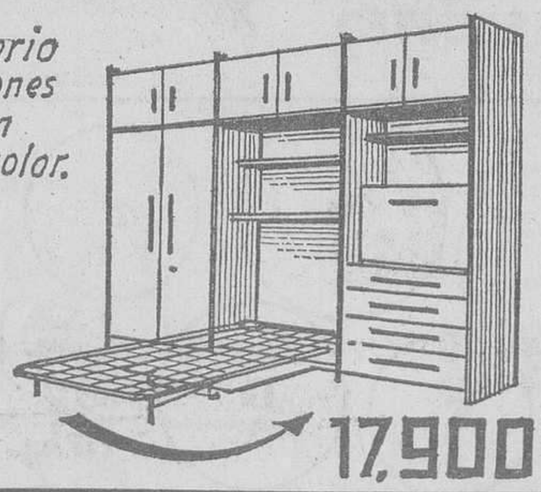
poliester brillo, inc. colchón.

2.900:-

lib. superior (guarda cama, hecha)

6.400:-

Conjunto, armario cama 2posiciones y canterano en sapeli mate y bicolor.



17.900:-

TRESILLOS

en capitoné y cojin reversible en varios colores

9.500:-

con cama de 120- 11.900:-

tresillo cama cojin reversible en varios colores

7.500:-

2 plazas 5.500:-

3 plazas 6.500:-

CASTILLEJOS, 288
P. VIRREY AMAT, 7
MAS DURAN, 33 (VERDÚN)
S. ANDRÉS, 291
PEDRO IV, 188 (PUEBLO NUEVO)
CASPE, 23
MUNTANER, 468

PRAT LL. Anselmo Clavé, 5
S. BAUDILIO Montclar, 15
VILADECANS A. Araño, 48
CASTELLDEFELS Dr. Ferrán, 33
S. VICENTE HORTS Verdaguer, 25
HOSPITALET P. Ayunt. 15
ESPLUGAS A. J. Antonio, 104
MARTORELL Santacana, 48
TARRASA Pantano, 20
MANRESA G. Valiño, 4
SABADELL V. Masaguer, 79
RUBI, C. Residencial las Torres
SARDANYOLA C. González, 16
MOLLET, Berenguer III-146
STA. COLOMA Av. S. Coloma, 43
TARRAGONA Av. Coloñ, 26
REUS Gornal, 2
VILLAFRANCA Puigmoltó, 34
VILLANUEVA Rm. J. Antonio, 89
LERIDA Gral. Mola, 89

Extenso Surtido

MUEBLE ESTILO
MODERNO
JARDIN
OFICINA
CAMPO-PLAYA
COCINA
MUE. AUXILIARES
ESTANTERIAS
ESTABLECIMIENTOS

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte